



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Это цифровая копия книги, хранящейся для потомков на библиотечных полках, прежде чем ее отсканировали сотрудники компании Google в рамках проекта, цель которого - сделать книги со всего мира доступными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских прав на эту книгу истек, и она перешла в свободный доступ. Книга переходит в свободный доступ, если на нее не были поданы авторские права или срок действия авторских прав истек. Переход книги в свободный доступ в разных странах осуществляется по-разному. Книги, перешедшие в свободный доступ, это наш ключ к прошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все пометки, примечания и другие записи, существующие в оригинальном издании, как напоминание о том долгом пути, который книга прошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

### **Правила использования**

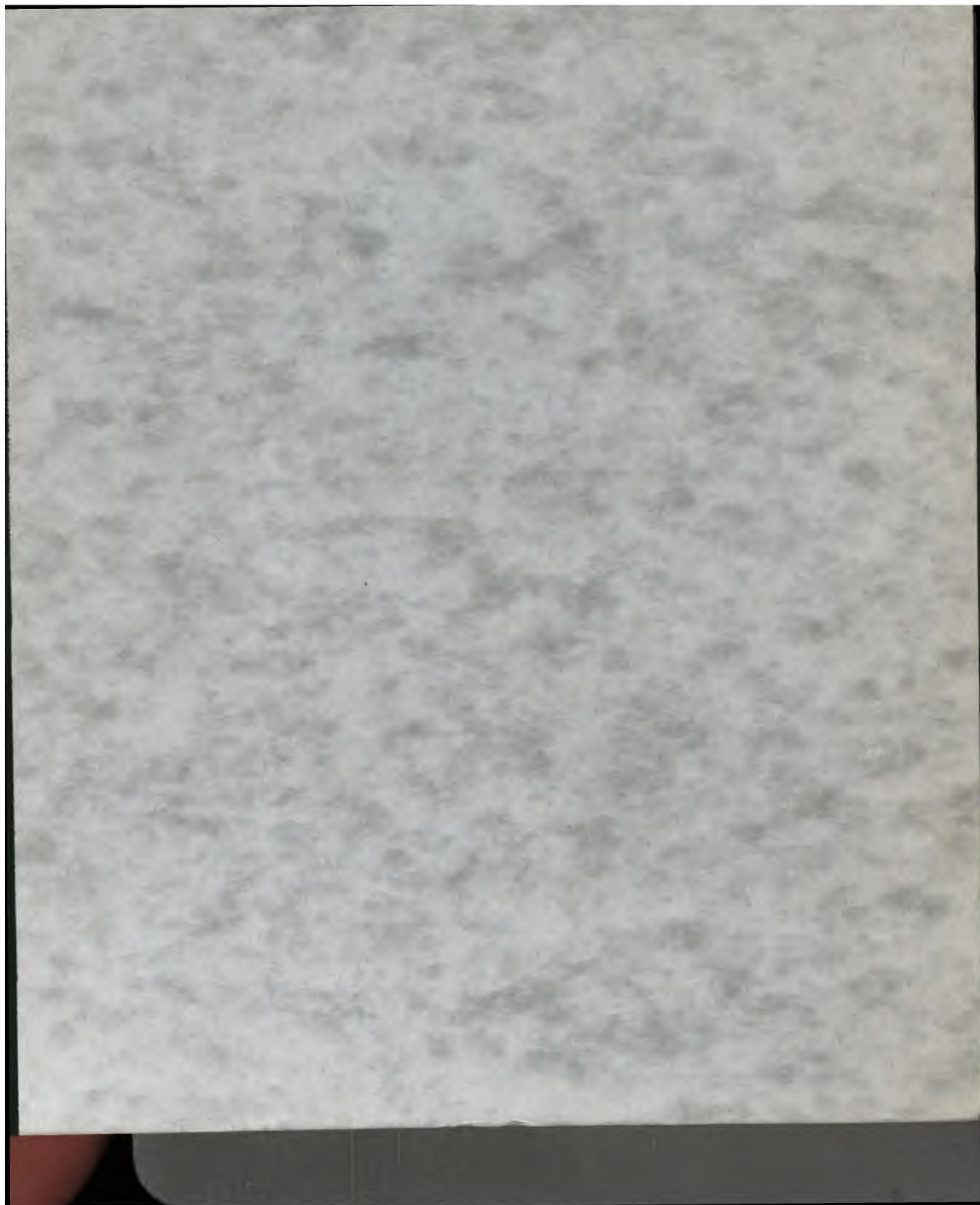
Компания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы перевести книги, перешедшие в свободный доступ, в цифровой формат и сделать их широкодоступными. Книги, перешедшие в свободный доступ, принадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, поэтому, чтобы и в дальнейшем предоставлять этот ресурс, мы предприняли некоторые действия, предотвращающие коммерческое использование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические записи.

Мы также просим Вас о следующем.

- Не используйте файлы в коммерческих целях.  
Мы разработали программу Поиск книг Google для всех пользователей, поэтому используйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отправляйте автоматические записи.  
Не отправляйте в систему Google автоматические записи любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного перевода, оптического распознавания символов или других областей, где доступ к большому количеству текста может оказаться полезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем использовать материалы, перешедшие в свободный доступ.
- Не удаляйте атрибуты Google.  
В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он позволяет пользователям узнать об этом проекте и помогает им найти дополнительные материалы при помощи программы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.  
Независимо от того, что Вы используете, не забудьте проверить законность своих действий, за которые Вы несете полную ответственность. Не думайте, что если книга перешла в свободный доступ в США, то ее на этом основании могут использовать читатели из других стран. Условия для перехода книги в свободный доступ в разных странах различны, поэтому нет единых правил, позволяющих определить, можно ли в определенном случае использовать определенную книгу. Не думайте, что если книга появилась в Поиске книг Google, то ее можно использовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских прав может быть очень серьезным.

### **О программе Поиск книг Google**

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне доступной и полезной. Программа Поиск книг Google помогает пользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый поиск по этой книге можно выполнить на странице <http://books.google.com/>







DK1  
M5824

506  
~~234/45~~ 60/40

STANFORD UNIVERSITY  
LIBRARIES  
Stacks  
OCT 24 1979



# ТРУДЫ

## МОСКОВСКАГО АРХЕОЛОГИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА,

ИЗДАВАЕМЫЕ

СЪ УЧАСТИЕМЪ: АРХИМАНДРИТА АМФИЛОХІЯ, Н. П. БОЧАРОВА, Н. В. ЗАКРЕВСКАГО,  
БАРОНА Б. П. ФОНЪ-КЕНЕ, П. А. ЛАВРОВСКАГО, Н. А. ПОПОВА и О. А. СТУБЕН.

ПОДЪ РЕДАКЦІЕЮ

К. ГЁРЦА,

СЕКРЕТАРЯ ОБЩЕСТВА.

ТОМЪ ТРЕТІИ

ВЫПУСКЪ ПЕРВЫЙ, 1870.

съ 1 хромофотографическимъ, 11 литографированными и 1 гравированнымъ снимками.

МОСКВА.

1870.



# ОГЛАВЛЕНІЕ.

	стр.
<b>I. ИЗСЛѢДОВАНІЯ.</b>	
О Славянской Псалтири XIII—XIV вѣка Библиотеки А. И. Хлудова. Статья Дѣйств. Члена о. <b>Архимандрита Амфилохія</b> (съ 1 хромофотографическимъ и 11 литографированными снимками). . . . .	1.
Старо-русское таиннисаніе. Статья Дѣйств. Члена <b>П. А. Лавровскаго</b> . . . . .	29.
<b>II. АРХЕОЛОГИЧЕСКІЯ ЗАМѢТКИ И ИЗВѢСТІЯ.</b>	
Новости изъ Припонтійскаго края. Письмо къ <b>К. К. Гёрцу</b> . Статья Дѣйств. Чл. <b>Θ. А. Струве</b> . . . . .	56.
Наградныя медали Петра Великаго въ коллекціи г. Шролля. Статья Дѣйств. Чл. <b>Барона В. В. фонъ-Кёне</b> (съ 1 гравированною таблицею). . . . .	62.
О стѣнѣ древней Коломенской крѣпости. Статья Члена Кор. <b>Н. П. Вочарова</b> . . . . .	68.
О новооткрытыхъ надписяхъ въ Таиансѣ. Статья Дѣйств. Чл. <b>Θ. А. Струве</b> . : . . . .	71.
Лѣтопись замѣчательнѣйшихъ археологическихъ открытій за 1869 годъ. . . . .	75.
<b>III. БИБЛИОГРАФІЯ.</b>	
Западныя Славяне. Сочиненіе Шемберы. Статья Дѣйств. Чл. <b>Н. А. Попова</b> . . . . .	86.
Исторія древнѣйшаго Халдейскаго Царства, А. Рославскаго—Петровскаго. Статья <b>К. Г.</b> . . . . .	96.
Ludolf Stephani. Die Vasen—sammlung der Kaiserlichen Eremitage. Статья Секретаря Общества <b>К. К. Гёрца</b> . . . . .	97.
О символическихъ знакахъ Н. Бердникова. Статья <b>К. Г.</b> . . . .	99.
Holmbom, Russiske Vaegtsystem. Статья Дѣйств. Чл. <b>Барона В. В. фонъ-Кёне</b> . . . . .	100.
Письма о Кіевѣ Н. Мавсимовича. Статья Дѣйств. Чл. <b>Н. В. Закревскаго</b> . . . . .	101.
<b>IV. ПРОТОКОЛЫ ЗАСѢДАНІЙ МОСКОВСКАГО АРХЕОЛОГИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА. № № 50—57.</b>	108.
<b>ПРИЛОЖЕНІЕ.</b> Отчетъ Общества за 1868 годъ. . . . .	130.
<b>V. СМѢСЬ.</b>	134.

267014

# ИЗСЛѢДОВАНІЯ.

## О СЛАВЯНСКОЙ ПСАЛТИРИ

ХІІІ-ХІV В. ВИБЛІОТЕКИ А. И. ХЛУДОВА.

О. Архимандрита Амфилохія.

Славянская Псалтирь съ 127-ю миниатюрами ХІІІ—ХІV вѣка, прежде бывшая г. Лобкова, а теперь А. И. Хлудова, есть единственная въ нашемъ Славянскомъ мірѣ по множеству прекрасныхъ миниатюръ этого времени.

Предъ Псалтирю написаны троичные тропари съ молитвою. Послѣ каждой каѳизмы сѣдальны покаянные до 4 и болѣе, потомъ молитва, а послѣ молитвы краткое поученіе. Изъ сѣдальновъ до 3 есть въ нашихъ октоихахъ, а остальныхъ ни въ одной псалтири Румянцевскаго музея, Синодальной библіотеки и Синодальной типографской и библіотеки Алексѣя Ивановича Хлудова не нашель; нѣтъ и молитвъ подобныхъ; а поученій краткихъ ни въ одной изъ помянутыхъ библіотекъ Псалтири не встрѣтилъ. Есть въ Псалтири Синод. библіотеки ХІV в. N 325, но не то. Въ концѣ Псалтири написанъ канонъ по вса дни мнѣ. Послѣ 9-й пѣсни листъ вырванъ. Этого канона ни въ Греческихъ рукописяхъ, ни въ Славянскихъ не встрѣчалось видѣть. Послѣ сего есть молитва кресту.

Миниатюры писаны для прежняго владѣльца сей рукописи какого-то отца Симона. Внизу миниатюры, на оборотѣ 98-го листа, въ концѣ 7-й каѳизмы живописецъ подписалъ мелкимъ уставомъ: *прѣло шѣе симоне не борзо са пишеть.* Предъ молитвою послѣ 18-й каѳизмы въ Деисусѣ, по-

зади Божіей матери, изображенъ св. апостолъ Симонъ Зилоть, а Петръ, какъ обыкновенно изображается въ Деисусѣ. Этотъ ап. Зилоть есть ангелъ отца Симона, для кого писались миниатюры.

Миниатюры писаны не вмѣстѣ съ текстомъ Псалтири и украш. заглавными буквами и заставками, а послѣ. Это доказываетъ миниатюра предъ 3-ю пѣснью св. Анны, матери Самуиловой. Заставка стерта, и вмѣсто ея нарисовано изображение св. Анны. Въ пѣсняхъ не въ началѣ нарисованы миниатюры, а послѣ въ кихъ строкъ, остававшихся пустыми. Такъ на 283 страницѣ, на строкъ 8-й пѣсни, изображены три отрока въ печи; а на 277 послѣ миниатюры, еще три строки 3-й пѣсни написаны.

Образецъ для миниатюръ былъ греческій. Спаситель вездѣ женъ такъ, какъ Онъ изображается въ греческихъ миниатюрахъ: буквы о, ѡ, н, а съ тремя оконечностями креста позади главъ. Подписи греческія на миниатюрахъ не вездѣ правильны въ отъ правописанія: напр. во 2-й профѣтѣ (профѣтѣ), 12-й Істаурѣ (Істаурѣ...) (Істаурѣ), 25-й херете дихеи (херете дихеи.) 124 триѡвъ педон (триѡвъ). Изъ этого видно, что рисоваль не Грекъ, но Русскій, не знающій греческимъ языкомъ.

Въ миниатюрахъ большею частію объясняются начальные стихи, или надписанія, или содержаніе, заимствованное изъ Евсея Кесарійскаго. Исторія же самаго царя Давида изображена въ концахъ кнѣ, гдѣ болѣе пробѣла оставалось для изображеній историческихъ, и шемъ размѣрѣ въ цѣлую страницу.

Что касается до Славянскаго перевода Псалтири, то онъ по отношенію къ переводу, учѣдѣвшему въ рукописяхъ XI вѣка, кромѣ правописанія, очень немногихъ древнихъ словъ словами XIII—XIV вѣковъ.

Палеографическія данныя заставляютъ отнести написаніе Псалтири къ 1296 году и не позже 1-й половины XIV вѣка. Заглавия и заставки въ ней совершенно сходны даже и въ краскахъ съ таковыми же въ Псалтири Синод. библіотеки 1296 года. Снимки 5-ти страницъ, сдѣланные мною, покажутъ сходство. Слѣдуетъ замѣтить, что въ 2-й половинѣ XIV вѣка значительно измѣненъ прѣдѣлъ Псалтири конца XIII и начала XIV вѣка.

Писана Псалтирь въ Новгородскихъ предѣлахъ. Буква ч въ ней замѣнена буквою ц напр: оцѣисти. А гдѣ написано ч, то она не по выскобленной буквѣ: ц.

(1) Подробное изслѣдованіе Славянскаго текста, слѣдующаго за текстомъ LXX Толковниковъ и славянскими старописанными текстами.



Изъ миниатюръ выбраны самыя лучшія до 7-ми страницъ. Одна изъ нихъ: какъ царь Давидъ составляетъ Псалтирь, хромо-литографирована литографомъ и граверомъ Д. Г. Гавриловымъ, которымъ были сдѣланы на пожертвованныя деньги А. И. Хлудова, при содѣйствіи г. Предсѣдателя 1-го Археологическаго съѣзда въ Москвѣ Графа А. С. Уварова, въ мартѣ мѣсяцѣ сего года: снимки съ греческихъ и славянскихъ рукописей и съ единственной Славянской надгробной записи 996 года, переданной мнѣ А. Θ. Гильфердингомъ для заявленія на первомъ Археологическомъ съѣздѣ въ Москвѣ <sup>(2)</sup>, а другіе 6 сдѣланы черною краской. Владѣтелемъ этой единственной Псалтири А. И. Хлудовымъ сіи снимки жертвуются въ Московское Археологическое Общество. Вотъ описаніе приложенныхъ миниатюръ и всѣхъ другихъ, какія въ Псалтири есть:



---

(2) Эти снимки были розданы всѣмъ Членамъ Археологическаго съѣзда.

# ОПИСАНИЕ

МИНИАТЮРЪ ИЗЪ СЛАВЯНСКОЙ ПСАЛТИРИ XIII—XIV-В.

БИБЛІОТЕКИ А. И. ХЛУДОВА.

1. На листъ 1-мъ во всю страницу нарисовано: явленіе Спасителя по Своемъ воскресеніи двумъ Маріямъ, которыя, увидавъ Его воскресшаго, отъ радости взяли за ногъ Его и поклонились Ему (Мѣ. XXVIII, 1—10). Спаситель, стоя между двумя деревьями, благословляетъ обѣихъ Марій обѣими руками. Лице Спасителя прекрасно и выразительно. Волосы на головѣ темно-каштановые, борода короткая. Ноги въ восточныхъ сандаляхъ. Нижняя одежда на немъ коричневая, а верхняя темно-зеленая. Въ вѣнцѣ вокругъ головы Его нѣтъ буквъ оѡн, а однѣ только о на подобіе украшеній драгоценными камнями въ трехъ концахъ креста. По сторонамъ его подписи въ кругахъ ѿ. х̄с. Другая подпись бѣлыми буквами вѣлошбразен х̄с. павса жинамъ възставъ ѡ мртвыхъ. Внизу надъ Маріями подписано мариа и марда сестрѣ мзоровѣ. Подпись ошибочная. У Матѣея въ 28-й главѣ упоминаются только двѣ Маріи. На Маріѣ по правую сторону Спасителя одежда темно-пунцоваго цвѣта, а на другой, по лѣвую сторону, зеленого цвѣта. Первая Марія, воздѣвъ руки къ Спасителю, обратила къ Нему и взоръ свой, а другая наклонилась къ лѣвой ногѣ Его. Поле въ сей миниатюрѣ синее.

2. На оборотѣ сего листа другая большая миниатюра. Здѣсь изображенъ царь Давидъ. Онъ стоитъ посреди царскихъ своихъ палатъ на подножии въ царской верхней одеждѣ пунцоваго цвѣта, а нижней голубаго, въ коронѣ съ подвѣсками по обѣимъ сторонамъ. Въ лѣвой рукѣ онъ держитъ музыкальный инструментъ о трехъ струнахъ, а въ правой

смычекъ. По правую сторону Давида стоитъ царь Соломонъ въ царскомъ же одѣянїи,—нижнемъ пунцовомъ, а верхнемъ зеленомъ; въ рукахъ онъ держитъ также музыкальный инструментъ въ родѣ арфы, у котораго до 8-ми струнъ видно. Сзади Соломона стоитъ хоръ трубачей. У перваго, близъ Соломона стоящаго, труба на подобіе рога, которую онъ, взявши обѣими руками, поднялъ къ верху и трубитъ. Изъ трубы виднѣтъ выходящій воздухъ. Другой, рядомъ съ нимъ стоящій, въ красной верхней одеждѣ, держитъ въ рукахъ въ родѣ флейты; третій въ зеленой одеждѣ не имѣя у себя инструмента музыкальнаго, должно быть поетъ, четвертый держитъ въ правой рукѣ палочку, а въ лѣвой рукѣ родъ тарелки, въ которую хочетъ ударить. По лѣвую сторону Давида стоитъ хоръ изъ 4-хъ человѣкъ. У перваго въ голубоватой одеждѣ въ обѣихъ рукахъ, поднятыхъ къ верху, въ родѣ небольшихъ круглыхъ тарелокъ, которыми другъ о друга ударяетъ. Подлѣ него другой стоитъ съ гуслями, въ которыхъ видно до 10-ти струнъ, которыхъ онъ правою рукою касается; третій что-то держитъ правою рукою въ родѣ трубы, а у четвертаго за головами 2-го и 3-го не видно, что есть въ рукахъ. Надъ ними подпись: *пѣтръ красенъ съ гуслями* (Пс. 83. 3.). Ниже сего хора сидитъ хоръ изъ 5-ти человѣкъ: у перваго въ голубоватой одеждѣ въ правой рукѣ палочка съ загнутымъ верхнимъ концомъ, которою онъ ударяетъ въ инструментъ въ родѣ барабана. У другаго въ красной одеждѣ труба довольно длинная. У троихъ слѣдующихъ музыкальных инструментовъ не видно. Четвертый хоръ, ниже Соломона, состоитъ изъ 8-ми человѣкъ: у одного изъ нихъ, въ зеленоватой нижней одеждѣ, въ родѣ гитары, по 4-мъ струнамъ которой онъ водить смычкомъ, сходнымъ съ скрипочнымъ. У другаго въ пунцовой одеждѣ на колѣнахъ въ родѣ арфы. У остальныхъ 6-ти не видно инструментовъ: должно быть это пѣвцы.

Надъ головою царя Давида изображенъ Св. Духъ въ видѣ голубя сходящій изъ облака. Лучи изъ облака спущены прямо на голову его. Подпись *дѣхъ црѣ съставляють пѣтръ. прѣфѣртѣс*. Надъ Соломономъ: Соломон. Изображеніе сіе довольно сходно, кромѣ числа лицъ въ хорѣ, съ древнимъ Славянскимъ сказаніемъ, помѣщеннымъ въ Псалтири Синод. типографской библіотеки XIV. в. № 103 на листахъ 8 и 9-мъ. А это Славянское сказаніе въ нѣкоторыхъ выраженіяхъ почти буквально сходно съ Греческимъ сказаніемъ Іосифа Флавія, помѣщеннымъ въ Греческой рукописи XV. в. № 148 Синод. библіотеки на л. 44 об. Выписываю древнее Славянское сказаніе о составѣ Давидомъ Псалтири, какъ уясняющее описываемое изображеніе въ Славянской Псалтири XIII—XIV вѣка, прибавляя въ скобкахъ греческій текстъ изъ Іосифа Флавія, гдѣ онъ имѣетъ сходство.

### II. 8. сказаннѣ о томъ како еставаѣнъ бѣ патръ двѣмъ.

наченнѣ двѣмъ црѣвокатѣ. по сѣмъ лѣ нѣбра ѿ вѣтхъ племенъ нѣзлѣзъ. ѿ мужъ. а ѿ племенѣ левѣнтѣскѣ. ѿ. нѣже начинаху пѣ (ѣхъ тѣсъ φυλῆς Δαβὶδ κληροφαιτωδους ἀρχόντων ὧδων, τέσσαρας) баху же сѣ. асѣфъ. кѣмманъ. кѣфамъ. нѣдоуфѣмъ. когѣмъ нѣхъ нѣмаше сѣ собою по ѿ. нѣ бѣ мужъ (τὸν ἀσάφ, τὸν αἰμάν, τὸν αἰθάμ, τὸν ἰδουδοῦμ... ἐκάστῳ εὐδομήκοντα δύο) сѣже быша ѿбразъ сѣмѣреннѣ бѣвшаго прѣже. кѣгда бо дѣлаше сѣ столпъ, единогѣно ѿ нѣ двою мѣмъ дѣлаше сѣ. ѿ сѣма кѣ. нѣ ѿ хамъ лѣ. а ѿ афѣта бѣ. (κατὰ τὴν γενομένην οἰκονομίαν, ἥνίκα ὁ πύργος φηκοδόμητο, εὐδομήκοντα δύο ἔθνων... τοῦ σῆμ κῆ, τοῦ ἰαφὲθ-ῖε, ἐκ τῶν χαμ ἁδ, (ῥα) нѣже дерзновѣнъ делѣ. правѣмъ гнѣвомъ нѣ на кѣнноязычно дошеде, дѣмъ гонимѣ разлоучиша сѣ (ἐχώρησαν ὑπὸ πνεύματος ἐλαυνόμενοι) сѣхъ ѡѣтаваѣнъ нѣполнѣти хотѣ бѣжѣнъ двѣмъ комоуждо началнѣмъ пѣснѣ. ѿбѣ. мѣмъ вѣдѣтъ на пѣснословѣ бѣнѣ, прѣрѣмъ лѣко вѣ послѣдѣмъ лѣ. вѣмъ лѣмъ сѣмѣнѣ хѣмѣтъ бѣ кѣнногѣно. сѣже ѿ на чѣмнѣнѣ пѣснѣмъ прѣдъ сѣмнѣмъ бѣнѣмъ сѣмѣмъ поѣмѣ бѣ (ἵσταντο ἐνώπιον τῆς κιβωτοῦ, φάλλοντες καὶ ἄδοντες ὕμνον τῷ θεῷ.) да кѣмнѣ ѿ нѣхъ вѣ коумѣмъ быше, а доуѣмъ патръ, а доуѣмъ вѣмѣнѣ, а нѣхъ вѣ прѣгѣмнѣ, а нѣхъ вѣ рѣмѣнѣмъ трѣмѣ, а сѣхъ посрѣдѣ двѣмъ сѣмѣнѣ. сѣмѣнѣ сѣи дѣржа вѣ рѣмѣнѣ патръ. (ἐν ὀργάνοις ἡρμωσμένοις καὶ ὠδαῖς, καὶ κινύραις καὶ ναύλαις καὶ τυμπάνοις καὶ κῤῃβάλοις, καὶ ψαλτηρίῳ καὶ κερατίνῃ.... μέσον δὲ αὐτῶν ἵστατο ὁ μακάριος δαδ. αὐτὸς ἀρχὼν τῶν ὧδων, κρατῶν ἐπὶ χειρὸς τὸ ψαλτήριον). рѣмѣ же ѣко патръ ѡрганъ кѣтъ нѣ ка кѣмѣмъ гѣмѣнѣ. ѡбразомъ прѣмнѣмъ гѣмѣнѣ. да кождѣмъ нѣхъ сѣмъ дѣмъ подвижѣмъ. поше бѣмъ. да кѣгда вѣзѣмѣмъ на нѣмъ сѣмъ дѣмъ на кѣнномъ ѿ нѣхъ. ѣкоже рѣмѣ на асѣфѣ. доуѣмъ сѣмѣмъ мѣмѣмъ нѣ вѣ сѣмѣмъ поѣмѣмъ ѡпѣмѣмъ гѣмъ гѣмѣмъ а лѣмѣмъ. нѣже сѣмѣмъмъ похвалѣмъ нѣсѣмъмъ бѣ. (ἥνίκα δὲ ἐπὶ τινι τούτων ἐσхίрта τὸ πνεῦμα τὸ ἅγιον... οἱ λοιποὶ ἐπαίνοντο ἐπιφωνοῦντες ἀκολοῦθως τῷ φαλλοντι λέγοντες τὸ ἀλλήλῃς· ὁ σημαίνει ἐκ τῆς ἐβραϊδος φωνῆς εἰς ἐλληνίδα μετατιθεμένης ἀνεσῶμεν τῷ ὄντι θεῷ) кѣгда нѣже на нѣхъ нѣмѣмъ сѣмъ дѣмъ прѣмнѣ прѣмѣмъмъ. дѣмъ бо сѣмѣмъ нѣполнѣнѣ. нѣполнѣнѣ вѣмѣнѣмъ мѣмѣмъ покарѣмѣмъ. тѣмъ же сѣмѣмъ комоу ѡкрѣмѣмъ сѣмѣмъмъ да мѣмѣмъ хотѣ по ѡбразѣмъ сѣмѣмъ ѡѣтавѣнѣ нѣмѣмнѣнѣ цѣмъ.

3. На оборѣтѣ 6-го листа прѣдъ началѣмъ Псалтири изображенъ царь Давидъ, пишущій Псалтирь. Онъ сидѣтъ на сѣдалищѣ безъ спинки, съ подножіемъ въ ногахъ, въ своихъ царскихъ палатахъ, въ царскомъ одѣяннѣи и корѣмъ безъ подѣсокъ. Нижняя одежда на немъ голубая, а верхняя красная. Въ лѣвой рукѣ онъ держитъ простертый разлѣневанный свѣтокъ, а правою пишетъ начальныя слова перваго псалма: бѣмъ мѣмъ



ниже ниде. Предъ нимъ столъ съ письменными принадлежностями, а подлѣ стола въ родѣ алтарной сѣни, на 4-хъ столбахъ, гдѣ посрединѣ повѣшены двѣ лампы о двухъ зажженныхъ свѣчахъ, цѣпей, на которыхъ онѣ висятъ, не видно. По всей вѣроятности онѣ отъ времени стерлись. Надъ большею сѣнью вверху еще маленькая круглая сѣнь на 4-хъ столбикахъ и круглымъ яблокомъ вверху. Между сѣнью и древнимъ зданіемъ, гдѣ сидитъ Давидъ, пишущій Псалтирь, подписано: *дѣѣхъ црѣ пишеть пѣтрѣ о бозѣ починаемъ. ГИ КЛѢИ ОЧЕ. дѣѣхъ црѣ.*

4. На 9-мъ листѣ предъ 4-мъ псалмомъ изображенъ на полѣ молящійся Давидъ; руки у него воздѣты къ верху. Подпись подлѣ него: *дѣѣхъ мѣнтѣ.*

5. Предъ началомъ 5-го псалма, на 10-мъ листѣ, на полѣ, въ углу нарисована церковь и престолъ открытый съ сѣнью надъ нимъ на 4-хъ столбахъ; верхъ у нея пирамидальный. На престолѣ стоитъ дискось и чапа, надъ чашею что-то красное изображено. Давидъ, стоя близъ престола, въ лѣвой рукѣ держитъ свитокъ съ сими словами начала 5-го псалма: *глы мои възвѣши тѣ.*, а правою рукою указываетъ на престолъ и церковь. У Евсевія содержаніе сего псалма оглавлено такъ: *εἰς πρόσωπον τῆς ἐκκλησίας προσευχή.* Въ Макаріевскихъ четьи-минеехъ переведено такъ: *ѿ лица црѣвѣ моѣва.*

6. Предъ началомъ 6-го псалма, на 11-мъ листѣ, изображенъ молящійся Давидъ съ воздѣтыми къ верху руками. Вверху изображена одна десница Вседержителя, благословляющая Давида. Подпись подлѣ десницы: *ѿ страшна оуженья избави мѣ вѣдо.*

7. Предъ началомъ 7-го псалма, на 12-мъ листѣ, изображенъ царь Давидъ молящійся съ воздѣтыми порознь руками. Подлѣ него подпись: *кѣкѣ оуповаю спѣнна проши ѿ невидимыхъ врагѣ напада....*

8. Предъ 9-мъ псалмомъ, на оборотѣ 15-го листа, близъ заставки, на полѣ изображенъ Спаситель, стоящій на веряхъ вратъ ада; въ лѣвой рукѣ Онъ держитъ крестъ, какъ знаменіе побѣды надъ смертію, а правою благословляетъ царя Давида, простершаго къ нему свои руки. Надъ Спасителемъ подписано: *ѿс. хѣ,* а надъ Давидомъ: *дѣѣхъ.* У Евсевія Памфила содержаніе 9-го псалма оглавляется такъ: *Θάνατος χριστός (sic) καὶ ἀνάστασις καὶ βασιλείας παράληψις ἐκθρόν τε παντοίων καὶ αἰρέσις.* Въ Макаріевскихъ четьи-минеехъ переводъ сему такой: *смерть хѣ и воскресеніѣ и црѣва прѣатіѣ врагѣ же ѿ вѣѣ потребленіѣ.*

9. Предъ началомъ 11-го, псалма на оборотѣ 19-го листа, изображенъ Спаситель, Своею десницею благословляющій двоихъ: Адама и еще ко-

го-то, предъ Нимъ стоящихъ, въ лѣвой же Онъ держитъ свитокъ <sup>(1)</sup>. Адамъ отъ себя протянулъ, къ груди прислонивъ, правую руку и съ изумленіемъ смотритъ на Спасителя, а другаго лица, женское ли оно или мужское, нельзя разобрать, потому что краски стерлись. Вверху киноварью надпись: *и҃ко ѿтъ крѣзѣмѣмѣца*.

10. Предъ началомъ 12 псалма, на 20-мъ листѣ, изображенъ молящійся Адамъ съ воздѣтыми къверху руками. Съ верху одна десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись киноварью: *адамъ кѣ бѣу взлнмѣтъ*; Псаломъ начинается: *доколѣ гѣ злѣмѣдѣши мѣ*.

11. Предъ 14-мъ псалмомъ, на 21 листѣ, изображенъ храмъ, алтарь съ свѣтью надъ нимъ и молящійся пророкъ Давидъ. Изображеніе церкви почти все стерлось.

Вверху храма киноварью подписано: *жнѣнцѣ бѣмъ и҃мѣтъ црѣвы*. Псаломъ начинается: *гѣ кто шѣнтѣтъ въ жнѣнцѣ твоѣмѣ...*

12. На 26 листѣ, послѣ поученія 2-й каѳизмы, изображено: распятіе Господне. По правую сторону отъ распятаго Спасителя стоитъ св. Іоаннъ Богословъ и Божія Матерь. Св. Іоаннъ, обратившись къ скорбящей Божіей матери, передаетъ ей свою скорбь и вмѣстѣ утѣшаетъ. По лѣвую сторону креста стоитъ Логинъ сотникъ съ воинами, а подлѣ нихъ одинъ изъ слугъ съ зажженнымъ фонаремъ, по причинѣ мрака днемъ отъ затмѣнія солнца, и правою рукою вмѣстѣ съ Логиномъ указываютъ на распятаго Спасителя. Надъ ними вверху подпись: *вззѣмѣтъ нѣмъ и҃гѣ прободоша логиноу*; подлѣ слуги съ фонаремъ надпись: *во тѣ днѣ полуднѣ повѣи земли свѣтъ ѿвжгоша*. Вверху креста по обѣимъ сторонамъ изображены летящими два херувима; подлѣ одного изъ нихъ померкшее солнце съ человѣческою головою въ срединѣ его. Надъ распятіемъ по Гречески подписано: *ѿ σταυρωσѣς* (распятіе). Надъ Божіею Матерью *мѣр ѿв*. Св. Іоанномъ Богословомъ: *и҃ѣ*. Подъ крестомъ изображена Адамова голова, орошаемая кровію Спасителя. Ниже ея, по правую сторону отъ зрителя: *каринѣ и лицѣошѣ*, два сына Симеона Богопріимца, востающіе изъ гроба, какъ о нихъ упоминается въ посланіи Θεодора еврея къ своимъ единовѣрцамъ <sup>(2)</sup>; а по лѣвую сторону встали изъ гроба царь Давидъ и Соломонъ. Увсѣхъ воставшихъ руки обращены къ распятому Спасителю.

(1) Старческое здѣсь лице похоже на Адама, изображеннаго предъ 12-мъ псалмомъ.

(2) О Каринѣ и Лицеошѣ упоминается въ Сборникѣ XVI. в., бібліотеки Ундольскаго, въ посланіи Θεодора еврея къ своимъ единовѣрцамъ.

14. Предъ 18-мъ псалмомъ, на листъ 30-мъ, изображена крещальня съ сѣбно надъ нею на 4-хъ столбахъ; на пирамидальномъ шатрѣ вверху четвероконечный крестъ. Одинъ изъ Апостоловъ, похожій на Ап. Павла держитъ правую руку на головѣ одного вошедшаго въ купель. Подлѣ крещаемого стоятъ два лица, быть можетъ воспріемники, ожидающіеся принять отъ купели крещаемого обнаженнаго. Имѣютъ ли они у себя одежды для крещаемого—нельзя видѣть, потому что стерлись краски на сихъ изображеніяхъ. Надпись вверху киноварью: *Апѣли оубо соутъ нѣси* яко обносаѣ хѣ и просвѣщаѣхъ крещенныѣхъ цѣтѣни пазыщсѣа. Начало псалма: *нѣси исповѣдаютъ славоу бжню.*

16. Предъ 21-мъ псалмѣмъ, на оборотѣ 33 листа, нарисована какая-то сидящая въ задумчивости женщина; двѣ прислуги, съ обѣихъ сторонъ, что-то подають ей, но она не обращаетъ на нихъ вниманія, будучи занята своими скорбными мыслями. Подпись: прѣрѣче хѣоу стѣртѣ повѣданъ заимствована изъ содержанія сего псалма у Евсевія Памфила. Профѣтїа перѣ хѣ падѣу хаї еѣдуѣу хлїсеѣс. прѣрѣче хѣо стѣртин званїе мѣзыкѣ. Начало псалма: бжѣ мон възньми възсѣюу ѡстави мѣ.

18. Предъ 239-мъ псалмомъ, на оборотѣ 36 листа, изображено зданіе съ вратами. Одну половинку ихъ два ангела прилетѣвшіе отворили. Вверху подпись киноварью: **взмѣте врата вѣчнаѣ.**

19. Въ концѣ третьей каѳизмы, послѣ поученія о молитвѣ, нари-  
совать сѣдѣщимъ въ задумчивости Давидъ, безъ царской короны, съ гу-  
слими въ рукахъ. Подлѣ него два козла бодаются, а два барана какъ  
бы душаютъ его музыку. По правую сторону его изображенъ онъ же  
сѣдѣщимъ въ креслѣ, въ поднятую палкою или чѣмъ-то похожимъ на ду-  
хочетъ убить его. По лѣвую сторону Давида

сидить кто-то близъ дерева, и что дѣлаетъ, по стертости красокъ, трудно отгадать. Надъ Давидомъ надпись: дѣдх.

20. Предъ 4-ю каѳизмою, на оборотѣ 39 листа, вверху, съ лѣвой стороны отъ зрителя, изображенъ молищимся съ воздѣтыми руками царь Давидъ. Подпись: о Агншѣ, дѣдх. Начало 24 псалма: кѣтѣ ѿ възвѣгохъ дшю мою.

21. Предъ началомъ 26 псалма: ѿ просвѣщеніи мое... на 24 листѣ изображенъ Давидъ молодымъ, въ молитвенномъ положеніи, съ воздѣтыми руками, безъ короны. Подпись подлѣ него киноварью: пѣмъ дѣду прѣже помазанна. Такая надпись и въ теперешней печатной Псалтири предъ началомъ 26 псалма.

22. Предъ 28 псалмомъ, на оборотѣ 44 листа, изображенъ Иисусъ Христосъ сѣдящимъ на тронѣ и благословляющимъ двухъ Апостоловъ, похожихъ по изображенію на Ап. Петра и Павла, на проповѣдь евангельскую язычникамъ и Іудеямъ. Первый изъ нихъ Ап. Петръ протянулъ свою руку для благословенія. Надъ Спасителемъ подписано: ѿ. хр., а надъ сею маніатурою киноварью подписано: пррчѣво сказатѣ аплы о тѣмъ ꙗко ꙗко принесть црѣвъ языкъ.

23. Въ концѣ 4-й каѳизмы, послѣ поученія о молитвѣ, на 52 листѣ, изображенъ царь Саулъ сѣдящимъ на тронѣ и бесѣдующимъ съ призваннымъ предъ него молодымъ царемъ Давидомъ, который со вниманіемъ слушаетъ его рѣчь. По лѣвую сторону Саула стоятъ два вооруженные копьемосца. Подпись киноварью вверху: призва саулъ дѣда сѣи ншѣва. Сзади зданія Саулова, въ видѣ башни, стоитъ съ воздѣтыми руками къверху пророкъ Самуиль. Вверху его изображена благословляющая десница Вседержителя и подпись киноварью, начинающаяся близъ десницы Его: помажи самуила показанаго ти азъ пррчѣво црѣво.

24. На оборотѣ 52 листа, предъ 5-ю каѳизмою, на всей страницѣ въ двухъ отдѣлахъ изображена исторія Давида. Въ 1-мъ Давидъ стоитъ наклоненный съ протянутыми и вмѣстѣ сложенными руками. Подлѣ сѣни, недалеко отъ царскаго мѣста его, пророкъ Самуиль изъ рога возливаетъ елей, помазуя его на царство, а Архангелъ, надъ ними летящій, въ лѣвой рукѣ держитъ посохъ, а въ правой—царскій вѣнецъ. Между сѣнью и царскимъ мѣстомъ подписано надъ Давидомъ: давидъ, а сзади Самуила между имъ и церковію подпись: самуилъ помазаетъ дѣда на црѣво. Второй отдѣлъ раздѣленъ на двѣ миніатюры. Въ 1-й изображенъ царь Саулъ сѣдящимъ на тронѣ. Подлѣ него стоитъ вооруженный Давидъ;



сзади его воины, изъ коихъ одинъ, смотря со вниманіемъ на Саула, протянулъ немного руку, чтобы взять, что хочетъ дать царь Саулъ, держа что-то въ своей правой рукѣ. Подпись черниломъ: приносятъ дарыиъ бор-  
цѣмъ хотѣи ити слугу на брань. Во второй изображенъ лежащимъ въ постелѣ царь Саулъ. Предъ нимъ сидитъ Давидъ, держа въ рукахъ гусли, похожія на арфу, гдѣ видно только 5-ть струнъ. Подпись: сынъ златъ велики  
въ саулѣ дѣхъ дѣхъ же его ѿгонитъ въ гусли быя.

25. Подъ заставкою, по срединѣ, на листѣ 53-мъ изображенъ сѣдящимъ на сѣдалищѣ безъ спинки царь Давидъ, держа въ рукахъ раскрытую Псалтирь на сихъ словахъ 33-го псалма, по-Гречески написанныхъ: хѣрете диxеoi. Начало псалма по славянски: радунтѣа правдыни.

26. Предъ 35-мъ псалмомъ изображенъ Іуда предатель, получающій сребренники отъ старѣйшины іудейскаго за преданнаго имъ Христа Спасителя. Вверху подпись: нѣда предатель нынѣ не имѣ страхъ бѣа. 2-й стихъ сего псалма слѣдующій: нѣбо страхъ бѣа прѣдъ очима его.

27. Предъ 36-мъ псалмомъ изображенъ царь Давидъ съ воздѣтою правою рукою къ верху, а въ лѣвой держащею свитокъ съ сими словами: нерѣвнѣи лукавнѣицихъ. Подпись: дѣхъ ѿ агнос.

28. Предъ 6-ю каѳизмою на оборотѣ 66 листа миниатюра большая, въ двухъ отдѣленіяхъ, съ исторією Давида. Въ 1-мъ отдѣленіи изображенъ Давидъ убивающимъ изъ пращи Голиаѳа и послѣ отсѣкающимъ у него егоже мечемъ голову. Царица съ верху зданія смотритъ на сіе единоборство.

Во 2-мъ отдѣленіи Давидъ съ головою Голиаѳа, воткнутою на мечъ, идетъ къ царскому дому Саула. Его встрѣчаютъ дѣвы съ ликованіемъ и пѣніемъ: Саулъ побѣдилъ тысячи, а Давидъ тмы. Царь Саулъ, находящійся вверху своего царскаго зданія съ царицею и еще съ какою-то женскою фигурою, съ завистію и негодованіемъ выслушиваетъ пѣніе дѣвъ и, обратившись къ царицѣ, рассказываетъ ей о семъ съ скорбію. Въ первомъ отдѣленіи подпись: гонахѣ не надѣатиса на шружыи  
нѣ на промыслѣ цѣа всѣхъ. Надъ мѣстомъ, гдѣ Давидъ отсѣкаетъ голову, подписано: дѣхъ оуби гонада яко и ца. Во второмъ отдѣленіи подпись: дѣди възавидѣ цѣа саулъ.

29. Предъ 38-мъ псалмомъ, на 69 листѣ, изображенъ Спаситель стоящимъ въ молчаніи предъ Пилатомъ, сѣдящимъ на тронѣ и умывающимъ свои руки. Одинъ изъ слугъ замахнулся на Спасителя. Пилата стоитъ слуга и летѣ

воду изъ кувшина на руки его. Лицемъ Пилать обращенъ къ Силею. Подлѣ Пилата изображенъ домъ его. Подпись: Внѣгда гдѣ предъ пилатомъ и бѣ молча. то бо рече пророкъ положи оустомъ и храннао (пс. 38 ст. 2.).

30. Предъ 45-мъ псалмомъ, на листѣ 80, изображенъ царь Давидъ съ свиткомъ въ лѣвой рукѣ, съ сими словами: бѣгъ намъ приидежи сила, а правую руку онъ поднялъ къ верху въ лѣвую сторону, къ взоръ его обращенъ. Подпись: дѣдъ црь.

31. Предъ 47-мъ псалмомъ, на 86 листѣ, изображенъ Спаситель сидящій на тронѣ и благословляющій молодаго царя или царицу, съ сколькими лицами подходящихъ къ нему. Надъ Спасителемъ надѣ ИС. ХС., а надъ пришедшими къ Спасителю подписано: попр... ноу гдѣ тельствоу вѣмъ из... оуслышите се вси языци.

32. Предъ 50-мъ псалмомъ, на оборотѣ 89 листа, изображено: явленіе Давида. Царь Давидъ сидитъ на сѣдалищѣ со спинкою, обрѣшись къ Архангелу, предъ нимъ стоящему съ обнаженнымъ мечомъ. По лѣвую сторону Давида стоитъ пророкъ Нафанъ, благословляя колѣнопреклоненнаго предъ нимъ Давида. Подпись киноварью: пока пророкъ дѣда, а предъ Нафаномъ, Нафанъ.

33. Предъ 51 псалмомъ, на 91 листѣ, изображенъ сѣдающій царь уль на тронѣ; предъ нимъ стоитъ Донкъ Идумѣянинъ колѣнопреклонный и говоритъ о Давидѣ. Вверху подпись киноварью: Донникъ (sic) мѣнянинъ изъзвѣсти саудови и рѣ кинюу приде дѣдъ в домъ авнигелу. Начало у подписи урѣзано. Таковоже надписаніе сего псалма въ перешней Славянской печатной Псалтири.

34. Предъ 53-мъ псалмомъ, на 93 листѣ, изображенъ царь Саулъ сидящій на своемъ царскомъ мѣстѣ. Къ нему пришелъ Зифянинъ и говоритъ о Давидѣ. Подпись: внѣгда придоша зифанъ и рече саулъ не селъ крытъся оу насъ. Таково надписаніе сего псалма и въ печатной Славянской Псалтири.

35. Предъ 54 псалмомъ, на листѣ 93 об., изображенъ въ молитвѣ царь Давидъ, съ воздѣтыми къ верху руками. Надъ псалмомъ: бѣноуши бѣ мѣтвоу мом.

36. Предъ 8 каензною, на оборотѣ 98 листа, въ двухъ отдѣлахъ изображена исторія царя Давида. Въ 1-мъ, въ лѣвую сторону, изображенъ Давидъ съ воинами, берущій хлѣбъ предложенія со стола, бл... коего стоитъ... правую сторону изображенъ спаш...

царь Саулъ, котораго воинъ царя Давида хотѣлъ умертвить своимъ мечемъ, замахнувшись; но сзади царь Давидъ удержалъ за руку съ мечемъ своего воина отъ сего злаго намѣренія. Удерживаетъ его и воинъ царя Саула, стоящій у изголовья Саула.—Подпись: *вниде дѣдъ вдомъ бий и хлѣбы предложены изъѣ*. 2-я подпись: *саулъ гналъ по д. и не постигъ леже спати*. Во второмъ отдѣленіи изображена встрѣча Давида съ Сауломъ, которому показываетъ полъ—одѣяла и ведро серебряно.—Оба царя на коняхъ и сзади ихъ войско. Подпись: *дѣдъ показати саулу пол—одѣяла и ведро серебряно*. Ниже миниатюры подписано почеркомъ современнымъ рукописи: *право шѣ имонѣ не борзо са пишетъ*. На полъ, вдоль миниатюры, тою же рукою писано: *стрѣпотно, далѣе выскоблено*.

38. Предъ 56 псалмомъ, на 100 листѣ, изображенъ царь Давидъ бѣгущимъ съ воинами своими отъ Саула въ пещеру. Онъ остановился предъ пещерою съ воздѣтыми къверху руками. Подпись киноварью: *егда бѣжа ѿ лица Саулова въ вертеп*. Конецъ надписанія псалма 56 такой же и въ печатной Славянской Псалтири.

38. Предъ 57 псалмомъ, на 101 листѣ, изображенъ царь Давидъ съ свиткомъ въ лѣвой рукѣ, на которомъ написано начало псалма 57: *Иже въ истинѣ оубо правдоу глѣ...*; а правою рукою онъ указываетъ въ правую сторону отъ себя, куда и лице его обращено.

• 39. Предъ 58 псалмомъ, на 102 листѣ, нарисованъ царскій домъ царя Давида. Воины, посланные отъ Саула, сидя около дома, подстерегаютъ Давида, когда онъ выйдетъ оттуда. Надъ домомъ подпись: *домъ дѣда*. Надъ воинами близъ дверей: *воини*. Надписаніе псалма: *егда по-сла саулъ и стрѣжаше домъ его оукити его хота*. Конецъ надписанія такой же и въ печатной Славянской Псалтири.

40. Предъ 59 псалмомъ, на 103 листѣ, на оборотѣ, нарисована часть Месопотаміи, которую передній воинъ поджигаетъ. Сзади воиновъ царь Давидъ, правою рукою указывающій воинамъ, что нужно сдѣлать съ городомъ. Вверху зданія месопотамскаго подпись: *месопотаміа*; надъ Давидомъ: *дѣдъ*. Подпись въ началѣ псалма: *внигда пожеже месопотамии сирьскіюу*, заимствована изъ надписанія псалма, которая вся написана на полѣ и сходна съ надписаніемъ въ печатной Славянской Псалтири.

41. Предъ 60 псалмомъ, на оборотѣ 104 листа, изображенъ Адамъ въ молитвенномъ положеніи съ воздѣтыми руками къверху, отколѣ его

благословляетъ десница Вседержителя. Подпись: адамъ възникъ къ боу. Начало псалма: оуслыши бѣ матѣю мой.

42. Предъ 61 псалмомъ, на оборотѣ 105 листа, изображенъ царь Давидъ въ молитвенномъ положеніи съ воздѣтыми къверху руками, отколѣ десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись: дѣд. Начало псалма. не боу ли повинѣтсѣ. дѣла моя.

43. Предъ 62 псалмомъ, на оборотѣ 106 листа, изображенъ Давидъ съ воинами въ пустынѣ Іудейской, въ молитвенномъ положеніи, съ воздѣтыми къверху руками, отколѣ десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись надъ Давидомъ: дѣдъ, въ началѣ псалма: внигда быти ему в пустыни нудѣстѣи. Таковое надписаніе псалма и въ печатной Славянской Псалтири, начало псалма: бѣ бѣ мой к тебе оутрѣню...

44. Предъ 63 псалмомъ, на оборотѣ 107 листа, изображенъ въ молитвенномъ положеніи Давидъ, какъ и въ предыдущихъ картинахъ, съ благословляющею его десницею Вседержителя, гдѣ онъ изображается одинъ. Подпись: дѣдъ црѣ. Начало псалма: оуслыши бѣ глѣ мой.

45. Въ концѣ 8-й каѳизмы, на оборотѣ 111 листа, изображено сраженіе царя Саула съ иноплемениками, гдѣ онъ былъ убитъ. Копья переднихъ воиновъ вонзены въ царя Саула, впереди своего войска находящагося на конѣ. Задніе воины у Саула обращаются въ бѣгство. Подпись: саулъ црѣ бытъъ съ иноплеменикѣи тоужѣ и оубынкъ бы.

46. Предъ 65 псалмомъ, на л. 113, нарисованъ переходъ чрезъ Іорданъ къ Іерихону съ кивотомъ Завѣта. Іорданъ начинаетъ переходить впереди идущій Іисусъ Навинъ, позади его воины, а сзади ихъ два священника несутъ ковчегъ Завѣта на плечахъ. Вдали близъ Іордана виднѣется часть стѣны Іерихонской. Подпись вверху: ѿ томъ оубо ежѣ рѣ вѣцѣтъ проидѣ ногама проидоша бо изъти ерданъ внигда ерихонъ изаша. Вверху кивота подписано: кивотъ завѣта. Начало псалма: възкликните всѣ зѣмля.

47. Предъ началомъ 66 псалма, на листѣ 115, изображенъ Спаситель сѣдящимъ на тронѣ безъ спинки, съ раскрытымъ Евангеліемъ на сихъ словахъ: придѣте ко мнѣ вси. Съ обѣихъ сторонъ подходятъ къ Нему по три язычника. Передніе изъ нихъ, немного наклонившись, простерли къ Нему свои руки. Спаситель же указательнымъ пальцемъ правой руки указываетъ на слова Евангелія: ко мнѣ вси. Внизу подпись: оущенъ языкъ ради бои. Внизу подпись: помилуванъ багдѣнкію бѣиго



48. Предъ 68 псалмомъ, на оборотъ 115 листа, изображенъ царь Давидъ въ молитвенномъ положеніи. Два лица, сзади Его стоящія, въ такомъ же положеніи, съ сіяніемъ кругомъ головы. Лица на половину стерты и надпись вверху почти вся изгладилась, Видны сіи слова... дъ п. рсунн внигда да.. денн быша. Начало псалма: *дѣзкоуѣтъ ѿх..*

49. Предъ 68 псалмомъ, на оборотъ 112 листа, изображенъ человекъ въ молитвенномъ положеніи. Подпись подлѣ него: *члѣкъ ѿ лица адама молигѣ къ бѣ.* Начало псалма: *ѿма бѣ яко взнидоша воды до дѣла моря.*

50. Предъ 69 псалмомъ, на лис. 121, на оборотъ изображенъ молящійся Адамъ. Десница Вседержителя вверху его благословляетъ. Подпись: *къ бѣ адамъ рѣ потщига яко не тѣрпѣю поношенъ бѣговска. адамъ вопиетъ помощи прося.* Начало псалма: *бѣ въ помощь мою взъими.*

51. Предъ 71 псалмомъ, на листъ 128, изображенъ стоящимъ на тронѣ съ сѣнью надъ нимъ царь Соломонъ, въ трубу возвѣщающій правду людямъ. Сзади его стоитъ царь Давидъ, съ воздѣтыми къверху руками, въ молитвенномъ положеніи. Подлѣ его два воина, одинъ изъ нихъ съ обнаженнымъ мечемъ. По другую сторону трона два іерея стоятъ съ немного преклоненными головами. Первый изъ нихъ благословляетъ всѣхъ предстоящихъ на это доброе дѣло. Надписаніе псалма: *въ гна его соломона. вѣхъ рѣ соломонъ бо скажетъ миръ миръ же нестъ хѣх.* Надъ Давидомъ и Соломономъ: *дѣдъ соломонъ, надъ іереями: іерей.* Начало псалма: *бѣ соудъ твои цѣли даждь и правдоу твою снѣби цѣлоу соудити людемъ твоимъ въ правдоу.*

52. Предъ 72 псалмомъ, на л. 129, на оборотъ изображенъ Іоасафъ молящійся. Подпись: *молигѣ іоасафъ.*

53. Предъ 73 псалмомъ, на оборотъ, 131, листа миниатюра вся стерта, осталась только предъ нею подпись кинноварью: *разоумъ асафъ пррѣчтво каз: како сзгѣши сзгѣмъ жидовскъ.*

54. Предъ 74 псалмомъ, на листъ 134, изображено нѣсколько Апостоловъ, которые пришедшихъ къ нимъ трехъ лицъ благословляютъ. Вверху подпись: *глѣтъ іоасафъ ѿ апл.. іже ѿ нудѣи быша и нини мнози вѣровавши ѿ нѣ набуени рѣ неистѣша. до к...*

55. Предъ 75 псалмомъ, на оборотъ 134 листа, изображенъ алтарь съ сѣнью надъ нимъ. Два лица, близъ него стоящія, стерлись и подпись стерта. Видны нѣкоторыя слова: *свѣршенье пѣ не вѣровавши... ма скажетъ* Начало псалма: *знаемъ ѿх нудѣи ѿх.*

благословляетъ десница Вседержителя. Подпись: *адамъ възпикъ къ*  
Начало псалма: *оуслыши бѣ мѣтѣю мою.*

42. Предъ 61 псалмомъ, на оборотъ 105 листа, изображенъ царь  
видъ въ молитвенномъ положеніи съ воздѣтыми къверху руками.  
колѣ десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись: *дѣд.* На  
псалма. *нѣ бѣу ан повинетъсѣ. дѣла моя.*

43. Предъ 62 псалмомъ, на оборотъ 106 листа, изображенъ Да  
съ воинами въ пустынь Іудейской, въ молитвенномъ положеніи, съ  
дѣтыми къверху руками, отколѣ десница Вседержителя его бла  
говляетъ. Подпись надъ Давидомъ: *дѣдъ,* въ началѣ псалма: *внигда*  
*мѣу в пустыни нудѣистѣи.* Таковое надписаніе псалма и въ печатъ  
Славянской Псалтири, начало псалма: *бѣ бѣ мои к тебе оутрѣню...*

44. Предъ 63 псалмомъ, на оборотъ 107 листа, изображенъ въ  
литвенномъ положеніи Давидъ, какъ и въ предыдущихъ картинахъ  
благословляющею его десницею Вседержителя, гдѣ онъ изображенъ  
одинъ. Подпись: *дѣдъ цѣр.* Начало псалма: *оуслыши бѣ глѣ мой.*

45. Въ концѣ 8-й каѳизмы, на оборотъ 111 листа, изображено  
женіе царя Саула съ иноплемениками, гдѣ онъ былъ убитъ. И  
переднихъ воиновъ вонзены въ царя Саула, впереди своего во  
находящагося на конѣ. Задніе воины у Саула обращаются въ бѣгъ.  
Подпись: *саула цѣръ бѣтѣ съ иноплеменики тѣужѣ и оубѣнѣ бѣ.*

46. Предъ 65 псалмомъ, на л. 113, нарисованъ переходъ ч  
Иорданъ къ Іерихону съ кивотомъ Завѣта. Иорданъ начинаетъ  
ходить впереди идущій Іисусъ Навинъ, позади его воины, а  
ихъ два священника несутъ ковчегъ Завѣта на плечахъ. Вдали  
Иордана виднѣется часть стѣны Іерихонской. Подпись вверху: *ѡ*  
*оубо жѣ рѣ вѣцѣтѣ проидѣ ногама проидоша бо изѣти іерданъ внигда ер*  
*взаша.* Вверху кивота подписано: *кивотъ завѣта.* Начало пс  
*взкликните всѣ земля.*

47. Предъ началомъ 66 псалма, на листѣ 115, изображенъ Спас  
сѣдящимъ на тронѣ безъ спинки, съ раскрытымъ Евангеліемъ на  
словахъ: *приидѣте ко мнѣ вси.* Съ обѣихъ сторонъ подходятъ къ Не  
три язычника. Передніе изъ нихъ, немного наклонившись, простеръ  
Нему свои руки. Спаситель же указательнымъ пальцемъ правой  
указываетъ на слова Евангелія: *ко мнѣ вси.* Вверху подпись: *оу*  
*языкъ н. п. нѣ. тѣхъ жѣ тако помяновани баша блгдѣннѣ бнѣ*  
*ради возникъ къ бѣу непрестанно.*

царь Саулъ, котораго воинъ царя Давида хотѣлъ умертвить своимъ мечемъ, замахнувшись; но сзади царь Давидъ удержалъ за руку съ мечемъ своего воина отъ сего злаго намѣренія. Удерживаетъ его и воинъ царя Саула, стоящій у изголовья Саула.—Подпись: вниде дѣдъ вдомъ бий и хлѣбы предложены изъѣ. 2-я подпись: саулъ гнѣвъ по д. и не постигъ леже спати. Во второмъ отдѣленіи изображена встрѣча Давида съ Сауломъ, которому показываетъ полъ—одѣяла и ведро серебряно.—Оба царя на коняхъ и сзади ихъ войско. Подпись: дѣдъ показати саулу пол—одѣяла и ведро серебряно. Ниже миниатюры подписано почеркомъ современнымъ рукописи: право шѣ синонѣ неборзо са пишеть. На полѣ, вдоль миниатюры, тою же рукою писано: стрѣпотно, далѣе выскоблено.

38. Предъ 56 псалмомъ, на 100 листѣ, изображенъ царь Давидъ бѣгущимъ съ воинами своими отъ Саула въ пещеру. Онъ остановился предъ пещерою съ воздѣтыми къверху руками. Подпись киноварью: егда бѣжа ѿ лица Саулова въ вертеп. Конецъ надписанія псалма 56 такой же и въ печатной Славянской Псалтири.

38. Предъ 57 псалмомъ, на 101 листѣ, изображенъ царь Давидъ съ свиткомъ въ лѣвой рукѣ, на которомъ написано начало псалма 57: *Иже въ истинну оубо правдоу гдѣ...*; а правою рукою онъ указываетъ въ правую сторону отъ себя, куда и лице его обращено.

• 39. Предъ 58 псалмомъ, на 102 листѣ, нарисованъ царскій домъ царя Давида. Воины, посланные отъ Саула, сидя около дома, подстерегаютъ Давида, когда онъ выйдетъ оттуда. Надъ домомъ подпись: домъ дѣда. Надъ воинами близъ дверей: воини. Надписаніе псалма: егда посла саулъ и стрѣжаше домъ нго ѡукнути нго хота. Конецъ надписанія такой же и въ печатной Славянской Псалтири.

40. Предъ 59 псалмомъ, на 103 листѣ, на оборотѣ, нарисована часть Месопотаміи, которую передній воинъ поджигаетъ. Сзади воиновъ царь Давидъ, правою рукою указывающій воинамъ, что нужно сдѣлать съ городомъ. Вверху зданія месопотамскаго подпись: *месопотаміа*; надъ Давидомъ: дѣдъ. Подпись въ началѣ псалма: *внигда пожже месопотамии сирьскую*, заимствована изъ надписанія псалма, которая вся написана на полѣ и сходна съ надписаніемъ въ печатной Славянской Псалтири.

41. Предъ 60 псалмомъ, на обо  
въ молитвенномъ положеніи съ в  
нѣ Адамъ  
тѣ его

благословляетъ десница Вседержителя. Подпись: адамъ вспимтъ къ боу.  
Начало псалма: оуслыши бѣ мѣтѣю мою.

42. Предъ 61 псалмомъ, на оборотъ 105 листа, изображенъ царь Давидъ въ молитвенномъ положеніи съ воздѣтыми къверху руками, отколѣ десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись: дѣд. Начало псалма. не боу ли повинетъсѣ. дѣла моя.

43. Предъ 62 псалмомъ, на оборотъ 106 листа, изображенъ Давидъ съ воинами въ пустынь Іудейской, въ молитвенномъ положеніи, съ воздѣтыми къверху руками, отколѣ десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись надъ Давидомъ: дѣдъ, въ началѣ псалма: внигда быти мѣу в пустыни нидѣстѣи. Таковое надписаніе псалма и въ печатной Славянской Псалтири, начало псалма: бѣ бѣ мои к тебѣ оутрѣню...

44. Предъ 63 псалмомъ, на оборотъ 107 листа, изображенъ въ молитвенномъ положеніи Давидъ, какъ и въ предъидущихъ картинахъ, съ благословляющею его десницею Вседержителя, гдѣ онъ изображается одинъ. Подпись: дѣдъ црѣ. Начало псалма: оуслыши бѣ глѣ мой.

45. Въ концѣ 8-й каѳизмы, на оборотъ 111 листа, изображено сраженіе царя Саула съ иноплемениками, гдѣ онъ былъ убитъ. Копья переднихъ воиновъ вонзены въ царя Саула, впереди своего войска находящагося на конѣ. Задніе воины у Саула обращаются въ бѣгство. Подпись: саула црѣ бытъъ съ иноплеменики тоужѣ и оубыкии бы.

46. Предъ 65 псалмомъ, на л. 113, нарисованъ переходъ чрезъ Іорданъ къ Іерихону съ кивотомъ Завѣта. Іорданъ начинаетъ переходить впереди идущій Іисусъ Навинъ, позади его воины, а сзади ихъ два священника несутъ ковчегъ Завѣта на плечахъ. Вдали близъ Іордана виднѣется часть стѣны Іерихонской. Подпись вверху: ѿ томъ оубо жѣ рѣ вѣцѣ проидѣ ногама проидоша бо излѣти іорданъ внигда іерихонъ взоша. Вверху кивота подписано: кивотъ завѣта. Начало псалма: възкликните всѣ земля.

47. Предъ началомъ 66 псалма, на листѣ 115, изображенъ Спаситель сѣдящимъ на тронѣ безъ спинки, съ раскрытымъ Евангеліемъ на сихъ словахъ: придѣте ко мнѣ вси. Съ обѣихъ сторонъ подходятъ къ Нему по три язычника. Передніе изъ нихъ, немного наклонившись, простерли къ Нему свои руки. Спаситель же указательнымъ пальцемъ правой руки указываетъ на слова Евангелія: ко мнѣ вси. Вверху подпись: оуцѣненъ языкъ н. п.. нѣк. тѣхъ жѣ яко помяловани быша блгдѣннѣю бжѣю сего ради вопиютъ къ боу беспрестанно.



48. Предъ 68 псалмомъ, на оборотъ 115 листа, изображенъ царь Давидъ въ молитвенномъ положеніи. Два лица, сзади Его стоящія, въ такомъ же положеніи, съ сіяніемъ кругомъ головы. Лица на половину стерты и надпись вверху почти вся изгладилась, Видны сіи слова... дз п. роуни внигда да.. дини быша. Начало псалма: **дзвѣстѣтъ бѣх.**

49. Предъ 68 псалмомъ, на оборотъ 112 листа, изображенъ человекъ въ молитвенномъ положеніи. Подпись подлѣ него: **члвкъ ш лица адама молигса кз бѣ.** Начало псалма: **спма бѣ яко взнидоша воды до дѣла моря.**

50. Предъ 69 псалмомъ, на лис. 121, на оборотъ изображенъ молящійся Адамъ. Десница Вседержителя вверху его благословляетъ. Подпись: **к бѣ адамъ рѣ потщиса яко не чрплю поношениа бѣговска. адамъ вопиетъ помощи прося.** Начало псалма: **бѣ въ помощь мою взъмни.**

51. Предъ 71 псалмомъ, на листъ 128, изображенъ стоящимъ на тронѣ съ сѣнью надъ нимъ царь Соломонъ, въ трубу возвѣщающій правду людямъ. Сзади его стоитъ царь Давидъ, съ воздѣтыми къ верху руками, въ молитвенномъ положеніи. Подлѣ его два воина, одинъ изъ нихъ съ обнаженнымъ мечемъ. По другую сторону трона два іерея стоятъ съ немного преклоненными головами. Первый изъ нихъ благословляетъ всѣхъ предстоящихъ на это доброе дѣло. Надписаніе псалма: **кз сна его соломона. вѣх рѣ соломонъ бо сказатѣ миръ миръ же негъ хѣх.** Надъ Давидомъ и Соломономъ: **дѣх соломонъ, надъ іереями: іерен.** Начало псалма: **бѣ соудъ твои црѣи дажъ и правдоу твою снѣви црѣи соудити людемъ твоимъ въ правдоу.**

52. Предъ 72 псалмомъ, на л. 129, на оборотъ изображенъ Іоасафъ молящійся. Подпись: **молигса іоасафъ.**

53. Предъ 73 псалмомъ, на оборотъ, 131, листа миниатюра вся стерта, осталась только предъ нею подпись киноварью: **разоумъ асафъ пррѣчтво сказ. како изгрѣши сзвѣмъ жидовскъ.**

54. Предъ 74 псалмомъ, на листъ 134, изображено нѣсколько Апостоловъ, которые пришедшихъ къ нимъ трехъ лицъ благословляютъ. Вверху подпись: **глѣтъ іоасафъ о апл.. іже ш нидѣи быша и нини мнози вѣровахше ш нѣ наѣуени рѣ нарастѣша. до к...**

55. Предъ 75 псалмомъ, на оборотъ 134 листа, изображенъ алтарь съ сѣнью надъ нимъ. Два лица, близъ него стоящія, стерлись и подпись стерта. Видны нѣкоторыя слова: **свѣщенны пѣ нѣмъ** **назастъ**  
Начало псалма: **знаемъ въ нидѣи бѣх.**



половины погруженъ въ купель. Одинъ изъ Апостоловъ, по изображенію похожій на Ап. Павла, креститъ его, положивъ правую руку свою на голову ему. Подпись: *о вѣровавши ѿ мѣди жидовскѣ рече пророцтво.* Начало псалма: *Благоволахъ мѣи гдѣ землю твою възвратихъ мѣи пачѣи никомѣ... покориша грѣхы нѣхъ...*

64. Предъ 86 псалмомъ, на листѣ 159, изображенъ на горѣ Елеонской стоящій Спаситель, держа въ лѣвой рукѣ свитокъ, а правою благословляющій въ ту правую сторону отъ Него, откогда подходитъ къ Нему снизу горы съ простертыми руками Іоасафъ. По лѣвую сторону Спасителя у основаніи горы стоитъ алтарь съ сѣнью надъ нимъ и пирамидальнымъ шатрикомъ надъ нею съ червероконечнымъ крестомъ вверху и надъ нимъ двумя рогами якорными. На краю престола стоитъ похожее на ручную кадильницу или кацею; только ручки у ней невидны. Подпись вверху: *хъ на горѣ елеонстѣи ѿ тѣхъ шенованѣ спѣемъ цркамъ.* Начало псалма: *основаниа нго на горахъ стх.*

65. Предъ 87 псалмомъ, на оборотѣ 159 листа, нарисованъ Іисусъ Христосъ, лежащій во гробѣ, и надъ нимъ сѣнь. Подпись: *Хрѣтосъ, въ гробѣ кх оцѣ рѣ.* Начало псалма: *гдѣ бѣ спѣемъ мого въ днѣ възвѣхъ и ноцни прѣдъ токомъ.. положиша мѣ въ ровѣ приподнеми.*

66. Предъ 88 псалмомъ, на 161 листѣ, изображенъ Давидъ въ моли-  
твенномъ положеніи. Десница Вседержителя его благословляетъ. Подпись:  
*сдами изъаѣтаннхъ.*

67. Предъ 90 псалмомъ, на оборотѣ 166 листа, изображенъ въ моли-  
твенномъ положеніи царь Давидъ. Подлѣ него стоитъ съ сіяніемъ во-  
кругъ головы праведникъ, къ которому Давидъ обратилъ лице свое.  
Десница Вседержителя благословляетъ его. Подпись: *похвалаетъ дѣдъ  
прѣдъжѣи ходошаго на Гдѣи жизнь.* Начало псалма: *жизни въ помощи  
вышнѣаго.*

68. Съ боку заставки, предъ 13-ю каѳизмою, на оборотѣ 170 листа,  
царь Давидъ указательнымъ пальцемъ лѣвой руки указываетъ на что-  
то, вѣроятно на содержаніе 91 псалма: *Благо мѣи исповѣдника гдѣи.*  
Правую онъ прижалъ къ груди. Вверху подпись: *оутѣиша пѣмъ..блго..  
вѣстѣстѣсѣати волиѣти блъ въ иноу.* Подлѣ головы подпись: *о прѣдѣтѣ  
дѣхъ.*

69. Предъ началомъ 92 псалма, на листѣ 172, нарисованъ Спаситель  
сѣдящій на тронѣ съ сѣнью надъ нимъ. Десница въ лѣвой рукѣ свитокъ  
или закрытое Евангеліе. Подлѣ трона, съ объ-



сзади и сѣнью предъ нимъ, съ обнаженнымъ мечемъ въ правой рукѣ, а лѣвую отъ себя немного поднятъ. Онъ окруженъ 4-мя воинами тѣлохранителями, которыхъ по два на каждой сторонѣ трона стоятъ. Подпись: *дѣдъ сѣде на црствѣ*. Во 2-й миниатюрѣ изображена моющеюся въ саду Вирсавіа. Ее сидящую, обнаженную, обливаютъ изъ кувшиновъ двѣ женскія прислуги. Царь Давидъ съ верху своего дворца смотритъ на Вирсавію, моющуюся въ саду. Подпись: *видѣ дѣдъ црѣ вирсавію моущию са въ виноградѣ і нослава поштѣ ю*. Въ 3-й сражаются иноплеменики съ Израильтянами. Подпись полустерта и. ..ныхъ дѣдѣ и 3. ..ноплемн.... На зданіи близъ Израильтянъ подпись: *гдѣрѣ*. Въ 4-й изображенъ Давидъ сѣдящимъ на сѣдалищѣ безъ спинки близъ своего зданія царскаго; къ нему иноплемennyй воинъ принесъ пить, и Давидъ, приложивъ правую руку къ груди, отказался пить. Подпись: *дѣдъ вѣда стѣдница нца вѣдѣ видѣ...шма принесо... водѣ и нехоташе пити*.

78. Предъ 102 псалмомъ, на листѣ 185, изображенъ царь Давидъ съ немного воздѣтыми руками. Правую впередъ, какъ бы указываетъ народу, самъ обратившись лицомъ къ началу псалма: вотъ какими словами псалма должно благодарить Бога. Надписаніе сего псалма: *оучитѣ члѣка добродѣстѣнѣи, сходно съ содержаніемъ его у Евсевія Памфила: διδασκαλία ευχαριστίας* (ученіе благодаренія).

79. Предъ 103 псалмомъ, на 187 листѣ, изображенъ царь Давидъ съ воздѣтою правою рукою къ верху, отколѣ десница Вседержителя его благословляетъ, а въ лѣвой онъ держитъ свитокъ. Начало псалма: *блѣгн дшѣ моа гдѣ*.

80. Предъ 104 псалмомъ, на 189 листѣ, об. нарисованъ Іосифъ сѣдѣщій на сѣдалищѣ, разъясняя сонъ царю Фараону, предъ нимъ сѣдѣщему на сѣдалищѣ безъ спинки. Царь Фараонъ, кромѣ царскаго вѣнца, имѣетъ и вѣнецъ, какой вокругъ головы святыхъ изображаютъ. — Въ этомъ же вѣнцѣ и Іосифъ. Подпись: *Іосифѣ сонѣ сказантѣ фараонѣ*.

81. Подъ заставкою 15-й каѳизмы изображенъ царь Давидъ. Правую руку онъ воздѣлъ къ верху, а въ лѣвой держитъ свитокъ. Лицомъ онъ обращенъ къ началу псалма: *испоуѣдѣнѣи гдѣи иже блѣг*.

82. Предъ 107 псалмомъ, на листѣ 201 об., изображенъ царь Давидъ. Правую руку онъ воздѣлъ къ верху, отколѣ десница Вседержителя благословляетъ его, а лѣвую, опустивъ, приложилъ ее ниже груди. Надпись: *о изъвѣстѣмъ зѣлѣни заимствована изъ содержанія сего псалма у Евсевія* *Вѣбу. (зѣлѣнѣ изъвѣстѣ)*.

рѣ члѣкъ оуи мон на заповѣди пррѣкыма. отчуду проповѣда имх хѣх..  
даше помощи члѣку. Начало псалма: возведох оуи мон въ гороу.

94. Предъ началомъ 121 псалма, на оборотѣ 240 листа, изображена церковь. Давидъ, стоя предъ нею, указываетъ на нее; на престолѣ, съ сѣнью надъ нимъ, стоитъ только дискось. Подпись: о цркви еи глѣх пррѣкх  
ниже ѿ ѿзыкх здаса хѣу. Начало псалма: възвѣсѣхъ о рекшнхъ мнѣ  
въ домѣ гнѣ идѣхъ.

95. Предъ 122 псалмомъ, на листѣ 241, на оборотѣ изображенъ въ молитвенномъ положеніи царь Давидъ. Колѣно правое у него немного наклонено. Подпись: кх бѣу рѣ монмоу възрѣхъ ниже на нѣси жилище има-  
ши и слава твоя исполнитъ землю.

96. Предъ 123 псалмомъ, на листѣ 242, изображенъ Спаситель стоя-  
щимъ какъ бы на амвонѣ. Къ Нему немного колѣнопреклоненный по-  
дошелъ одинъ изъ праведниковъ, протянувшій обѣ руки. Спаситель пра-  
вою рукою Своею коснулся вѣнца праведника. Подпись: аще нѣбы хѣх  
стомахъ въ члѣцѣхъ ни въ чѣже бы възвѣсѣхъ. Начало псалма: тако аще  
не глѣ бы быхъ въ йа оубо жныи пожари ны быша...

97. Предъ 125 псалмомъ, на листѣ 243, изображено одно изъ зданій  
Іерусалима на подобіе четвероугольной башни съ воротами по среди-  
нѣ. Предъ этимъ зданіемъ стоятъ нѣсколько челоуѣкъ Іудеевъ, воз-  
вратившихся изъ Вавилона. Передній обѣими руками указываетъ на  
ворота. Подпись вверху: глѣх оубо ѿ възвращеннхъ ѿ вавилона. Надъ  
зданіемъ подпись: ерлмх. Начало псалма: егда възвратитъ глѣ плѣнь сионъ:

98. Предъ псалмомъ 128, на оборотѣ 244 листа, изображенъ пра-  
ведникъ въ молитвенномъ положеніи. Подпись подлѣ него: молитса кх  
бѣу вѣрнын члѣкх; съ другой стороны подпись тоюже рукою: възвѣсѣхъ  
оубо на оупованіахъ на бѣ възвѣсѣхъ. Начало псалма: многожды бршаса  
со мною ѿ оуности мои.... не прѣмогоша менѣ...

99. Предъ 129 псалмомъ, на 245 листѣ, изображенъ мрачный вер-  
тепъ, отколѣ вышелъ праотецъ Адамъ, немного колѣнопреклоненный,  
воздѣлъ руки свои къ верху. Подпись: сн глѣ първзданнаго изъ глоуби-  
ныи. Начало псалма: изъглоубины възвахъ ктѣбъ глѣх оуслыши глѣ мон:

100. Предъ 130 псалмомъ, на оборотѣ 245 листа, изображенъ царь  
Давидъ въ молитвенномъ положеніи, но съ лицомъ обращеннымъ на-  
задъ. Подпись: пррѣкх рѣ не негодовахъ гордынюи тако црѣва и пррѣтѣва  
сподокихъ дѣд црѣ. Начало псалма: глѣх не възвѣсѣхъ ерѣе мон.



къ началу псалма ст. 2 азъ рѣхъ во оужаѣ моимъ. Подпись: дѣдъ црѣ.

89. Предъ 116 псалмомъ, на 214 листѣ, изображено нѣсколько чело-  
вѣкъ, стоящихъ вмѣстѣ и хвалящихъ Господа. Подпись: члвцы бѣ сла-  
вять. Начало псалма: хвалите гѣ вси языцы похвалите и вси людє.

90. Предъ 117 псалмомъ, на оборотѣ 214 листа, изображенъ царь  
Давидъ съ воздѣтыми къ верху руками, отколѣ десница Вседержителя  
его благословляетъ. Лицемъ онъ обращенъ къ началу псалма: исповѣ-  
дантєа гѣн ꙗко бѣгъ.

91. Въ концѣ 16 каѳизмы, послѣ поученія, въ половину страницы  
миниатюра, гдѣ близъ древняго зданія, по лѣвую сторону отъ зрителя,  
сидитъ пишущимъ псалтирь пророкъ Ездра, на колѣнахъ держа листъ  
пергамина, на которомъ написано: бжжнхъ моужѣ. Въ противополож-  
ную ему сторону, также близъ древняго зданія, два лица: одно что-то  
пишетъ, а другое стоитъ сзади его и на что-то обратило свое внима-  
ніе. Оба лица отъ времени очень стерлись. Только у перваго, недале-  
ко отъ стола находящагося, видѣнъ исписанный свитокъ и немного  
лица, а у другаго видна часть лица и волосы и немного одежды. Подпись:  
Ездѣра прѣрѣкъ пишеть псалтирь.

92. Въ концѣ 17 каѳизмы, на оборотѣ 259 листа, прекрасно сохра-  
нилась миниатюра во всю страницу въ двухъ отдѣленіяхъ. Въ 1-мъ  
храмъ раздѣляетъ ее на двѣ миниатюры. Въ 1-й Давидъ предъ храмомъ  
стоитъ въ молитвенномъ положеніи, а сзади его ангелъ мечемъ уби-  
ваетъ людей. Подпись вверху: дѣдъзъ ангѣла кнѣца люди помолѣа къ боу.  
Во 2-й миниатюрѣ изображенъ Авессаломъ, сѣдящій на царскомъ тро-  
нѣ, съ сѣнью надъ нимъ, имѣя въ правой рукѣ обнаженный мечъ, а  
въ лѣвой ножны его. По обѣимъ сторонамъ его по два вооруженныхъ  
воина-тѣлохранителя. Подпись: Авессаломъ сѣде на црѣтѣо оца своего дѣда.  
Во 2-мъ отдѣленіи изображено сраженіе Давида съ Авессаломомъ. Авес-  
саломъ сзади своего войска въ чащѣ зацѣпилъ своими длинными во-  
лосами. Ниже миниатюры одинъ стрѣлокъ изъ лука направилъ свою  
стрѣлу на зацѣпившагося своими волосами Авессалома и убилъ его.  
Подлѣ стрѣлки одинъ всадникъ лежитъ на конѣ. Подпись: дѣдъзъ црѣ бжжнхъ  
схъ Авессаломомъ. Авессаломъ бжжѣ въ члвцѣ... далѣе стерто. Близъ корешка  
псалтири вдоль написано снизу вверхъ: бжжѣоу бо оу Авессалома тажкѣ  
бжжѣ. егда бо стрѣжаше бжжѣи своимъ обрѣташе 3 кнѣпи вѣса внихъ.

93. Предъ 120 псалмомъ, на оборотѣ 240 листа. въ  
литвенномъ положеніи царь Давидъ. Внизу страши



101. Предъ 131 псалмомъ, на 246 листѣ, изображенъ царскій тронъ съ сѣнью надъ нимъ и съ подножіемъ. На немъ возсѣдаетъ Божія Матерь съ предвѣчнымъ Младенцемъ, у Котораго въ лѣвой рукѣ свитокъ, а правою Онъ благословляетъ подошедшаго къ Нему въ молитвенномъ положеніи царя Давида. У Божіей Матери правая рука приложена къ груди, а лѣвою Она поддерживаетъ младенца Іисуса. Подпись надъ каждымъ: *ѿр дѣѣ ѿ хъ. дѣдъ црѣ.* Вверху трона: *ѿко ѿ него по плхти самъ бо рѣа ѿ дѣдъ. навѣнѣте ѿ ѿ ѿко кротѣ нели і смѣрнх срдѣи каше же и дѣдъ кротокъ. клатъ бо са и нераскнѣса. постави заѣтѣ свои дѣдъи гѣтъ дѣоу бѣю изъ неѣже хъ.* Начало псалма: *помяни гѣи дѣдъи и вси кротость его. ѿко клатъ гѣи.*

102. Предъ 133 псалмомъ, на оборотѣ 247 листа, изображенъ одинъ престарѣлый праведникъ въ молитвенномъ положеніи предъ храмомъ. Подпись вверху: *показываетъ дѣхъ стѣи вѣрныхъ непрестанно славити гѣ.* Другая современная подпись: *пѣньи взыскыхъ верховныхъ.* Начало псалма: *се нынѣ блѣте гѣ вси раби гѣи. стоимъ въ храмѣ гѣи.*

103. Предъ молитвою, послѣ 18 каѳизмы, изображенъ Деисусъ. По срединѣ стоитъ на подножіи кругломъ Іисусъ Христосъ, держа въ лѣвой рукѣ Евангеліе, а правою благословляя. По правую сторону Спасителя стоитъ на такомъ же подножіи, только зеленого цвѣта, Божія Матерь съ воздѣтыми руками къ Спасителю и лицомъ обращеннымъ къ Нему же. По лѣвую сторону Спасителя стоитъ на зеленомъ кругломъ подножіи св. Іоаннъ Предтеча съ воздѣтыми же руками къ Спасителю и лицомъ обращеннымъ къ Нему же. Сзади Божіей Матери изображенъ стоящимъ съ воздѣтыми руками къ Спасителю, но безъ подножія, св. Апостолъ Симонъ Зилотъ. Это имя есть имя ангела того, для кого писана псалтирь. Подписи подлѣ каждого *ѿ хъ ѿр дѣѣ ѿ прѣча агнѣи симонъ зилотъ.*

104. Въ концѣ 18 каѳизмы, на оборотѣ листа 250, почти въ полустраницы миниатюра, зданіемъ посрединѣ раздѣленная на двѣ. Въ 1-й миниатюрѣ изображенъ царь Давидъ сѣдящимъ на тронѣ, прислонясь спиною къ царскому зданію. Въ лѣвой рукѣ онъ держитъ модель храма, а правую прижалъ къ груди; предъ него предсталъ сынъ его Соломонъ, которому онъ заповѣдаетъ устроить храмъ по показываемому образцу. Подпись: *дѣдъ црѣ заповѣдѣтъ соломону создати црѣи.* Во 2-й изображено преставленіе царя Давида. Трое полагаютъ его въ приготовленный гробъ; одинъ взялъ тѣло Давидъ, другой по плечу сѣдѣтъ, а третій за ноги. У ногъ его царь Соломонъ, приложивъ къ гробу, плачущій сынъ его старецъ, похожій на Іоаннъ; сзади священ-

никъ съ воздѣтыми къ верху руками и съ крещенными пальцами. Подпись: **прѣставленъ цѣа дѣда.**

105. Вверху заставки, по обѣимъ сторонамъ ея, предъ 19 коѣзною, на оборотѣ 250 листа, изображены въ молитвенномъ положеніи ангелы, по правую сторону одинъ, а по лѣвую два. Подпись надъ ними: **хм англыа.** На полѣ близъ заставки двѣ подписи: **ѧ. кѣмъ бо повѣбѣмъ дхъ стѣнъ кѣ вѣрнымъ приѣпнтиса хотѣмъ бѣтѣ. бѣ цѣкѣхъ нгда соутъ вѣрнии и храмъ бжнн дѣръ цѣкы кѣтѣ.** Начало псалма: **хвалѣтѣ нма гнѣ**

105. Предъ 135 псалмомъ, на листѣ 252, изображенъ царь Давидъ въ молитвенномъ положеніи, съ обращеннымъ лицомъ на начало псалма: **исповѣдантѣа гнѣ.** Подпись: **многа бо рѣ кѣгннн бнѣ. тѣмъ бѣгодѣмъ рѣ исповѣдантѣа. дхъ стѣнъ повѣбѣмъ нко въ вѣ мѣтѣ его. мѣтѣ бо бжнн и въ нзнѣшнѣмъ вѣцѣ и въ бѣдѣмъ прѣкѣмъ не скоудѣмъ.**

107. Предъ 136 псалмомъ, на 253 листѣ, изображены отроки въ плѣну Вавилонскомъ, близъ рѣки Вавилонской, въ плачевномъ положеніи. На вербѣи два круглые музыкальные инструмента повѣшены. Подпись: **гн ѡтроци въ плѣнѣ.** Число же здѣсь нарисованныхъ 4-ре.

108. Предъ 137 псалмомъ, на оборотѣ 253 листа, нарисованъ пророкъ Захарія въ молитвенномъ положеніи. Подпись: **захарѣнн мѣтѣа.** Начало псалма: **исповѣмъа тѣкѣ гн въ вѣмъ срѣмъ монѣмъ.**

109. Предъ 138 псалмомъ, на 254 листѣ, изображенъ пророкъ Захарія въ молитвенномъ положеніи (молодой). Подпись: **захарѣнн пѣ** кѣ бѣу въ расѣмънѣ. Начало псалма: **гн нѣмъмъ ма кѣн.**

110. Предъ 142 псалмомъ, на листѣ 259, изображенъ царь Давидъ обнимающій сына своего Авессалома, который гнался за нимъ. Въ лагерѣ или пещерѣ происходитъ эта сцена. Сзади похожій на Соломона съ воинами указываетъ на эту сцену. Подпись: **дѣдъ цѣа моантѣа кѣ бѣу и гѣтѣ мѣтѣу ннѣ гн ѡуслѣшнѣ. внгда гонѣмъ нѣмъ нго авѣсалома н ѡкнѣмъ бѣ нѣ.**

111. Предъ 143 псалмомъ, на оборотѣ 261 листа, въ началѣ 20 коѣзны, изображенъ въ маломъ видѣ Давидъ изъ пращи убивающимъ Голиафа. Подпись: **голиафѣ не надѣмътѣа на ороужнѣ.** Подпись писана очень тонкимъ уставомъ, непохожимъ на подпись при другихъ миниатюрахъ. Начало псалма: **кѣмъ гнѣ бѣ мон наоучѣа роуцѣ мон на ороужнѣмъ пѣрѣ стѣ мон на бранѣ.**

наеть краснѣть отъ оакела. Подписи: зора вѣчерная зора оутрѣнная. Исани. На 279 листѣ 5 строкъ отъ 4-й пѣсни послѣ миниатюры написано.

123. Предъ 6-ю пѣснію, на оборотѣ 280 листа, изображенъ пророкъ Іона въ двухъ видахъ: спящій подъ тыквою и вылезавшій изъ пасти морскаго чудовища съ ногами. Подпись: пѣ. г. Іоны прѣка.

124. Предъ 7-ю пѣснію на 281 листѣ изображены горящими въ пещи три отрока. Ангелъ прилетѣвшій двухъ крайнихъ коснулся своими руками. Внизу два истопника поддерживающіе огонь въ пещи. Одинъ изъ нихъ съ правой стороны, увидавъ Ангела, хочетъ бѣжать; другой, поднявъ лѣвую руку, почти коснулся крыла Ангела, въ лѣвой же держа, быть можетъ, желѣзный пруть, которымъ поправлялъ дрова въ пещи, чтобъ сильнѣе горѣли. Ногами же поворотился назадъ, желая уйти, испугавшись видѣнія Ангела.—Царь Навуходоносоръ, съ верху своего зданія смотрящій на отроковъ горящихъ и Ангела явившагося, изумляется, почему не тгарають отроки. Руку правую онъ протянулъ къ Ангелу. Подпись не совсѣмъ правильная Греческая: Τρίων πέδον (трехъ отроковъ).

125. На 284 страницѣ внизу, ниже 5-ти строкъ 8-й пѣсни, изображены три отрока, представшіе предъ царя Навуходоносора, который, вынимая свой мечъ изъ ноженъ, хочетъ обезглавить ихъ. Сзади его стоятъ воины его тѣлохранители. Подпись: трѣ отроки цѣр Навуходоносор.

126. Предъ 9-ю пѣснію, на оборотѣ 284, изображено Благовѣщеніе и встрѣча Божіей Матери съ Елисаветою. Архангелъ Гавріилъ, представшій, правою рукою благословляетъ Божию Матерь, а въ лѣвой держитъ посохъ. Божія Матерь, увидавъ Архангела, изумилась; откинувъ отъ себя немного правую руку—при встрѣчѣ съ Елисаветою онѣ другъ друга обняли. Подпись: гавр. мѣр. ѿ ѿ мѣр. ѿ ѿ елисавета.

127. Въ концѣ 10-й пѣсни Пророка Захаріи, на оборотѣ 285 листа, во всю страницу миниатюра.—Вверху сей миниатюры изображенъ пророкъ Захарія кающимъ престолъ съ сѣнью на немъ. По другую, противоположную сторону стоитъ Ангелъ, держа въ лѣвой рукѣ посохъ, а правою благословляетъ его. На престолѣ стоятъ чаша и дискось. Въ лѣвой рукѣ Захарія держитъ ладоницу. Послѣ сего видѣнія уходитъ Захарія онѣмѣвшій, съ изумленіемъ озираясь на алтарь. Подпись: Захѣим сѣго іѿ. Ниже миниатюры изображено рождество Іоанна Предтечи.—Елисавета лежитъ въ постели, облокотившись правою рукою, ладонью коей она подперла свое лицо.—Предъ нею стоитъ женщина

что-то держать въ рукѣ, желая подать это Елисаветѣ; позади ея другая выходитъ изъ комнаты и держать обѣими руками въ родѣ горшечка, наполненнаго чѣмъ-то и хочетъ тоже подать Елисаветѣ. Подлѣ постели вѣроятно бабка обмываетъ новорожденнаго младенца въ сосудѣ, похожемъ на купель.—Подлѣ него на маленькой скамеечкѣ стоитъ кувшинъ, вѣроятно съ водою. Подпись: *рождство іѡ. ꙗко* надъ младенцемъ *іѡ*. Подлѣ сей храмины другая храмина, гдѣ сидя Захарія на дщицѣ пишетъ имя: *іѡ*. Противъ него стоитъ Первосвященникъ и нѣсколько другихъ лицъ, которыя спрашивали, какъ назвать новорожденнаго младенца.— Подпись: *по ѿ днѣи (sic) придоша ѡбрѣзати отроча.. и именемъ оца его (назвать хотѣли)....*

---



наеть краснѣть отъ факела. Подписи: зора вѣчернам зора оутрамам. Исани.  
На 279 листѣ 5 строкъ отъ 4-й пѣсни послѣ миниатюры написано.

123. Предъ 6-ю пѣснію, на оборотѣ 280 листа, изображенъ пророкъ Іона въ двухъ видахъ: спящій подъ тыквою и вылезаящій изъ пасти морскаго чудовища съ ногами. Подпись: пѣ. г. Іѡны прѣка.

124. Предъ 7-ю пѣснію на 281 листѣ изображены горящими въ пещи три отрока. Ангелъ прилетѣвшій двухъ крайнихъ коснулся своими руками. Внизу два истопника поддерживающіе огонь въ пещи. Одинъ изъ нихъ съ правой стороны, увидавъ Ангела, хочетъ бѣжать; другой, поднявъ лѣвую руку, почти коснулся крыла Ангела, въ лѣвой же держа, быть можетъ, желѣзный пруть, которымъ поправлялъ дрова въ пещи, чтобъ сильнѣе горѣли. Ногами же поворотился назадъ, желая уйти, испугавшись видѣнія Ангела.—Царь Навуходоносоръ, съ верху своего зданія смотрящій на отроковъ горящихъ и Ангела явившагося, изумляется, почему не сгораютъ отроки. Руку правую онъ протянулъ къ Ангелу. Подпись не совсѣмъ правильная Греческая: Τρίων πέδων (трехъ отроковъ).

125. На 284 страницѣ внизу, ниже 5-ти строкъ 8-й пѣсни, изображены три отрока, представшіе предъ царя Навуходоносора, который, вынимая свой мечъ изъ ноженъ, хочетъ обезглавить ихъ. Сзади его стоятъ воины его тѣлохранители. Подпись: трѣ отроки црѣ Навуходоносор.

126. Предъ 9-ю пѣснію, на оборотѣ 284, изображено Благовѣщеніе и встрѣча Божіей Матери съ Елисаветою. Архангелъ Гавріилъ, представшій, правою рукою благословляетъ Божию Матерь, а въ лѣвой держитъ посохъ. Божія Матерь, увидавъ Архангела, изумилась; откинувъ отъ себя немного правую руку—при встрѣчѣ съ Елисаветою онѣ другъ друга обняли. Подпись: гавр. мѣр. ѿ ѿ мѣр. ѿ ѿ елисаветѣ.

127. Въ концѣ 10-й пѣсни Пророка Захаріи, на оборотѣ 285 листа, во всю страницу миниатюра.—Вверху сей миниатюры изображенъ пророкъ Захарія кадящимъ престолъ съ сѣнью на немъ. По другую, противоположную сторону стоитъ Ангелъ, держа въ лѣвой рукѣ посохъ, а правою благословляетъ его. На престолѣ стоятъ чаша и дискось. Въ лѣвой рукѣ Захарія держитъ ладоницу. Послѣ сего видѣнія уходитъ Захарія онѣмѣвшій, съ изумленіемъ озираясь на алтарь. Подпись: Захѣтѣн сѣго ѿѡ. Ниже миниатюры изображено рождество Іоанна Предтечи.—Елисавета лежитъ въ постели, облокотившись правою рукою, ладонью коей она подперла свое лицо.—Предъ нею стоитъ женщина

что-то держать въ рукѣ, желая подать это Елисаветѣ; позади ея другая выходитъ изъ комнаты и держать обѣими руками въ родѣ горшечка, наполненнаго чѣмъ-то и хочетъ тоже подать Елисаветѣ. Подлѣ постели вѣроятно бабка обмываетъ новорожденнаго младенца въ сосудѣ, похожемъ на купель.—Подлѣ него на маленькой скамеечкѣ стоитъ кувшинъ, вѣроятно съ водою. Подпись: *рѣсто іѡ. прѣча* надъ младенцемъ *іѡ*. Подлѣ сей храмины другая храмина, гдѣ сидя Захарія на дщицѣ пишетъ имя: *іѡ*. Противъ него стоитъ Первосвященникъ и нѣсколько другихъ лицъ, которыя спрашивали, какъ назвать новорожденнаго младенца.— Подпись: *по ѥ днѣи (sic) придоша шѣрѣзати отроча.. или нѣмъ оца его (назвать хотѣли)....*

---

## СТАРО-РУССКОЕ ТАЙНОПИСАНІЕ

П. А. Лавровскаго.

Подъ тайнописаніемъ, криптографіей, разумѣются вообще различные способы начертанія буквъ или знаковъ для скрытія выражаемыхъ посредствомъ нихъ мыслей отъ людей постороннихъ. Въ этомъ опредѣленіи сама собою заключается условность такихъ начертаній между изображающимъ ихъ и тѣмъ, для кого онѣ изображаются; тутъ же находится и существенное различіе ихъ отъ обыкновеннаго письма, доступнаго и понятнаго каждому грамотному человѣку. Отсюда понятно, что тайнописаніе, какъ особый пріемъ въ письмѣ, очевидно предполагаетъ уже употребленіе въ народѣ письменности: въ противномъ случаѣ оно будетъ лишь первою попыткою къ изобрѣтенію послѣдней, съ цѣлью не скрыть свои мысли, а придумать какой либо способъ къ вышнему изображенію ихъ; условнымъ останется оно между нѣкоторыми лицами только потому, что не успѣло еще сдѣлаться общезвѣстнымъ, при желаніи, однакоже, изобрѣтателей поставить его въ такое положеніе.

Но ежели изобрѣтеніе письма справедливо относится къ числу важнѣйшихъ успѣховъ просвѣщенія и предполагаетъ по тому самому весьма продолжительный періодъ предварительнаго развитія и усовершенствованія умственной и нравственной жизни: то еще позднѣе должно появиться тайнописаніе, обязанное побужденіямъ, далеко несоотвѣствующимъ естественной простотѣ, патриархальности и открытости древняго человѣка. Сознаніе въ необходимости скрывать отъ другихъ, даже отъ огромнаго большинства, свои планы, намѣренія, мысли уна-

цѣль его, и время, съ котораго приблизительно начало входить оно въ употребленіе.

При этомъ считаю справедливымъ объявить, что наибольшая часть фактовъ берется нами уже изъ готовыхъ матеріаловъ въ различныхъ описаніяхъ рукописей славяно-русскихъ, а потому для занимающихся специально древне-русскою жизнью давно извѣстныхъ. Моею задачей было собрать разбросанный матеріалъ въ одно цѣлое, сдѣлать его доступнымъ для тѣхъ, кто не заглядываетъ обыкновенно и не загляднеть въ такія изданія, какъ описанія рукописей, а между тѣмъ желалъ бы ознакомиться и съ этою стороною русскаго письма; дополнить и исправить не совсѣмъ ясныя, иногда и прямо неточныя, толкованія нѣкоторыхъ способовъ тайнописи и наконецъ свести общія заключенія.

Всматриваясь въ разные способы старо-русской тайнописи, нетрудно отмѣтить въ основаніи ихъ три системы: или берутся тѣ же общеупотребительныя буквы и только замѣняются условно однѣ другими; или употребляются числительныя имена, въ отдѣльныхъ буквахъ или въ словахъ, соотвѣтствующія опредѣленнымъ буквамъ азбуки; или, наконецъ, тѣ же числительныя замѣняются особо придуманными знаками, для каждаго порядка числительныхъ отдѣльными. Каждая изъ этихъ системъ, въ свою очередь, представляетъ по нѣскольку отличій, усложняющихъ разнообразіе тайнописи. Разсмотримъ способы каждой системы по порядку, восходя по памятникамъ отъ позднѣйшаго времени къ древнѣйшему.

#### А. условная замѣна однихъ буквъ другими.

1. Наиболѣе употребительный способъ этой системы, чаще другихъ попадающійся въ старинныхъ памятникахъ, удержавшійся и доннынъ въ такъ называемой теперь тарабарской грамотѣ, состоитъ въ томъ, что каждая изъ первыхъ десяти согласныхъ буквъ, поставленныхъ въ одномъ ряду, замѣняется соотвѣтственною ей буквою во второмъ параллельномъ ряду, состоящемъ изъ слѣдующихъ десяти согласныхъ, также размѣщенныхъ въ азбучномъ порядкѣ, только отъ правой руки къ лѣвой. Ряды эти слѣдующіе:

б	в	г	д	ж	з	к	л	м	н
щ	ш	ч	ц	х	ѣ	т	с	р	п

Стоитъ только подставлять вмѣсто буквъ верхняго ряда буквы нижняго, оставляя гласныя безъ перемѣны, — и письмо тарабарское готово. Ключъ къ этому письму находится во многихъ рукописныхъ алфавитахъ, между прочимъ въ алфав. XVII вѣка, хранящемся въ Императорской публичной библіотекѣ

лгу.

нихъ для нихъ людей. (ср. П. Мельниковъ: Исторія поповщины, стр. 116 примѣчаніе).

И въ старой Руси встрѣчается не мало способовъ тайнописи; не рѣдки и ихъ примѣненія. Но къ чести старо-русскаго народа должно сказать, что значеніе тайнописи оставалось у него весьма долго совершенно инымъ, будучи вовсе чуждо практическаго характера. Только съ большимъ приближеніемъ къ новому времени начало входить и оно въ житейскіе расчеты, и не у одного правительства, а и у частныхъ людей. Замкнутость древне-русскаго государства въ себѣ самомъ, отсутствіе постоянныхъ и разнообразныхъ связей его правительства съ правительствами чужихъ народовъ дѣлали, естественно, вовсе излишнимъ и дипломатическое тайнописаніе; послѣднее могло становиться потребностью только съ усложненіемъ междугосударственныхъ отношеній, когда и русское правительство сознало пользу и нужду ставить въ связь интересы своего государства съ отношеніями къ иноземнымъ правительствамъ. Неудивительно послѣ этого, что и древнѣйшіе, доселѣ открытые, слѣды дипломатической криптографіи не восходятъ выше конца XVI в., относясь къ царствованію Θεодора Іоанновича. Едва ли можно и надѣяться отыскать болѣе древніе опыты въ этомъ родѣ. Но за то чѣмъ шире раздвигалась съ этой стороны жизнь русская въ послѣдующее время, тѣмъ чаще и обильнѣе дѣлаются примѣры дипломатической тайнописи. Отецъ царя Михаила Θεодоровича, патріархъ Филаретъ, завѣдывавшій дѣлами иностранными, придумываетъ самъ тайную азбуку, посредствомъ которой сообщаются въ Москву свѣдѣнія русскими послами, размѣстившимися уже при нѣкоторыхъ правительственныхъ дворахъ иноземныхъ. Еще болѣе вошло въ обычай тайнописаніе дипломатическое при царѣ Алексѣѣ Михайловичѣ, который любилъ пользоваться имъ даже и въ частныхъ своихъ перепискахъ внутри государства <sup>(1)</sup>.

Оставляя въ сторонѣ дипломатическую тайнопись, какъ начавшуюся довольно поздно, и при томъ для стараго времени достаточно уясненную, мы остановимся на другихъ способахъ тайнописанія, бывшихъ въ старину въ употребленіи у русскаго народа, и рассмотримъ ихъ каждый отдѣльно, съ указаніемъ самыхъ примѣровъ, какъ употреблены они въ памятникахъ русской письменности. Изъ такого свода фактовъ сами собою сдѣлаются ясными и случаи употребленія тайнаго письма, и

(1) См. объ этомъ статью А. Н. Попова, подъ заглавіемъ «Дипломатическая Тайнопись» въ Запискахъ С. Петербургскаго Археологическаго Общества 1853, т. 5, стр. 156—162, а также приложения къ тому же тому, а именно: примѣры и образцы дипломатической тайнописи.

цѣль его, и время, съ котораго приблизительно начало входить оно въ употребленіе.

При этомъ считаю справедливымъ объявить, что наибольшая часть фактовъ берется нами уже изъ готовыхъ матеріаловъ въ различныхъ описаніяхъ рукописей славяно-русскихъ, а потому для занимающихся специально древне-русскою жизнью давно извѣстныхъ. Моею задачей было собрать разбросанный матеріалъ въ одно цѣлое, сдѣлать его доступнымъ для тѣхъ, кто не заглядываетъ обыкновенно и не загляднеть въ такія изданія, какъ описанія рукописей, а между тѣмъ желалъ бы ознакомиться и съ этою стороною русскаго письма; дополнить и исправить не совсѣмъ ясныя, иногда и прямо неточныя, толкованія нѣкоторыхъ способовъ тайнописи и наконецъ свести общія заключенія.

Всматриваясь въ разные способы старо-русской тайнописи, нетрудно отмѣтить въ основаніи ихъ три системы: или берутся тѣ же общепотребительныя буквы и только замѣняются условно однѣ другими; или употребляются числительныя имена, въ отдѣльныхъ буквахъ или въ словахъ, соотвѣтствующія опредѣленнымъ буквамъ азбуки; или, наконецъ, тѣ же числительныя замѣняются особо придуманными знаками, для каждаго порядка числительныхъ отдѣльными. Каждая изъ этихъ системъ, въ свою очередь, представляетъ по нѣскольку отличій, усложняющихъ разнообразіе тайнописи. Разсмотримъ способы каждой системы по порядку, восходя по памятникамъ отъ позднѣйшаго времени къ древнѣйшему.

#### А. условная замѣна однихъ буквъ другими.

1. Наиболѣе употребительный способъ этой системы, чаще другихъ попадающійся въ старинныхъ памятникахъ, удержавшійся и донинѣ въ такъ называемой теперь тарабарской грамотѣ, состоитъ въ томъ, что каждая изъ первыхъ десяти согласныхъ буквъ, поставленныхъ въ одномъ ряду, замѣняется соотвѣтственною ей буквою во второмъ параллельномъ ряду, состоящемъ изъ слѣдующихъ десяти согласныхъ, также размѣщенныхъ въ азбучномъ порядкѣ, только отъ правой руки къ лѣвой. Ряды эти слѣдующіе:

б	в	г	д	ж	з	к	л	м	н
щ	ш	ч	ц	х	ф	т	с	р	п

Стоить только подставлять вмѣсто буквъ верхняго ряда буквы нижняго, оставляя гласныя безъ перемѣны,—и письмо тарабарское готово. Ключъ къ этому письму находится во многихъ рукописныхъ алфавитахъ, между прочимъ въ алфавитѣ XVII вѣка, хранящемся въ Императорской публичной библіотекѣ, гдѣ подъ ключемъ читается и слѣду-



ющая подпись: тпича нона зецома ишапоша демтши нмешцмахепія чолноцпя гко ш улкухпе хесееонослоѣ, т. е. книга попа Федора Иванова церкви Преображенія господня, что вустюжне железополеской<sup>(1)</sup>. Изъ другого, того же вѣка, стариннаго алфавита, принадлежащаго Румянцевскому музею, можно заключать, что и это письмо, какъ и другіе способы тайнописи, пользовалось въ старину названіемъ риторскаго. По крайней мѣрѣ только на это можетъ указывать надпись рито надъ словомъ арипъ, что по тарабарской грамотѣ значить аминь<sup>(2)</sup>.

Къ XVII столѣтію относится довольно много памятниковъ тарабарскаго письма; въ припискѣ къ одному рукописному сборнику 1640 года помѣщено даже цѣлое разсужденіе такимъ письмомъ<sup>(3)</sup>. Не мало встрѣчается образцовъ и изъ XVI вѣка, хотя они и ограничиваются лишь нѣсколькими словами. Такъ, слово арипъ (т. е. аминь) помѣщено въ послѣсловіи къ Евангелію отъ Луки, въ рукописи Синодальной библіотеки<sup>(4)</sup>; въ рукописной толковой Псалтири, 1564 года, находящейся въ Румянцевскомъ музеѣ, читаемъ подпись: ѡшапшон потъ ишанд (т. е. священноинокъ иосифъ)<sup>(5)</sup>. Замѣчательно, что эта же самая подпись удержана и въ позднѣйшемъ, XVII вѣка, спискѣ, принадлежащемъ Синодальной библіотекѣ<sup>(6)</sup>. Въ подписи 1551 года, на рукописи діоптры, читаемъ: а ла шпича нѣкмувѣпа ишапева лыпы ноноша (т. е. ся книга петрушѣка иванева сына попова)<sup>(7)</sup>; отдѣльное слово арипъ находится и въ рукописной Тріоди, конца XV или первыхъ годовъ XVI столѣтія<sup>(8)</sup>.

Есть примѣры и изъ XV вѣка. Такъ, рукою этого вѣка сдѣлана слѣдующая приписка на рукописи Іоанна лѣствичника, принадлежащей къ XII столѣтію и хранящейся въ Румянцевскомъ музеѣ: теиратъ лимѣгъ сѣлкшида цохелкшепачо толжоца ирюби лкенепъ ѡ (т. е. Климакъ, сирѣчь лѣствица божественнаго восхода имѣюща степень 30)<sup>(9)</sup>. Кеппенъ указываетъ и еще на двѣ рукописи публичной библіотеки, на одну пергаменную, содержащую прологъ, писанный между 1431—1434 годами, на другую бумажную, содержащую поученія Ефрема Сирина, писанную въ 1496 году<sup>(10)</sup>. Въ первой читается приписка: ца

(1) См. Кеппенъ, Списокъ рус. памятникамъ, Москва 1822, стр. 111—112.

(2) Востоковъ, Описаніе рукописей Румянц. музея, № 1 стр. 2.

(3) Тамъ-же, стр. 544.

(4) Описаніе рукописей Синодальной библіотеки I, стр. 230, № 41.

(5) Востоковъ, тамъ же стр. 470.

(6) См. Описаніе 1857, стр. 72—74, № 70.

(7) Востоковъ, тамъ же, стр. 167.

(8) Тамъ же, стр. 685.

(9) Тамъ же, стр. 255.

(10) Кеппенъ, Списокъ рус. памят., стр. 113.

и ѿ пята росике ѿ ѿ лерепа (т. е. да и за дѣяка молитѣ ѿ за Семена); во второй: влѣто семь тысящное четвертое написана бысть книга сія при игумени Генадіи къ стоми Николи на мостища повелѣніемъ раба бжїа Григорія Фефилатова, а писалъ диякъ Васюкъ Федоровъ у сгого Николи на липни а дописалъ мѣа марта въ 4 днь. Первая приписка довольно неопредѣленна, и, судя по ней одной, нельзя еще съ положительностью утверждать, чтобы она появилась одновременно съ написаніемъ самаго пролога: легко могло статься, что приписку писца кто либо и въ послѣдствіи дополнилъ тарабарскимъ письмомъ, въ которомъ высказалъ прибавочную просьбу о молитвѣ и за себя. Во всякомъ случаѣ, и безъ этой приписки остаются два свидѣтельства объ употребленіи этого способа тайнописи въ XV столѣтіи—одно безъ года, другое подъ 1496 годомъ.

Но нѣтъ ли свидѣтельствъ болѣе ранняго знакомства съ тарабарскою грамотой? Покойный Кеппенъ указываетъ на древнѣйшую приписку этимъ письмомъ въ прологъ, принадлежавшемъ московскому профессору Баузе и сгорѣвшемъ въ 1812 году. По словамъ Калайдовича, прологъ этотъ писанъ на пергаментѣ, въ два столбца, въ 1229 году, въ Новгородѣ. Тотъ же Калайдовичъ списалъ и слѣдующія пять строкъ изъ всѣхъ десяти тарабарской грамоты, помѣщенныхъ въ видѣ приписки къ прологу: маць ѿѿа томацьс нменсышви нугипу ромьтгую катохе и ниледъ топгашви тѣпичу лию арипъ (т. е. радъ бжїа корабль преплывши пучину морьскую, также и писецъ кончавши кнѣгу сию аминь<sup>(1)</sup>). Едва ли, однакоже, есть надежное основаніе относить эту приписку къ тому же 1229 году, когда написана и самая рукопись: истребленіе ея отнимаетъ возможность дѣлать заключеніе по особенностямъ палеографическимъ; что же касается до языка, до способа правописанія, то скорѣе позволительно сомнѣваться, чтобы приведенная приписка была дѣйствительно древнѣйшимъ примѣромъ тарабарской тайнописи, и чтобы она многимъ выше поднималась надъ извѣстными намъ приписками XV вѣка.

2. Былъ и еще способъ условной замѣны общеупотребительныхъ буквъ однихъ другими. Способъ этотъ, впрочемъ, до такой степени еще не уясненъ, что мы позволяемъ себѣ остановиться на немъ съ нѣкоторою подробностью. Замѣтимъ прежде всего, что онъ, кажется, неизвѣстенъ по примѣрамъ употребленія въ цѣльныхъ выраженіяхъ; покрайней мѣрѣ упоминается о немъ только на основаніи таблицъ,

(1) Кеппенъ, Списокъ рус. памятн., стр. 121.

помѣщавшихся въ рукописныхъ алфавитахъ. Образецъ одной изъ такихъ таблицъ представленъ покойнымъ Востоковымъ въ его описаніи рукописей Румянцовскаго музея <sup>(1)</sup>. Таблица эта, какъ значится въ надписи съ боку, изображаетъ способъ тоже риторскаго письма. Состоитъ она изъ 40 квадратовъ, изъ которыхъ 20 помѣщены на одной страницѣ, а другіе 20 на другой, оборотной. Въ каждомъ почти квадратѣ находится по двѣ буквы; изъ нихъ одна предлагаетъ букву обыкновенной азбуки, другая изъ нея же—ея замѣну въ риторскомъ или тайномъ письмѣ. Последняя изображена черными чернилами, въ отличіе отъ первой—красной. Востоковъ оставилъ таблицу въ сыромъ, такъ сказать, видѣ, назвавъ ее таблицю загадочнаго содержанія и не предложивши никакого объясненія. Безъ объясненія же не легко добратъ не только до раскрытія основанія, по которому устроено этотъ способъ письма, но и до полного опредѣленія замѣны всѣхъ буквъ обыкновенной азбуки риторскою. Самое важное затрудненіе состоитъ, конечно, въ неисправности списка, которымъ пользовался покойный Востоковъ, что, безъ сомнѣнія, затруднило и его самого вполне понять этотъ родъ искусственнаго письма. Дѣйствительно, въ нѣкоторыхъ квадратахъ помѣщено по одной лишь буквѣ, вмѣсто двухъ; въ другихъ по три, изъ которыхъ одна очевидно излишняя; кое-гдѣ есть и очевидныя ошибки, какъ во второмъ квадратѣ первой страницы к. в. м. в.

Рецензентъ востоковскаго описанія рукописей, имѣя подъ руками другіе списки алфавитовъ, съ подобными же таблицами, считалъ возможнымъ пополнить Востокова нѣкоторыми объясненіями <sup>(2)</sup>. Принимая, однакоже, въ соображеніе свойства указанныхъ объясненій, рѣшаемся думать, что и рецензенту не удалось вполне уяснить таблицы и опредѣлить характеръ изложеннаго въ ней письма риторскаго. Причина такой неудачи, полагаемъ, произошла отъ того, что за исключительное руководство при объясненіяхъ принято только сличеніе рукописей, безъ раскрытія основы искусственной азбуки. Такъ какъ рукописи алфавитовъ принадлежатъ позднѣйшему времени, не выше конца XVI вѣка, и какъ дѣло идетъ о буквахъ, которыя тѣмъ легче могли, подъ перомъ переписчиковъ, подвергнуться спутанности или пропускамъ, чѣмъ ихъ больше—а всѣхъ буквъ въ 40 квадратахъ должно быть около 80—то гораздо удобнѣе, думаемъ, добратъ предварительно до системы тайнописной азбуки, и тогда сами собою обнаружатся погрѣшности въ рукописныхъ алфавитахъ. Дойти же до системы не трудно, если остановить вниманіе на одинаковой замѣнѣ хотя нѣкоторыхъ

(1) См. № 2, между стр. 4—5.

(2) *Москвитинъ*, 1843, № 3, част. 2-я, критика, стр. 511—512.

писною Псалтирю съ возслѣдованіемъ, принадлежавшею библиотекѣ покойнаго Ундольскаго и теперь хранящеюся, подъ N 53, въ Румянцевскомъ музеѣ. Псалтирь писана полууставомъ XVI вѣка in 4. Здѣсь на листахъ 608, 611 помѣщена тоже таблица съ квадратами, которая описана Востоковымъ и въ которой представлены тайнописныя буквы съ соотвѣтствіемъ настоящимъ.

Изъ порядка квадратовъ, размѣщенныхъ на одной страницѣ, ясно видно извращеніе этого порядка въ описанномъ Востоковымъ алфавитѣ и, въ свою очередь, оправдывается тотъ его видъ, какой изложенъ нами выше: квадраты начинаются съ *а* и идутъ въ азбучной послѣдовательности до конца, съ неизмѣнною постановкою надъ каждой красной буквой черной риторской буквы. Здѣсь-то, въ соотвѣтствіе послѣднимъ буквамъ: *ж*, *и*, *а*, находимъ тѣ буквы, которыя поставили мы въ скобкахъ. Количество квадратовъ также равняется сорока одному, при чемъ въ двухъ предпослѣднихъ начертаны только черныя риторскія буквы *ѣ* и *ѵ*, а въ самомъ послѣднемъ, безъ всякой буквы, слѣдующія слова: сіе посланіе чтуще разумѣти толковане его, да тако писати бжтвенныя книги прямо и гладко. По нашему мнѣнію, тутъ должна бы находиться риторская буква, соотвѣтствующая *в*; это *в* въ третьемъ квадратѣ имѣетъ надъ собою знакъ, вполне подобный буквѣ *ч*, которою и замѣняется *в*, по объясненію рецензента востоковскаго описанія. Но, соображая а) что тайнописное *ч* соотвѣтствуетъ буквѣ *х*, и что нельзя же допустить повторенія одной и той же буквы дважды въ одномъ и томъ же алфавитѣ, б) что составъ обыкновенной азбуки восполняется въ риторскомъ письмѣ славянскими буквами только отъ буквы *г*, и что первыя двѣ, т. е. *а* и *в*, замѣнены греческими *Ϡ* и *Ξ*, мы рѣшаемся предположить, что и *в* замѣнена была какимъ либо греческимъ знакомъ алфавита, и если не омегой, которой нѣтъ въ риторскомъ письмѣ таблицы, то всего вѣроятнѣе стигмой, употреблявшейся какъ знакъ числительный для 90, который при томъ по формѣ очень легко могъ быть смѣшанъ, подъ рукой переписчика, съ славянскою буквою *ч*. Припомнимъ, что правописаніе этого знака было двойное: или *Ϡ*, т. е. тоже древнее *Ϡ*, только безъ хвостика съ правой стороны, или *Ϡ̄*, т. е. какъ *Ϡ*, дополненное хвостикомъ внизу <sup>(1)</sup>. Вотъ почему, быть можетъ, въ востоковской таблицѣ и читается крупное *Ϡ* въ томъ квадратѣ, гдѣ должна быть *в* съ своею риторскою замѣною.

Этотъ же списокъ Псалтири излагаетъ въ связи и тѣ выраженія, которыя перебиты въ алфавитной таблицѣ по ея краямъ, и еще болѣе

(1) См. Востоковъ, Грамматика церковнослав. языка, СПб. 18

дѣ числомъ 90.

соотвѣтствующее ему риторское  $\Delta$ ; между тѣмъ надпись совершенно вѣрна, ежели ее отнести къ оборотной страницѣ, съ которой дѣйствительно и начинается алфавитъ: здѣсь совершенно справедливо въ четвертой клеткѣ буквѣ  $\Gamma$  обыкновенной азбуки противопоставлено  $\Delta$  риторское. Такъ оно и быть должно, по раскрытой нами системѣ этого письма, въ которомъ соотвѣтствіе идетъ черезъ три буквы на четвертую, по общеупотребительному ихъ въ азбукѣ порядку. Вотъ каково должно быть соотвѣтствіе ихъ по системѣ и какое оправдывается попорченною таблицею въ азбуковникахъ.

обыкновен. азб.	риторская.	обыкновен.	ритор.
а	$\Psi$	т ( $\Delta$ )	п
к	$\Xi$	оу ( $\Delta$ )	р
в	$\epsilon$ (?)	ф	$\epsilon$
г	$\Delta$	х	т
д	к	ю	оу ( $\Delta$ )
е	в	ц	ф
ж	г	ч	х
з	д	ш	ю
и	е	щ	ц
ї ( $\Delta$ )	ж	х	ч
к	з	ы	ш
л	и	н	щ
м	ї	т	х
н	к	у	ы
о	л	ф	н
п	м	ю	т
р	н	х	(ю)
с	о	ш	х
		а	(а)

Уже давно было окончено нами объясненіе алфавитныхъ таблицъ, и не разъ имѣли мы случай указывать на него нѣкоторымъ интересовавшимся способами тайнописанія, не скрывая своихъ и предположеній, касательно замѣны послѣднихъ трехъ буквъ, отличенныхъ нами въ скобкахъ, какъ неожиданное обстоятельство вполне оправдало и объясненіе и предположеніе. Въ бытность въ Москвѣ, въ апрѣлѣ настоящаго года, намъ представилась возможность ознакомиться съ руко-

писною Псалтирю съ возслѣдованіемъ, принадлежавшею библіотекѣ покойнаго Ундольскаго и теперь хранящеюся, подъ N 53, въ Румянцевскомъ музеѣ. Псалтирь писана полууставомъ XVI вѣка in 4. Здѣсь на листахъ 608, 611 помѣщена тоже таблица съ квадратами, которая описана Востоковымъ и въ которой представлены тайнописныя буквы съ соотвѣтствіемъ настоящимъ.

Изъ порядка квадратовъ, размѣщенныхъ на одной страницѣ, ясно видно извращеніе этого порядка въ описанномъ Востоковымъ алфавитѣ и, въ свою очередь, оправдывается тотъ его видъ, какой изложенъ нами выше: квадраты начинаются съ *а* и идутъ въ азбучной послѣдовательности до конца, съ неизмѣнною постановкою надъ каждою красною буквою черной риторской буквы. Здѣсь-то, въ соотвѣтствіе послѣднимъ буквамъ: *ж*, *и*, *а*, находимъ тѣ буквы, которыя поставили мы въ скобкахъ. Количество квадратовъ также равняется сорока одному, при чемъ въ двухъ предпослѣднихъ начертаны только черныя риторскія буквы *ѣ* и *ѡ*, а въ самомъ послѣднемъ, безъ всякой буквы, слѣдующія слова: сіе посланіе чтуще разумѣти толковане его, да тако писати бжтєнныя книги прамо и гладко. По нашему мнѣнію, тутъ должна бы находиться риторская буква, соотвѣтствующая *ѡ*; это *ѡ* въ третьемъ квадратѣ имѣетъ надъ собою знакъ, вполне подобный буквѣ *ч*, которою и замѣняется *ѡ*, по объясненію рецензента востокоскаго описанія. Но, соображая а) что тайнописное *ч* соотвѣтствуетъ буквѣ *ѡ*, и что нельзя же допустить повторенія одной и той же буквы дважды въ одномъ и томъ же алфавитѣ, б) что составъ обыкновенной азбуки восполняется въ риторскомъ письмѣ славянскими буквами только отъ буквы *г*, и что первыя двѣ, т. е. *а* и *ѡ*, замѣнены греческими *Ѡ* и *Ѥ*, мы рѣшаемся предположить, что и *ѡ* замѣнена была какимъ либо греческимъ знакомъ алфавита, и если не омегой, которой нѣтъ въ риторскомъ письмѣ таблицы, то всего вѣроятнѣе стигмой, употреблявшейся какъ знакъ числительный для 90, который при томъ по формѣ очень легко могъ быть смѣшанъ, подъ рукою переписчика, съ славянскою буквою *ч*. Припомнимъ, что правописаніе этого знака было двойное: или *ч*, т. е. тоже древнее *ч*, только безъ хвостика съ правой стороны, или *ѣ*, т. е. какъ *ѣ*, дополненное хвостикомъ внизу <sup>(1)</sup>. Вотъ почему, быть можетъ, въ востокоской таблицѣ и читается крупное *ѣ* въ томъ квадратѣ, гдѣ должна быть *ѡ* съ своею риторскою замѣною.

Этотъ же списокъ Псалтири излагаетъ въ связи и тѣ выраженія, которыя перебиты въ алфавитной таблицѣ по ея краямъ, и еще болѣе

(1) См. Востоковъ, Грамматика церковнослав. языка, СПб. 1863, стр. 8, передъ числомъ 90.

свидѣтельствуеть объ испорченности текста въ таблицѣ. Выраженія эти находятся впереди квадратовъ, какъ вступленіе къ нимъ. Вотъ они: душа самовластна, заграда ей вѣра, вѣра наказаніе ставится пророкомъ; пророкъ старѣйшина, исправляется чудотвореніемъ, чудотворенія даръ мудростію усильтъ; мудрости сила фарисейство (sic) жительство, пророкъ ему наука. Наука преблаженная сею приходитъ въ страхъ божіи; страхъ божіи начало добродетели, симъ въ оружается душа. А черныя слова риторъ, а починаются четвертымъ словомъ, а къ столповому слову се пристойтъ, историкъ черныя слова, сущее знаменіе столпомъ. Различіа: душа, сила и плоть и столпъ.

Намъ неизвѣстно, какъ уже сказали мы, ни одного примѣра въ памятникахъ, гдѣ былъ бы примѣненъ этотъ способъ тайнописанія; никакого указанія не встрѣтили мы и въ описаніяхъ рукописей: за то въ другихъ родахъ тайнописи, какъ увидимъ ниже, попадаются для нѣкоторыхъ буквъ термины (опредѣленія), объясненныя въ знакомой теперь намъ таблицѣ рукописныхъ алфавитовъ. Въ ней, между прочимъ, гласнымъ даны названія: прикладъ и душа, согласнымъ плоть и столпъ; при этомъ буква а именуется начальное прикладное; буква же л—конецъ прикладомъ; буква б называется начало столпъ, а ц—конецъ плоти. Кромѣ того гласныя а, і, ѣ названы царями, а ѿ—царемъ подъ короною. На эти названія указано было Кеппеномъ еще въ 1825 году (1).

3. Говоря о русскомъ способѣ тайнописанія, основанномъ на условной замѣнѣ однихъ буквъ другими, нахожу умѣстнымъ сказать нѣсколько словъ и о сербской тайнописи, построенной на томъ же основаніи и употреблявшейся въ то же время и для тѣхъ же цѣлей, какъ и въ старо-русскихъ памятникахъ. Знакомство съ сербскимъ способомъ, быть можетъ, окажется не лишнимъ и потому, что кому либо поможетъ разобрать значеніе нѣкоторыхъ русскихъ тайнописныхъ выраженій, доннынѣ еще неразобранныхъ.

Впервые познакомился я съ сербскою тайнописью этого рода по бѣлградской рукописи, принадлежащей библіотекѣ Общества сербской словесности и хранившейся въ ней, въ 1859 году, подъ N 25. Такъ какъ примѣровъ этой сербской криптографіи было у меня подъ рукою очень немного, и какъ ключъ къ ея чтенію оставался еще неизвѣстнымъ, то и неудивительно, что я не въ силахъ былъ разъяснить ее, хотя смыслъ тайнописнаго въ данномъ случаѣ и не могъ не предполагаться правильный. Уже спустя годъ, по возвращеніи въ Россію, прочиталъ я разъясненіе сербской тайнописи въ статьѣ трудолюбиваго Даничича,

(1) См. Библиограф. листы, стр. 292, № 20.





стоялъ градъ на пути, а пути къ нему нѣтъ, пріиде къ нему посоль нѣмъ, принесе грамсту неписаную; вторая загадка по содержанію равняется послѣднимъ словамъ первой, или слѣдующему вопросу въ апокрифической бесѣдѣ: который градъ стоялъ между небомъ и землею; наконецъ пятая загадка указываетъ на слѣдующее мѣсто въ бесѣдѣ трехъ святителей: кто попъ не поставленъ, діаконъ отметникъ, а пѣвецъ блудникъ <sup>(1)</sup>. Въ сербскомъ текстѣ послѣдней загадки есть особенность, которой нѣтъ въ русскомъ текстѣ, именно два слова: бахчоханъ не рожденъ. Подъ выраженіемъ бахчоханъ едва ли не должно разумѣть нынѣ употребительную форму того же слова—башчован, т. е. садовникъ. Такъ какъ въ русскомъ текстѣ отвѣты или разгадки изложены обыкновеннымъ письмомъ, именно «нѣмой посоль» (серб. нѣм поклисар) толкуется голубъ; выраженія: «градъ между небомъ и землею», или: «градъ на пути, а пути къ нему нѣтъ» (серб. небо бѣ а земли не бѣ, село бѣ и пути не бѣ) означаютъ ко-вчегъ Ноевъ, а слова: попъ не поставленъ, діаконъ отметникъ, пѣвецъ блудникъ объясняются выраженіями: Іоаннъ Предтеча, Петръ апостолъ, царь Давидъ, то всего естественнѣе предположить, что тѣ же выраженія скрываются и подъ условными, тайными буквами сербскаго текста.

Но подобное предположеніе ни мало не облегчаетъ пониманія таинственнаго письма. Для такого пониманія необходимо какъ можно большее количество примѣровъ или открытіе ключа къ чтенію хотя одного изъ нихъ. Такой ключъ и нашелъ г. Даничичъ для шести тайнописныхъ словъ въ припискѣ одной сербской рукописи XVI вѣка. Руководясь этимъ ключемъ, г. Даничичъ прочиталъ и другія приписки къ рукописямъ, частію найденныя имъ, частію напечатанныя уже, хотя и безъ толкованія, Караджичемъ и Миклошичемъ. Такихъ примѣровъ приведено имъ тринадцать. Въ упомянутой статьѣ «Тайна буквица» г. Даничичъ успѣлъ сложить тайнописный алфавитъ, съ указаніемъ соотвѣтствія его буквъ буквамъ обыкновенной азбуки, опредѣлилъ одно изъ замѣчательныхъ свойствъ строенія этого алфавита,—что нѣкоторые знаки обѣихъ азбукъ взаимно замѣняютъ другъ друга, т. е. если обыкновенное и соотвѣтствуетъ тайнописному ѣ, то, наоборотъ, и обыкновенное ѣ замѣняется въ тайнописи посредствомъ и; отмѣчено въ статьѣ и пространство времени, въ которое употреблялся этотъ способъ писанія, разумѣется, только относительно тѣхъ случаевъ, которые удалось открыть въ рукописяхъ до настоящаго времени. Самый старшій примѣръ принадлежитъ 1543 году, позднѣйшій—1748 году.

(1) Тамъ же, стр. 170.

Вотъ эта азбука, какъ изображена она въ статьѣ г. Даничича.

Тайнописное б употребляется вмѣсто ъ.

в	и	ф	ч
г	с	х	у
ѣ	н	ц	р
з	д	ч	б (?)
и	г	ш	с
к	в	ѣ	л
л	п	ѡ	т
н	о	а	а
о	ѣ	х	х
п	л	ь	ь
р	к	ѣ	ѣ
с	ц	ю	ю
у	ш	а	а
	х	ц	ц

Остаются необъясненными только три буквы обыкновенной азбуки: ж, ш, ф.

Примѣняя этотъ ключъ къ предложеннымъ загадкамъ, дѣйствительно увидимъ, что выраженіе въ первой загадкѣ: сзлхчн значить о голу-бе, во второй сплвчнгн слѣдовало бы читать о коибезе, чтѣ, очевидно, образуетъ безсмыслицу, передъ которою съ недоумѣніемъ остановился г. Даничичъ, справедливо допустивши тутъ какую нибудь ошибку писца. Дѣйствительно, ошибка въ этомъ примѣрѣ несомнѣнна, и г. Даничичъ легко бы уяснилъ ее, еслибы былъ знакомъ съ русскимъ спискомъ «Бесѣды трехъ святителей». Тогда бы не пришлось ему и употреблять выраженія: може быти, да че ко досетливѣи од мене догодити изъ загометке <sup>(1)</sup> Очевидно, второй примѣръ тайнописи означаетъ о Ковчезе, и буквы в и ч употреблены ошибкой въ настоящемъ ихъ значеніи, вмѣсто тайнописныхъ и и б: такія ошибки писцевъ довольно обычны, какъ увидимъ, и въ русскомъ тайнописаніи, и весьма естественны отъ привычки писать общепринятымъ способомъ и лишь въ крайне рѣдкихъ случаяхъ обращаться къ азбукѣ условной. Отсюда ясно, что рассматриваемый примѣръ ни мало не противорѣчитъ выведенному соотвѣтствію тайнописнаго ч буквѣ б и г. Даничичъ вполнѣ свободно можетъ устранить при этомъ соотвѣтствіи знакъ вопроса.

(1) Памятники старин. рус. литературы. СПб, 1862, вып. 3, стр. 177.

Тайнопись четвертой загадки слѣдуетъ читать: адам и прѣдѣча и Петръ апостол и даѣдѣ прѣрокѣ, т. е. тотъ же отвѣтъ, какой находимъ въ русскомъ спискѣ «Бесѣды трехъ святителей», гдѣ пошъ непоставленный объясняется Іоанномъ предтечей, діаконовъ отметникъ—Петромъ апостоломъ а пѣвецъ блудникъ—царемъ Давидомъ. Изъ сербскаго текста узнаемъ мы, что сюда, къ этой апокрифической загадкѣ, надобно отнести и Адама, понимаемаго пошъ нерожденнымъ садовникомъ <sup>(1)</sup>.

Позволяю себѣ дополнить случаи этого способа условнаго сербскаго письма, исчисленные г. Даничичемъ, еще однимъ примѣромъ, отмѣченнымъ мною въ рукописи 18 вѣка, хранящейся пошъ № 501 въ библиотекѣ Кукулевича Сакцинскаго въ Загребѣ, и содержащей, между прочимъ, статью пошъ заглавіемъ: родословіе стѣхъ ктиторовъ и господъ сръбскихъ земель. Здѣсь, въ приложеніи свѣдѣній изъ исторіи сербской о позднѣйшемъ времени, при извѣстіи о нападеніи въ 1521 году султана Сулеймана на Бѣлградъ, читается одно слово тайнописное, именно: и въ нидоше вѣнь дзѣдѣнѣшѣдѣ чеда, т. е. агареньска чеда.—Къ сожалѣнію, ни г. Даничичу, ни мнѣ не удалось уяснить систему, по которой установлена замѣна однихъ буквъ другими.

**Б. УПОТРЕБЛЕНІЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫХЪ, СООТВѢТСТВУЮЩИХЪ ОПРЕДѢЛЕННЫМЪ БУКВАМЪ АЗБУКИ.**

Не забудемъ прежде всего, что говоримъ мы о такомъ времени, когда на Руси не были еще извѣстны арабскія цифры, а употреблялись вмѣсто нихъ числительныя буквы. Отсюда ясно, что для выраженія какого либо звука необходимо было условное сочетаніе числовыхъ старинныхъ знаковъ. Такихъ сочетаній находимъ два способа.

1. Первый способъ состоитъ въ выраженіи буквы обыкновенной азбуки посредствомъ соединенія двухъ числовыхъ знаковъ, сумма которыхъ идаетъ желаемую букву. Такимъ, между прочимъ, способомъ составлена приписка, къ рукописи XVI вѣка, содержащей пренія Григорія, архіепископа омиритакаго, съ іудейскимъ законоучителемъ. Вотъ что и какъ читается въ означенной припискѣ: ммннгвммлв вмлбл кмлкксс ѿѿу фѿѿ лѿѿсрмллкддѿ, т. е. преподобному ѿѿѿу анѿтонию. Для большей ясности разложимъ всю подпись:

(1) Спустя годъ по окончаніи настоящей статьи, удалось намъ прочесть 8-ю книгу (1869) „Гласника Друштва Србске словесности“, въ которой представленъ уже полный тайнописный алфавитъ, съ указаніемъ буквъ настоящей азбуки, имъ замѣняемыхъ. Здѣсь, между прочимъ, указано и соотвѣтствіе опущенныхъ Даничичемъ тайнописныхъ буквъ ж, ш, ф буквамъ ѿ, ѿѿ, ѿѿѿ — исторіи србске книжевности;“ описаніе статей изъ рукописи 17 вѣка.

$\text{y} \text{ y} = 400 + 400 = 800 = \text{w}$   
 $\text{fo} \text{ y} = 500 + 400 = 900 = \text{п}$   
 $\text{л} \text{ к} = 30 + 20 = 50 = \text{н}$   
 $\text{ъ} = \text{ъ}$   
 $\text{с} \text{ р} = 200 + 100 = 300 = \text{т}$   
 $\text{м} \text{ л} = 40 + 30 = 70 = \text{о}$   
 $\text{л} \text{ к} = 30 + 20 = 50 = \text{н}$   
 $\text{д} \text{ д} = 4 + 4 = 8 = \text{и}$   
 $\text{ю} = \text{ю}$

Въ рукописномъ Евангеліи, писанномъ въ Новгородѣ, 1355 года, въ срединѣ текста, и въ припискѣ, какъ сказано въ описаніи рукописей Синодальной библіотеки<sup>(3)</sup>, находимъ дважды этотъ способъ тайнописи. Въ первомъ случаѣ: Ѧ. кк̄. дд̄. лл̄. ѡ. т. е. аминъ; во второмъ обозначены этимъ письмомъ имена писавшихъ Евангеліе: к̄і. г̄а

(3) 1855, № 23, стр. 221.

ѡ. кѡ. дѡ. вѡ. ѡ. ѳѳ. ѡѡ. нѡ. дѡ. вѡ. ѡѡ. нѡ. ѡ. ѡ. т. е. Леонида и Гридоря, гдѣ, очевидно, вѡ, т. е. д, ошибкой поставлено вмѣсто ва т. е. г, и заключительныя слова: а кк. дд. лкѣ. ѳѳ. ѡѡ. ннѣ. гв. ік. ѣ. дд. рр. а. лнѣ, т. е. Аминѣ. Керѣ елѣисаѣ. Ежели писецѣ не произносилѣ въ послѣднемѣ греческомѣ словѣ п вм. н, то сочетаніе лнѣ должно быть признано погрѣшностью и замѣнено посредствомѣ лкѣ, т. е. нѣ. Изъ этого примѣра видно, что такой способѣ употреблялся уже въ половинѣ XIV вѣка, что въ немѣ произвольно вводились титла то надѣ каждою буквою, то надѣ двумя, а иногда и вовсе опускались при однихѣ сочетаніяхѣ и ставились рядомѣ при другихѣ равносильныхѣ. Понятно, что нечислительныя буквы, какѣ ѡ, ѡ, ѣ, ѣ и др. оставались и тутѣ безѣ замѣны.

Слѣдующій примѣръ поднимаетѣ время употребленія этой тайнописи къ началу XIV столѣтія, именно къ 1307 году. Относится онѣ къ послѣсловію рукописнаго апостола, принадлежащаго синодальной бібліотекѣ<sup>(1)</sup>, тому послѣсловію, въ которомѣ заключаются сходственныя выраженія съ Словомѣ о полку Игоря о междоусобіяхѣ въ русской землѣ. Писецѣ обозначилѣ свое имя въ послѣсловіи такѣ: а ѡѡѡѡ. ѡѡ. нѡ. кк. дд. вв. ѣ рекше дѡѡѡ. органѣ. мысль. истина. Слѣдующія за симѣ слова обрѣзаны въ рукописи. Передавая знакомыя уже намѣ числительныя сочетанія въ буквы, получимѣ Демидѣ, т. е. Діомидѣ. Это же самое названіе, какѣ видно, выражено и начальными буквами подобранныхѣ четырехѣ словѣ, продолженіе которыхѣ обрѣзано.

2. Особый видѣ этого способа тайнописи предлагаетѣ подпись имени Ѳеодорѣ на рукописной прописи 1643 года, писанной въ Вологдѣ<sup>(2)</sup>. Здѣсь совокуплено уже по нѣсколько одинаковыхѣ буквѣ для образованія суммы, которая бы соотвѣтствовала искомой буквѣ азбуки. Такѣ въ данной подписи мы находимѣ:

ррррр. ааааа. аааа о ііііііііі ѣ. Пять разѣ употребленное р образуетѣ 500, что соотвѣтствуетѣ буквѣ ѳ; пять разѣ сложенное а даетѣ 5, что равняется е; четырежды а составляетѣ 4, т. е. д; десять разѣ і тоже что 100, а это равно буквѣ р. Въ концѣ ѣ остается незамѣненнымѣ; ничѣмѣ не замѣнено и гласное о въ срединѣ, послѣ д. Изъ приведеннаго примѣра видно, что такимѣ образомѣ могутѣ замѣняться буквы только въ тѣхѣ числахѣ, которыя могутѣ быть выражены сложениемѣ нѣсколько разѣ взятаго числа.

(1) Описаніе 1855, № 45, 292—293.

(2) Востоковѣ, Описан. рук. Румян. муз., стр. 462.

3. Третій способъ этого же рода тайнописи заключается въ употребленіи уже не цифирныхъ буквъ, а прямо числительныхъ словъ, и при томъ съ тѣмъ разнообразіемъ, какое обусловливается различіемъ грамматическаго разряда этихъ словъ: иногда употребляются числительныя количественныя, иногда порядочныя, иногда же образованныя отъ числительныхъ существительныя. Приведемъ примѣры на каждый изъ сихъ видовъ тайнописи.

а) Довольно сложный примѣръ письма посредствомъ числительныхъ количественныхъ находится въ подписи подъ алфавитною таблицей, помещенной въ полууставной рукописи XVI вѣка, заключающей творенія Іонна Дамаскина. Алфавитная таблица точно такая же, какая представлена Востоковымъ въ его описаніи рукописей Румянцевскаго музея. (1) Тѣмъ охотнѣе приводимъ всю эту подпись, что въ ней, между прочимъ, встрѣчаются и тѣ термины для буквъ, на которые указали мы выше, при разборѣ риторскаго алфавита въ квадратахъ. При этомъ будемъ подставлять въ скобкахъ равносильныя числительнымъ словамъ цифры и соотвѣтствующія имъ буквы, и отмѣчать въ скобкахъ же, курсивомъ, явныя ошибки рукописи. Вотъ подпись: аще кто хочет оувѣдати има приведшаго лавдикіиское посланіе: дващи четыре соединимъ (=9=ѳ). седмьдесятъ а по девати (ошибочно вм. десяти) и десать а по десати ѿѳъ (=700+100=800=ш) и дващи два (4=д) и шесть а по десати со едіною дес тію (=70=Ѳ). десать а по пяти и пать а по десати (=50+50=100=р). ерь оканчеваетсѧ; въ семже імени слов (т. е. буквъ) седмирица ѿѳъ. і три плоти и три дѣи. ѿ родоуж прозывается десати а і дващи попати (=10+10=20=к). тридесать а по десати і дващи по пати десати (=300+100=400=у). девать а по десати и дващи по пати (=90+10=100=р). дващи три здвема (=8=и). осмь десать а по десати і девать а по девати і дващи девать съ едіным (=800+81+19=900=ц). і трижды два здвема (=8=и). четырежды по пати і пать а по четыре со едіною десатию (=20+20+10=50=н) съ вершает еромъ. чetyрестолпы і чetyре приклады. ѿ дѣистваж тріщи съ едіным (4=д); дващи четыре (8=и) едіні (=1=а). трищи пѧт і дващи два съ едінымі (15+5=20=к). навѣршаѧт еромъ і двѣплоти и двѣ дѣи и самодержец во ино время ѡживленіе творит. Замѣняя числа равнозначащими буквами, получимъ: ѳшдоръ курицынъ дѣакъ, гдѣ е передъ омегой опущено, быть можетъ и по ошибкѣ, хотя, въ свою очередь, нельзя не замѣтить, что въ такомъ начертаніи выразилось, хотя не совсѣмъ точно, народное произношеніе (Федоръ).

(1) Описаніе рукоп. Синод. Библіотеки, 1859, № 158, стр. 320.

Здѣсь однажды гласныя называются душею, а согласныя плотью; въ другой разъ, первыя прикладомъ, а послѣднія—столпами; ш именуется просто царемъ, а не царемъ подъ короною. Особенность встрѣчаемъ въ названіи ѣ самодержцемъ <sup>(1)</sup>, но только иногда, разумѣется, когда выражается имъ родъ.

б) Выраженіе мысли посредствомъ числительныхъ порядочныхъ, насколько позволительно судить по рѣдкимъ примѣрамъ, было, должно быть, гораздо въ меньшемъ употребленіи. Намъ извѣстенъ только одинъ случай въ припискѣ къ рукописному сборнику, 1640 года <sup>(2)</sup>, гдѣ читаемъ слѣдующее: аще хочеша уведати гдѣна кнѣга сиа, и ты положи слово двусотное (-с) и осмое (-и) и первое (-а), ксимже двадцатое (-к) и пятидесятое (-н) и осмое (-и)...., т. е. сиа кнѣга..... и т. д.

в) Больше попадаетъ случаевъ употребленія существительныхъ, образованныхъ изъ именъ числительныхъ. Такимъ способомъ обозначилъ, въ 1649 году, свое имя писецъ Григорій Рожадовскій въ припискѣ къ рукописи XVII вѣка, содержащей поученія Исаака Сирина и воспоминаніе къ своей душѣ Іоанна Дамаскина <sup>(3)</sup>: числи третицу съ сторицею сугубую пакиж седмдесятцу съ сугубою десятицею съ прагнуса петици и тако гаданіе раздружи въ радуиса ш гдѣ нашимъ ѿгѣ ѿѣ. Переводя численныя выраженія на буквы, получимъ два г, букву р, букву о, два іі и, наконецъ, е. Изъ нихъ само собою слагается имя Григоріе. Но отсюда же видно, что опредѣленіе идетъ не въ порядкѣ, а указывается сначала число одинаковыхъ буквъ въ имени. Ошибка состоитъ лишь въ опущеніи одного р, если не относить слово сугубую и къ третицѣ и къ сторицѣ.

Такое же выраженіе существительными числительными находимъ и въ припискѣ къ рукописному апостолу XVI столѣтія, принадлежащему Синодальной библиотекѣ <sup>(4)</sup>. Здѣсь прикрываетъ писецъ прирожденное свое имя такъ: три десятины и сторицы четыре и двѣ десятины и паки единѣ, т. е. Лука; за симъ имя духовное (монашеское?): имя же счетъ обращеніи десятины д іединымъ и сторица и паки двѣ десятины с осмерицею и единѣ и послѣдї і десятин, т. е. Маркіанъ.

Тотъ же самый способъ, и при томъ съ подобною же цѣлію, т. е. для избѣжанія прямого объявленія своего имени, и въ такихъ же случаяхъ, т. е. въ припискахъ къ рукописямъ, принадлежалъ, сколько мож-

(1) Вѣроятно, тоже, что царь, замѣчено въ библиографическихъ листахъ Кеппена, 1825, № 20, стр. 292.

(2) Востоковъ, опис. рукоп. Рум. музея, стр. 544—545.

(3) Описаніе Синод. библиот. 1859, № 140, стр. 187.

(4) Тамъ же, 1855 г., № 53, стр. 325—326.



3. Третій способъ этого же рода тайнописи заключается въ употребленіи уже не цифирныхъ буквъ, а прямо числительныхъ словъ, и при томъ съ тѣмъ разнообразіемъ, какое обуславливается различіемъ грамматическаго разряда этихъ словъ: иногда употребляются числительныя количественныя, иногда порядочныя, иногда же образованныя отъ числительныхъ существительныя. Приведемъ примѣры на каждый изъ сихъ видовъ тайнописи.

а) Довольно сложный примѣръ письма посредствомъ числительныхъ количественныхъ находится въ подписи подъ алфавитною таблицей, помещенной въ полууставной рукописи XVI вѣка, заключающей творенія Іонна Дамаскина. Алфавитная таблица точно такая же, какая представлена Востоковымъ въ его описаніи рукописей Румянцевскаго музея. <sup>(1)</sup> Тѣмъ охотнѣе приводимъ всю эту подпись, что въ ней, между прочимъ, встрѣчаются и тѣ термины для буквъ, на которые указали мы выше, при разборѣ риторскаго алфавита въ квадратахъ. При этомъ будемъ подставлять въ скобкахъ равносильныя числительнымъ словамъ цифры и соответствующія имъ буквы, и отмѣчать въ скобкахъ же, курсивомъ, явныя ошибки рукописи. Вотъ подпись: аще кто хочетъ оувѣдати има приведшаго лавдинское посланіе: дващи четыре соединым (=9=ѳ). седмьдесятъ а по девати (ошибочно вм. десяти) и десать а по десати ѳѣ (=700+100=800=ω) и дващи два (4=д) и шість а по десати со едіною дес тію (=70=0). десать а по пати и пать а по десати (=50+50=100=р). ерь оканчеваетса; въ семже імени слов (т. е. буквъ) седмирица ѳѣ. і три плоти и три дїи. ѿ родоуж прозывается десати а і дващи попати (=10+10=20=к). тридесать а по десати і дващи по пати десати (=300+100=400=у). девать а по десати и дващи по пати (=90+10=100=р). дващи три здвема (=8=и). осмь десать а по десати і девать а по девати і дващи девать съ едіным (=800+81+19=900=ц). і трижды два здвема (=8=и). четырежды по пати і пать а по четыре со едіною десатию (=20+20+10=50=н) съ вершает еромъ. чetyрестолпы і чetyре приклады. ѿ дѣистваж трїци съ едіным (4=д); дващи чetyре (8=и) едїн (=1=а). трици пати і дващи два съ едіным (15+5=20=к). навѣршаеѣ еромъ і двѣплоти и двѣ дїи и самодержец во ино время шживленіе творит. Замѣняя числа равнозначащими буквами, получимъ: ѳѣдоръ курицынъ дїакъ, гдѣ е передъ омегой опущено, быть можетъ и по ошибкѣ, хотя, въ свою очередь, нельзя не замѣтить, что въ такомъ начертаніи выразилось, хотя не совсѣмъ точно, народное произношеніе (Федоръ).

(1) Описание рукоп. Синод. Библиотеки, 1859, № 158, стр. 320.

но судить по встрѣчавшимся мнѣ примѣрамъ, и сербамъ. Одинъ изъ такихъ примѣровъ принадлежитъ бѣлградской рукописной Миней за июль, хранящейся въ библіотекѣ Общества сербской словесности. Переписана Миней въ 1608 году, на Черной горѣ, въ Цетини, по настоянію епископа Рувима, для цетинскаго храма Рождества Богородицы. Послѣ обычной просьбы не проклинать за ошибки, переписчикъ продолжаетъ: аще хотите оувѣдети име писавшаго книгоу сію—прѣваа дваащи вторицею съвъкоупи прѣву. и паки дващи десетица къ четириц соугоуби сториц и четириц дестицъ съ припрѣженіемъ и сего слова тъ: грѣшнии емоужъ шѣтѣо гробъ богатство грѣхы. Очевидно, имя переписчика было Аввакумъ.

Изъ всѣхъ способовъ этого рода тайнописи нельзя не вывести заключенія, что а) они не относились въ строгомъ смыслѣ къ тайнописанію, что были скорѣе забавой, затѣей, еще ближе загадкой, вызывавшей читателя на размышленіе, на разгадку; б) что, въ силу этого, они были и могли быть весьма разнообразны, завися отъ личныхъ способностей и настроенія самаго писателя.

- Выскажемъ и свое предположеніе. Намъ кажется, что письмо посредствомъ числительныхъ вошло въ употребленіе подъ вліяніемъ греческаго обычая въ греческихъ рукописяхъ. По крайней мѣрѣ древнѣйшій, сколько намъ извѣстно, примѣръ славянскаго письма числительными принадлежитъ къ числу переводовъ именно съ греческаго языка. Разумѣемъ славянскій списокъ, XV вѣка, Діоптры по рукописи Синодальной библіотеки (1). Здѣсь такъ переводчикъ перелагаетъ съ греческаго подлинника скрытое имя автора Діоптры, Филиппа: аще хоцещи и им оувѣдѣти писавшаго се и то напосоую ти и счетъ обращаши. шсмъ писменъ имать. и соутъ ѿ нихъ съгласна пать. троесложно есть послѣднимъ и среднимъ. по три писмена имать кажда и прочаа же вацьшаа (-ἀνὰ τρία γράμματα ἔχει ἑκάστη ἡ λοιπὴ δὲ τὰ λοιπά). всего число есть сторицею трици (-три—пропущено) и десѣтины дващи четверицею. рекше все число и счетъ сихъ. девѣть сотъ и осмьдесѣть. Выходитъ греческое имя Φίλιππος. Еще яснѣе греческое вліяніе на этотъ способъ письма виденъ въ слѣдующихъ мѣстахъ той же рукописи: пѣть десѣть пѣтерицею (=250) и тысящъ пѣть краты дващи (=10,000) и дващи двѣ (т. е. тысячи)—всего 14,250. Или: предтекоуть же ѿъо пришествіе тогда. дѣи двѣщи пѣтъ ѿъ и дващи и три такожде пѣтерицею пѣтдесѣть. четверицею десѣть, т. е. 4290, что и выставлено на

(1) См. Описаніе 1859, № 170.

полѣ рукописи, разумѣется, церковными буквами  $\neq \bar{\alpha} \bar{\epsilon} \bar{\eta}$ . Все это послѣднее мѣсто по-гречески:  $\eta\mu\epsilon\rho\alpha\iota \delta\iota\varsigma \tau\omicron \nu\epsilon\upsilon\tau\acute{\alpha}\chi\iota\varsigma \kappa\alpha\iota \delta\iota\varsigma \tau\omicron \tau\rho\iota\varsigma \omega\varsigma\alpha\upsilon\tau\omicron\varsigma$ .  $\nu\epsilon\upsilon\tau\acute{\alpha}\chi\iota\varsigma$  тѣмъ пентѣхонта тетрѣхис тѣмъ δεκάχις.

**В. ЗАМѢНА ЧИСЛИТЕЛЬНЫХЪ БУКВЪ ПОСРЕДСТВОМЪ ОСОБО  
ПРИДУМАННЫХЪ ЗНАКОВЪ.**

Независимо от условной записи общепотребительных букв одних другими и от письма посредством числительных знаков въ буквахъ, старинные памятники русскіе предлагаютъ и болѣе сложный родъ тайнописи, названнѣ въ одной изъ рукописей, гдѣ представленъ довольно большой образецъ, мудрую латореею. Въ такой латорей числовыя буквы изображаются значками трехъ видовъ: единицы выражаются или точками, размѣщенными вертикально одна подъ другою, или вертикальными также черточками, идущими одна за другою; десятки—параллельно горизонтальнымъ чертамъ; сотни—кружками, поставленными, подобно точкамъ, одинъ подъ другимъ. Количество точекъ, чертъ и кружковъ обозначаетъ количество единицъ, десятковъ и сотенъ. Буквы, неупотребительныя въ счетѣ славянскѣ азбуки, ставятся въ настоящемъ своемъ видѣ при точкахъ, черточкахъ и кружкахъ.

Вотъ примѣръ изъ рукописнаго сборника Румянцевскаго музея, 1640 года <sup>(1)</sup>, заключающій продолженіе приписки вслѣдъ за словами: Ксемуж члѣмъ аще хоцещи уведати имена писавшимъ свѣту кнѣгу сию и ты разумей сиею мудрою литореею:

$$8 \vdots 10 8 \vdots \begin{smallmatrix} 8 & 8 \\ \circ & \circ \end{smallmatrix} 10 = \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix} \vdots \begin{smallmatrix} 8 & \equiv \\ \circ & \equiv \\ \equiv & \equiv \end{smallmatrix} 8 \cdot \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix} \circ \vdots \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} \equiv \\ \equiv \\ \equiv \end{smallmatrix}.$$

Въ переложеніи это значить: сию светую книгу писать многогрѣшніи. Другой примѣръ беремъ изъ рукописнаго Псалтиря XVI вѣка, находящагося въ Московской Синодальной библіотекѣ (2) подъ № 15. Примѣръ этотъ относится также къ подписи, вѣроятно, рукою переписчика. Здѣсь, кромѣ точекъ, изображаются единицы и вертикальными черточками. Подпись гласить: слава Богу свершителю, аминь; видѣ ея таковъ:

$$\circ \equiv \cdot \parallel \cdot \text{Б} \text{III} \begin{array}{c} \circ \circ \\ \circ \circ \end{array} \parallel \vdots \circ \text{III} \begin{array}{c} \circ \circ \\ \circ \circ \end{array} \vdots \equiv \text{Ю} \cdot \equiv \vdots \equiv \text{Ь} \Lambda$$

(1) Востокъ, Описан. стр. 544—545.

(2) Описаніе 1855, стр. 188—190.

Изъ этого примѣра видно, что титла употреблялись и въ тайнописи, какъ въ словѣ бг҃у, т. е. Богу.

Такимъ образомъ, ключъ этого способа слѣдующій:

А равн. • или |; В рав. : или ||; Г рав. ; или |||; Д рав. : или ||||;  
 Е рав. : или |||||; С рав. : или |||||; З рав. : или |||||; И р. : или |||||;  
 Ө рав. : или |||||; І рав. : или |||||; К рав. =; Л рав. ≡; М рав.  
 ≡; Н рав. ≡; Ѳ р. ≡; О р. ≡; П р. ≡; Ч р. ≡; Р р. о; С р. 8;  
 Т р. 8; У р. 8; Ф р. 8; Х р. 8; Ц рав. 8; Щ р. 8; Ц р. 8

Всматриваясь въ письмо посредствомъ числительныхъ,—все равно будутъ ли выражены онѣ словами или буквенными числами,—нельзя не признать справедливости замѣчанія г. Попова, что этотъ способъ простъ и не составляетъ большого труда для прочтенія (1); скажемъ рѣшительнѣе: онъ строго и не долженъ считаться тайнописью, такъ какъ цифры тѣмъ удобнѣе было переводить на буквы, что и сами онѣ выражались посредствомъ буквъ. Тѣмъ не менѣе, справедливымъ замѣчаніе это можно считать только въ томъ случаѣ, когда цифры распредѣляются раздѣльно, слѣдуя порядку отдѣльныхъ буквъ, составляющихъ подразумѣваемое слово; на оборотъ, не только не легко, а положительно трудно добираться до послѣдняго, когда выражено оно однимъ общимъ числомъ. Причина понятна: при такомъ способѣ выраженія можно подразумѣвать не одно, а нѣсколько словъ, которыя числовою суммою своихъ буквъ будутъ соответствовать предложенному общему числу. Подобный способъ скорѣе имѣетъ видъ загадки, ключъ къ разрѣшенію которой находится въ сметливости уловить основную мысль въ изображеніи или въ описаніи, гдѣ помѣщена тайнопись, справедливѣе анаграмма. Въ примѣръ приведемъ подпись подъ одною изъ сивиллъ, изображенныхъ на стѣнѣ въ преддверіи Рождественской церкви села Березинокъ, Рязанской губерніи: вторая сивилла Ливійская, именемъ Елисса, отъ страны Африки, сице рекла: придетъ на землю посланный отъ Бога ради спасенія людей, ему же имя шпи, иже аще и многи чудеса сотворить, обаче преданъ будетъ въ руце беззаконныхъ, и поругаются ему, и возложатъ на главу его вѣнецъ терновъ,

(1) Дипломатическ.

и закланъ будетъ, яко агнецъ безгласенъ...<sup>(1)</sup> Ясно, что тутъ подразумевается слово *Іисусъ*, числовая сумма буквъ котораго ( $i=10, u=8, c=200, o=70, y=400, s=200$ ) равняются числу монограммы 888; но ясно это только по подробному описанію пророчества о Спасителѣ, тогда какъ подъ сумму 888 можно подыскать не мало и другихъ словъ. Гораздо затруднительнѣе уже опредѣлить значеніе монограммы, заключающейся въ рукописной Похвалѣ св. Александру Невскому<sup>(2)</sup> и скрывающей имя сочинителя какъ Похвалы, такъ и Житія благовѣрнаго князя. Остроумная разгадка, предложенная г. Артемьевымъ, требуетъ еще подтвержденія въ своей несомнѣнности<sup>(3)</sup>.

Какъ ни достаточно количество приведенныхъ способовъ у старорусскихъ грамотниковъ,—если не скрывать свои мысли на письмѣ, то затемнять и затруднять ихъ свободное пониманіе,—тѣмъ не менѣе, ими далеко не исчерпываются всѣ приемы въ подобныхъ случаяхъ,—и та же старорусская письменность укажетъ не мало другихъ загадочныхъ или затѣйныхъ надписей. Мы позволили себѣ отдѣлить ихъ отъ вышеизложенныхъ на томъ основаніи, что такія надписи или слишкомъ просты и требуютъ для своего разъясненія самой невзыскательной догадливости, или до сихъ поръ, по единичности примѣровъ и по отсутствію ключа, остаются неразгаданными.

(1) Записки Археол. Общества, т. VIII, СПб. 1856, стр. 306: Собраніе рязанской старины г. Пискарева.

(2) Тамъ же, т. 3, 1850. Перечень записаній, стр. 146—149.

(3) Тамъ же, т. 4, 1852. Перечень записаній, стр. 140—143. Подпись такова: «сложено же и списано бысть чудное се житіе благовѣрнаго великаго князя Александра Невскаго чудотворца... рукою многогрѣшнаго раба, паче всѣхъ худѣйшаго, по слогу безглавіа заря именовъ, по числу въ четырехъ письменныхъ книжныхъ словесѣхъ, отъ нихъ же поименованію гласовныхъ двое, согласныхъ едино, двогласныхъ едино, всѣхъ же число 131, и двое гласныхъ, аже кромѣ числа по общаніюжъ согласныхъ трое, гласовныхъ два, согласно едино краткихъ, всѣхъ же 502; повѣстуй же согласно едино видное, полугласно единословное, краткихъ едигласное, согласно едино и паки краткихъ едино и еще же долгообразное ко гласнымъ и краткимъ по единому и паки согласно едино и гласовно едино же, всѣхъ 974, кромѣ полугласнаго; о сихъ же вѣдущихъ убо паче насъ да и насъ ненаученыхъ научать». Г. Артемьевъ прочиталъ это многосложное опредѣленіе такъ: Іона Думинъ архіепископъ. Очевидно, онъ обращалъ при этомъ почти исключительное вниманіе на общія числа, не придавая особеннаго значенія выраженному въ опредѣленіи количеству и качеству гласныхъ и согласныхъ. Дѣйствительно, первое имя равняется выставленному въ припискѣ числу 131; но въ немъ должна быть одна двогласная—принималась ли за такую буква А? Въ прозвищѣ Думинъ точно также выдержано общее число 502; но что такое двогласнымъ, аже кромѣ числа, и согласно едино краткихъ, независимо отъ двухъ гласныхъ и трехъ согласныхъ, принадлежащихъ предполагаемому прозвищу Думинъ? Что касается до званія, архіепископъ, то общее число его, 974, выведено съ очевидною натяжкой, съ пропускомъ буквы С; правда, оно могло быть скрыто подъ титлою, но столь подробное, хотя и своеобразное, опредѣленіе не допустило бы отмѣтить и этого обстоятельства. И что такое долгообразное съ согласнымъ и краткимъ по единому? Отсюда ясно, что даже и подробности объясненія при общемъ числѣ не ручаются за достовѣрность разложенія монограммы въ слово.

Къ первому разряду надписей слѣдуетъ отнести:

1. Употребленіе греческихъ буквъ вмѣсто церковно-славянскихъ: понятно, что здѣсь не вызывается даже и догадливость, а нужно одно знакомство съ греческимъ алфавитомъ. Такое примѣненіе греческихъ буквъ къ русскому языку находимъ, между прочимъ, въ подписи 1456 г. къ прологу XV вѣка, въ слѣд. видѣ<sup>(1)</sup>: *а подписаа поп ѣаурилѣ рождествоуи въ лѣтѣ 7512* при великѣмъ князѣ *басилѣи басилевичѣ* при архіепѣсѣ *Іоанъ киевскѣмъ* вс....

2. Расположеніе письма для обратнаго чтенія, т. е. отъ правой руки къ лѣвой. Мы видѣли уже, что этотъ способъ былъ въ ходу и у Сербовъ, и употреблялся въ одинаковомъ значеніи съ настоящею тайнописью, въ отвѣтахъ на предлагаемыя загадки. Представляемый примѣръ такого письма у Славянъ возводитъ его къ половинѣ XIV столѣтія и относится къ надписи на одномъ изъ древнѣйшихъ славянскихъ колоколовъ, отлитомъ въ 1341 году и принадлежащемъ Львовской церкви св. Георгія. Надпись гласитъ такъ: въ лѣтѣ 7512 солъанъ бѣ колоу сѣи сѣму юрюю при князи Дмитріи игуменомъ *ѡвѣимъемъ*. тьвока арокс ѣласи а (т. е. а писалъ скоро яковъ) <sup>(2)</sup>.

3. Подборъ такихъ словъ, начальныя буквы которыхъ соотвѣтствовали бы требуемому слову. Этотъ приемъ видѣли уже мы въ послѣсловіи къ Апостолу 1307 года, гдѣ имя Діомидъ (=Домидъ) выражено посредствомъ словъ: двдѣ. органъ. мысль. истина.... (слѣдующія слова отрѣзаны). Въ этомъ способѣ можно видѣть первообразъ позднѣйшаго обычая выражать начальными буквами стиховъ имя автора, или имя того, кому посвящаются стихи, или, наконецъ, какую-либо иную мысль.

4. Обыкновенное письмо, перемѣшанное вязью и условными знаками для нѣкоторыхъ буквъ. Такъ, вмѣсто *к* употребляется крестикъ (+), вмѣсто *у* ковычка, обращенная вверхъ, вмѣсто *х* и *ъ* тоже ковычка, обращенная внизъ, вмѣсто *л* черта, въ видѣ остраго ударенія. Такого рода письмо замѣтно въ полустертой припискѣ на рукописи XIII вѣка, содержащей переводъ сочиненія Іоанна Дамаскина о православной вѣрѣ. Что касается до времени приписки, то хотя Калайдовичъ и утверждаетъ одновременность ея съ рукописью <sup>(3)</sup>, но едвали въ этомъ отношеніи не справедливѣе описатели Синодальной бібліотеки, считающіе приписку позднѣйшею <sup>(4)</sup>.

(1) Кешпенъ, Списокъ русскимъ памятникамъ, стр. 114.

(2) Такъ изображена эта подпись въ Спискѣ русскимъ памятникамъ Кешпена, въ 1822 году. Г. Срезневскій, въ своемъ трудѣ: Древніе памятники рус. письма и языка СПб., 1863, стр. 92 читаетъ: *скара*, а не *скора*, основываясь на чтеніи въ журналѣ Бібліотеки гр. Осолнскихъ, 1831 года. Какое чтеніе вѣрнѣе—пусть рѣшатъ ученые города Львова.

(3) См. Іоаннъ Елзархъ Болгар., прилож. листъ 57, рисун. 12.

(4) Описан. Синод. Бібліотеки, 1859, № 155, стр. 293—294.

не отвергли и послѣ дѣйствительности ихъ буквеннаго значенія гг. Строевъ и Калайдовичъ, въ описаніи рукописей Графа Толстаго (1). когда, по поводу книги, глаголемой аданатось, говорили: «на 90 листѣ помѣщена азбука, которой нѣкоторыя буквы имѣють сходство съ извѣстною надписью на звенигородскомъ колоколѣ». Къ сожалѣнію, отсутствіе снимковъ, нерѣзительность отзывовъ о значеніи тайнописи и разнорѣчіе даже относительно дѣйствительности ея отнимають всякое основаніе сказать что-либо о ней безъ личнаго осмотра. Сводя въ одно цѣлое изложенныя данныя о старо-русскомъ тайнописаніи, мы въ правѣ высказать слѣдующія заключенія:

1. Начало употребленія тайнописи, кажется, не восходитъ къ глубокой древности; первые слѣды ея, на сколько положительно извѣстны наблюденья надъ памятниками до сихъ поръ, относятся къ началу XIV столѣтія. Въ этомъ выводѣ мы рѣзительно расходимся съ положеніемъ г. Иванова, будто «тарабарская грамота или перешифровка согласныхъ буквъ, какъ извѣстно, употреблялась съ самой глубокой древности» (2). Надобно еще доказать, что тарабарская приписка къ прологу 1229 года современна рукописи, чтобы поднять извѣстность письма тарабарскаго и въ XIII вѣкъ.

2. Древнѣйшій родъ тайнописи есть числительный, посредствомъ численныхъ буквъ. По крайней мѣрѣ, примѣры этого письма относятся несомнѣнно къ первымъ годамъ XIV вѣка; остальные роды, кажется, не идутъ выше начала XV столѣтія; большею же частію примѣры тайнописи спускаются въ XVI и XVII столѣтія. Здѣсь уместно обратить вниманіе, что и въ родственной Сербіи, по наблюденіямъ Даничича, тайнописаніе сосредоточивается на томъ же времени.

3. Исключительное мѣстоупотребленіе всѣхъ родовъ тайнописи въ старо-русскихъ памятникахъ письменности принадлежитъ припискамъ къ нимъ, въ которыхъ обозначалось имя писца, или названіе рукописи, или имя владѣльца ея, или и то и другое вмѣстѣ; рѣдко при этомъ высказывалась какая либо краткая мысль, въ смыслѣ радости объ окончаніи переписки.

4. Мѣстомъ употребленія тайнописныхъ приписокъ опредѣляется и достойная замѣчанія цѣль ихъ: ими прикрывалось имя автора или писца. Въ этомъ можно видѣть какъ бы вторую ступень между древнѣйшимъ обычаемъ писателей скрыть свое имя вовсе и позднѣйшимъ—обозначить его. Въ тайнописи продолжается еще древняя сдержанность въ этомъ отношеніи, но въ то же время прорывается и желаніе дать

(1) № 27, отд. III, стр. 572.

(2) Изв. Общества, Спб., т. III, 3, перечень засѣд., стр. 149.

знать о себѣ, ежели не всѣмъ, то тому, кто потрудится разобрать необычное письмо.

5. Отсюда и характеръ этого письма въ понятіяхъ старыхъ книжниковъ носилъ въ себѣ смыслъ чего-то высшаго, мудрѣйшаго, сравнительно съ общеупотребительною грамотою: оно называлось риторскимъ письмомъ (какъ тарабарское, или алфавитъ въ квадратахъ), литореею, очевидно, отъ латинскаго слова *littera* или *litterae*, даже мудрою литореею, какъ условно придуманные знаки изъ точекъ, чертъ и кружковъ, которыми замѣнялись числа. Подобная мудрость близко соприкасалась съ загадочностью въ понятіяхъ отдаленныхъ нашихъ предковъ, а потому и чтеніе тайнописи сопоставлялось, какъ видѣли, съ гаданіемъ; прочитатъ ее—значило отгадать. Такой же смыслъ заключаетъ въ себѣ и слово затѣйный, которымъ опредѣлялась и дипломатическая тайнопись времени Алексѣя Михайловича, не въ нынѣшнемъ смыслѣ забавный, а въ значеніи мудреный, темный, закрытый. Однажды, дѣйствительно, и читаемъ: затѣйное или закрытое письмо.

Въ заключеніе не можемъ не повторить высказаннаго нами въ началѣ положенія, что тайнописаніе, въ старой Руси, служило исключительно невинной цѣли, близкой къ забавѣ; что незамѣтно во всѣхъ примѣрахъ употребленія его и тѣни того назначенія, какому стало служить оно въ позднѣйшее время, и въ основаніи котораго лежитъ, въ большей или меньшей степени, задатокъ своекорыстія и обмана.

29 апрѣля, 1869.

Харьковъ.



3. Третій способъ этого же рода тайнописи заключается въ употребленіи уже не цифирныхъ буквъ, а прямо числительныхъ словъ, и при томъ съ тѣмъ разнообразіемъ, какое обусловливается различіемъ грамматическаго разряда этихъ словъ: иногда употребляются числительныя количественныя, иногда порядочныя, иногда же образованныя отъ числительныхъ существительныя. Приведемъ примѣры на каждый изъ сихъ видовъ тайнописи.

а) Довольно сложный примѣръ письма посредствомъ числительныхъ количественныхъ находится въ подписи подъ алфавитною таблицей, помѣщенной въ полууставной рукописи XVI вѣка, заключающей творенія Іонна Дамаскина. Алфавитная таблица точно такая же, какая представлена Востоковымъ въ его описаніи рукописей Румянцевскаго музея. <sup>(1)</sup> Тѣмъ охотнѣе приводимъ всю эту подпись, что въ ней, между прочимъ, встрѣчаются и тѣ термины для буквъ, на которые указали мы выше, при разборѣ риторскаго алфавита въ квадратахъ. При этомъ будемъ подставлять въ скобкахъ равносильныя числительнымъ словамъ цифры и соотвѣтствующія имъ буквы, и отмѣчать въ скобкахъ же, курсивомъ, явныя ошибки рукописи. Вотъ подпись: аще кто хочетъ оувѣдати има приведшаго лаудикіинское посланіе: дващи четыре соединымъ (=9=ѳ). седмьдесятъ а по девати (ошибочно вм. десяти) и десать а по десати ѳрѣ (=700+100=800=ѡ) и дващи два (4=д) и шѣсть а по десати со едіною дес тію (=70=0). десать а по пяти и пать а по десати (=50+50=100=р). ерь оканчевается; въ семже імени словъ (т. е. буквъ) седмица ѳрѣ. і три плоти и три дѣи. ѿ родоуж прозывается десати а і дващи по пати (=10+10=20=к). тридесать а по десати і дващи по пати десати (=300+100=400=у). девать а по десати и дващи по пати (=90+10=100=р). дващи три здвема (=8=и). осмь десать а по десати і девать а по девати і дващи девать съ едінымъ (=800+81+19=900=ц). і трижды два здвема (=8=и). четырежды по пати і пать а по четыре со едіною десатию (=20+20+10=50=н) съ вершаетъ еромъ. чetyрестолпы і чetyре приклады. ѿ дѣистваж тріщи съ едінымъ (4=д); дващи чetyре (8=и) единъ (=1=а). трищи пѣт і дващи два съ едінымъ (15+5=20=к). навѣршагъ еромъ і двѣплоти и двѣ дѣи и самодержецъ во ино время ѡживленіе творитъ. Замѣняя числа равнозначащими буквами, получимъ: ѳѡдоръ курицынъ диакъ, гдѣ е передъ омегой опущено, быть можетъ и по ошибкѣ, хотя, въ свою очередь, нельзя не замѣтить, что въ такомъ начертаніи выразилось, хотя не совсѣмъ точно, народное произношеніе (Федоръ).

(1) Описание рукоп. Синод. Библиотеки, 1859, № 158, стр. 320.

Здѣсь однажды гласныя называются душею, а согласныя плотью; въ другой разъ, первыя прикладомъ, а послѣднія—столпами; ѡ именуется просто царемъ, а не царемъ подъ короною. Особенность встрѣчаемъ въ названіи ѣ самодержцемъ <sup>(1)</sup>, но только иногда, разумѣется, когда выражается имъ родъ.

б) Выраженіе мысли посредствомъ числительныхъ порядочныхъ, на сколько позволительно судить по рѣдкимъ примѣрамъ, было, должно быть, гораздо въ меньшемъ употребленіи. Намъ извѣстенъ только одинъ случай въ припискѣ къ рукописному сборнику, 1640 года <sup>(2)</sup>, гдѣ читаемъ слѣдующее: аще хочеша уведати гдѣна кнѣга сѣа, и ты положи слово двусотное (-с) и осмое (-и) и первое (-а), ксимже двадесѣтое (-к) и пятидесятое (-н) и осмое (-и)....., т. е. сѣа кнѣга..... и т. д.

в) Больше попадаетъ случаевъ употребленія существительныхъ, образованныхъ изъ именъ числительныхъ. Такимъ способомъ обозначилъ, въ 1649 году, свое имя писецъ Григорій Рожатовскій въ припискѣ къ рукописи XVII вѣка, содержащей поученія Исаака Сирина и воспоминаніе къ своей душѣ Іоанна Дамаскина <sup>(3)</sup>: числи третицу съ сторицею сугубую пакиж седмедесетицу съ сугубою десѣтицею съ прагнѣа петици и тако гаданіе раздрушивъ радуса ѡ гдѣѣ нашѣмъ їсѣѣ хѣѣ. Переводя численныя выраженія на буквы, получимъ два г, букву р, букву о, два іі и, наконецъ, е. Изъ нихъ само собою слагается имя Григоріе. Но отсюда же видно, что опредѣленіе идетъ не въ порядкѣ, а указывается сначала число одинаковыхъ буквъ въ имени. Ошибка состоитъ лишь въ опущеніи одного р, если не относить слово сугубую и къ третицѣ и къ сторицѣ.

Такое же выраженіе существительными числительными находимъ и въ припискѣ къ рукописному апостолу XVI столѣтія, принадлежащему Синодальной библіотекѣ <sup>(4)</sup>. Здѣсь прикрываетъ писецъ прирожденное свое имя такъ: три десѣтины и сторицы чѣтыре и двѣ десѣтины и паки единѣ, т. е. Лука; за сѣмъ имя духовное (монашеское?): имя же счетъ обращѣши десѣтины дѣ единѣмъ и сторица и паки двѣ десѣтины с осмерицею и единѣ и послѣдї ѣ десѣтин, т. е. Маркіанъ.

Тотъ же самый способъ, и при томъ съ подобною же цѣлію, т. е. для избѣжанія прямого объявленія своего имени, и въ такихъ же случаяхъ, т. е. въ припискахъ къ рукописямъ, принадлежалъ, сколько мож-

(1) Вѣроятно, тоже, что царь, замѣчено въ библиографическихъ листахъ Кеппена, 1825, № 20, стр. 292.

(2) Востоковъ, опис. рукоп. Рум. музея, стр. 544—545.

(3) Описаніе Синод. библіот. 1859, № 140, стр. 187.

(4) Тамъ же, 1855 г., № 53, стр. 325—326.

но судить по встрѣчавшимся мѣ примѣрамъ, и сербамъ. Одинъ изъ такихъ примѣровъ принадлежитъ бѣлградской рукописной Миней за июль, хранящейся въ библіотекѣ Общества сербской словесности. Переписана Миней въ 1608 году, на Черной горѣ, въ Цетини, по настоянію епископа Рувима, для цетинскаго храма Рождества Богородицы. Послѣ обычной просьбы не проклинать за ошибки, переписчикъ продолжаетъ: аще хотите оувѣдети име писавшаго книгоу сію—пръваа дваащи вторицею съвъкоупи пръву. и паки дващи десетица къ четириц соугоуби сториц и четириц дестицъ съ припрѣженіемъ и сего слова ѣ: грѣшнѣи емоуж ѡчѣсто гробъ богатство грѣхы. Очевидно, имя переписчика было Аввакумъ.

Изъ всѣхъ способовъ этого рода тайнописи нельзя не вывести заключенія, что а) они не относились въ строгомъ смыслѣ къ тайнописанію, что были скорѣе забавой, затѣей, еще ближе загадкой, вызывавшей читателя на размышленіе, на разгадку; б) что, въ силу этого, они были и могли быть весьма разнообразны, завися отъ личныхъ способностей и настроенія самаго писателя.

- Выскажемъ и свое предположеніе. Намъ кажется, что письмо посредствомъ числительныхъ вошло въ употребленіе подъ вліяніемъ греческаго обычая въ греческихъ рукописяхъ. По крайней мѣрѣ древнѣйшій, сколько намъ извѣстно, примѣръ славянскаго письма числительными принадлежитъ къ числу переводовъ именно съ греческаго языка. Разумѣемъ славянскій списокъ, XV вѣка, Діоптры по рукописи Синодальной библіотеки (1). Здѣсь такъ переводчикъ перелагаетъ съ греческаго подлинника скрытое имя автора Діоптры, Филиппа: аще хоцещи и им оувѣдѣти писавшаго се и то напосоую ти и счетъ обрацещи. ѡсмь писменъ имать. и соуть ѿ нихъ съгласна пать. троесложно есть послѣднимъ и среднимъ. по три писмена имать кажда и прочаа же ващышаа (-ἀνὰ τρία γράμματα ἔχει ἐκάστη ἢ λοιπὴ δὲ τὰ λοιπά)· всего число есть сторицею трици (-три—пропущено) и десатины дващи четверицею. рекше все число и счетъ сихъ. девать сотъ и осмьдесать. Выходитъ греческое имя Φίλιππος. Еще яснѣе греческое вліяніе на этотъ способъ письма виденъ въ слѣдующихъ мѣстахъ той же рукописи: пать десать пателицею (=250) и тысащъ пать краты дващи (=10,000) и дващи двѣ (т. е. тысячи)—всего 14,250. Или: предтекоуть же ѿко пришествіе тогда. дѣи дваци пѣт ѿи и дваци и три такожде пателицею пѣтдесать. четверицею десать, т. е. 4290, что и выставлено на

(1) См. Описаніе 1859, № 170.

полѣ рукописи, разумѣется, церковными буквами  $\neq \bar{\alpha} \bar{\epsilon} \bar{\eta}$ . Все это послѣднее мѣсто по-гречески:  $\eta\mu\epsilon\rho\alpha\iota \delta\iota\varsigma \tau\omicron \nu\epsilon\tau\acute{\alpha}\chi\iota\varsigma \kappa\alpha\iota \delta\iota\varsigma \tau\omicron \tau\rho\iota\varsigma \omega\varsigma\alpha\upsilon\tau\omicron\varsigma$ .  $\nu\epsilon\tau\acute{\alpha}\chi\iota\varsigma$  тѣмъ пентѣхонта  $\tau\epsilon\tau\rho\acute{\alpha}\chi\iota\varsigma$  тѣмъ декахис.

**В. ЗАМѢНА ЧИСЛИТЕЛЬНЫХЪ БУКВЪ ПОСРЕДСТВОМЪ ОСОБО  
ПРИДУМАННЫХЪ ЗНАКОВЪ.**

Независимо от условной записи общепотребительных букв одних другими и от письма посредством числительных знаков въ буквахъ, старинные памятники русскіе предлагаютъ и болѣе сложный родъ тайнописи, названной въ одной изъ рукописей, гдѣ представлень довольно большой образецъ, мудрою литореею. Въ такой литорей числовыя буквы изображаются значками трехъ видовъ: единицы выражаются или точками, размѣщенными вертикально одна подъ другою, или вертикальными также черточками, идущими одна за другою; десятки—параллельно горизонтальнымъ чертами; сотни—кружками, поставленными, подобно точкамъ, одинъ подъ другимъ. Количество точекъ, чертъ и кружковъ обозначаетъ количество единицъ, десятковъ и сотенъ. Буквы, неупотребительныя въ счетѣ славянской азбуки, ставятся въ настоящемъ своемъ видѣ при точкахъ, черточкахъ и кружкахъ.

Вотъ примѣръ изъ рукописнаго сборника Румянцевскаго музея, 1640 года<sup>(1)</sup>, заключающій продолженіе приписки вслѣдъ за словами: Ксемуж члѣи аще хоцещи уведати имена писавшимъ «бг҃у» кн҃г҃у сию и ты разумей сиею мудрою литореею:

$8 \vdots 10 8 \vdots \begin{smallmatrix} 8 & 8 \\ \circ & \circ \end{smallmatrix} 10 = \begin{smallmatrix} \vdots & \vdots \\ \text{---} & \text{---} \end{smallmatrix} \vdots \begin{smallmatrix} 8 & \text{---} \\ \text{---} & \text{---} \end{smallmatrix} \vdots 8 \cdot \begin{smallmatrix} \text{---} & \text{---} \\ \text{---} & \text{---} \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} \text{---} & \text{---} \\ \text{---} & \text{---} \end{smallmatrix} \begin{smallmatrix} \text{---} & \text{---} \\ \text{---} & \text{---} \end{smallmatrix} \vdots \circ \vdots \text{III} \begin{smallmatrix} \text{---} & \text{---} \\ \text{---} & \text{---} \end{smallmatrix} \vdots$

Въ переложеніи это значить: сию светую книгу писалъ многогрѣшній.

Другой примѣръ беремъ изъ рукописнаго Псалтиря XVI вѣка, находящагося въ Московской Синодальной библіотекѣ (?) подъ № 15. Примѣръ этотъ относится также къ подписи, вѣроятно, рукою переписчика. Здѣсь, кромѣ точекъ, изображаются единицы и вертикальными черточками. Подпись гласитъ: слава Богу свершителю, аминь; видъ ея таковъ:

$$\circ \equiv \cdot \parallel \cdot \overline{\text{B}} \text{III} \begin{array}{c} \circ \circ \\ \circ \circ \end{array} \parallel \vdots \circ \text{III} \begin{array}{c} \circ \circ \\ \circ \circ \end{array} \vdots \equiv \text{Ю} \cdot \equiv \vdots \equiv \text{Ь} \Lambda$$

(1) Востоковъ, Описан. стр. 544—545.

(2) Описаніе 1855, 1

вершка, въ ширину 13 вершковъ и въ толщину 5 вершковъ. Плита распиlena на два куска, и вѣроятно уже предназначалась для какого либо дѣла. Говорятъ, она найдена въ татарскомъ предмѣстьи города Керчи, недалеко отъ каменоломни. На плитѣ находится слѣдующая надпись:

ΔΡΟΣΑΝΙΣ ΓΑΦΛΑΓΩΝ ΛΕΥΚΩΝΟ  
Δ Ρ Υ Σ Α Ν Ι Σ Λ Ε  
Ο Κ Ω Ν Ο Σ Μ Α  
Χ Ο Μ Ε Ν Ο Σ  
Ε Μ Μ Α Ι Τ Α Ι Σ

т. е. Дросанись, Пафлагоніецъ, сынъ Левкона. Дрисанись, сынъ Леокона, сражающійся противъ Маитовъ.

Такъ какъ первая строка писана гораздо меньшими буквами, то надпись, вѣроятно, составлена въ два приема. Первая часть показалась недостаточною и поэтому прибавили другую. Этотъ воинъ Дросанись былъ уроженецъ Пафлагоніи; слѣдовательно уже тогда жители Малой Азіи служили въ Босфорскомъ царствѣ точно такъ, какъ нынѣ большая часть чернорабочихъ въ Керчь-Еникальскомъ градоначальствѣ, въ окрестностяхъ Азовскаго моря, и даже еще далѣе къ сѣверу, оставляя на время гористую, скудную свою родину, съ ранней весны приходитъ изъ Анатоліи. Имя Δρῶσανις или Δρόσανις новое, и форма Λεύκωνος вмѣсто Λεύκωνος мнѣ еще не встрѣчалась. Она подходитъ подъ имя Λεωτιχίδης—Λεωτιχίδης (см. Бензелера Словарь греческихъ именъ собств. стр. 792).—Въ послѣдней строкѣ первоначально пропущена была буква М, но за тѣмъ прибавлена на верху.

На другую новость, находящуюся уже нѣсколько времени въ Керченскомъ музеѣ, обратилъ мое вниманіе г. Тизенгаузенъ. Это булыжникъ овальной формы, съ ясною подписью: ΔΕΚΑΤΟΝΜΙΜΝ. Камень найденъ былъ около городского кладбища города Керчи, на сѣверной покатости Митридатовой горы. Нѣтъ сомнѣнія, что онъ служилъ гирею, какъ и нынѣ это часто бываетъ. Поэтому на немъ отмѣчено δεκάτημιμνονъ, т. е. десятой мины половина (zehntehalb)—9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, мины, какъ Греки и говорили: τρίτον ἡμίταλανтъ—2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> таланта. На вѣсахъ нашихъ этотъ булыжникъ равняется почти аккуратно 10 русскимъ фунтамъ. Если онъ дѣйствительно дошелъ до насъ въ своемъ первобытномъ видѣ (мнѣ показалось, что одинъ уголокъ отбитъ), то по немъ можно было бы опредѣлить тогдашній вѣсъ босфорской мины и сравнить ее съ афинскою и эгинскою, изъ коихъ первая=26,20 прусскимъ лотамъ, а вторая=36; ср. Гу гiesch. u. Röm. Metrol. p. 107 и слѣд.

Съ большимъ удовольствіемъ  
Московского Археологическаго общества

и въ обозрѣніи, ~~и въ обозрѣніи~~ томахъ «Трудовъ  
и обозрѣніи,

и закланъ будетъ, яко агнецъ безгласенъ...<sup>(1)</sup> Ясно, что тутъ подразумѣвается слово *Іиуѣ*, числовая сумма буквъ котораго ( $i=10$ ,  $и=8$ ,  $с=200$ ,  $о=70$ ,  $у=400$ ,  $с=200$ ) равняются числу монограммы 888; но ясно это только по подробному описанію пророчества о Спасителѣ, тогда какъ подъ сумму 888 можно подыскать не мало и другихъ словъ. Гораздо затруднительнѣе уже опредѣлить значеніе монограммы, заключающейся въ рукописной Похвалѣ св. Александру Невскому<sup>(2)</sup> и скрывающей имя сочинителя какъ Похвалы, такъ и Житія благовѣрнаго князя. Остроумная разгадка, предложенная г. Артемьевымъ, требуетъ еще подтвержденія въ своей несомнѣнности<sup>(3)</sup>.

Какъ ни достаточно количество приведенныхъ способовъ у старо-русскихъ грамотниковъ,—если не скрывать свои мысли на письмѣ, то затемнять и затруднять ихъ свободное пониманіе,—тѣмъ не менѣе, ими далеко не исчерпываются всѣ приемы въ подобныхъ случаяхъ,—и та же старо-русская письменность укажетъ не мало другихъ загадочныхъ или затѣйныхъ надписей. Мы позволили себѣ отдѣлить ихъ отъ вышеизложенныхъ на томъ основаніи, что такіа надписи или слишкомъ просты и требуютъ для своего разъясненія самой невзыскательной догадливости, или до сихъ поръ, по единичности примѣровъ и по отсутствію ключа, остаются неразгаданными.

(1) Записки Археол. Общества, т. VIII, СПб. 1856, стр. 306: Собраніе рязанской старины г. Пискарева.

(2) Тамъ же, т. 3, 1850. Перечень засяданій, стр. 146—149.

(3) Тамъ же, т. 4, 1852. Перечень засяданій, стр. 140—143. Подпись такова: «сложено же и списано бысть чудное се житіе благовѣрнаго великаго князя Александра Невского чудотворца... рукою многогрѣшнаго раба, паче всѣхъ худѣйшаго, по слогу безглавіа заря именемъ, по числу въ четырехъ письменныхъ книжныхъ словесѣхъ, отъ нихъ же поименованію гласовныхъ двое, согласныхъ едино, двогласныхъ едино, всѣхъ же число 131, и двое гласныхъ, яже кромѣ числа по обѣщаніюхъ согласныхъ трое, гласовныхъ два, согласно едино краткихъ, всѣхъ же 502; повѣстуй же согласно едино видное, полугласно единословное, краткихъ единоголасное, согласно едино и пакы краткихъ едино и еще же долгообразное ко гласнымъ и краткимъ по единому и пакы согласно едино и гласовно едино же, всѣхъ 974, кромѣ полугласнаго; о сихъ же вѣдущихъ убо паче насъ да и насъ ненаученыхъ научать». Г. Артемьевъ прочиталъ это многосложное опредѣленіе такъ: Іона Думинъ архіепископъ. Очевидно, онъ обращалъ при этомъ почти исключительное вниманіе на общія числа, не придавая особеннаго значенія выраженному въ опредѣленіи количеству и качеству гласныхъ и согласныхъ. Дѣйствительно, первое имя равняется выставленному въ припискѣ числу 131; но въ немъ должна быть одна двогласная—принималась ли за такую буква А? Въ прозвищѣ Думинъ точно также выдержано общее число 502; но что такое двогласнымъ, яже кромѣ числа, и согласно едино краткихъ, независимо отъ двухъ гласныхъ и трехъ согласныхъ, принадлежащихъ предполагаемому прозвищу Думинъ? Что касается до званія, архіепископъ, то общее число его, 974, выведено съ очевидною натяжкою, съ пропускомъ буквы С; правда, оно могло быть скрыто подъ титлою, но столь подробное, хотя и своеобразное, опредѣленіе не допустило бы отнѣстись и этого обстоятельства. И что такое долгообразное съ согласнымъ и краткимъ по единому? Отсюда ясно, что даже и подробности объясненія при общемъ числѣ не ручаются за достоверность — однимъ въ слово.

1. Употребленіе греческихъ буквъ вмѣсто церковно-славянскихъ: понятно, что здѣсь не вызывается даже и догадливость, а нужно одно знакомство съ греческимъ алфавитомъ. Такое примѣненіе греческихъ буквъ къ русскому языку находимъ, между прочимъ, въ подписи 1456 г. къ прологу XV вѣка, въ слѣд. видѣ (1): *α υποσησαλ ποп γαυριλω ροζεστυενη въ лѣтъ 4562* при великемъ хвζη βασιλη βασιλειевичη при архιεπισπε Ιων κиевскомъ вс....

3. Подборъ такихъ словъ, начальныя буквы которыхъ соотвѣтствовали бы требуемому слову. Этотъ приемъ видѣли уже мы въ послѣсловіи къ Апостолу 1307 года, гдѣ имя Діомидъ (=Домидъ) выражено посредствомъ словъ: двѣ. органъ. мысль. истина.... (слѣдующія слова отрѣзаны). Въ этомъ способѣ можно видѣть первообразъ позднѣйшаго обычая выражать начальными буквами стиховъ имя автора, или имя того, кому посвящаются стихи, или, наконецъ, какую-либо иную мысль.

(1) Кеппенъ, Списокъ русскимъ памятникамъ, стр. 114.

(2) Такъ изображена эта подпись въ Спискѣ русскихъ памятникамъ Кешпена, въ 1822 году. Г. Срезневскій, въ своемъ трудѣ: Древніе памятники рус. письма и языка СПБ., 1863, стр. 92 читаетъ: скара, а не скоро, основываясь на чтеніи въ журналѣ Библіотеки гр. Осолонскихъ, 1831 года. Какое чтеніе вѣрно—пусть рѣшатъ ученые города Львова.

(3) См. Іоаннъ Екзархъ Болгар., прилож. листъ 57, рисун. 12.

(4) Описан. Синод. Библіотеки, 1859, № 155, стр. 293—294.

1. Начертаніе на предпоследнемъ листѣ рукописнаго Евангелія 1354 года, находящагося въ Синодальной библіотекѣ, въ такомъ видѣ: шшш  
исчлзх. Къ сожалѣнію, описаніе Синодальной библіотеки <sup>(1)</sup> не говоритъ, кому приписать это начертаніе: рукѣ ли писавшей Евангеліе, или дѣлавшей, въ 1623 году, помѣту по листамъ.

3. Въ мѣсячной Миней за ноябрь и декабрь, писанной во Псковѣ, въ 1425 году, и хранящейся въ Московской Синодальной библиотекѣ подъ N 173 (<sup>3</sup>), пиसेцъ обозначилъ свое имя такъ: а писалъ рабъ Божій Ѳ Ѡ Ѣ Ѥ Ѧ ѧ Ѩ ѫ.

Стр. 105.



листвы, и спереди покрыта голубой эмалью съ чернымъ узоромъ, а на оборотѣ бѣлой съ черными и красноватыми отливами. Корона, въ формѣ королевской, совершенно отличная какъ отъ древнихъ царскихъ, такъ и отъ императорской, составленной по византійскому образцу, о четырехъ дужкахъ; двѣ верхнія покрыты черной эмалью и унизаны бѣлымъ жемчугомъ, двѣ нижнія наведены синей эмалью. Съ лиц. ст. корона также украшена плоскими алмазами, а съ оборотной—бѣлою эмалью съ чернымъ и красноватымъ отливомъ, точно такъ же какъ и сама оправа, къ которой прикрѣпляеть ее шарниръ. Позади креста, завершающаго корону, есть кольцо для привѣса медали.

Величина ея: 34—41 миллиметра; съ оправой 55—60 миллим., а съ короною—94 миллим. Вѣсъ: 24 золотника, 10 долей.

Буква Н по обрѣзу плеча указываетъ на извѣстнаго рѣзчика Гаупта (Haupt). Эмалевая работа превосходная. Она, безъ сомнѣнія, принадлежитъ тому же мастеру, который выполнилъ нѣсколько портретовъ Петра, Екатерины I, и т. д., хранящихся въ Петровской галлерей Зимняго Дворца \*).

Почетный этотъ знакъ относится къ побѣдѣ, одержанной 18 Октября 1706 г. Меншиковымъ надъ шведскимъ генераломъ Мардефельдомъ при Калишѣ. Уже 30 Апрѣля 1703 г. Меншиковъ, въ званіи шляссельбургскаго губернатора и бомбардирской роты поручика, получилъ орденъ св. Андрея Первозваннаго за содѣйствіе при взятіи шведскихъ кораблей, высланныхъ разорить только-что заложенные начатки Петербурга. Андреевскій знакъ учрежденъ въ 1699 г., и впервые пожалованъ 23 Февраля фельдмаршалу графу Федору Алексѣевичу Головину. Петръ Великій не хотѣлъ самъ носить орденъ до тѣхъ поръ, пока его не заслужить. Случай къ этому подала вышеупомянутая битва со Шведами, которую царь и Меншиковъ, предводительствуя тридцатью канонирскими лодками, привели къ такому достославному концу. На обоихъ, вслѣдъ за тѣмъ, торжественно возложены въ походной церкви знаки ордена первымъ его кавалеромъ, фельдмаршаломъ графомъ Головинымъ, который былъ въ то же время и адмираломъ, и государственнымъ канцлеромъ \*\*).

За чрезвычайно важную побѣду при Калишѣ, Меншиковъ, по ходатайству Петра Великаго, возведенъ былъ императоромъ Леопольдомъ I-мъ въ княжеское Римской имперіи достоинство. Но кажется, что вмѣстѣ съ этимъ ему пожалована и та драгоценная для своего времени медаль.

\*) Впрочемъ  
имѣть

знать о себѣ, ежели не всѣмъ, то тому, кто потрудится разобрать необычное письмо.

5. Отсюда и характеръ этого письма въ понятіяхъ старыхъ книжниковъ носилъ въ себѣ смыслъ чего-то высшего, мудрѣйшаго, сравнительно съ общеупотребительною грамотою: оно называлось риторскимъ письмомъ (какъ тарабарское, или алфавитъ въ квадратахъ), литореею, очевидно, отъ латинскаго слова *littera* или *litterae*, даже мудрою литореею, какъ условно придуманные знаки изъ точекъ, чертъ и кружковъ, которыми замѣнялись числа. Подобная мудрость близко соприкасалась съ загадочностью въ понятіяхъ отдаленныхъ нашихъ предковъ, а потому и чтеніе тайнописи сопоставлялось, какъ видѣли, съ гаданіемъ; прочесть ее—значило отгадать. Такой же смыслъ заключаетъ въ себѣ и слово затѣйный, которымъ опредѣлялась и дипломатическая тайнопись времени Алексѣя Михайловича, не въ нынѣшнемъ смыслѣ забавный, а въ значеніи мудреный, темный, закрытый. Однажды, дѣйствительно, и читаемъ: затѣйное или закрытое письмо.

Въ заключеніе не можемъ не повторить высказаннаго нами въ началѣ положенія, что тайнописаніе, въ старой Руси, служило исключительно невинной цѣли, близкой къ забавѣ; что незамѣтно во всѣхъ примѣрахъ употребленія его и тѣни того назначенія, какому стало служить оно въ позднѣйшее время, и въ основаніи котораго лежитъ, въ большей или меньшей степени, задатокъ своекорыстія и обмана.

29 апрѣля, 1869.

Харьковъ.

# АРХЕОЛОГИЧЕСКІЯ ЗАМѢТКИ И ИЗВѢСТІЯ.

НОВОСТИ ИЗЪ ПРИПОНТІЙСКАГО КРАЯ.

Письмо къ К. К. Герцу.

Въ маѣ мѣсяцѣ 1869 года я имѣлъ случай на двѣ недѣли побѣхать въ Керчь и въ первый разъ познакомиться съ тамошнею любопытною мѣстностью. Не удивительно, что греческіе удалцы, доплывъ до Меотійскаго болота, съ радостію останавливались на этомъ мѣстѣ, гдѣ Митридатова гора такъ близко подходитъ къ тихому заливу: у ея подножія они находили вѣрную защиту отъ морскихъ бурь. Невольно я вспомнилъ о Неаполѣ съ его Castel S. Elmo, высящемся на горѣ. Остававшееся отъ учебныхъ занятій время (по желанію г. попечителя новороссійскаго учебнаго округа, я присутствовалъ при экзаменахъ въ Керченской Александровской гимназій) я провелъ съ директоромъ тамошняго археологическаго музея А. Е. Люценко и съ пріѣхавшимъ туда изъ С.-Петербурга секретаремъ Императорской Археологической Коммиссіи В. Г. Тизенгаузенемъ; до отъѣзда я имѣлъ удовольствіе познакомиться также съ членомъ той же коммиссіи — члѣнъ. —  
Послѣднія два лица, во время пребыванія

должны были производить раскопки на Таманскомъ полуостровѣ. Это подало мнѣ возможность, вмѣстѣ съ г. Тизенгаузеномъ, посѣтить и послѣднюю мѣстность и лично убѣдиться въ трудности тамошнихъ раскопокъ. Страшные лѣтніе жары, недостатокъ въ самомъ необходимомъ, удаленіе отъ всего образованнаго міра, производить весьма тягостное впечатлѣніе на трудящихся. А. Е. Люценко и директоръ Керченской гимназіи М. И. Падренъ-де-Карне познакомили меня также съ окрестностями Керчи. Такимъ образомъ я составилъ себѣ общій взглядъ на Босфорское царство, занимавшее самое видное мѣсто въ числѣ древне-греческихъ колоній на Припонтійскихъ берегахъ.

Повсюду въ эти дни меня сопровождало воспоминаніе о давно минувшихъ временахъ. Въ особенности вспомнилъ я о двухъ личностяхъ древней исторіи, судьба которыхъ тѣсно соединена съ тамошними мѣстностями. На Таманскомъ полуостровѣ я находился недалеко отъ мѣста, прозваннаго у древнихъ «Садами» (Κήποι). Его помѣщаютъ версты на восемь отъ станицы «Сѣнной» на Ахтанизовскомъ лиманѣ. Еще во времена Турокъ на этомъ полуостровѣ существовало много садовъ, истребленныхъ только во время завоеванія страны нашими войсками. Въ этомъ городѣ Кепахъ родилась мать знаменитаго оратора Демосфена, о которой Эсхинъ (adv. Ctesiph. § 172) отзывался съ презрѣніемъ, говоря, что она была дочь женщины богатой, принесшей много денегъ своему мужу, но родомъ скиѣнка, слѣдовательно не природная гречанка. Невольно мнѣ вспомнился любопытный фактъ, случившійся болѣе двухъ тысячъ лѣтъ послѣ того въ сѣверо-западномъ углу Понтійскаго побережья. При взятіи Румянцовымъ крѣпости Бендеръ (1770), русскимъ маркитантомъ взята была въ плѣнъ молодая турчанка, потомъ слѣвавшаяся матерью знаменитаго нашего поэта В. А. Жуковскаго (\*).

Другая историческая личность, о которой я много вспоминалъ въ Керчи, былъ послѣдній и извѣстнѣйшій изъ понтійскихъ царей, Митридатъ VI, трагическая смерть котораго не только подробно описана римскими и греческими историками, но и послужила поэтическимъ украшеніемъ одному римскому лирику непосредственно послѣдующаго времени. У Ливія, Epit. lib. C II. и Аппіана, de bello Mithrid. p. 248. D. мы читаемъ, что, по пріѣздѣ въ Пантикапею, Митридатъ, не чувствуя себя въ безопасности отъ преслѣдованій Фарнака, принялъ ядъ. Такъ какъ это средство не тотчасъ подействовало, то онъ просилъ начальника своей галльской (кельтской) лейбгвардіи, по имени Битѣта, умертвить его, что и было исполнено послѣднимъ. Намекъ на этотъ

\*) См. статью Д-ра К. Зейдлица въ Журналѣ М. Н. П. 1869 г. Апрель, въ главѣ которой помѣны слова: «лучше быть знаменитымъ основателемъ какого либо рода, чѣмъ неизвѣстнымъ потомкомъ, хотя бы въ тридцатъ второмъ колѣнѣ».

важный исторический фактъ находится у Проперція, кн. II, элег. 13. ст. 45 и слѣд., гдѣ поэтъ говоритъ, что ему лучше хотѣлось бы умереть, чѣмъ быть вѣчно несчастнымъ:

Nam quo tam dubiae servetur spiritus horae?  
Nestoris est visus post tria saecula cinis.  
Cui si tam longae minuisset fata senectae  
Gallicus Iliacus miles in aggeribus:  
Non ille Antilochi vidisset corpus humani  
Diceret aut: „O mors, cur mihi sera venis?“

т. е. съ какою цѣлію сохранять такую сомнительную жизнь? Старика Нестора видѣли еще по прошествіи трехъ поколѣній. Если у него отняли участь долголѣтней старости галльскій воинъ на Иліонскомъ валу, то онъ не видѣлъ бы похоронъ своего (сына) Антилоха, и не сказалъ бы: «О смерть, почему ты такъ поздно являешься ко мнѣ?» — Упомянутый въ 48 стихѣ Gallicus miles привелъ толкователей въ большое затрудненіе, тѣмъ болѣе, что всѣ лучшія рукописи согласны въ этомъ чтеніи. Занимаясь прежде много лѣтъ критическимъ и реальнымъ разборомъ этого любопытнаго латинскаго поэта, который привлекаетъ читателя силою языка, живостію чувствъ и неисчерпаемымъ богатствомъ эрудиціи, я, въ 1857 году, въ статьѣ, помѣщенной въ «Zeitschrift für die Alterthumswissenschaft, № 30 и 31, старался подробнѣе доказать, что умбрійскій поэтъ въ этомъ мѣстѣ намекнулъ на важное историческое происшествіе, случившееся около 16 лѣтъ до его рожденія и тогда еще въ высшей степени занимавшее весь Римскій міръ. Митридатъ, этотъ страшный непріятель Римлянъ на востокъ, жившій 72 года, царствовавшій 60 лѣтъ, а изъ нихъ 40 воевавшій противъ повелителей міра, до такой степени былъ предметомъ ужаса для римскаго народа, что Цицеронъ въ рѣчи своей pro Muraena, произнесенной въ томъ же году, могъ сказать (гл. 16) (\*): «когда Митридатъ послѣ этого сраженія убѣжалъ на Босфоръ и войско не могло ему слѣдовать, то все-таки онъ, при самомъ концѣ своего счастья и своего бѣгства, сохранилъ царскую славу. Поэтому самъ Помпей, хотя уже занялъ его царство и выгналъ непріятеля изъ всѣхъ морей и извѣстныхъ убѣжищъ, не смотря на то придавалъ столько вѣсу его жизни, что овладѣвши вслѣд-

(\*) Qua ex pugna quum se ille eripuisse et Bosporum confugisset, quo exercitus adire non posset, etiam in extrema fortuna et fuga nomen tamen retinuit regium. Itaque ipse Pompejus, regno possessore, ex omnibus oris ac notis sedibus hoste pulso, tamen tantum in unius anima posuit, ut, quum omnia, quae ille tenuerat, adierat, sperarat, victoria possideret, tamen non ante, quam illum vita expulit, bellum confectum iudicavit. Hunc tu Cato, contemnis, quocum per tot annos, tot praeliis, tot imperatores bella gesserimus, expulsi et ejecti vita tanti aestimata est, ut, morte ejus nuntiata, tum denique factum arbitraremur.

ствіе своихъ побѣдъ всѣмъ тѣмъ, что тотъ имѣлъ прежде, пріобрѣлъ и надѣялся еще пріобрѣсть, не считалъ этой войны оконченою, пока не принудилъ его къ самоубійству. Неужели, Катонъ, ты презираешь такого непріятеля, съ которымъ столько полководцевъ воевали столько лѣтъ въ столькихъ сраженіяхъ? Жизнь этого изгнанника считалась столь важною, что только по полученіи извѣстія о его смерти война наконецъ казалась прекращенною». Плутархъ (Vit. Rom. с. 41) рассказываетъ, что вѣстники, присланные съ важнымъ извѣстіемъ о смерти Митридата къ Помпею, находившемуся тогда близъ Іерихона, торжественно вошли въ лагерь, держа копья, увитыя лавровыми листьями. Проперцій и въ другихъ мѣстахъ упоминаетъ о главнѣйшихъ событіяхъ отечественной исторіи, см. ѡлег. II. 1 и III. 11. Въ 68 стихѣ послѣдней элегіи онъ опять останавливается на побѣдѣ Помпея надъ Митридатомъ. Поэтъ съ полнымъ правомъ могъ до извѣстной степени сравнивать участь обоихъ старцевъ-царей: они оба дошли до преклонной старости, оба видѣли возлѣ себя цвѣтущихъ сыновей, но съ тѣмъ различіемъ, что Антилохъ, сынъ Нестора, палъ передъ Троею, защитивъ своего отца; Фарнакъ же, сынъ Митридата, явно избунтовался противъ отца и принудилъ его лишиться себя жизни. Лейбгвардія Митридата состояла изъ Галловъ или Кельтовъ, единоплеменныхъ съ тѣми, которые въ III столѣтіи до Р. Хр. вторгнулись изъ Европы въ Малую Азію. Эти люди отличались крѣпкимъ тѣлосложеніемъ и непобѣдимымъ мужествомъ. Они предпочитали честную смерть постыдному рабству, о чемъ свидѣлствуютъ сохранившіеся памятники пергамской школы ваянія: умирающій Галлъ въ Капитолійскомъ музеѣ, и группа Галла съ женою, прежде названная *Paetus et Arria* въ *Villa Ludovisi*; ср. Овербека, *Geschichte d. Griech. Plastik* т. II. стр. 146 и слѣд.—Недавно въ Запискахъ Одесскаго Общества исторіи и древностей, т. VI. 611, я указалъ на другое мѣсто Проперція, кн. II ѡлег. 7. 17., гдѣ поэтъ упоминаетъ объ извѣстномъ торжищѣ на Гипанисѣ (Бугѣ), Ольвіи, жители котораго назывались не только Ὀλβιοπολίται, но и Βορυσθενίται:

Hinc etenim tantum meruit mea gloria nomen,  
Gloria ad hibernos lata Borystenidas.

Поэтъ говоритъ здѣсь о славѣ своихъ стихотвореній, дошедшей уже до крайнихъ предѣловъ обитаемой земли, до зимнихъ Борисѡенитовъ.

Чтобы не явиться ἀσέβητος изъ Босфорскаго царства, имѣю честь сообщить Московскому Археологическому Обществу двѣ небольшія находки. Одна изъ нихъ находится на плитѣ изъ твердаго известняка, ~~найденная~~ принесъ въ даръ Музею Новороссійскаго Университета штабсъ-лѣх. Ѳеодор. Сазоновъ. Она имѣетъ въ длину 1 аршинъ 4

вершка, въ ширину 13 вершковъ и въ толщину 5 вершковъ. Плита распилена на два куска, и вѣроятно уже предназначалась для какого либо дѣла. Говорятъ, она найдена въ татарскомъ предмѣстьи города Керчи, недалеко отъ каменоломни. На плитѣ находится слѣдующая надпись:

ΔΡΟΣΑΝΙΣ ΓΑΦΛΑΓΩΝ ΛΕΥΚΩΝΟ  
Δ Ρ Υ Σ Α Ν Ι Σ Λ Ε  
Ο Κ Ω Ν Ο Σ Μ Α  
Χ Ο Μ Ε Ν Ο Σ  
Ε Μ Μ Α Ι Τ Α Ι Σ

т. е. Дросанись, Пафлагоніецъ, сынъ Левкона. Дрисанись, сынъ Леокона, сражающійся противъ Майтовъ.

Такъ какъ первая строка писана гораздо меньшими буквами, то надпись, вѣроятно, составлена въ два приема. Первая часть показалась недостаточною и поэтому прибавили другую. Этотъ воинъ Дросанись былъ уроженецъ Пафлагоніи; слѣдовательно уже тогда жители Малой Азіи служили въ Босфорскомъ царствѣ точно такъ, какъ нынѣ большая часть чернорабочихъ въ Керчь-Еникальскомъ градоначальствѣ, въ окрестностяхъ Азовскаго моря, и даже еще далѣе къ сѣверу, оставляя на время гористую, скудную свою родину, съ ранней весны приходятъ изъ Анатоліи. Имя Δρῶσανις или Δρόσανις новое, и форма Λεῦκωνος вмѣсто Λεῦκωνος мнѣ еще не встрѣчалась. Она подходитъ подъ имя Λεωτοχίδης—Λεωτοχίδης (см. Бензелера Словарь греческихъ именъ собств. стр. 792).—Въ послѣдней строкѣ первоначально пропущена была буква М, но за тѣмъ прибавлена на верху.

На другую новость, находящуюся уже нѣсколько времени въ Керченскомъ музеѣ, обратилъ мое вниманіе г. Тизенгаузенъ. Это булыжникъ овальной формы, съ ясною подписью: ΔΕΚΑΤΟΝΜΙΜΝ. Камень найденъ былъ около городского кладбища города Керчи, на сѣверной покатости Митридатовой горы. Нѣтъ сомнѣнія, что онъ служилъ гирею, какъ и нынѣ это часто бываетъ. Поэтому на немъ отмѣчено δεκάτημιμνον, т. е. десятой мины половина (zehntehalb)—9½ мины, какъ Греки и говорили: τρίτον ἡμίταλαντον—2½ таланта. На вѣсахъ нашихъ этотъ булыжникъ равняется почти аккуратно 10 русскимъ фунтамъ. Если онъ дѣйствительно дошелъ до насъ въ своемъ первобытномъ видѣ (мнѣ показалось, что одинъ уголокъ отбитъ), то по немъ можно было бы опредѣлить тогдашній вѣсъ босфорской мины и сравнить ее съ афинскою и эгинскою, изъ коихъ первая=26,20 прусскимъ лотамъ, а вторая=36; ср. Гульча, Griech. u. Röm. Metrol. p. 107 и слѣд.

Съ большимъ удовольствіемъ прочелъ я въ обонхъ томахъ «Трудовъ Московскаго Археологическаго Общества» библиографическія обзорѣнія,

## О НОВООТКРЫТЫХЪ НАДПИСЯХЪ ВЪ ТАНАИСѢ (\*).

Получивъ недавно на разсмотрѣніе бумажные оттиски новооткрытыхъ въ Танаисѣ надписей, имѣю честь доставить Московскому Археологическому Обществу нѣкоторыя подробности объ этихъ любопытныхъ находкахъ,—подробности тѣмъ болѣе желательныя для просвѣщенной публики, что свѣдѣнія, сообщенныя о нихъ въ нашихъ газетахъ и журналахъ (см. Современную Лѣтопись № 32 отъ 24 Августа 1869 г., С.-Петербургскія Вѣдомости № 295 отъ 26 Октября, Труды Моск. Арх. Общества т. II. вып. 2 стр. 188 и слѣд.) и оттуда перешедшіе въ заграничные журналы, какъ наприм. въ *Archaeologische Zeitung*, Band II, Heft 4 (1870), p. 121 sq. чрезвычайно сбивчивы и несогласны между собою. Корреспондентъ С.-Петербургскихъ Вѣдомостей изъ Ростова на Дону говоритъ о трехъ найденныхъ на мѣстѣ города Танаиса плитахъ съ надписями, по его мнѣнію, на генуэзскомъ языкѣ. Изъ нихъ двѣ были отосланы г. Поляковымъ въ археологическій му-

(\*) *Прим. Ред.* Въ одно время съ настоящей статью мы получили письмо отъ члена Императорской Археологической Комиссіи В. Г. Тизенгаузена, изъ котораго сообщаемъ слѣдующее мѣсто: «Узнавъ изъ газетъ объ открытіи въ Недвиговѣ какого-то подземелья, Археологическая Комиссія отнеслась къ Наказному Атаману войска Донскаго съ просьбою свѣдущимъ лицамъ осмотрѣть мѣстности и сообщить какъ болѣе подробныя свѣдѣнія объ этихъ открытіяхъ, такъ и точныя снимки съ надписей. Въ январѣ нынѣшняго года М. И. Чертковъ доставилъ подробное донесеніе Директора Новочеркасской гимназіи объ означенномъ подземельи и довольно хорошо сдѣланные бумажные оттиски съ надписей, которые и были отправлены къ профессору Новороссійскаго Университета, Ѳ. А. Струве съ тѣмъ, чтобы онъ написалъ о нихъ краткую записку для журнала Московскаго Археологическаго Общества. Всѣхъ снимковъ 14; изъ нихъ № 1—7 съ надписей на камняхъ, описанныхъ корреспондентомъ Донскаго Вѣстника г. Гривинимъ, а № 8—14 съ семи другихъ камней, найденныхъ въ хуторѣ Недвиговѣ, въ обрушившейся горѣ, близъ дома урядника Семена Леметова. Это, повидимому, тѣ надписи, о которыхъ говоритъ корреспондентъ С.-Петербургскихъ Вѣдомостей.

Въ нынѣшнемъ году въ Недвиговѣ произведены новыя раскопки для дальнѣйшаго изслѣдованія мѣстностей, гдѣ найдены подземелья и надписи; вмѣстѣ съ тѣмъ предполагается раскопка въ Елисаветовской станицѣ, въ видахъ разъясненія вопроса, дѣйствительно ли тамъ находился древній Танаисъ. Производство этихъ работъ возложено на г. Хицунова, который въ прошломъ году производилъ раскопки въ Тамани и близъ Керчи.»



## НАГРАДНЫЯ МЕДАЛИ ПЕТРА ВЕЛИКАГО

въ коллекціи г. Шролля.

До изобрѣтенія и распространенія столь процвѣтающихъ въ наше время орденовъ, лица, оказавшія важныя услуги государю и государству, награждались обыкновенно почетными подарками, вотчинами, помѣстьями и между прочимъ особаго рода монетами (которыя Нѣмцы называютъ казовыми, Schaumünzen). На Руси награды эти состояли изъ дорогихъ тканей и соболей для нарядныхъ одеждъ, изъ золотой и серебряной посуды, изъ деревень съ крестьянами, наконецъ, со времени Ивана Грознаго,—и изъ монетъ, съ изображеніемъ царскаго герба или лика. Такъ напримѣръ князь Василій Прозоровскій и Ѳома Третьяковъ, разбивъ въ 1565 году подъ Черниговомъ Павла Сапѣгу съ литовцами и захвативъ его знамя, жалованы отъ царя почетными «золотыми» деньгами. Въ 1660 г. царь Алексѣй Михайловичъ послалъ въ Кіевъ боярину и воеводѣ Василию Шереметеву съ товарищи и всѣмъ ихъ ратнымъ людямъ золотыя и золоченыя деньги въ награжденіе. Многія изъ такихъ монетъ уцѣлѣли еще въ собраніяхъ и изображены въ сочиненіи генерала Шуберта \*). Часто почетныя эти деньги или медали украшались особаго рода ободками и драгоценными камнями; таковъ между прочимъ хранящійся въ Московской Оружейной Палатѣ двойной золотой, съ погрудіями царей Іоанна и Петра на одной сторонѣ и съ такимъ же изображеніемъ властолюбивой сестры ихъ Софьи на другой. Медаль эта пожалована была воеводѣ князю Василию Голицыну при отправленіи его въ крымскій походъ \*\*). Ободокъ изъ синей эмали осыпанъ осьмнадцатью мелкими рубинами.

\*) См. также Mémoires, рис. IX, № 39, монета Ивана Грознаго.

\*\*) Снимокъ въ Древностяхъ Россійскаго Государства. Отдѣл. II, рис. XLV.

шихъ и 11 малыхъ. Изъ послѣднихъ два изображаютъ только части туловища орла и не представляютъ никакихъ буквъ. Изъ четырехъ же большихъ—два (№ 1 и 2) совпадаютъ съ описанными г. Гривинымъ, слѣдовательно составляютъ одну плиту, верхняя часть которой находится въ № 2, нижняя въ № 1. Третій и четвертый большіе куски (№ 8 и 13), по видимому, принадлежатъ двумъ другимъ плитамъ и едва ли къ нимъ подходитъ какой либо изъ другихъ маленькихъ кусковъ, судя по одной величинѣ самыхъ буквъ и по разстоянію между строками.

На этихъ трехъ плитахъ сохранились списки членовъ какого-то общества (*θίαος*, *θιαώται*), когда-то существовавшего въ Танаисѣ. Двѣ подобныя надписи, но очень неполныя, уже въ 1853 году открылъ г. проф. Леонтьевъ и издалъ ихъ въ *Пропилеяхъ*. т. IV. стр. 428—430; см. *Древн. Вост. Киммер*. т. II. надп. LXXI и LXXVI. Новыя надписи, по формѣ буквъ, кажется, принадлежатъ гораздо позднѣйшему времени. Въ эпиграфическомъ отношеніи онѣ представляютъ знатокамъ много любопытнаго матеріала. Укажу только на форму буквы Т въ № 2. стр. 7, ΠΙΩΝ, совпадающую съ готескою формой. Такъ какъ на плитахъ нѣтъ ни начала, ни конца, то и неизвѣстно, какому времени онѣ принадлежатъ. Трудно сказать даже, какова была грамматическая связь всего предложенія. Узнаемъ только, что общество, упоминаемое на новыхъ плитахъ, давало своимъ представителямъ подобныя титулы, какъ тѣ, которые уже встрѣчались на прежнихъ надписяхъ. Въ нихъ титула и имени перваго изъ предсѣдателей недостасть; второй сановникъ назывался отецъ синода (*πατήρ συνόδου*). Кромѣ того былъ тутъ: одинъ синагогъ (*συναγωγός*), одинъ другъ добра (*φιλάγαθος*), одинъ товарищъ его (*παραφιλάγαθος*), одинъ начальникъ юношей (*νεανισκάρχης*) и еще другой начальникъ (*άρχης*), титулъ котораго можетъ быть возстановленъ различнымъ образомъ, какъ-то: *ἀλατάρχης*, *θιασάρχης* и проч. (*Древн. Вост. Кимм.* т. II. стр. 320). Въ первой изъ новыхъ надписей на строкѣ 1.—*άρχην* можно пополнить *θιασ* *άρχην*; на стр. 2 упоминаютъ *ιερέα* (священника), на стр. 3. можетъ быть *συναγωγίου*, такъ какъ въ концѣ строки видны буквы ΣΓ и въ началѣ стр. 4. ΟΝ. Во 2-й новой надписи стр. 2 начинается буквами ΩΓΟΝ, принадлежащими навѣрное тому же титулу. На стр. 5 первой надписи читается *φιλάγαθος*, на стр. 6 *παραφιλάγαθος*. Въ 3-й надписи стр. 2 пополнить можно *θιασ* *ώται*, стр. 7 *φιλάγαθος*, стр. 8. *παραφιλάγαθος*, и поэтому быть можетъ стр. 6. *συναγωγός*, стр. 9. *νεανισκάρχης*, и такъ, кажется, слѣдуетъ пополнить и *πατήρ*—*άρχης* въ надп. LXXVI. П. М. Леонтьевъ (стр. 430) въ вышедшей изъ печати его *Древн. Вост. Киммер* изданной имъ надписи: богу внемлющему молитвамъ (*θεῷ προσευχῇ*) не безъ основанія замѣчаетъ вліяніе еврейскихъ понятій.

листвы, и спереди покрыта голубой эмалью съ чернымъ узоромъ, а на оборотѣ бѣлой съ черными и красноватыми отливами. Корона, въ формѣ королевской, совершенно отличная какъ отъ древнихъ царскихъ, такъ и отъ императорской, составленной по византійскому образцу, о четырехъ дужкахъ; двѣ верхнія покрыты черной эмалью и унизаны бѣлымъ жемчугомъ, двѣ нижнія наведены синей эмалью. Съ лиц. ст. корона также украшена плоскими алмазами, а съ оборотной—бѣлою эмалью съ чернымъ и красноватымъ отливомъ, точно такъ же какъ и сама оправа, къ которой прикрѣпляетъ ее шарниръ. Позади креста, завершающаго корону, есть кольцо для привѣса медали.

Величина ея: 34—41 миллиметра; съ оправой 55—60 миллим., а съ короною—94 миллим. Вѣсъ: 24 золотника, 10 долей.

Буква Н по обрѣзу плеча указываетъ на извѣстнаго рѣзчика Гаупта (Haupt). Эмалевая работа превосходная. Она, безъ сомнѣнія, принадлежитъ тому же мастеру, который выполнилъ нѣсколько портретовъ Петра, Екатерины I, и т. д., хранящихся въ Петровской галлерей Зимняго Дворца \*).

Почетный этотъ знакъ относится къ побѣдѣ, одержанной 18 Октября 1706 г. Меншиковымъ надъ шведскимъ генераломъ Мардефельдомъ при Калишѣ. Уже 30 Апрѣля 1703 г. Меншиковъ, въ званіи шляхсесльбургскаго губернатора и бомбардирской роты поручика, получилъ орденъ св. Андрея Первозваннаго за содѣйствіе при взятіи шведскихъ кораблей, посланныхъ разорить только-что заложенные начатки Петербурга. Андреевскій знакъ учрежденъ въ 1699 г. и впервые пожалованъ 23 Февраля фельдмаршалу графу Ѳеодору Алексѣевичу Головину. Петръ Великій не хотѣлъ самъ носить орденъ до тѣхъ поръ, пока его не заслужить. Случай къ этому подала вышеупомянутая битва со Шведами, которую царь и Меншиковъ, предводительствуя тридцатью канонирскими лодками, привели къ такому достопамятному концу. На обоихъ, вслѣдъ за тѣмъ, торжественно возложены въ походной церкви знаки ордена первымъ его кавалеромъ, фельдмаршаломъ графомъ Головинымъ, который былъ въ то же время и адмираломъ, и государственнымъ канцлеромъ \*\*).

За чрезвычайно важную побѣду при Калишѣ, Меншиковъ, по ходатайству Петра Великаго, возведенъ былъ императоромъ Леопольдомъ I-мъ въ княжеское Римской имперіи достоинство. Но кажется, что вмѣстѣ съ этимъ ему пожалована и та драгоцѣнная для своего времени медаль.

\*) Вѣроятно Мусиійскому.

\*\*) Бантышъ-Каменскій, Списокъ кавалерамъ четырехъ русскіихъ орденовъ, стран. 63.

Точно также золотой медалью, но безъ оправы и короны, вѣсомъ 11 золотниковъ 24 доли, обладалъ покойный Рейхель (\*); она теперь въ эрмитажномъ собраніи. У Рейхеля была также позднѣйшая копія этой медали, серебряная, вѣроятно время Екаторины II, которая негодныя старыя медальонныя штемпеля велѣла замѣнить копіями.

Далѣе есть въ кабинетѣ Шролля три круглыя золотыя медали подобнаго же чекана, вѣсомъ одна 4 зол. 2 доли, другая 2 золотника 42 доли, третья 87 долей, которыя раздавались кажется въ видѣ болѣе общей награды. Штемпель большой медали, только безъ оправы, служилъ повидимому и для отчеканки ея вродѣ жетона на память.

Вѣроятно круглыя золотыя экземпляры назначались для генераловъ, штабъ-и оберъ-офицеровъ, отличившихся въ сраженіи, тогда какъ сержантамъ и рядовымъ раздавались серебряныя.

Подобныя описанной большія медали носились часто на золотыхъ цѣпяхъ; но ихъ вообще не жаловали для ношенія на той или другой урочной лентѣ. Какъ видно изъ старинныхъ картинъ, ленты употреблялись иногда зеленыя, иногда бѣлыя. Зеленый былъ любимый цвѣтъ Петра. Онъ ввелъ зеленые мундиры, грунтовымъ цвѣтомъ русскихъ знаменъ былъ зеленый и зеленыя же были мантии учрежденныхъ имъ орденовъ, Андреевскаго и Екатерининскаго. Напротивъ, древнѣйшею русскою кокардой оставалась еще и при Екаторинѣ II-й бѣлая. Только уже императоръ Павелъ ввелъ черножелтую, сообразно гербовымъ цвѣтамъ, а императоръ Александръ присоединилъ къ ней прежнюю бѣлую, такъ что русская національная кокарда состоитъ теперь изъ трехъ концентрическихъ круговъ,—средняго серебрянаго или бѣлаго, по металлу св. Георгія Побѣдоносца, какъ онъ изображенъ въ московскомъ гербѣ, перешедшемъ и на грудь двуглаваго орла, общаго всей Россіи,—чернаго, по цвѣту этого орла, и желтаго, по его полю.

2. Лиц. ст. ЦРЬ ПЕТРЪ АЛѢКСІЕВИЧЪ В. Р. П. (всея Россіи повелитель). Увѣнчанное лаврами погруді царя въ латахъ, обращенное въ правую сторону. Подъ плечемъ: G. Обор.ст. ЗА ЛЕВЕНГ. ДОСТ:ДОСТ. БАТАЛЮ (т. е. за левенгауптскую баталію достойному достойное). Изображеніе почти то же, что на первой медали; только надъ головою Петра парить сквозная трехдужная корона, а на заднемъ планѣ представленъ одинъ лишь кавалерійскій бой. По обрѣзу вычеканено: 1708.—Золотая. Величина 24 миллиметра. Вѣсъ 79 долей.

Такая же медаль была у Рейхеля(\*\*); она теперь въ Императорскомъ Эрмитажѣ.

(\*) См. Die Reichelsche Münzsammlung, I, стран. 60, № 1045.

(\*\*) Тамъ же I, стр. 66, № 1100.

Червонно-образный этот знак относится къ побѣдѣ при Лисмонъ. 25 Сентября 1705 г. Начальствовалъ здѣсь самъ Петръ Великій и разбилъ посѣщавшаго на помощь Карлу XII-му генерала Левенгаупта (Лейенгуффа). Генераль-поручикъ кавалеріи и командиръ запорожцевъ, принцъ Фридрихъ гессенъ-дармштадскій, получилъ въ этой битвѣ смертельную рану и умеръ черезъ нѣсколько дней.

По случаю этого военного дѣла, которое побѣдоносный царь называлъ обыкновенно Левенгауптскою баталіей, онъ повелѣлъ выбить нѣсколько разныхъ медалей. Въ коллекціи Шроля изъ числа ихъ есть двѣ овальныя золотыя, одна въ 10 золотниковъ 37 долей, другая въ 4 золотника 5 долей, и три круглыя, одна въ 4 золотника 12 долей, средняя въ 1 золотникъ 60 долей (т. е. въ 2 червонца вѣсомъ) и вышеописанная малая. Сверхъ-того есть у г-на Шроля серебряный отчеканокъ большой овальной золотой медали, вѣсомъ въ 5 золотниковъ 36 долей.

Экземпляры послѣдняго розданы были: 1 майору, 2 капитанамъ, 2 капитанъ-поручикамъ, 8 поручикамъ, 1 адъютанту, 9 подпоручикамъ и столькожъ же прапорщикамъ, 19 сержантамъ, 16 каптенармусамъ, 53 капраламъ Преображенскаго полка, который, вмѣстѣ съ Семеновскимъ, особенно отличился въ этой битвѣ, взявъ у Шведовъ съ самаго начала 2 пушки и 4 знамени (\*).

Если офицеры и унтеръ-офицеры знатнѣйшаго русскаго полка всѣ сплошь были награждены одною и тою же серебряной медалью, то пять различныхъ золотыхъ розданы вѣроятно съ большимъ выборомъ. Къ сожалѣнію, нѣтъ объ этомъ ближайшихъ извѣстій.

Гуэнъ (Gouin), рѣзавшій штемпель вышеописанной медали, былъ извѣстный рѣзчикъ Петербургскаго монетнаго двора, вѣроятно французскаго происхожденія (\*\*). Есть и другія его работы, теперь уже очень рѣдкія.

Почетные военные знаки Петра I многочисленны, но въ отдѣльныхъ экземплярахъ встрѣчаются по большей части весьма рѣдко. Старѣйшіе изъ нихъ, 10 Января и 1 Февраля 1702 г., описаны у Рейхеля въ приведенномъ сочиненіи подъ № 917 и 918; они относятся къ удачнымъ дѣламъ противъ Шведовъ. Сюда же принадлежитъ изображенная въ *Namburger Remarques*, 1705 а. на стран. 233, медаль на взятіе Нѣтебурга (Орѣшка) 11 Октября 1702 г., которую царь, по возвращеніи своемъ въ Москву, роздалъ офицерамъ и нижнимъ чинамъ, особенно отличившимся при осадѣ этой крѣпости.

(\*) См. Азанчевскій, Исторія Преображенскаго полка, стран. 70.

(\*\*) Собранію русскихъ медалей называетъ его Нидерландецъ.

На Полтавское сраженіе Петръ I велѣлъ выбить двѣ наградныя медали: одну побольше, въ 18 золотниковъ 30 и до 72 долей; другую поменьше, въ 10 золотниковъ 24 доли (\*). Большой экземпляръ Шроллева собранія представляетъ слѣдующую, грубо вырѣзанную, надпись по окрѣпѣ: СЕИ МЯНТЬ Л.Г.П.П.6. РОТЫСЕСЖАНТА САМСОНА ЗЫБИНА. Не легко объяснить, что такое МЯНТЬ или МАНТЬ. Не искаженіе ли слова медаль? (\*\*). Тогда надпись означала бы: сія медаль лейбгвардіи Преображенскаго полка шестой роты сержанта Самсона Зыбина. Пожалованіе большой медалью сержанта противорѣчитъ общепринятому мнѣнію, что будто такія медали давались только офицерамъ, а унтеръ-офицерамъ и солдатамъ всегда малыя.

Золотая медаль за храбрость въ битвѣ подъ Вазею 19 Февраля 1714 г. съ погрудіемъ Петра I-го на лиц. ст. и надписью: ЗА ВАСКУЮ БАТАЛИЮ 1714 ФЕБРАЛА 19 ДНЯ на оборотѣ, находится въ Эрмитажѣ. Другихъ экземпляровъ, сколько извѣстно, нѣтъ.

На морскую битву при Генгёудѣ, что на финляндскомъ берегу, выбиты были рублеобразныя медали съ погрудіемъ царя въ латахъ на лиц. ст. и изображеніемъ морскаго боя на оборотѣ. У г-на Шролля двѣ такихъ медали золотыхъ, одна въ 9 золотниковъ, другая въ 5 золотн. 40 долей, и три разной величины серебряныя, отъ 6 $\frac{1}{2}$  до 7 $\frac{1}{8}$  золотниковъ вѣсомъ (\*\*\*). Побѣда эта одержана 28 Іюля 1714 г. Празднуя ее въ Петербургѣ 30 Августа, Петръ Великій принялъ себѣ въ награду чинъ вице-адмирала.

24 Мая 1719 г. Русскіе захватили три шведскихъ фрегата. За этотъ подвигъ были розданы медали, изъ числа которыхъ въ Шроллевскомъ собраніи есть двѣ золотыхъ въ 8 золотниковъ 6 долей и въ 2 золотника 32 доли, а также одна серебряная въ 7 золотниковъ вѣсомъ. У Рейхелябыла только послѣдняя (†). Всѣ три представляютъ погрудіе царя въ латахъ на лиц. ст. и морскую битву на оборотѣ.

Съ такимъ же изображеніемъ, какъ и предыдущія, есть еще наградныя медали за морскую побѣду, одержанную княземъ Голицынымъ 27 Іюля 1720 г. при Грѣнгамѣ. Изъ нихъ у г-на Шролля находимъ двѣ золотыхъ, въ 8 золотниковъ 6 долей и въ 4 золотн. 33 доли и сверхъ того одну серебряную, въ 6 золотн. 72 доли. У Рейхеля былъ только одинъ бронзовый отчеканокъ послѣдней (††).

(\*) См. Die Reichelsche Münzsammlung, стр. 67, № 1114, и стран. 68, № 1116.

(\*\*) Напоминъ, что mental по-польски медаліонъ. *Прим. Перев.*

(\*\*\*) У Рейхеля было только двѣ серебряныхъ медали, стран. 82 привед. труда, № 1258, 59. Кромѣ ихъ есть еще въ Эрмитажѣ и золотой экземпляръ.

(†) Тамъ же стран. 90, № 1354. Въ императорскомъ музеѣ есть сверхъ-того малая золотая медаль на эту битву.

(††) Стран. 93, № 1383. Медаль, выбитую въ честь Шенелева, мы опишемъ въ другой статьѣ.

Всѣ эти, медали какъ сказано, рѣдки, а золотыхъ едвали уже и наййти; онѣ, безъ сомнѣнія, чеканились въ немногихъ экземплярахъ. Известно, что Петръ былъ очень бережливъ. Еще и теперь въ Петровской галлерей Зимняго Дворца находятся взятые изъ покоевъ великаго императора золотые монетные кружки въ 2 и 3 червонца, которые онъ отсылалъ на Монетный Дворъ, когда хотѣлъ кого нибудь пожаловать золотою монетою. Преданіе говоритъ, что эти кружки въ особенности служили для изготовленія крестинныхъ подарковъ.

Въ послѣдствіи мы надѣемся ознакомить любителей русской нумизматики и съ другими еще драгоценностями прекрасной коллекціи г-на Шролли.

Баронъ В. фонъ-Кёне.

## О СТѢНѢ ДРЕВНЕЙ КОЛОМЕНСКОЙ КРѢПОСТИ.

Въ одномъ изъ засѣданій недавно бывшаго въ Москвѣ археологическаго съѣзда возбужденъ былъ, между прочимъ, вопросъ о сохраненіи и поддержаніи древней Коломенской крѣпости, предназначавшейся, по слухамъ, за ветхостію къ срытію, при чемъ предполагено было часть добытаго кирпича употребить на общественныя постройки, а остальной продать мѣстнымъ жителямъ; камень, же которымъ обложена стѣна и быть, употребить для мощенія улицъ. Московскій губернаторъ Н. С. Фонъ-Визинъ, отправляясь въ концѣ лѣта текущаго года для обозрѣнія губерній, обязательно предложилъ мнѣ, какъ члену статистическаго комитета и завѣдующему мѣстными библіотекой и музеемъ, устраиваемыми при московскомъ губернскомъ статистическомъ комитетѣ, воспользоваться совмѣстною поѣздкой въ нѣкоторые города Московской губерніи, для ознакомленія на мѣстѣ съ существующими способами приобрѣтенія статистическихъ данныхъ, собранія матеріаловъ къ статистическому описанію этихъ городовъ, а вмѣстѣ съ тѣмъ и другихъ предметовъ для пополненія устраиваемыхъ мѣстнаго музея и библіотеки, посвященныхъ одной Москвѣ и Московской губерніи. Поѣздка въ г. Коломну дала мнѣ возможность обозрѣть Коломенскую крѣпость и нѣсколько ближе познакомиться съ ходомъ вопроса о ея уничтоженіи.

Городъ Коломна есть одинъ изъ древнѣйшихъ городовъ Московской губерніи. Когда онъ первоначально заселенъ и построенъ, объ этомъ не сохранилось никакихъ положительныхъ данныхъ. Извѣстно только, что въ 1176 году онъ былъ уже значительно населенъ и считался не послѣднимъ между русскими городами: въ 1180 бѣжалъ въ немъ Глѣбъ

Святославичъ, а послѣ—сынъ его Всеволодъ Глѣбовичъ. Извѣстно также, что въ 1237 году сынъ великаго князя Георгія Всеволодовича, Георгій, бился въ окрестностяхъ Коломны съ Батыемъ. Съ тѣхъ поръ Русскіе нѣсколько разъ встрѣчались близъ Коломны съ татарами. Она входила нѣкогда въ составъ Рязанскаго княжества и уступлена, въ началѣ XIV вѣка, московскому князю Георгію Даниловичу.

Городъ Коломна, расположенъ на нагорномъ берегу Москвы рѣки, по обѣ стороны рѣчки Коломенки, въ 2 верстахъ отъ р. Оки.

Каменная коломенская крѣпость строена по повелѣнію благовѣрнаго государя и великаго князя Василя Іоанновича всея Россіи въ 7033 г., а отъ Рождества Христова въ 1525 г. Мая въ 25 день, а совершена въ 1530 году Августа въ 15 день <sup>(1)</sup>.

Что касается до окружности стѣны Коломенской крѣпости, то свѣдѣнія объ этомъ весьма разнорѣчивы. По однимъ указаніямъ она занимала въ окружности 2 версты слишкомъ, тогда какъ по другимъ указаніямъ всего только 924 сажени.

Вышина стѣны была въ  $8\frac{1}{2}$  саж., а ширина—5 аршинъ и три четверти. На стѣнѣ было 14 башенъ. Ворота, ведущія въ крѣпость, были слѣдующія: съ восточной стороны Спасскія и Пятницкія, съ южной—Ивановскія, а съ западной—Новыя.

Коломенская крѣпость и стѣна много пострадали во времена Іоанно-Ивановича, а въ 1607 году городъ Коломна взятъ былъ польскимъ генераломъ Лисовскимъ, который, разоривъ въ немъ двѣ церкви, взялъ епископа Іосифа въ полонъ. Изъ всѣхъ построекъ, болѣе другихъ уцѣлѣли Пятницкія ворота, исправленные въ 1825 году, и Тайницкая башня, сложенная, какъ увѣряютъ, изъ кирпича, въ  $\frac{3}{4}$  аршина толщины <sup>(2)</sup>.

Небрежный присмотръ за этой стѣною бывшихъ городничихъ и неуваженіе самихъ мѣстныхъ жителей къ этому памятнику старины были причиною того, что еще по преданію, въ г. Коломнѣ существовалъ тайный промыселъ рытья кирпича и камня изъ Коломенской стѣны, чему не мало способствовало и то, что большая часть стѣны застроена домами мѣстныхъ обывателей или деревянными амбарами, владѣльцы которыхъ распоряжались стѣною, какъ бы своею собственностію. Безцеремонность обращенія съ этимъ древнѣйшимъ памятникомъ старины доходила до того, что самъ бывшій городничій Губерти выстроилъ себѣ въ этой стѣнѣ, фасадомъ на весьма людную улицу, домъ и лавки. Домъ этотъ перешелъ уже къ третьему владѣльцу и по настоящее время суще-

(1) Историческое и топографическое описаніе городовъ Московской Губерніи съ ихъ указомъ М. 1787 г.

(2) Военно-статистическое обозрѣніе Московской губерніи Свѣчина. СПб. 1853 г. стр. 230.



ствуешь. Въѣзжая въ городъ, я пораженъ былъ столь несвойственнымъ уѣзднымъ городамъ обиліемъ каменныхъ построекъ; но теперь не подлежитъ сомнѣнію, что описываемый мною памятникъ древности послужилъ отчасти къ упроченію благосостоянія коломенскихъ жителей.

Изъ 14 башенъ уцѣлѣло весьма немного, и такъ какъ онѣ большею частью построены на возвышенныхъ и крутыхъ мѣстностяхъ, то сохранились вѣроятно, благодаря своему не совсѣмъ удобному для промысла мѣстоположенію. Стѣны этого Кремля, лишенныя своей кирпичной облицовки, до того стали тонки (по мѣстному выраженію *ветли*), что городъ на свой счетъ, въ теченіи послѣднихъ лѣтъ, подпираетъ ихъ балками, установка и закрѣпленіе которыхъ стоить не малыхъ расходовъ. Одна часть стѣны, обращенная къ амбарамъ, грозитъ весьма скорымъ паденіемъ. Московскій губернаторъ, по пріѣздѣ въ г. Коломну, обратилъ особенное вниманіе коломенскаго городского общества на лежащія на немъ заботы по сохраненію древняго памятника, находящагося въ ихъ городѣ, указывалъ на исторію этого памятника, и предлагалъ для обсужденія этого вопроса составить особую комиссію при думѣ, изъ лучшихъ гражданъ города, подъ предсѣдательствомъ городского головы Г. Н. Левина, весьма сочувствующаго этому дѣлу. По его иниціативѣ и на его счетъ, виды Коломенской крѣпости были сняты въ трехъ экземплярахъ нашимъ московскимъ фотографомъ Аласинымъ. Одинъ изъ этихъ экземпляровъ <sup>(1)</sup> Г. Н. Левинъ пожертвовалъ для мѣстнаго московскаго губернскаго музея и библіотеки.

Неизвѣстно какая окончательная участь ожидаетъ Коломенскую крѣпость. Помнится мнѣ однако, что коломенское общество, дѣлая расчетъ во что обойдется реставрація этой крѣпости, пришло къ довольно почтенной цифрѣ, которая не подѣлитъ одному уѣздному городу, значительно потерявшему въ настоящее время свое прежнее коммерческое значеніе—*Кронштадта Москвы*. Но если коломенская стѣна не будетъ спасена отъ разоренія, то, сколько мнѣ помнится, она должна быть разрушена въ теченіи *шести лѣтъ*, т. е. послѣдній камень этого памятника старины будетъ вбитъ въ коломенскую мостовую въ тотъ самый годъ, когда городъ Коломна будетъ праздновать свое *семисотлѣтнее* существованіе со дня перваго о ней лѣтописнаго извѣстія.

Н. Вочаровъ.

(1) Весь альбомъ состоитъ изъ 12 фотографическихъ снимковъ. Въ томъ же засѣданіи извѣстнымъ художникомъ Мартыновымъ представлены были въ даръ Обществу снимки съ старинныхъ рисунковъ Коломенской крѣпости, исполненныхъ въ прошломъ столѣтіи знаменитымъ архитекторомъ Казаковымъ и хранящихся въ С.-Петербургскомъ Эрмитажѣ.

## О НОВООТКРЫТЫХЪ НАДПИСЯХЪ ВЪ ТАНАИСѢ (\*).

Получивъ недавно на разсмотрѣніе бумажные оттиски новооткрытыхъ въ Танаисѣ надписей, имѣю честь доставить Московскому Археологическому Обществу нѣкоторыя подробности объ этихъ любопытныхъ находкахъ,—подробности тѣмъ болѣе желательныя для просвѣщенной публики, что свѣдѣнія, сообщенныя о нихъ въ нашихъ газетахъ и журналахъ (см. Современную Лѣтопись № 32 отъ 24 Августа 1869 г., С.-Петербургскія Вѣдомости № 295 отъ 26 Октября, Труды Моск. Арх. Общества т. II. вып. 2 стр. 188 и слѣд.) и оттуда перешедшіе въ заграничныя журналы, какъ наприм. въ *Archaeologische Zeitung*, Band II, Heft 4 (1870), p. 121 sq. чрезвычайно сбивчивы и несогласны между собою. Корреспондентъ С.-Петербургскихъ Вѣдомостей изъ Ростова на Дону говоритъ о трехъ найденныхъ на мѣстѣ города Танаиса плитахъ съ надписями, по его мнѣнію, на генуэзскомъ языкѣ. Изъ нихъ двѣ были отосланы г. Поляковымъ въ археологическій му-

---

(\*) *Прим. Ред.* Въ одно время съ настоящею статьею мы получили письмо отъ члена Императорской Археологической Комиссіи В. Г. Тизенгаузена, изъ котораго сообщаемъ слѣдующее мѣсто: «Узнавъ изъ газетъ объ открытіи въ Недвиговкѣ какого-то подземелья, Археологическая Комиссія отнеслась къ Наказному Атаману войска Донскаго съ просьбою свѣдущимъ лицамъ осмотрѣть мѣстности и сообщить какъ болѣе подробныя свѣдѣнія объ этихъ открытіяхъ, такъ и точныя снимки съ надписей. Въ январѣ нынѣшняго года М. И. Чертковъ доставилъ подробное донесеніе Директора Новочеркасской гимназіи объ означенномъ подземельи и довольно хорошо сдѣланные бумажные оттиски съ надписей, которые и были отправлены къ профессору Новороссійскаго Университета, О. А. Струве съ тѣмъ, чтобы онъ написалъ о нихъ краткую записку для журнала Московскаго Археологическаго Общества. Всѣхъ снимковъ 14; изъ нихъ № 1—7 съ надписей на камняхъ, описанныхъ корреспондентомъ Донскаго Вѣстника г. Гривинымъ, а № 8—14 съ семи другихъ камней, найденныхъ въ хуторѣ Недвиговкѣ, въ обрушившейся горѣ, близъ дома урядника Семена Леметова. Это, повидимому, тѣ надписи, о которыхъ говоритъ корреспондентъ С.-Петербургскихъ Вѣдомостей.

Въ нынѣшнемъ году въ Недвиговкѣ произведены новыя раскопки для дальнѣйшаго изслѣдованія мѣстностей, гдѣ найдены подземелья и надписи; вмѣстѣ съ тѣмъ предполагается раскопка въ Елисаветовской станицѣ, въ видахъ разясненія вопроса, дѣйствительно ли тамъ находился древній Танаисъ. Производство этихъ работъ возложено на г. Хицунова, который въ прошломъ году производилъ раскопки въ Тамани и близъ Керчи.»

зей, третья же привезена въ Черкасскъ. Мѣсто, гдѣ надписи и маска были найдены, корреспондентъ за тѣмъ опредѣляетъ аккуратноѣ, говори что это было неподалеку отъ открытаго подземнаго хода, въ одномъ изъ двухъ другихъ отверстій, находящихся ближе къ Донцу. Сколько вѣсу можно придать разсказу этого корреспондента, слѣдуетъ уже изъ прибавленныхъ имъ за тѣмъ словъ: «Нѣсколько лѣтъ тому назадъ, раскопки производилъ вблизи этого мѣста археологъ г. Леонтьевъ, и вывезъ каменные плиты съ надписями на генуэзскомъ языкѣ, указывающія, что тамъ должны быть ворота и подземный подъ ними ходъ. Потомъ археологъ Кепинъ подтвердилъ это также рѣдкостными древними находками. Нынѣ туда ѣздилъ г. Ознобишинъ, который вывезъ отсюда снятую съ мѣстности, довольно подробную карту, маску и плиту съ надписью». Въ Современной Лѣтописи г. Гривинъ сообщаетъ слѣдующее: «14 Юля въ Гниловскую станицу съ хутора Недвиговки доставлены семь кусковъ мраморныхъ камней съ надписями по-гречески; два изъ нихъ, по наружному виду, представляютъ одинъ камень, разбитый пополамъ и съ надписью одного шрифта; толщиною первая часть 4, шириною 8 вершковъ, длина по срединѣ  $7\frac{1}{2}$  вершковъ; имѣетъ 14 строкъ, изъ которыхъ 11 можно прочесть, а три повреждены и не составляютъ слоговъ; вторая часть того же камня въ одномъ концѣ 9, а въ другомъ 5 вершковъ ширины, толщины одинаковой съ первою; длины до  $7\frac{1}{2}$  вершковъ; здѣсь выбито 18 строкъ, изъ которыхъ одна верхняя и четыре нижнихъ не разобраны; мѣсто, на которомъ вѣроятно былъ изсѣченъ годъ сооруженія сего памятника, отбито. По видимому, вся надпись заключаетъ въ себѣ мужскія имена, числомъ до пятидесяти. Камни эти, какъ говорятъ Недвиговскіе жители, найдены каменоломщиками также на мѣстѣ Недвиговскаго городища. Остальные пять кусковъ должны быть остатки отъ надгробныхъ памятниковъ, тонкія, мраморныя пластинки, разной по объему величины; на одномъ изъ нихъ изсѣченъ видъ орла, а на остальныхъ греческія буквы, но, какъ разбитыя на части, не составляютъ слоговъ. Кромѣ мраморныхъ кусочковъ, найдено глиняное ушко греческой урны съ клеймомъ по-гречески «Аполлодонъ». Всѣ камни эти Гниловское станичное правленіе намѣрено отослать въ Черкасское окружное полицейское управленіе».

Я счелъ необходимымъ противопоставить другъ другу эти данныя обѣихъ газетъ, чтобы показать, какъ мало они согласны между собою. Они не даютъ яснаго представленія о новооткрытыхъ надписяхъ. Въ самомъ дѣлѣ, сколько открыто кусковъ? три или семь? Я получилъ на разсмотрѣніе пятнадцать бумажныхъ оттисковъ; изъ нихъ 4 боль-

шихъ и 11 малыхъ. Изъ послѣднихъ два изображаютъ только части туловища орла и не представляютъ никакихъ буквъ. Изъ четырехъ же большихъ—два (№ 1 и 2) совпадаютъ съ описанными г. Гривинымъ, слѣдовательно составляютъ одну плиту, верхняя часть которой находится въ № 2, нижняя въ № 1. Третій и четвертый большіе куски (№ 8 и 13), по видимому, принадлежатъ двумъ другимъ плитамъ и едва ли къ нимъ подходитъ какой либо изъ другихъ маленькихъ кусковъ, судя по одной величинѣ самыхъ буквъ и по разстоянію между строками.

На этихъ трехъ плитахъ сохранились списки членовъ какого-то общества (*θίασος*, *θιασῶται*), когда-то существовавшего въ Танаисѣ. Двѣ подобныя надписи, но очень неполныя, уже въ 1853 году открылъ г. проф. Леонтьевъ и издалъ ихъ въ *Прописяхъ*. т. IV. стр. 428—430; см. *Древн. Босф. Киммер.* т. II. надп. LXXI и LXXVI. Новыя надписи, по формѣ буквъ, кажется, принадлежатъ гораздо позднѣйшему времени. Въ эпиграфическомъ отношеніи онѣ представляютъ знатокамъ много любопытнаго матеріала. Укажу только на форму буквы Γ въ № 2. стр. 7, ΠΙΩΝ, совпадающую съ готескою формой. Такъ какъ на плитахъ нѣтъ ни начала, ни конца, то и неизвѣстно, какому времени онѣ принадлежатъ. Трудно сказать даже, какова была грамматическая связь всего предложенія. Узнаемъ только, что общество, упоминаемое на новыхъ плитахъ, давало своимъ представителямъ подобныя титулы, какъ тѣ, которые уже встрѣчались на прежнихъ надписяхъ. Въ нихъ титула и имени перваго изъ предсѣдателей недостаетъ; второй сановникъ назывался отецъ синода (*πατήρ συνόδου*). Кромѣ того былъ тутъ: одинъ синагогъ (*συναγωγός*), одинъ другъ добра (*φιλάγαθος*), одинъ товарищъ его (*παραφιλάγαθος*), одинъ начальникъ юношей (*νεανισάρχης*) и еще другой начальникъ (*άρχης*), титулъ котораго можетъ быть возстановленъ различнымъ образомъ, какъ-то: *ἀλατάρχης*, *θιασάρχης* и проч. (*Древн. Босф. Кимм.* т. II. стр. 320). Въ первой изъ новыхъ надписей на строкѣ 1.—*άρχην* можно пополнить *θιασ[άρχην]*; на стр. 2 упоминаютъ *ἱερεῖα* (священника), на стр. 3. можетъ быть *συναγωγίου*, такъ какъ въ концѣ строки видны буквы ΣΥ и въ началѣ стр. 4. ΟΝ. Во 2-й новой надписи стр. 2 начинается буквами ΩΓΟΝ, принадлежащими навѣрное тому же титулу. На стр. 5 первой надписи читается *φιλάγαθου*, на стр. 6 *παραφιλάγαθου*. Въ 3-й надписи стр. 2 пополнить можно *θιασ[ῶται]*, стр. 7 *φι[λάγαθος]*, стр. 8. *παραφιλάγαθος*, и поэтому быть можетъ стр. 6. *σ[υναγωγός]*, стр. 9. *γυμνασιάρχης*, и такъ, кажется, слѣдуетъ пополнить и окончаніе—*άρχης* въ надп. LXXVI. П. М. Леонтьевъ (стр. 430) въ выраженіи изданной имъ надписи: богу внемлющему молитвами (*θεῷ ἐπληρόφ εὐχῇ*) не безъ основанія замѣчаетъ вліяніе еврейскихъ понятій.

Евреи издавна искали убожища въ этихъ странахъ. Въ Пантикапей даже въ I вѣкъ по Р. Х. существовала синагога. И на азіатской сторонѣ Босфора Биккерійскаго можетъ быть находилась синагога (см. Герца. Археологическая Топографія Таманскаго полуострова, стр. 91). Если привесть въ соображеніе и кусокъ N 1, гдѣ стр. 1 можно почитать: θεῷ ὁρίστῳ (ф. вышему богу, то получить тѣ же прилагательныя, которыя встрѣчаются и на Пальмирскихъ надписяхъ, ср. Бѣка, С. J. G. P. III. № 4500 и 4503. θεῷ ὁρίστῳ иῖ ἑλχίῳ, и № 4502. θεῷ ὁρίστῳ, δευτέρῳ иῖ ἑλχίῳ. Однако не было ли, быть можетъ, это религиозное общество—христіанское, такъ какъ надписи найдены въ каменномъ ходѣ, гдѣ члены общества должны были скрываться въ перемы столбѣи? Безъ сомнѣнія, христіанство уже рано появляется въ этихъ мѣстахъ. Говорить, Императорская Археологическая Комиссія намѣрена въ настоящемъ году продолжать раскопки въ Недвиговѣ; куда можетъ быть удастся найти еще болѣе извѣстій объ этомъ древнемъ обществѣ.

Что касается собственныхъ именъ, находящихся въ этихъ спискахъ, то они отчасти древне-греческія, отчасти варварскія. Между послѣдними нѣкоторые совершенно новыя, заслуживающія особаго вниманія лингвистовъ. Замѣчу еще, что въ первой надписи (№ 2, с. 7) форма иῖ τῷ ἰστέῳ θιερεῖτῳ должна быть ошибкою рѣзчика, такъ какъ на второй (№ 8) вѣрнѣе написано: иῖ ἰσῑτῑ θιε[ῑ]τῑ. Изъ остальныхъ кусковъ вѣроятно принадлежатъ одному камню № № 3, 4, 5, (въ двухъ кускахъ). Они составляли верхнюю часть надписи, украшенной изображеніемъ орла, обращеннаго влево. Надъ нимъ, кажется, стояло: Ἀγαθῆ [τῶ]υ, подъ нимъ: θεῷ ὁρίστῳ. — ῥαῖε[ῑ]ρῑτῑς ῥαῖ[ῑ]ε[ῑ]ς. Кромѣ того одной же надписи принадлежали № № 9, 10, 12 и № № 11, 14, 6, 7. Надобно предполагать, что многіе куски потеряны. Вообще было бы желательно, чтобы какой либо знатокъ перебралъ всѣ куски и постарался соединить ихъ, обращая вниманіе на форму буквъ и матеріалъ самыхъ кусковъ.

На глиняномъ ушкѣ съ греческимъ клеймомъ находилось вѣроятно имя Ἀπολλόδωρος. Это самое имя читается также на шеѣ амфоры, найденной П. О. Бурачковымъ въ Бѣлозерскѣ (гдѣ предполагаютъ, находился Герросъ) въ одномъ курганѣ вмѣстѣ съ каменнымъ конемъ, каменнымъ всадникомъ и урной. Надпись гласитъ: Ἀπολλόδωρο ἐκὶ Σχόδῳ (см. П. В. Беккера во II собраніи непаданыхъ надписей на амфорныхъ ручкахъ, собранныхъ въ южной Россіи въ V томѣ Supplementband d. Jahrbh. für classische Philologie, Leipzig, 1869, стр. 472. № 50).

Одесса 21 Апрѣля 1870 года.

Θ. Струве.

## ЛѢТОПИСЬ ЗАМѢЧАТЕЛЬНѢЙШИХЪ АРХЕОЛОГИЧЕСКИХЪ ОТКРЫТІЙ ЗА 1869 ГОДЪ.

### А Ф Р И К А.

Нѣмецкій путешественникъ Карлъ Маухъ открылъ золотоносныя земли къ югу отъ рѣки Замбезе, къ сѣверовостоку отъ земли Кафровъ. Но кромѣ того онъ нашелъ большое число покинутыхъ рудъ и развалинъ древнихъ построекъ, о которыхъ рассказываютъ много таинственнаго. Сочиненіе, недавно изданное въ Лондонѣ: *The ruins of Zululand*, 2 тома, 1869, повѣствуетъ о зданіяхъ пирамидальной формы, сложенныхъ безъ цемента, съ колоннами изъ камня и слѣдами скульптуръ, очень почернѣвшихъ отъ времени. Въ странѣ Зулу находятся платформы, на вершину которыхъ въ прежнее время вели широкія лѣстницы. Фигуры напоминаютъ статуи египетскихъ храмовъ. Сверхъ того встрѣчаются изображенія змѣй, птицъ и фантастическихъ животныхъ. При входѣ въ одинъ гротъ, въ которомъ нынѣ живутъ дикіе животные, изображены двѣ колоссальныя фигуры нагихъ воиновъ, которыхъ профиль напоминаетъ арабскій типъ. Авторъ вышеназванной книги, г. Уалинслей, говоритъ, что территорія, гдѣ находятся эти древности, считается запрещенною къ доступу. Нынѣшніе жители смотрятъ на нихъ, какъ на нѣчто священное, и полагаютъ, что если иностранецъ проникнетъ туда, то три года сряду не будетъ дожда. Португальскіе путешественники XVI вѣка тоже объ нихъ упоминаютъ.

*Annales de l'Académie d'Archéologie de Belgique. 1869. Tome V, 2-me livr.*

## ЕГИПЕТЪ.

Фр. Денорманъ довелъ до свѣдѣнія Парижской Академіи наукъ, что Британскій музей въ Лондонѣ приобрѣлъ египетскій папирусъ, писанный іератическими письменами, который содержитъ въ себѣ фрагментъ руководства геометріи въ примѣненіи къ межеванію, съ чертежами. Г. Денорманъ, самъ разсмотрѣвшій этотъ отрывокъ, говоритъ, что онъ содержитъ въ себѣ методы для исчисленія площади четырехугольника, параллелограмма, различныхъ родовъ треугольниковъ, для измѣренія поверхности земли неправильной формы посредствомъ триангуляціи, и для опредѣленія объема пирамиды. Судя по палеографическимъ признакамъ, рукопись относится къ XII династіи, т. е. она почти современна временамъ Соломона. Приписка, находящаяся въ ней, говоритъ, что это копія текста, значительно болѣе древняго.

Эта рукопись, представляющая намъ первыя положительныя данныя о древне-египетской геометріи и потому драгоценная для науки, въ скоромъ времени издана будетъ въ точномъ снимкѣ стараніями начальства Британскаго музея.

*Annales de philosophie chrétienne. 1869. Avril.*

## ЕГИПЕТЪ.

Археологическія открытія, сдѣланныя въ Египтѣ, не говоря о нѣкоторыхъ надписяхъ и скульптурахъ, не восходятъ выше III-ей династіи древняго царства. Въ эту отдаленную эпоху египетская цивилизація уже совершенно установилась, и съ этого времени она не претерпѣваетъ сильныхъ измѣненій. Государство, религія, языкъ, науки и искусства имѣютъ уже твердо опредѣленные формы. Однимъ словомъ кажется, что древній Египетъ не имѣлъ дѣтства.

Тѣмъ не менѣе этого заключенія нельзя допустить. Никакое человеческое общество не появляется на свѣтъ совершенно выработаннымъ. Древне-египетская цивилизація, подобно европейской, должна была имѣть свои варварскія и доисторическія эпохи. Весь вопросъ состоитъ въ томъ, были ли сценою этихъ первобытныхъ вѣковъ берега Нила, или, напротивъ, Египтяне пришли сюда съ цивилизаціею, которой главныя черты намъ вполне извѣстны?

Раскопки, произведенныя до сихъ поръ на почвѣ древняго Египта, не доказали положительнымъ образомъ, что въ этой странѣ существовалъ доисторическій каменный вѣкъ. Это очень понятно, если мы вспомнимъ, что раскопки до сихъ поръ производились на мѣстностяхъ историческихъ, напередъ обозначенныхъ памятниками, развалинами и преданіемъ. Между тѣмъ, въ иныхъ мѣстахъ находимы были камен-

ныя орудія, изъ которыхъ нѣкоторыя сохраняются въ музеяхъ Лондона и Берлина. Нынѣ даже найдено большое количество подобныхъ орудій. Именно французскіе ученые Э. Хами и Фр. Ленорманъ, по случаю открытія Суэзскаго канала, путешествуя по Египту, отъ 20 Октября 1869 года сообщили секретарю Парижской Академіи наукъ, Эли де Бомону, слѣдующія свѣдѣнія о сдѣланномъ ими открытіи.

«На возвышенномъ плато, отдѣляющемъ знаменитую долину Бибанъ-эль-Молукъ отъ тѣхъ высотъ, на которыхъ находятся постройки фараоновъ, извѣстныя подъ именемъ Дейръ-эль-Бахари, они нашли множество кремней, обдѣланныхъ рукою человѣка. Они лежали разбросанными на пространствѣ 100 квадратныхъ метровъ. Эти отдѣланные камни имѣютъ тѣ формы, которыя извѣстны подъ именемъ оконечниковъ стрѣлъ и копій, топоровъ, ножей, скребцовъ, сверлилъ, puclei (камни, у которыхъ отбиты стороны). Безъ сомнѣнія, это суть остатки доисторической фабрикаціи, которые могутъ быть прекрасно сравнены съ тѣми произведеніями, которыя извѣстны во Франціи подъ именемъ произведеній фабрикъ неолитическаго періода».

Свидѣтелями этого открытія были гг. Базаръ, Катрфажъ, Вюрцъ, Жаменъ и Бертольдъ, съ которыми путешествовали гг. Хами и Ленорманъ. Они подтверждаютъ сообщаемыя выше свѣдѣнія. Говорятъ, что лучшіе образцы будутъ переданы музею до-историческихъ древностей въ Сентъ-Жерменъ.

Такимъ образомъ простыя орудія первобытнаго человѣка на всей землѣ, повидимому, были почти тождественны по формѣ и матеріалу. Эти формы, вызванныя нуждою, мы встрѣчаемъ и до настоящаго дня у дикихъ и необразованныхъ народовъ. Но каменный вѣкъ не былъ одновремененъ на всей поверхности земли: у однихъ онъ былъ ранѣе, у другихъ народовъ позже; у иныхъ необразованныхъ и отчужденно отъ другихъ живущихъ народовъ каменный вѣкъ продолжается еще въ настоящее время. То же самое слѣдуетъ сказать и о бронзовомъ и желѣзномъ вѣкахъ.

Das Ausland, 1869. № 52.

Изслѣдованія нѣмецкаго египтолога, д-ра Лаута въ Мюнхенѣ, доказали, что желѣзный вѣкъ въ Египтѣ гораздо древнѣе, чѣмъ до сихъ поръ предполагали, основываясь на словахъ греческаго историка Агатархида. Слово: ва (египетское имя желѣза) встрѣчается въ документахъ, относящихся къ четвертому тысячелѣтію до нашей эры. Иные упоминаютъ о немъ, прибавляя прилагательное: пе реи, т. е. божественное. Безъ сомнѣнія, здѣсь разумѣются аэролиты, которыхъ воспламенное состояніе можетъ быть возбудило въ древнихъ идею о плавленіи металловъ. Во всякомъ случаѣ одинъ видъ отлично обработанныхъ камней



пирамидъ въ Джизе долженъ былъ возбудить мысль, что Египтяне уже знали употребленіе желѣза. Греція и Италія познакомились съ нимъ только въ семнадцатомъ столѣтіи до Р. Х., Галлія въ восьмомъ вѣкѣ, а скандинавскій сѣверъ только въ началѣ нашего лѣтосчисленія.

*Cosmos.* 1868. Августъ.

### ВАВИЛОНЪ.

Въ засѣданіи Азіатскаго Общества въ Парижѣ, Мая 14-го дня 1869 года, извѣстный знатокъ клинообразныхъ ассирійскихъ надписей, г. Оппертъ, представилъ подробное описаніе вавилонскаго памятника, весьма важнаго для вавилонской археологіи и филологіи, это—цилиндръ относящійся къ временамъ Сарданапала V, найденный въ Вавилонѣ. Надпись архаическаго стиля, послѣ обыкновенныхъ призываній, содержитъ въ себѣ перечисленіе причинъ, побудившихъ къ изготовленію этого памятника. Царь напоминаетъ, что онъ реставрировалъ знаменитую пирамиду въ Вавилонѣ; онъ высказываетъ пожеланія счастья своему правленію и его брата Самуль самукина, которому онъ поручилъ управленіе въ Вавилонѣ. Этотъ любопытный памятникъ въ настоящее время принадлежит г. Клерку. Г. Оппертъ оканчиваетъ свое описаніе наблюденіями надъ ассирійскою хронологіею и мнѣніями о трудахъ, вызванныхъ ею, и наконецъ рассказываетъ о собственныхъ опытахъ чтенія клинообразныхъ туранскихъ надписей.

*Annales de philosophie chrétienne.* Septembre. 1869.

### ІЕРУСАЛИМЪ.

Нѣсколько лѣтъ тому назадъ въ Лондонѣ, подъ покровительствомъ королевы Викторіи, подъ названіемъ: Palestine explorationfound, образовалось общество съ цѣлію изслѣдовать Палестину и преимущественно производить раскопки въ Іерусалимѣ. Общество издало много отчетовъ о своей дѣятельности, съ планами и рисунками изслѣдованныхъ имъ мѣстностей. Эти изслѣдованія во многомъ содѣйствовали разъясненію разныхъ темныхъ вопросовъ, касающихся топографіи древняго Іерусалима. Въ настоящее время лейтенантъ Варренъ, производящій раскопки въ Іерусалимѣ, на сѣверовосточномъ углу стѣны Харамъ—ешъ—Шеррифа, на двухъ пунктахъ, лежащихъ на разстояніи 1500 футовъ другъ отъ друга, открылъ камни, на которыхъ начертаны или вырѣзаны какіе-то буквы или знаки. Извѣстный оріенталистъ Эмануилъ Дейтчъ, на мѣстѣ изслѣдовавшій эти начертанія, находящіяся на 90 футовъ глубины отъ поверхности земли, утверждаетъ, что это не надписи, а частью финикійскія буквы, частью цифры и наконецъ знаки, начертанные каменетесцами. Нѣкоторые изъ нихъ онъ сразу призналъ

за извѣстныя финикійскія буквы; другіе знаки, до сихъ поръ неизвѣстные въ финикійской эпиграфикѣ, онъ отождествляетъ съ знаками, находящимися на несомнѣнно древнихъ постройкахъ въ Сиріи, каковы первобытныя субструкціи Сидонской гавани. Мнѣніе знаменитаго оріенталиста оправдываетъ предположеніе, высказанное французскимъ археологомъ де-Сольси, что древнѣйшія части окружныхъ стѣнъ храма относятся ко временамъ Соломона и по происхожденію своему финикійскія. Археологическія изслѣдованія только подтверждаютъ свидѣтельство исторіи.

### ОТКРЫТІЯ НА ОСТРОВѢ КИПРѢ.

Въ засѣданіи Археологическаго Общества въ Берлинѣ, 6 Апрѣля 1869 года, профессоръ Лепсіусъ сообщилъ весьма любопытныя свѣдѣнія о раскопкахъ американскаго консула, генерала Л. П. де Чеснола, на островѣ Кипрѣ. Уже въ одной изъ своихъ прежнихъ археологическихъ поѣздокъ по острову консулъ сдѣлалъ значительное собраніе древностей всякаго рода. Въ 1868 году онъ во второй разъ объѣхалъ Кипръ и въ развалинахъ древняго Идаліума (нынѣ деревня Дали), къ сѣверозападу отъ города Ларнака (Citium), открылъ два некрополиса: финикійскій и греческій. Оба доставили необычайное количество предметовъ. Финикійскихъ гробницъ, находившихся на глубинѣ 17 футовъ отъ поверхности земли, было открыто болѣе 300. Онѣ имѣли болѣею частью форму печей. Въ нихъ открыты были статуэтки изъ известняка, терракоты и бронзы, лампы, оружіе и много древнихъ вазъ, изъ которыхъ нѣкоторыя имѣли до 3 футовъ высоты. Греческія гробницы находились иногда менѣе 3 футовъ отъ поверхности земли и отчасти лежали надъ финикійскими, такъ что по гробницамъ можно судить о народонаселеніи, попеременно обитавшемъ на островѣ Кипрѣ. Въ греческихъ гробницахъ находились вазы изящной формы, покрытыя лакомъ, надгробные камни съ греческими надписями древней орхографіи, громадныя саркофаги, небольшія вазы изъ алабастра и стекла, лампы съ барельефами, изъ которыхъ нѣкоторыя принадлежатъ римскимъ временамъ, съ римскими именами, серьги, рѣзные камни, кольца и разныя драгоценности. Г. де Чеснола сообщилъ проф. Лепсіусу коллекцію фотографическихъ снимковъ съ замѣчательнѣйшихъ предметовъ и печатный каталогъ всего своего собранія. Фотографіи изображаютъ рядъ головъ различной величины, статуэтки изъ известняка и другой рядъ головъ изъ терракоты. Всѣ эти предметы сняты съ оригиналовъ, найденныхъ не въ гробницахъ, но въ развалинахъ храмовъ Цитіума, Пафоса, Голгой и преимущественно Идаліума. Часто также встрѣчаются повторенія кипрійской Афродиты и изображенія человѣческихъ

# БИБЛЮГРАФІЯ.

## ЗАПАДНЫЕ

### СЛАВЯНЕ ВО ВРЕМЕНА ОТДАЛЕННОЙ ДРЕВНОСТИ.

Západní Slované v pravěku, sepsal Al. V. Šembera. Ve Vídni, 1863; str. XXIV, 380.

Съ того времени, какъ сдѣлалась извѣстна Страбонова Географія и найдена Тацитова книга: Германія (въ 1460), господствовала всеобщая увѣренность, что средняя Европа на востокъ отъ Кили до Данцига, а на югъ отъ Майнца до Грана была съ древнѣйшихъ временъ заселена Нѣмцами, за изъятіемъ только Богеміи и Моравіи, первобытные обитатели которыхъ почитались Кельтскими Бойями. Равнымъ образомъ всѣ считали несомнѣннымъ, что и въ странахъ къ Югу отъ Дуная (въ Ретіи, Норикѣ и Панноніи) до VI столѣтія по Р. Х. первобытными жителями были Кельты. Это мнѣніе, въ продолженіе 400 лѣтъ почти совершенно укоренившееся, профессоръ вѣнскаго университета Шембера рѣшительно опровергаетъ, и, основываясь на долговременныхъ историко-топографическихъ изслѣдованіяхъ, доказываетъ, что въ Восточной и Южной Германіи, также какъ въ Иллирійскомъ краѣ, Хорватіи и Славоніи, въ Венеціанской области, въ Тироли и въ большей части Швейцаріи, во времена доисторическія, жили Славяне. Господствующее до сихъ поръ, не смотря на труды Шафара, тивоположное мнѣніе, что Славяне прибыли въ упомянутое мѣсто съ V по I мѣтіе послѣ Р. Х., г. Шемберъ заблужденъ и цѣль изданнаго имъ

то, то можно только предполагать. Мусоръ имѣетъ 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> метра высоты въ мѣстѣ, гдѣ я рою.—Г. Циллеръ производитъ раскопки и въ Пирей, древней гавани Аѳинъ, и именно на возвышенности въ Мунихи, въ такъ называемомъ гротѣ Аретузы, гдѣ раскопки началъ въ 1862 году Эрнстъ Курціусъ, который отырылъ обширный подземный водопроводъ.

Zeitschrift für bildende Kunst. 1870. № 1.

### ОСТРОВЪ САНТОРИНЪ.

Недавно на островѣ Санторинѣ были открыты:

1. Мраморная статуя, очень хорошо сохранившаяся, менѣе натуральной величины, изображающая Александра Великаго.

2. Барельефъ, нѣсколько попорченный: изображенная на немъ человѣческая фигура не имѣетъ головы; руки скрыты подъ мантиею. Эпоха и сюжетъ трудно опредѣлимы.

3. Барельефъ, изображающій погребальное пиршество, прекраснаго греческаго стиля, тоже пострадавъ. Направо изображена сидящая женщина; одежда ея образуетъ простыя и прекрасныя складки. Одною рукой она небрежно опирается на сѣдалище, а другою беретъ плодъ, который предлагаетъ ей на блюдѣ маленькая рабыня. Барельефы вышиною одинъ футъ. Статуя составлена изъ двухъ кусковъ, изъ которыхъ каждый работанъ особымъ художникомъ. Голова безъ вѣнка исполнена мастеромъ; она очень хороша для эпохи, когда была изваяна. Торсъ менѣе удачно исполненъ, и все произведеніе указываетъ на эпоху, когда Римская Имперія переходила въ вивантизмъ.

Annales de l'Académie d'archéologie de Belgique. 1869. Tome V, 1 livr.

### Р И М Ъ.

Кавалеръ Пьетро Роза продолжаетъ раскопки на Палатинскомъ холмѣ, гдѣ нѣкогда возвышались дворцы римскихъ императоровъ. Эти изслѣдованія онъ производитъ въ той части холма, которая куплена Императоромъ Наполеономъ III. на счетъ котораго и производятся раскопки. Недавно онъ имѣлъ счастье сдѣлать любопытное открытіе возлѣ такъ называемыхъ бань Ливіи. Тамъ нашелъ онъ школу для плаванія и рядъ комнатъ, оштукатуренныхъ и покрытыхъ очень хорошою энкаустическою (?) живописью, которая предохранена отъ вліянія воздуха какимъ-то химическимъ составомъ.

Картины, окруженныя превосходными орнаментами и живыми красками, изображаютъ мнѳологическіе сюжеты, лены геніи, теламоны, колонны, канделябры, птицъ

древности. III.

и фестоны. На одной изъ стѣнъ изображенъ великанъ Полиемъ (съ двумя глазами), застигающій Галатею съ пастухомъ Ацисомъ; на другой—Меркурій, освобождающій Іо, привязанную къ скалѣ и стреломъ Аргусомъ (тоже съ двумя глазами).

Другое любопытное открытіе было сдѣлано при кладкѣ фундамента дома, принадлежащаго госпиталю Троицы Пилигримовъ. Открыты основанія античнаго зданія съ остатками фресковой живописи и превосходнымъ мозаичнымъ поломъ, на которомъ по срединѣ изображенъ Меркурій съ кадудеомъ и нимфа съ рогомъ изобилія. По угламъ изображены четыре времени года съ ихъ атрибутами.

*Annales de l'Académie d'archéologie de Belgique. 1869. Tome V, 3-me livr.*

Въ началѣ 1869 года, въ *Vicolo di S. Nicola di Tolentino*, открыта мраморная статуя, изображающая раненую амазонку. Чрезъ посредство секретаря Археологическаго Института въ Римѣ, г. Гельбига, она приобретена у Кавалера Уго за 16,500 франковъ, для Берлинскаго музея, гдѣ и поставлена въ ротундѣ. Статуя, имѣющая 8 футовъ вышины, изъ пентелейскаго мрамора, хорошо сохранилась. Реставрированы только нѣкоторыя части рукъ и ногъ. Мотивъ принадлежитъ къ любопытнѣйшимъ въ древности: до насъ дошли восемь античныхъ копій, его повторяющихъ. Изъ всѣхъ репродукцій знаменитаго, но для насъ, къ сожалѣнію, потеряннаго оригинала, берлинская копія раненой амазонки есть лучшая, хотя по выраженію боли въ лицѣ можетъ быть превосходить та, которая находится въ *Vassio nuovo* въ Ватиканскомъ музеѣ. Полагаютъ, что оригиналъ былъ произведеніемъ греческаго ваятеля Стронгиліона.

*Zeitschrift für bildende Kunst. 1870. № 2.*

## КОРНЕТО.

**Письмо изъ Рима, въ концѣ Января 1870.**

На почвѣ небольшого города Корнето (древній этрускій *Tarquini*), въ полуразрушенной гробницѣ, открытъ былъ этрускій саркофагъ небольшихъ размѣровъ (лицевая сторона имѣетъ въ длину 1, 94, а боковыя 0, 62 метра), изваянный изъ походяго на алабастръ мрамора, находимаго, какъ говорятъ, близъ города Вольтерры. Саркофагъ имѣетъ крышу изъ италіанскаго мрамора. Она украшена надписью, двумя женскими головами въ стилѣ этрускихъ орнаментовъ, рельефомъ, обходящимъ вокругъ краевъ крыши и кромѣ того изображеніемъ юноши съ двумя собаками,—явное подражаніе какому либо греческому изображенію Актеона. Но что придаетъ особое значеніе этому памятнику

античнаго искусства, это—картины, изображающія бытъ и мифологию, которые напоминаютъ съ перваго взгляда живопись на египетскихъ лепкахъ на бѣломъ фонѣ. Эти картины писаны на четырехъ сторонахъ самаго саркофага и окружены съ двухъ сторонъ красною краскою рисованными колонками, амурами и гирляндами. Картины отличаются легкостью и свободою въ концепціи и исполненіи, богаты мотивами и детали тщательно исполнены. Онѣ принадлежатъ той нижней ступени этрусскаго искусства, когда сильное вліяніе идеальнаго греческаго направления совершенно отбѣснило италіанскій реализмъ. Но главное значеніе этихъ картинъ заключается въ томъ, что онѣ пополняютъ пробѣлы въ нашихъ свѣдѣніяхъ объ античной живописи. По всей вѣроятности онѣ суть образчикъ древняго искусства писать въ темпери, гдѣ связующимъ средствомъ служилъ яичный желтокъ, разпущенный на фиговомъ молокѣ. (1) Фресковой или трехъ родахъ энкаустической живописи здѣсь не можетъ быть и рѣчи. Различныя степени тоновъ получены смѣшеніемъ двухъ красокъ. Темные штрихи придаютъ въ среднихъ тонахъ тѣмъ большую энергію, а очертаніямъ большую опредѣленность. Что касается до художественнаго исполненія, то рисунки лучше писаны, контуры энергичны и исполнены искусною рукою, и тѣни усилены темными штрихами. Полутѣни легко обозначены простыми тонами. Въ рисункахъ и разнообразѣйшихъ положеніяхъ сражающихся вѣнчанъ и коняхъ и бѣгахъ видно очень развитое искусство и тонкое знаніе анатоміи человѣческаго и животнаго тѣла. Саркофагъ во многихъ мѣстахъ сильно пострадалъ отъ сырости, и краски тѣмъ явнѣе отдѣляются отъ камня, что достаточно малѣйшаго соприкосновенія для тысячъ лѣтъ древняго памятника. Известный знатокъ античной живописи живописецъ Доннеръ въ Римѣ предполагаетъ, что онѣ являются среднимъ урѣвнемъ ихъ. Нынешній владѣлецъ саркофага, маркизъ Турани изъ Веррето, требуетъ за него 60,000 лиръ и не позволяетъ снять съ него фотографическаго снимка.

Коллекція Ланго. 1894

## И О М И И

Письмо А. Г. Давуда отъ 14 Февр. 1894 изъ Мамулю

Между новѣйшими открытіями въ Помпѣи, одно представляетъ замѣчательный интересъ и отличается своеобразною полнотой сохраненія. На стѣнѣ одного небольшого дома принадлежавшаго по вѣроятію одному бывшему мастеру открыты картины представляющія видъ нѣкоторыхъ въ Помпѣи городскихъ соборъ и бани, представляющихъ въ себѣ и знаніе своего времени. Вѣроятно, принадлежавшаго въ то время архитектору. Вѣроятно, были разбитыя или повреждены до того, что не могли

и директоръ древностей Италіанскаго королевства, сенаторъ Фіорелли намѣренъ ихъ отыскать. Хотя картина грубо исполнена и явное произведеніе простаго ремесленника, а не художника, тѣмъ не менѣе она весьма точно передаетъ общія черты нынѣ существующихъ развалинъ амфитеатра, а именно: внѣшнія лѣстницы, построенныя на аркахъ и ведущія къ верхнимъ выходамъ (*vomitoria*); арену, которой стѣны изображены расписанными на подобіе мрамора, что и было найдено при ихъ открытіи, городскія стѣны, башни и т. д. Художникъ изобразилъ въ амфитеатрѣ битвы Помпейцевъ съ жителями сосѣдняго города Ноцеры. Эта распря началась въ амфитеатрѣ и повела къ прекращенію амфитеатральныхъ игръ въ Помпее, по приказанію Нерона, въ теченіе десяти лѣтъ. Различныя группы сражающихся видны на сѣдалищахъ, ступеняхъ амфитеатра, на аркахъ, на городскихъ стѣнахъ, и на открытомъ пространствѣ, окружающемъ зданіе. Одни ранены и пали, другіе-убитые, распростерты по землѣ.

Площадь, окружающая амфитеатръ, покрыта деревьями и лавками, совершенно схожими съ тѣми, которыя нынѣ находятся на улицахъ Неаполя. Онѣ защищены отъ лучей солнца натянутою холстиною, и вѣроятно въ нихъ продавались фрукты и лимонады; въ одной изъ нихъ изображена скамейка, совершенно схожая съ употребляемою у насъ. Мужчины и женщины бѣгутъ отъ горячаго боя, нѣкоторыя съ своимъ имуществомъ.

Холстинная крыша (*velarium*), защищавшая зрителей отъ солнца, изображена протянутою надъ частью театра. Если я не ошибаюсь, это первое изображеніе этой важной части римскаго театра. Къ несчастію, вслѣдствіе незнакомства художника съ законами перспективы, трудно разяснить себѣ въ точности, какимъ образомъ растягивался веларіумъ надъ амфитеатромъ. Онъ изображенъ прикрѣпленнымъ къ городской стѣнѣ, что едвали возможно. Кажется, что онъ висѣлъ широкими складками горизонтально надъ тою частью театра, которую назначень было защищать.

Къ сожалѣнію также, художникъ снялъ видъ амфитеатра со стороны входа. Если бы онъ снялъ его съ противоположной стороны, мы имѣли бы видъ Везувія, что было бы въ высшей степени интересно, потому что тогда мы получили бы видъ огнедышущей горы до перваго ея историческаго изверженія.

Эта, въ высшей степени любопытная, картина въ особенности интересна, потому что, полагаю, она—единственный древній видъ зданія, детали котораго могутъ быть идентифицированы. Если бы сохранились подобные виды Рима, Помпей и другихъ городовъ, исполненные хорошими художниками, то они были бы безцѣнны. Къ несчастію, эски-

Тюрингенъ, Лужицы, Бранденбургъ, Померанію, въ Люнебургъ и проч., но что по самымъ надежнымъ историческимъ, географическимъ, этнологическимъ, археологическимъ и лингвистическимъ признакамъ оказывается еще, что Славяне суть первобытные жители всѣхъ упомянутыхъ странъ. Противоположная гипотеза, по которой полагается, что въ Австріи жили Кельты, а въ прочихъ странахъ Нѣмцы, есть выдумка, не имѣющая никакого основанія, существующая съ XVI столѣтія и принадлежащая большею частью нѣмецкимъ ученымъ, которымъ благоугодно было видѣть во всей средней и восточной Европѣ только Нѣмцевъ за исключеніемъ какихъ нибудь двухъ скинскихъ и сарматскихъ ордъ.

Возраженія противъ этого исключительнаго мнѣнія, высказанныя Шлецеромъ, Бистеромъ, Ландау и проч., были въ свое время заглушены полемическимъ крикомъ приверженцевъ господствовавшаго мнѣнія, особенно когда это мнѣніе принялись защищать со всѣми уловками лукавой и колкой діалектики историки въ родѣ Тунманна, Рейхарда, Лудена, которые и провозгласили его главнымъ догматомъ нѣмецкаго патріотизма. На возраженія, заявленныя противъ нихъ нѣкоторыми Славянами, какъ-то: Колларомъ, отличнымъ географомъ Катанчичемъ, Мацеевскимъ, Гитцингеромъ и т. д., отчасти не было обращено никакого вниманія, отчасти и сами эти писатели ударились въ противоположную крайность, находя съ своей стороны повсюду однихъ только Славянъ, что случилось, напримѣръ съ представителемъ этого направленія Колларомъ, который въ своихъ сочиненіяхъ хотя и оказался человекомъ, обладающимъ большими свѣдѣніями, живымъ воображеніемъ и пылкою любовью къ славянству, однако не являющій особенной способности къ основательной ученой критикѣ и къ историческимъ изысканіямъ.

Главнымъ источникомъ всѣхъ ошибочныхъ теорій о послѣдовательномъ поселеніи въ Богеміи и Моравіи разныхъ народовъ, каковы Боіи, Маркоманы, Квады и Свевы, служили двѣ главы (28 и 42-я) Тацитовой Германіи, и вкрадшаяся въ нихъ, до сихъ поръ не замѣченная, географическая ошибка, на которой была основана уцѣлѣвшая въ продолженіе 400 лѣтъ цѣлая ткань живыхъ теорій, впервые усмотрѣнная и превосходно опровергнутая г. Шемберой, который доказалъ, что Боіи никогда не жили въ Богеміи Маробуда, но занимали совершенно иную мѣстность. Въ этомъ-то и состоитъ, по нашему мнѣнію, существенное преимущество книги, о которой мы говоримъ, и неотъемлемая заслуга г. Шемберы.

Ни древнѣйшій писатель, упоминавшій о Богеміи, Страбонъ, ни слѣдовавшіе за тѣмъ Веллей Патеркулъ и Птолемей не говорятъ, чтобы



# БИБЛИОГРАФІЯ.

## ЗАПАДНЫЕ

### СЛАВЯНЕ ВО ВРЕМЕНА ОТДАЛЕННОЙ ДРЕВНОСТИ.

Západní Slované v pravěku, sepsal Al. V. Šembera. Ve Vídni, 1863; str. XXIV, 380.

Съ того времени, какъ сдѣлалась извѣстна Страбонова Географія и найдена Тацитова книга: Германія (въ 1460), господствовала всеобщая увѣренность, что средняя Европа на востокъ отъ Киля до Данцига, а на югъ отъ Майнца до Грана была съ древнѣйшихъ временъ заселена Нѣмцами, за изъятіемъ только Богеміи и Моравіи, первобытные обитатели которыхъ почитались Кельтскими Боями. Равнымъ образомъ всѣ считали несомнѣннымъ, что и въ странахъ къ Югу отъ Дуная (въ Ретіи, Норикѣ и Панноніи) до VI столѣтія по Р. Х. первобытными жителями были Кельты. Это мнѣніе, въ продолженіе 400 лѣтъ почти совершенно укоренившееся, профессоръ вѣнскаго университета Шембера рѣшительно опровергаетъ, и, основываясь на долговременныхъ историко-топографическихъ изслѣдованіяхъ, доказываетъ, что въ Восточной и Южной Германіи, также какъ въ Иллирійскомъ краѣ, Хорватіи и Славоніи, въ Венеціанской области, въ Тироли и въ большей части Швейцаріи, во времена доисторическія, жили Славяне. Господствующее до сихъ поръ, не смотря на труды Шафарика, противоположное мнѣніе, что Славяне прибыли въ упомянутыя страны уже съ V по VII столѣтіе послѣ Р. Х., г. Шембера объявляетъ грубѣйшимъ заблужденіемъ, и цѣль изданнаго имъ

сочиненія состоитъ въ томъ, чтобы опровергнуть означенное мнѣніе и доказать, что во все историческое время до Юлія Кесаря, да и гораздо прежде его, земли, о которыхъ идетъ рѣчь, были заселены Славянами; короче, г.Шембера хочетъ положить новую основу для древней исторіи Греманиі и Иллиріи.

Очень интересно прочесть въ предисловіи, какимъ путемъ авторъ дознался, что Славяне въ доисторическія времена такъ далеко распространились на западъ. Исходнымъ пунктомъ его изслѣдованій была Нижняя Австрія. Трудясь болѣе пятнадцати лѣтъ тому назадъ надъ трактатомъ о Славянахъ, живущихъ въ Нижней Австріи, онъ изучилъ нѣсколько тысячъ специальныхъ картъ этой страны, находящихся въ вѣнскомъ центральномъ кадастральномъ архивѣ, и нашелъ въ нихъ множество славянскихъ названій рѣкъ, горъ, лѣсовъ, равнинъ и мѣстечекъ (гораздо болѣе 1000). Поэтому въ умѣ его возникла мысль: такъ какъ столь большое число древнѣйшихъ названій оказывается заимствованнымъ изъ славянскаго языка, то не можетъ быть, чтобы Славяне пришли въ эту страну только въ VI вѣкѣ нашей эры, вмѣстѣ съ Аварами, какъ вообще полагаютъ; безъ сомнѣнія, они, жили здѣсь съ незапамятныхъ временъ. Къ тому же заключенію пришелъ онъ, продолжая топографическія и дипломатарныя изысканія въ сосѣдственныхъ съ Моравіей и Богеміей странахъ: Силезіи, Лужицахъ, Бранденбургъ, Мекленбургъ, Помераніи, гдѣ документами доказывалось, что въ первыхъ трехъ даже до XIII столѣтія, а въ послѣднихъ до X вѣка мѣстныя названія были славянскія. Такіе же мѣстные памятники первобытнаго времени найдены имъ въ странахъ къ югу отъ Дуная, въ Баваріи, Штиріи и Каринтіи до Адриатическаго моря и въ восточной Швейцаріи. Такимъ образомъ, доказавъ топографическими данными, что эти страны первоначально были заселены Славянами, авторъ приступилъ къ основательному изученію римскихъ и греческихъ источниковъ и географовъ, отъ Юлія Кесаря до Эвгиппія и Иорнанда (550 по Р. Х.), чтобы удостовѣриться, не говоритъ ли кто нибудь изъ этихъ писателей о переселеніи Славянъ въ страны, простирающіяся отъ Балтійскаго моря до Адриатическаго; но не нашелъ нигдѣ ни малѣйшаго намека объ этомъ. Только нѣмецкіе писатели XV и XIV столѣтій придумали этотъ фактъ. Вотъ чѣмъ и оправдывается вышесказанное предположеніе автора.

Итакъ ясно, что книга г. Шембера имѣетъ въ виду не примирить несходныя между собою мнѣнія, но установить въ самомъ і рѣшительно новую историческую почву. Именно относительно Моравіи онъ отвергаетъ всѣхъ авторовъ хроникъ, отъ (1475) и Гаека (1541) до новѣйшихъ историковъ и :

напротивъ указываетъ на древнѣйшихъ хроникеровъ Богеміи: Козму. Адама Бременскаго и Гельмольда, а изъ новѣйшихъ временъ на остроумнаго Шлецера <sup>(1)</sup>. ученаго Бистера <sup>(2)</sup>, Давида Поппа <sup>(3)</sup>, Верзебе <sup>(4)</sup>. фонъ Іэтенштейна <sup>(5)</sup>, Кассельскаго архивариуса Ландау <sup>(6)</sup> и нѣкоторыхъ славянскихъ писателей одного съ нимъ мнѣнія, которые болѣе или менѣе высказывали относительно разныхъ отдѣльныхъ земель ту же мысль, какую и онъ проводитъ. Не смотря на то, прежде чѣмъ заявляемое въ книгѣ г. Шемберы мнѣніе сдѣлается общимъ, автору не обойтись безъ сильной борьбы. И онъ ожидаетъ этой борьбы, что видно изъ слѣдующихъ строкъ его предисловія: «Никакая новая мысль, противорѣчащая общепринятому мнѣнію, не принимается съ довѣріемъ. Поэтому не мало препятствій встрѣтитъ и моя мысль, даже со стороны чешскихъ и вообще славянскихъ ученыхъ, которые по излишней добросовѣстности и робости не рѣшятся выключить изъ первобытныхъ временъ Богеміи Кельтійскихъ Бойевъ и нѣмецкихъ Маркомановъ, чтобы не оскорбить западныхъ сосѣдей своихъ и не навлечь на себя упрека въ панславизмъ. Равнымъ образомъ я встрѣчу противорѣчіе и со стороны тѣхъ Славянъ, которые, желая прослыть на западѣ людьми справедливыми и безпристрастными, всякое выгодное для Славянъ объясненіе названій мѣстъ и народовъ отвергаютъ, объявляя кельтійскими или нѣмецкими названія очевидно славянскія». Въ этомъ отношеніи мы совершенно согласны съ профессоромъ Шемберой, ибо очень часто случается, что многіе изъ нашихъ лучшихъ людей не рѣшаются возвысить свой голосъ не вслѣдствіе объективныхъ причинъ, но изъ страха и робости, а иногда и по причинамъ еще болѣе неблагоприятнымъ.

Какъ уже сказано, заявленная цѣль сочиненія состоитъ въ томъ, чтобы чешскимъ, лужицкимъ и иллирійскимъ Славянамъ возвратить пять столѣтій ихъ древнѣйшей исторіи, отнятыя у нихъ средневѣковыми писателями. Чехи и другіе западные Славяне, которые до сихъ поръ должны были довольствоваться мнѣніемъ, что они существуютъ въ Европѣ только съ V или VI вѣка по Р. Х., поравняются теперь древностью съ Германцами, Римлянами и Греками, и все что римскіе

(1) Allgemeine Welthistorie; 31 Theil. Halle, 1771. II: Allgemeine nordische Geschichte. 2. die Slavische, s. 229.

(2) Abhandlungen der königl. preussischen Akademie der Wissenschaften in Berlin. Aus den Jahren 1804—1811. Berlin 1815; s. 100—130.

(3) Abhandlung über einige alte Grabhügel bei Amberg. Jngolstadt, 1821; s. 70.

(4) Geber die Völker und Völkerbündnisse der alten Teuschlands. Hannover, 1826; s. 208.

(5) Boehme's heidnische Opferplätze, Gräber und Alterthümer. Prag, 1856; s. 23 и 211.

(6) Correspondenz-Blatt des gesamt. Vereins der deutschen Geschichts und Alterthums Vereine. Beilage Januar 1862.

и греческіе классики: Юлій Цесарь, Страбонъ, Веллей Патеркулъ, Тацитъ, Птолемей, Діонъ Кассій, I. Капитолинъ, и Амміанъ Марцеллинъ рассказываютъ о Свевахъ (за исключеніемъ жившихъ въ Виртембергѣ). о Баемахъ (Вацос), Маркоманахъ и Квадахъ, должно уже относиться не къ Германцамъ, а къ чешскимъ Славянамъ; точно также все, что эти писатели говорятъ о такъ называемыхъ Кельтскихъ Бояхъ (ἡ Βοιωτρία), Нарискахъ, Таурискахъ, Карнахъ (Крайнцахъ) и Паннонцахъ, слѣдуетъ приписывать не народамъ кельтскаго происхожденія, а Словенцамъ (племени югозападному), нѣкогда весьма обширно распространеннымъ.

Книга Шемберы состоитъ изъ 26 печатныхъ листовъ и раздѣляется на двѣ части, изъ которыхъ одна озаглавлена: Славяне въ Германіи; другая, Славяне въ Иллиріи. Оба племени отдѣлены другъ отъ друга Дунаемъ. Доказательства въ пользу того, что въ обѣихъ странахъ Славяне были первобытными жителями авторъ почерпаетъ изъ исторіи, географіи, этнологіи, археологіи и лингвистики, при чемъ у него названія отдѣльныхъ племенъ, рѣкъ, горъ, мѣстечекъ и людей, существовавшихъ во времена римскія, изслѣдуются и объясняются по группамъ. Главное значеніе онъ даетъ прежде всего историческимъ, мѣстнымъ (топографическимъ) и археологическимъ памятникамъ; потомъ, отличительнымъ признакамъ народнаго характера, нравовъ и политическихъ учреждений, а этимологическія основанія, другіе изыскателями почитаемыя за важнѣйшія, онъ считаетъ менѣе опредѣлительными. Поэтому, принимая во вниманіе, что этимологическія указанія часто основываются только на предположеніяхъ, профессоръ Шембера изъявляетъ желаніе, чтобы о славянскомъ происхожденіи названій отдѣльныхъ народовъ и мѣстностей судили не по одному лишь объясненію словъ, но принимали въ расчетъ всѣ причины. по которымъ онъ почитаетъ эти названія славянскими, и съ этою цѣлю говоритъ слѣдующее: «Если кто либо не согласится съ объясненіемъ того или другаго имени народовъ, напримѣръ Гермундуровъ, Нарисовъ, Квадовъ и т. д. или мѣстныхъ названій, напр. Lentia (Млинце-Мунце), Aglara (Орлава) и проч., то прошу его не отвергать всю статью, относящуюся къ этимъ народамъ или мѣстностямъ, ибо если анализъ именъ и названій невѣренъ, то его могутъ исправить другіе изслѣдователи, а между тѣмъ самый предметъ все-таки остается вѣрнымъ». Равнымъ образомъ авторъ проситъ читателя, въ случаѣ если послѣдній не одобритъ какую либо статью, напримѣръ о Лонгобардахъ, Вангіонахъ, не подвергать по этой причинѣ порицанію всю книгу, такъ какъ неудачная статья легко можетъ быть устранена изъ сочиненія, а между тѣмъ сущность книги (что Славяне были

первобытными обитателями странъ, о которыхъ авторъ говоритъ) останется ненарушимо вѣрна. Нечего говорить, что такое требованіе совершенно справедливо, и что удовольствовать ему не откажется ни одинъ хладнокровный и безпристрастный читатель.

Авторъ явилъ исторіи существенную заслугу, представивъ доказательство, что Свевы Страбона и Тацита были не Швабы, какъ полагали Аделунгъ и нѣкоторые другіе, но Славяне, и обнаружили существовавшее болѣе 300 лѣтъ предубѣжденіе, вслѣдствіе котораго Воіі смѣшивались съ Ваімоі Птолемея, а страна Воіеті Тацита со Страною Вијаімон Страбона и съ Воіһоемим Веллея Патеркула. Воіі Тацита, какъ сосѣди Гельветовъ, жили въ Баваріи отъ Боденскаго озера до Бёмервальда (богемскаго лѣса), а эта страна до сихъ поръ носитъ ихъ имя, тогда какъ Ваімоі Птолемея, теперешніе Богемцы (Чехи), суть первобытные обитатели страны, названной по ихъ имени Вијаімон (Воіһоемим). Слѣдственно не отъ Бойевъ, какъ до сихъ поръ было ошибочно принимаемо (Bohmen-Böheim, Boierheim), но отъ Ваімоі (Воіеті среднихъ вѣковъ) происходитъ, по объясненію г. Шемберы, названіе Богеміи, и вслѣдствіе этого точнаго различенія Воіі (Баварцевъ) отъ Ваімоі (Богемцевъ) одна изъ важнѣйшихъ частей исторіи Германіи получаетъ другой видъ. Вслѣдствіе изложенія г. Шемберы древняя исторія Богеміи, получивъ такую ясность, при которой тогдашнія событія становятся весьма просты и удобопонятны. Это была задача тѣмъ болѣе трудная и запутанная, что сохранившіеся обрывки изустныхъ, отъ поколѣнія къ поколѣнію переходившихъ, сообщеній представляютъ почти не иное что какъ беспорядочную груду народныхъ, якобы историческихъ преданій, почерпнутыхъ изъ немногихъ замѣтокъ, оставленныхъ древними путешественниками, посѣщавшими страны, прилегающія къ Средиземному морю, и изъ массы темныхъ сказаній, которыя какъ бы условились называть исторіей. Нѣмецкіе ученые уже издавна пользовались этими преданіями и обратили имена народовъ въ безтолковую смѣсь кельтскаго, нѣмецкаго, и славянскаго элементовъ. Но профессоръ Шембера, давно уже извѣстный, какъ трудолюбивый историкъ литературы (его исторія чешской литературы есть въ настоящее время самая лучшая), осторожный филологъ и превосходный переводчикъ на чешскій языкъ австрійскаго законодательства, рѣшился, послѣ обширныхъ изысканій, опровергнуть всѣ накопившіеся по этому предмету, въ продолженіе нѣсколькихъ столѣтій, частію противныя здравому смыслу, частію не имѣющія никакого основанія, предположенія. Онъ доказалъ, что не только нигдѣ нѣтъ никакого историческаго свидѣтельства о позднѣйшемъ переселеніи Славянъ въ австрійскія придунайскія земли, въ Богемію и Моравію, въ

Тюрингенъ, Лужицы, Бранденбургъ, Померанію, въ Люнебургъ и проч., но что по самымъ надежнымъ историческимъ, географическимъ, этнологическимъ, археологическимъ и лингвистическимъ признакамъ оказывается еще, что Славяне суть первобытные жители всѣхъ упомянутыхъ странъ. Противоположная гипотеза, по которой полагается, что въ Австріи жили Кельты, а въ прочихъ странахъ Нѣмцы, есть выдумка, не имѣющая никакого основанія, существующая съ XVI столѣтія и принадлежащая болѣею частью нѣмецкимъ ученымъ, которымъ благоугодно было видѣть во всей средней и восточной Европѣ только Нѣмцевъ за исключеніемъ какихъ нибудь двухъ скиѣскихъ и сарматскихъ ордъ.

Возраженія противъ этого исключительнаго мнѣнія, высказанныя Шлецеромъ, Бистеромъ, Ландау и проч., были въ свое время заглушены полемическимъ крикомъ приверженцевъ господствовавшаго мнѣнія, особенно когда это мнѣніе принялись защищать со всѣми уловками лукавой и колкой діалектики историки въ родѣ Тунманна, Рейхарда, Лудена, которые и провозгласили его главнымъ догматомъ нѣмецкаго патріотизма. На возраженія, заявленныя противъ нихъ нѣкоторыми Славянами, какъ-то: Колларомъ, отличнымъ географомъ Катанчичемъ, Мацеевскимъ, Гитцингеромъ и т. д., отчасти не было обращено никакого вниманія, отчасти и сами эти писатели ударились въ противоположную крайность, находя съ своей стороны повсюду однихъ только Славянъ, что случилось, напримѣръ съ представителемъ этого направленія Колларомъ, который въ своихъ сочиненіяхъ хотя и оказался человѣкомъ, обладающимъ большими свѣдѣніями, живымъ воображеніемъ и пылкою любовью къ славянству, однако не явилъ особенной способности къ основательной ученой критикѣ и къ историческимъ изысканіямъ.

Главнымъ источникомъ всѣхъ ошибочныхъ теорій о послѣдовательномъ поселеніи въ Богеміи и Моравіи разныхъ народовъ, каковы Боіи, Маркоманы, Квады и Свевы, служили двѣ главы (28 и 42-я) Тацитовъ Германіи, и вкрадшаяся въ нихъ, до сихъ поръ не замѣченная, географическая ошибка, на которой была основана уцѣлѣвшая въ продолженіе 400 лѣтъ цѣлая ткань живыхъ теорій, впервые усмотрѣнная и превосходно опровергнутая г. Шемберой, который доказалъ, что Боіи никогда не жили въ Богеміи Маробуда, но занимали совершенно иную мѣстность. Въ этомъ-то и состоитъ, по нашему мнѣнію, существенное преимущество книги, о которой мы говоримъ, и неотъемлемая заслуга г. Шемберы.

Ни древѣйшій писатель, упоминавшій о Богеміи, Страбонъ, ни слѣдовавшіе за тѣмъ Веллей Патеркулъ и Птолемей не говорятъ, чтобы

въ Богеміи жили Боіи. Не задолго передъ Птолемеємъ Тацитъ (Германія, глава 28), ссылаясь на Цесаря, (по которому Боіи жили на правомъ берегу Рейна по сосѣдству съ Гельветами въ Швейцаріи), говоритъ, что Гальское племя Боіевъ жило близъ Гельветовъ, между Герцинскимъ лѣсомъ, Рейномъ и Майномъ, а изъ 30-й главы того же писателя видно, что Боіи жили въ южной части теперешнихъ Баденя, Виртемберга и Баваріи, близъ Баденскаго озера. Тамъ же и Страбонъ помѣщаетъ покинутую Боіями страну, названную «Боіевскою пустынею»; здѣсь въ Баваріи, въ римскихъ надписяхъ IV столѣтія упоминается о Боіяхъ, и по ихъ имени страна названа Бойоарія. Итакъ если Тацитъ въ 42 главѣ Германіи, въ числѣ народовъ, поселившихся вдоль по Дунаю отъ Баваріи до Панноніи, упоминаетъ о Маркоманахъ, жившихъ въ странѣ изгнанныхъ ими Боіевъ, то очевидно, что онъ говоритъ въ этомъ мѣстѣ о странѣ, находившейся вблизи Боденскаго озера, которую въ главѣ 28 онъ называетъ Боеми; а это имя, не смотря на то, что въ странѣ были иные жители, повидимому напоминаетъ Боіевъ. Страбонъ же помѣщаетъ страну Буйемумъ Маркоманскаго короля Маробуда въ мѣстности Квадовъ, которые по Тациту были крайними въ числѣ народовъ, жившихъ вдоль по берегу Дуная отъ Баваріи до Панноніи. Далѣе, по Веллею, Маробудъ властелинъ страны Бойегемумъ, желая отразить нападенія, направленныя противъ него Римлянами съ двухъ сторонъ, съ Рейна черезъ Гессенъ и съ Дуная при Баркунтумъ, соединилъ въ 6 году по Р. Х. сосѣднія съ нимъ племена отчасти силою, отчасти договорами въ союзъ народовъ, и переселилъ (по Страбону) нѣкоторыхъ изъ этихъ народовъ, особенно же своихъ соплеменниковъ, Маркомановъ, въ Буйемумъ. Наконецъ такъ какъ Птолемей (вскорѣ послѣ Тацита, 60-го по Р. Х.) ничего не говоритъ о распространеніи Боіевъ, а напротивъ помѣщаетъ «большой народъ» въ мѣстности до Дуная, то кажется очевидно, что Боіеми Маробуда есть совсѣмъ другая страна,—не та, гдѣ жили Боіи, которая скорѣе по ихъ имени называлась Бойоарія (Баварія), и что къ сей послѣдней относится сказаніе Тацита о распространеніи Боіевъ. А такъ какъ географическое положеніе Баіеми было не то, въ которомъ находилась страна Боіевъ, то и форма имени Буйанмонъ (у Страбона), Бойгемумъ (у Веллея), Боіеми (у Тацита) и Баймонъ (у Птолемея) по звуку различествуютъ отъ Боіи, Боіонъ, ибо находящаяся въ первыхъ именованіяхъ коренная буква м приводитъ къ племени Боіемъ, а не къ Боіи. Кажется, что Тацитъ, введенный въ заблужденіе сходствомъ звуковъ Боіи и Боіеми и ихъ географическою сопредѣльностью, притомъ не имѣя точныхъ и ясныхъ географическихъ понятій, смѣшалъ Боіемъ

Сверхъ того послѣ Боіевъ, жившихъ будтобы очень долго въ Богеміи, не осталось ни малѣйшаго слѣда названій мѣстностей, рѣкъ, горъ, лѣсовъ, мѣстечекъ и т. д., тогда какъ именно славянскія названія мѣстностей удержались большею частью въ продолженіе столѣтій, и можно сказать цѣлаго тысячелѣтія даже въ Тюрингенѣ, Саксоніи, Бранденбургѣ, Помераніи, которыя уже 800 лѣтъ какъ онѣмечены; въ Богеміи же всѣ древнѣйшія мѣстныя названія неоспоримо-славянскія.

Лингвистическія сближенія мѣстныхъ названій съ остатками кельтскаго языка оказываются рѣшительно несостоятельными, такъ какъ сходство языковъ славянскаго и нѣмецкаго съ кельтскимъ теряется въ отдаленной древности и теперь уже не можетъ быть доказано существованіемъ общихъ коренныхъ словъ, тѣмъ болѣе, что такія же окончанія мѣстныхъ названій встрѣчаются у древнихъ географовъ и въ странахъ некельтскихъ, напрм. въ Испаніи, Венгріи, Седмиградскомъ княжествѣ, древней Мезіи (Сербіи), Польшѣ и т. д. Поэтому, за неимѣніемъ свѣдѣній о кельтскомъ языкѣ, этимологическому производству мѣстныхъ названій отъ этого языка никакъ невозможно довѣрять. Равнымъ образомъ и въ прочихъ славянскихъ областяхъ, въ Моравіи, Австріи, Штиріи, Каринтіи, Крайнѣ, Панноніи, и Лужицахъ, а также въ Люнебургѣ, Бранденбургѣ, Помераніи, и на всемъ прочемъ побережьи Балтійскаго моря авторъ произвелъ множество изслѣдованій, и болѣе или менѣе удачными выводами доказалъ, что многія племена теперь почитаемыя нѣмецкими, были въ древности племена славянскія. Авторъ неоспоримо опровергаетъ всѣ теоріи нѣмецкихъ этнографовъ о передвиженіяхъ и такъ называемыхъ наслоеніяхъ многочисленныхъ народовъ, доказавъ, что какъ видно изъ первѣйшихъ историческихъ свѣдѣній, до насъ дошедшихъ, всѣ эти страны были населены земледѣльческими, осѣдлыми народами, которые занимались мирными искусствами. Къ самымъ удачнымъ главамъ сочиненія принадлежатъ главы о полабскихъ и австрійскихъ Славянахъ, а также превосходная статья о богемскихъ Славянахъ.

Но предполагаемое авторомъ распространеніе западныхъ Славянъ до границы Гельвеціи, до Шварцвальда и т. д., и классификація тамошнихъ народныхъ наслоеній, за изытіемъ примайнскихъ, возбуждаютъ вѣроятно сомнѣніе и встрѣтятъ живѣйшее противорѣчіе, да и вообще имѣютъ надобность въ доказательствахъ болѣе несомнѣнныхъ, чѣмъ приводимыя въ книгѣ. Тѣмъ не менѣе ясно само по себѣ, что въ историческія времена происходили попеременно движенія разныхъ народовъ, что границы ихъ областей измѣнялись, а поэтому и пространство, разными племенами занимаемое, было то болѣе, то менѣе обширно, и это доказывается еще тѣмъ обстоятельствомъ, что имя одного



вергла предложеніе Миклошича оказать автору ея хотя малѣйшее пособіе. Привѣтствуемъ появленіе этой книги, потому что она способна сообщить сильное движеніе славянскимъ историческимъ изслѣдованіямъ и поощрить усердіе ученыхъ къ борьбѣ противъ защищаемыхъ до сихъ поръ мнѣній.

Нилъ Поповъ.

А. Рославскаго—Петровскаго, Исторія древнѣйшаго Халдейскаго Царства. Протоколы засѣданій совѣта Императорскаго Харьковского университета и приложенія къ нимъ. Харьковъ. 1869 года. № 6. Приложенія, стр. 1—92.

Громадныя открытія, совершенныя наукою послѣднихъ десятилѣтій въ области древняго Востока, побуждаютъ современныхъ ученыхъ приступить къ резюмированію новыхъ свѣдѣній и открытій и ознакомленію съ ними неспеціалистовъ, желающихъ узнать истинную исторію и археологію колыбели рода человѣческаго. Не всякому историкѣ доступно чтеніе іероглифическихъ, дематическихъ или клинообразныхъ письменъ трехъ системъ. Вотъ причина появленія такихъ сочиненій, какова: *The five great monarchies of the ancient eastern world; by George Rawlinson* (4 vol. London. Murray. 1862—1867 или *Manuel d' Histoire ancienne de l'Orient jusqu' aux guerres médiques par François Lenormant* (3 vol. Paris. A. Lévy. 1869. 4-me édition). Хотя авторъ вешеназванной статьи съ большою скромностью и говоритъ (стр. 9, примѣч. I), что «значительная часть его изложенія основана на первомъ сочиненіи», тѣмъ не менѣе ему должно отдать справедливость, что онъ знакомъ и съ другими изслѣдованіями по этому, изданными учеными Германіи и Франціи. Такъ ему извѣстны труды Сакса, Опперта (но не его большое *Expédition en Mésopotamie*) и Мори, которыми онъ пользуется во многихъ случаяхъ для исправленія и пополненія показаній Раулинсона. Настоящая статья есть, вѣроятно, отрывокъ изъ лекцій почтеннаго автора (стр. 3) и если въ его тетрадяхъ столь же внимательно обработанъ весь остальной Востокъ, то нельзя не пожелать, чтобы онъ подѣлился своими трудами въ самомъ скоромъ времени и съ остальною публикою, на пользу не только учащемуся юношеству, но и многочисленному классу преподавателей всеобщей исторіи, неимѣющихъ подъ руками тѣхъ пособій, которыми пользовался авторъ.

К. Г.

**Н. Бердникова, о символическихъ знакахъ и изображеніяхъ на христіанскихъ археологическихъ памятникахъ. Православный Собесѣдникъ, издаваемый при Казанской Духовной Академіи. Казань. 1869. Іюль и Августъ. Стр. 225—252 и 343—362.**

Настоящая статья есть публичная лекція, читанная авторомъ 30 Марта 1869 года въ Казани, въ залѣ дворянскаго собранія, въ пользу казанскаго братства святителя Гурія. Авторъ сперва указываетъ на значеніе памятниковъ древне-христіанскаго искусства для церковной науки, какъ новаго источника свѣдѣній о религіозной жизни первыхъ христіанъ, кромѣ поясненія письменныхъ свидѣтельствъ церковныхъ писателей этой ранней эпохи христіанства.—Въ археологическихъ памятникахъ, говоритъ онъ, можно находить и новыя данныя относительно вѣрованій и обычаевъ первенствующихъ христіанъ. Археологическія изслѣдованія проливаютъ свѣтъ даже на внѣшнюю сторону церковной жизни, напр. указываютъ на время, предѣлы и способы распространенія христіанства въ той или другой мѣстности, не мало освѣщаютъ вопросъ о просвѣтительномъ вліяніи восточной церкви на окраины Западной Римской имперіи, сообщаютъ много данныхъ относительно того, гдѣ были главныя средоточія церковной жизни въ первые вѣка и пр. Но особенно важное значеніе имѣютъ археологическіе памятники для ознакомленія съ бытовою стороною религіозной жизни первыхъ христіанъ. Знакомство съ обстановкою внѣшней ихъ жизни доведетъ насъ до понятія и о самой жизни, религіозныхъ представленіяхъ, нравственныхъ правилахъ и обыденныхъ обычаяхъ первыхъ христіанъ. Но въ эпоху гоненій церкви христіане были принуждены прикрывать свои вѣрованія символическимъ языкомъ. Изображенія, встрѣчающіяся на вещественныхъ памятникахъ, принадлежащихъ первымъ вѣкамъ христіанства, имѣли опредѣленный внутренній смыслъ. Въ каждомъ изъ нихъ скрытъ цѣлый рядъ религіозно-нравственныхъ представленій. Нынѣ иносказательный языкъ этихъ изображеній для многихъ теменъ, и вотъ почему авторъ въ публичной лекціи рѣшился познакомить съ значеніемъ нѣкоторыхъ символовъ, бывшихъ въ общемъ употребленіи у древнѣйшихъ христіанъ. Ограниченный предѣлами лекціи, онъ разъяснилъ значеніе слѣдующихъ символическихъ изображеній: монограммы Спасителя, якоря, рыбы, съ ея различными сочетаніями съ якоремъ, кораблемъ, вѣнчанной съ хлѣбами, голубя и агнца. Онъ заключаетъ свое чтеніе нѣсколькими словами о судьбахъ символическихъ изображеній на памятникахъ. Нельзя не порадоваться, что подобныя, тщательно составленные свѣдѣнія о древне-христіанскомъ искусствѣ наконецъ начина-

ренія первой онъ внесъ въ каталогъ всѣ вазы, даже и тѣ, которыя не имѣютъ ни изображеній, ни надписей. Но и эти вазы не бесполезны для науки по своимъ формамъ. Гораздо важнѣе было преслѣдованіе второй цѣли. Чтобы научно пользоваться какимъ либо собраніемъ вазъ, необходимо имѣть самое подробное и объективное описаніе ихъ. Вотъ задача, которую извѣстный археологъ нашъ одинъ былъ въ состояніи исполнить научнымъ и самымъ достойнымъ образомъ. Его описанія, при всей сжатости, отличаются необыкновенною полнотою и ясностью. Авторъ описываетъ только то, что дѣйствительно находится передъ его глазами. Онъ передаетъ одинъ чистый фактъ, а не вдается въ объясненія, столь заманчивыя въ дѣлѣ интерпретаціи вазъ. Последнее онъ предоставляетъ будущимъ истолкователямъ этихъ сокровищъ; его дѣломъ, и дѣломъ необычайно труднымъ, было методически, сжато и отчетливо разсказать сюжеты, изображенные на вазахъ Эрмитажа; только въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ допускала очевидность, онъ при описаніи изображенного лица, въ скобкахъ вставляетъ его имя. Къ этимъ описаніямъ онъ прибавляетъ все что извѣстно о мѣстѣ находокъ этихъ вазъ, формѣ, стилѣ и техникѣ, измѣреніе ихъ величины, и наконецъ заглавіе тѣхъ сочиненій, въ которыхъ описана или издана та или другая ваза. Къ двумъ томамъ каталога приложено 16 литографированныхъ таблицъ. На 6 изъ нихъ изображено 299 формъ, описанныхъ авторомъ вазъ, а на остальныхъ 10 таблицахъ—*facsimile* надписей, находящихся на вазахъ эрмитажнаго собранія. Надписи имѣютъ особую важность для греческой палеографіи.

Таковъ громадный трудъ, совершенный среди разныхъ официальныхъ и другихъ не менѣе важныхъ ученыхъ занятій, нашимъ многувѣжаснымъ сочленомъ. Не многія собранія древностей въ столицахъ западной Европы могутъ похвалиться подобными описательными каталогами своихъ сокровищъ. Вотъ почему гигантскій трудъ академика Л. Э. Стефани былъ встрѣченъ съ такимъ теплымъ сочувствіемъ въ Германіи. Только ея ученые археологи будутъ въ состояніи пользоваться имъ въ настоящее время научнымъ образомъ.

Но въ собраніяхъ Эрмитажа до сихъ поръ есть еще одинъ, безконечно богатый отдѣлъ, почти невѣдомый міру. Мы говоримъ объ отдѣлѣ античныхъ рѣзныхъ камней, тоже не имѣющихъ описательнаго каталога. Мы отъ души желали бы, чтобы авторъ настоящаго каталога нашелъ въ себѣ столько силъ и энергіи, чтобы совершить и этотъ трудный ученый подвигъ. Тогда онъ оказалъ бы новую громадную услугу античной археологіи, ему безконечно обязанной.

К. Гёрцъ.

Н. Бердникова, о символическихъ знакахъ и изображеніяхъ на христіанскихъ археологическихъ памятникахъ. Православный Собесѣдникъ, издаваемый при Казанской Духовной Академіи. Казань. 1869. Іюль и Августъ. Стр. 225—252 и 343—362.

Настоящая статья есть публичная лекція, читанная авторомъ 30 Марта 1869 года въ Казани, въ залѣ дворянскаго собранія, въ пользу казанскаго братства святителя Гурія. Авторъ сперва указываетъ на значеніе памятниковъ древне-христіанскаго искусства для церковной науки, какъ новаго источника свѣдѣній о религіозной жизни первыхъ христіанъ, кромѣ поясненія письменныхъ свидѣтельствъ церковныхъ писателей этой ранней эпохи христіанства.—Въ археологическихъ памятникахъ, говоритъ онъ, можно находить и новыя данныя относительно вѣрованій и обычаевъ первенствующихъ христіанъ. Археологическія изслѣдованія проливаютъ свѣтъ даже на внѣшнюю сторону церковной жизни, напр. указываютъ на время, предѣлы и способы распространенія христіанства въ той или другой мѣстности, не мало освѣщаютъ вопросъ о просвѣтительномъ вліяніи восточной церкви на окраины Западной Римской имперіи, сообщаютъ много данныхъ относительно того, гдѣ были главныя средоточія церковной жизни въ первые вѣка и пр. Но особенно важное значеніе имѣютъ археологическіе памятники для ознакомленія съ бытовою стороною религіозной жизни первыхъ христіанъ. Знакомство съ обстановкою внѣшней ихъ жизни доведетъ насъ до понятія и о самой жизни, религіозныхъ представленіяхъ, нравственныхъ правилахъ и обыденныхъ обычаяхъ первыхъ христіанъ. Но въ эпоху гоненій церкви христіане были принуждены прикрывать свои вѣрованія символическимъ языкомъ. Изображенія, встрѣчающіяся на вещественныхъ памятникахъ, принадлежащихъ первымъ вѣкамъ христіанства, имѣли опредѣленный внутренній смыслъ. Въ каждомъ изъ нихъ скрытъ цѣлый рядъ религіозно-нравственныхъ представленій. Нынѣ индоевропейскій языкъ этихъ изображеній для многихъ теменъ, и вотъ почему авторъ въ публичной лекціи рѣшилъ познакомить съ значеніемъ нѣкоторыхъ символовъ, бывшихъ въ общемъ употребленіи у древнѣйшихъ христіанъ. Ограниченный предѣлами лекціи, онъ разъяснилъ значеніе слѣдующихъ символическихъ изображеній: монограммы Спасителя, якоря, рыбы, съ ея различными сочетаніями съ якоремъ, кораблемъ, корзиной съ хлѣбами, голубя и агнца. Онъ заключаетъ свое чтеніе нѣсколькими словами о судьбахъ символическихъ изображеній на памятникахъ. Нельзя не порадоваться, что подобныя, тщательно составленныя свѣдѣнія о древне-христіанскомъ искусствѣ наконецъ начина-

ють передаваться публикѣ нашихъ провинціальныхъ городовъ. Не говоря объ источникахъ, авторъ пользовался и многими новѣйшими сочиненіями о древне-христіанской археологіи. Первое мѣсто, судя по цитатамъ, принадлежитъ извѣстному словарю христіанскихъ древностей аббата Мартиньи. Но онъ знакомъ также съ сочиненіями Кагэ и Мартена, Леблана (котораго, страннымъ образомъ, онъ называетъ Блантомъ), Бинтерима, Лабарта и др. Мы позволимъ себѣ замѣтить только, что этотъ новый источникъ свѣдѣній о религіозной жизни «первыхъ христіанъ» открылся для церковной науки вовсе не съ недавняго времени, какъ полагаетъ авторъ (стр. 252). Доказательствомъ противоположнаго служатъ богатая археологическая литература Италіи въ XVII и XVIII вѣкахъ и труды Бозіо, Аринги, Боттари, Фабретти, Луи, Буонаротти, Марангони, Мамахи, Пачіауди и многихъ другихъ.

Е. Г.

C. A. Holmboe: Om det aeldre Russiske Vaegtsystem. (Saerskilt aftrykt af Vidensk. Selsk. Forhandlinger for 1867. 8.

Его же: Om Russiske Rubel—Barrer. Med. en lithogr. Plade (Aftrykt af Vid. Selsk. Forhandl. 1867). 8.

Авторъ, весьма извѣстный своими превосходными сочиненіями о норвежской нумизматикѣ, приходитъ къ заключенію, что древнѣйшій русскій монетный вѣсъ тождественъ съ древнешведскимъ, именно съ шведскою государственною маркою въ 208,6 франц. граммъ или готландскою въ 207,69 граммъ. Скандинавская система вѣса была въ употребленіи во внутренности Россіи не только у Варяго-Руссовъ, но и у Славянскихъ Руссовъ. Любопытно было бы сравнить съ изслѣдованіями профессора Гольмбо серебряные слитки (въ формѣ продолговатыхъ металлическихъ кусковъ) и кольца, найденные въ различныхъ губерніяхъ Россіи и уже нѣсколько лѣтъ тому назадъ приобретенные для нумизматическаго собранія Императорскаго Эрмитажа. Два такіе серебряные слитка описаны авторомъ во второмъ вышеназванномъ сочиненіи. Первый вѣсомъ 99,02 франц. грамма, судя по находящемуся на немъ штемпелю, принадлежитъ Великому Князю Василю Васильевичу Темному (1425—1462); второй, судя по фигурѣ животного, похожаго на пантеру древнѣйшихъ псковскихъ печатей,—Великому Князю Василю Дмитріевичу (1389—1425). Онъ вѣсомъ 97,96 франц. граммъ. Такимъ образомъ каждый равняется неполному скандинавскому полуфунту. Звѣздобразный знакъ, который авторъ принимаетъ за X, очень похожъ на русскую букву И. можетъ быть это монограмма монетнаго мастера.

Варонъ В. фонъ

1. Письма о Киевѣ Н. Максимовича, (первое, пятое и шестое). Помѣщены въ журналъ «Русскій» на 1868 годъ, издававшемся М. Погодинымъ.

2. Объяснительные параграфы о Киевѣ. М. Максимовича. N 2, 3 и 4-й Киевскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей на 1869-й годъ.

Никто не станетъ отвергать, что во всякомъ сочиненіи, какое бы оно ни было, неизбѣжно встрѣчаются слабыя стороны. Указанія на эти слабыя стороны особенно полезны въ интересъ самаго автора. Но во всякомъ случаѣ отъ критика требуется прежде всего добросовѣстное служеніе наукѣ. Выставляя чужія ошибки, дѣйствительныя или мнимыя, критикъ долженъ замѣнить ихъ неопровержимыми фактами, а не голословными обвиненіями и разными ухипщреніями, лишь бы только отстоять свою гипотезу. Изъ множества предметовъ, которые подвергались нападкамъ со стороны моего строгаго рецензента, я прошу читателя обратить свое вниманіе на споръ нашъ о мѣстѣ древняго Копырева Конца въ Киевѣ. Въ Описаніи Киева 1868 г., по крайнему моему разумѣнію, я пришелъ къ тому результату, что древній Копыревъ Конецъ былъ на Кожемякахъ. Мнѣніе это противорѣчило пзвѣстной гипотезѣ г. Максимовича. Сопровождая въ изобиліи колкостями, совсѣмъ ненужными къ дѣлу, онъ написалъ въ опроверженіе нѣсколько писемъ, помѣнованныхъ въ началѣ настоящей статьи нашей. Намъ остается безпристрастно рассмотреть, насколько ошибочно мое мнѣніе и насколько основательно его.

Но прежде всего мы должны сдѣлать необходимое отступленіе и поговорить о воротахъ и выводахъ (бастіонахъ), бывшихъ, по показанію Росписи Киеву въ 1682 г. на Старомъ Киевѣ. — Обстоятельство это весьма важно при изслѣдованіи мѣстности Старого Города въ 17-мъ вѣкѣ. Впрочемъ назначеніе мѣстъ воротамъ и бастіонамъ, упомянутымъ въ Росписи, не составляетъ никакой трудности; стоитъ только взять подробный планъ г. Главголова, помѣщенный и въ вышнемъ изданіи на листѣ пятомъ, и, руководствуясь имъ, — означить требуемыя мѣста въ планѣ. Мѣста ихъ въ Росписи означены: Софійскія ворота. Мѣсто ихъ съ бастіономъ въ 50 саж. находилось на лѣвомъ берегу Днепра, противъ бастіона: II [Десятинной] съ Житомирской. Отъ Софійскихъ воротъ до бастіона: II расстояние 50 саж. находилось въ 50 саж. отъ бастіона: II. Мѣсто ихъ находилось въ 50 саж. отъ бастіона: II. Мѣсто ихъ находилось въ 50 саж. отъ бастіона: II. Мѣсто ихъ находилось въ 50 саж. отъ бастіона: II.

изъ нихъ не показано ни воротъ, ни калитокъ, и именно: отъ вышеупомянутой Наугольной калитки, поворота къ сѣверу, на 35  $\frac{1}{2}$  саж. находился въ валу Петровскій выводъ. Отъ сего вывода, идя далѣе, въ томъ же валу, на пространствѣ 47  $\frac{1}{2}$  саж. былъ Предтечевскій выводъ. Далѣе, на разстояніи 33  $\frac{1}{2}$  саж., дойдя до угла въ валу, показанъ Рождественскій выводъ. Отъ сего вывода, поворота къ востоку, разстояніемъ на 41  $\frac{1}{2}$  саж., находились 3) Кіевскія ворота, «что възять въ Нижній Кіевъ городъ». Объ нихъ упоминаетъ и митрополитъ Сильвестръ Коссовъ: *Była ta cerkiew [Десятинная] wedle Bramy terazniejszej Kiowskiej*. Гордонъ, подъ 23 Августа 1685 г. пишетъ: «Сегодня начали усиливать сваями крѣпостной валъ близъ Кіевскихъ воротъ». Всѣ эти свидѣтельства не точны, особенно у Коссова слова: *wedle* и *niedaleko* очень неопредѣленны; у него Кловъ недалеко отъ Печерскаго монастыря [см. въ житіи пр. Стефана] и монастырь св. Димитрія тоже недалеко отъ Лавры. Далѣе: въ Росписи отъ Кіевскихъ воротъ къ юговостоку показанъ Воздвиженскій выводъ. О разстояніи его отъ упоминаемыхъ воротъ, къ сожалѣнію, не говорится; но весьма вѣроятно, что этотъ выводъ былъ на томъ самомъ мѣстѣ, гдѣ стояла въ 1701 г. старая деревянная, а съ 1744 г. теперешняя каменная церковь св. Ап. Андрея. Но какъ въ этомъ выводѣ никакихъ воротъ не показано, то должно думать, что и нынѣшней дороги [Андреевскаго взвоза] въ 1682 г. на этомъ мѣстѣ не было; потому что вблизи Воздвиженскаго бастіона—въ разстояніи отъ него же на 55 саж.—дорога со Старога Кіева на Подоль проходила Кіевскими воротами, которыя, вслѣдствіе тщательныхъ изслѣдованій на планѣ и въ натурѣ, должны были находиться надъ самымъ урочищемъ Гончаровъ, а слѣдов. и вели чрезъ это урочище на Подоль. 4) Николаевскія ворота находились къ югу отъ Воздвиженскаго вывода, въ валу на 47  $\frac{1}{2}$  саж. Далѣе въ томъ же валу, въ разстояніи 63 саж., былъ 5) Трехсвятительскій [Трехсвятцкій] выводъ съ калиткою; и проч. О другихъ воротахъ и бастіонахъ, бывшихъ на Старомъ Кіевѣ, теперь намъ нѣтъ надобности распространяться. Замѣтимъ только здѣсь, что хотя графъ Минихъ около 1737 г. снова укрѣпилъ, а можетъ быть отчасти и измѣнилъ Старокіевскіе валы, но означенные на превосходномъ планѣ Глаголева выдавшіеся Миниховы бастіоны совершенно совпадаютъ съ тѣми старинными выводами и съ размѣрами, которые показаны въ Росписи. Слѣдов. всѣ упомянутыя здѣсь мѣстности и разстоянія между ними не подлежатъ никакому сомнѣнію.

Послѣ этого отступленія займемся мы изслѣдованіемъ о Коняревѣ Концѣ.

не Кожемяцкія, а тѣ Подольскія ворота, которыя находились со стороны Копырева Конца и въ позднѣйшіе вѣка назывались Крещатицкими и Рождественскими.—При такомъ положительномъ выводѣ о Копыревѣ Концѣ я не усомнился сказать и проч. Довольно! Разсмотримъ и это объясненіе. Говоря подъ 1202 г. о Раманѣ Галицкомъ, авторъ писемъ о Кіевѣ упоминаетъ и о рѣкѣ Роси, о которой въ Лѣтописи, въ этомъ мѣстѣ, ничего не говорится. Итакъ рѣчка Рось появляется здѣсь для того только, чтобы съ береговъ ея повести Романа къ Кіеву по Васильковской дорогѣ, а не по Бѣлогородской, дабы потомъ не попасть на Глубочицу, ведущую прямо къ Подолу. Положимъ, что это такъ и было. Въ такомъ случаѣ Романъ идетъ по Крещатицкой улицѣ и ввозу и достигаетъ Подола. Но какъ въ Лѣтописи ясно и опредѣленно говорится, что ворота Подольскія находились въ Копыревѣ Концѣ [И отвориша ему Кыяне ворота Подольская въ Копыревѣ Конци], то Максимовичъ эти Копыревскія ворота на Подолѣ и ставитъ возлѣ церкви Рождества Христова, при началѣ Крещатицкаго ввоза; и такъ въ разстояніи отъ горы Уздыхальницы, по прямой линіи, взятой на планѣ, на 305 сажень. Такимъ образомъ является въ Кіевѣ уже третій Копыревъ Конецъ! Но и этого еще мало. Съ геройствомъ, достойнымъ лучшаго дѣла, авторъ настаиваетъ на томъ, что упоминаемый въ «Рѣсписи Кіеву» Предтечевскій выводъ названъ такъ по имени древней Копыревской церкви св. Іоанна, стоявшей, будто бы, близъ этого вывода. На такое толкованіе замѣтимъ, во первыхъ, слѣдующее: если принять, что названіе Предтечеваго вывода происходитъ отъ близъ стоявшей церкви св. Іоанна Предтечи, то какъ же объяснить названія Троицкаго, Сергіевского, Всесвятскаго, Кирилловскаго, Петровскаго выводовъ, Николаевскаго раската и Николаевскихъ воротъ, потому что такихъ церквей вблизи этихъ выводовъ и воротъ не было. Во вторыхъ Предтечевскій выводъ былъ въ разстояніи 110 сажень отъ Софійскихъ воротъ [см. выше разысканіе о воротахъ и выводахъ въ 1682 г.], и находился въ 37-ми саженьяхъ надъ древнею дорогою со Старога Кіева въ Кожемяки; между тѣмъ этотъ же самый Предтечевскій выводъ отстоялъ на 105 саж. отъ горы Уздыхальницы, на которой—по первоначальному мнѣнію автора—былъ Копыревъ К., слѣдов. возлѣ Предтечеваго вывода выросъ изъ земли новый Копыревъ Конецъ! И такъ вслѣдствіе вышеприведенныхъ выводовъ Максимовича, въ древности было четыре Копырева Конца, или, короче сказать, Старый Городъ былъ окруженъ Копыревыми Концами во всю его восточную и сѣверную стороны, начинаясь на Подолѣ отъ Рождественской церкви и кончаясь на Кудрявцѣ близъ Львовскихъ воротъ. И всю эту фантазію онъ величаетъ положительнымъ выводомъ? Да проститъ ему Господь милосердыи.



Однако же во всякомъ случаѣ было бы желательно опредѣлить то мѣсто, на которомъ въ древности находился Копыревъ Конецъ, но такимъ образомъ опредѣлить, чтобы, указывая на известное мѣсто въ Киевѣ, и притомъ на одно, а не на четыре, этимъ согласить между собою всѣ показанія лѣтописей и другихъ свидѣтельствъ и устранить всѣ противорѣчія, которыя могли бы встрѣтиться въ этихъ показаніяхъ.

Извѣстно, что въ Копыревѣ К. находились: 1. Монастырь св. Симеона, 2. Церковь св. Іоанна въ огородѣ и 3. Ворота Подольскія. См. Лѣтописи: Киевскую [Ипатіевскую] и Суздальскую [Лаврентьевскую] подъ 1162, 1121 и 1202 годами. Замѣтимъ, что объ этихъ показаніяхъ Лѣтописей не можетъ быть никакого спора. Гдѣ же былъ этотъ Копыревъ Конецъ?—Разсмотримъ: 1) Подъ 1147 г. говорится, что убіеннаго Игоря везоша на Подолье, на торговище и повергоша. Тысяцкій Лазарь повелѣ взять Игоря, лежавшаго на Подольскомъ рынкѣ и понести ѓ въ церковь св. Михаила, и ту положиша ѓ въ гробъ и ѣхаста на Гору, разумѣется на Старый Киевъ. На другой день игуменъ Ананія отпѣлъ надъ тѣломъ Игоря обычныя пѣсни, везе ѓ на Конецъ [Копыревъ] града въ монастырь св. Симеона. Теперь спрашивается: если бы церковь св. Симеона находилась въ районѣ Старокіевскихъ валовъ, то для чего везти тѣло Игоря на Конецъ Града, т. е. въ Копыревъ Конецъ?—2) Подъ 1151 г. Берендѣи стаха межидьбрыми отъ Олговы [Могила, т. е. на Глубочицѣ] оли и въ огородъ св. Іоанна. Но церковь эта находилась, какъ сказано подъ 1121 г. въ Копыревѣ К. Стало быть упоминаемая дебри, огородъ и въ немъ церковь св. Іоанна не были на Старомъ Киевѣ, слѣдов. не было тамъ и Копырева К.—3) Подъ 1202 г. Романъ, вѣхавши на Подолье чрезъ Подольскія ворота въ Копыревѣ К., послалъ на Гору, т. е. на Старый Киевъ и проч. [Отвориша ему Кыяне ворота Подольская въ Копыревѣ Конци. И вѣха въ Подолье, посла на Гору]. Не ясно ли, что Подольскія ворота въ Копыревѣ К. были не на Старомъ Киевѣ; въ противномъ случаѣ не нужно было бы Роману посылать на Старый Киевъ дабы знать о себѣ. Смыслъ въ этомъ мѣстѣ Лѣтописей столь ясенъ, что отрицать его рѣшительно невозможно, особенно если для изслѣдователя истинна дорожка собственной гипотезы. Не смотря на это Максимовичъ, въ заключеніе объяснительныхъ своихъ параграфовъ о Киевѣ, ссылаясь на слова Кальнофійскаго, говоритъ: «Не въ одной только Пчелѣ, но и въ Тератургимѣ Аѳанасія Кальнофійскаго церковь Св. Симеона показана также на Старомъ Киевѣ». Здѣсь онъ приводитъ нѣкоторые переименованные слова Кальнофійскаго такимъ образомъ: «Въ сторону дорожка [съ Печерской горы] прямо черезъ долъ—до вѣ валовъ: въ нихъ, какъ бы въ своей оградѣ, до го-

родскихъ валовъ простирающейся: церковь Св. Софіи и проч. Въ оригиналѣ сіе мѣсто читается такъ: 47) *Minowzsy te* [т. е. миновавъ дорогу, ведущую къ Дніпровскому перевозу], *izé prosto przez doł do wałow wielkich, w tych* 48) *Cerkiew swiętey Sophiey, iako w własnym smyntarzu swoim, który wkrąg aż do bramy Mieyskiey prze- ciaga się, znacznie porpawowa ćod lat kilka poczta, т. е. ....до большихъ валовъ, въ оныхъ находится* 48) церковь Св. Софіи, которая окружена какъ въ собственномъ погостѣ, простирающемся даже до городскихъ [т. е. Кіевскихъ] воротъ и проч. Читатель видитъ, что Кальнофойскій говоритъ о погостѣ [смынтарзу] одной только Софійской церкви; но Максимовичъ заключаетъ свой вольный переводъ восклицаніемъ: «Какъ не видѣть изъ этихъ словъ, что церковь Св. Симеона показана здѣсь въ числѣ шести церквей Старокіевскихъ», и проч. Тѣмъ хуже для автора писемъ о Кіевѣ. Первоначально онъ утверждалъ, что Копыревъ К., а въ немъ и церковь Св. Симеона, были на горѣ Уздыхальницѣ; но всякій житель Кіева скажетъ, что гора эта находится не внутри Старокіевскихъ валовъ, а внѣ оныхъ. Слѣдов. ссылка въ этомъ случаѣ на слова Кальнофойскаго составляетъ столь же неудачное доказательство, какъ и ссылка на Крупичъ-Польскую Пчелу. При такихъ ухищреніяхъ, скачкахъ и несообразностяхъ, говоря его же собственными словами, окончательно рушится его гипотеза о Копыревѣ Концѣ и все его умозаключеніе о Кіевѣ, на этой гипотезѣ основанное.

Оставляя въ сторонѣ прочія выходки сочинителя Кіевскихъ писемъ, обратимъ наше вниманіе на выше приведенное свидѣтельство печерскаго инокѣ. Допустимъ, что слова его будто бы выражаютъ, что церковь св. Симеона была на пространствѣ, окруженномъ Старокіевскими валами, и притомъ надъ самымъ Подоломъ. Если согласиться съ этимъ толкованіемъ, то церковь св. Симеона должна была находиться на восточной сторонѣ Старога Города, и притомъ на протяженіи валовъ, начиная отъ церкви Св. Андрея и оканчивая близъ бронзоваго памятника Св. Владимиру, потому что вся эта мѣстность находится надъ самымъ Подоломъ. Но мы выше видѣли и доказали словами лѣтописей, что Копырева К., а съ нимъ разумѣется и церкви св. Симеона, не было на Старомъ Кіевѣ. Кому же въ этомъ случаѣ вѣрить? Кальнофойскому и Пчелѣ, или древнимъ нашимъ Лѣтописцамъ? Не можетъ быть, чтобы свидѣтели 17-го вѣка знали это обстоятельство лучше, нежели наши Лѣтописцы, жившіе въ 12 и 13 вѣкѣ. Притомъ же въ Росписи Кіеву 1682 г., и такъ спустя только 44 года, о церкви Св. Симеона на Старомъ Городѣ рѣшительно ничего не упоминается. Если нашъ возражатель отвергаетъ свидѣтельство Воплана

о церкви Трехсвятительской, а относить эти слова его къ церкви Десятиной, то на такомъ же точно основаніи мы можемъ усомниться и въ свидѣтельствѣ Калнофойскаго о церкви Св. Симеона. Разногласіе этого почтеннаго монаха съ Лѣтописью мы объясняемъ себѣ такимъ образомъ: въ 17-мъ вѣкѣ Кіевляне, видя множество развалинъ, позабыли уже то мѣсто, на которомъ находилась древняя церковь св. Симеона, и присвоили это названіе совсѣмъ другимъ развалинамъ. Такъ было съ развалинами монастыря св. Димитрія, также со Стефаничемъ и проч. Если бы упоминаемая церковь сохранилась до 17-го вѣка въ цѣлости, то составитель Росписи 1682 г., говоря о всѣхъ церквахъ Кіевскихъ, въ томъ числѣ и о деревянныхъ, не преминулъ бы упомянуть и о церкви св. Симеона. Впрочемъ спрашивается еще, справедливо ли понялъ Максимовичъ слова Калнофойскаго?

Такимъ образомъ, послѣ всѣхъ этихъ соображеній, мы должны въ заключеніе повторить, что остаемся при своей гипотезѣ потому только, что она удобнѣе другихъ попытокъ объясняетъ собою свидѣтельство древнихъ нашихъ Лѣтописцевъ, и мы думаемъ, что для добросовѣстнаго изслѣдователя это и должно составлять единственную его цѣль.— Да будетъ это нашимъ первымъ и послѣднимъ отвѣтомъ; болѣе возражать мы не станемъ.

Москва, 2 Декабря 1869 года.

Н. Закревскій.



# ПРОТОКОЛЫ

## ЗАСѢДАНІЙ

### МОСКОВСКАГО АРХЕОЛОГИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА.

№ 50. 1869 года, Января 7-го дня. Протоколъ 31-го обыкновеннаго засѣданія Московскаго Археологическаго Общества, подъ предсѣдательствомъ графа А. С. Уварова, въ присутствіи гг. членовъ: А. Н. Андреева, Н. П. Бочарова, А. В. Брыкина, А. Н. Веселовскаго, кн. А. Г. Гагарина, А. А. Гатцука, Н. В. Закревскаго, Д. И. Иловайскаго, А. П. Ключкова, Н. А. Попова, Д. В. Разумовскаго, В. Е. Румянцева, Д. П. Сонцева, Н. М. Турбина, М. М. Фомина и Секретаря Общества К. К. Гѣрца.

1. Читанъ и подписанъ протоколъ предыдущаго засѣданія.

2. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ статей:

а) Отъ Члена-Корреспондента М. Ф. Кусцинскаго: надгробный камень надъ павшими въ сраженіи въ 1568 году, найденный въ Лепельскомъ уѣздѣ, Витебской губерніи.

б) Отъ Члена-Корреспондента Р. Г. Игнатьева: Древняя икона св. Чудотворца Николая въ с. Березовкѣ, Уфимской губерніи. Опредѣлили: передать статьи въ редакціонный комитетъ.

3. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ отношеній: .

а) Письмо отъ Предсѣдателя Императорской Археологической Комиссіи отъ 23 Декабря 1868 года, за № 389, въ которомъ онъ благодаритъ за экземпляръ Описанія Кіева Н. В. Закревскаго, принесенный въ даръ Обществомъ Археологической Комиссіи.

б) Письмо Дѣйствительнаго Члена В. Маннгардта отъ 5-го Января 1869 года, въ которомъ онъ благодаритъ за присылку экземпляра Археологическаго Вѣстника, издавнаго Обществомъ. Вмѣстѣ съ тѣмъ онъ проситъ уведомить его, получены ли Обществомъ отвѣты на сообщенные имъ въ 1868

какъ авторъ въ концѣ статьи сообщаетъ, что онъ вышлетъ въ Общество фотографію съ этого любопытнаго памятника, то присутствующіе гг. Члены Общества заявили, что только по полученіи фотографіи можно будетъ судить о палеографическомъ характерѣ русской надписи, находящейся на новооткрытомъ крестѣ.

8. Дѣйствительный Членъ Д. П. Сонцевъ, изложивъ изустно содержаніе своей статьи: Обзоръ открытій о каменномъ вѣкѣ, прочелъ заключительные параграфы этой статьи, въ которыхъ онъ указываетъ на средства для доставленія въ Общество свѣдѣній объ открытіяхъ по части доисторической археологіи, дѣлаемыхъ въ Россіи. При этомъ Д. П. Сонцевъ изъявилъ готовность содѣйствовать съ своей стороны изданію спеціальнаго органа по этой части археологіи. Общество съ глубочайшею благодарностью приняло это предложеніе съ тѣмъ въпрочемъ, если обиліе матеріаловъ по части доисторической археологіи позволитъ приступить къ подобному изданію.

9. Читано мнѣніе Казанскаго Губернскаго Статистическаго Комитета объ участіи статистическихъ комитетовъ въ будущемъ Археологическомъ Сѣздѣ въ Москвѣ. Общество, выслушавъ это чтеніе, постановило представить его къ свѣдѣнію предстоящаго сѣзда.

10. Дѣйствительный Членъ Д. В. Разумовскій прочелъ вопросы, касающіеся церковной музыки, предлагаемые имъ будущему Археологическому Сѣзду. Общество, выслушавъ это чтеніе, изъявило желаніе, чтобы означенные вопросы были внесены въ программу вопросовъ, подлежащихъ обсужденію Сѣзда.

11. Секретарь Общества К. К. Гѣрцъ изустно изложилъ результаты раскопокъ, произведенныхъ лѣтомъ 1868 года И. Е. Забѣлинымъ въ Таврической губерніи, и В. Е. Тизенгаузеномъ и А. Е. Люценко на Таманскомъ полуостровѣ. Пользуясь недавнимъ своимъ пребываніемъ въ С.-Петербургѣ, Секретарь сообщилъ свое мнѣніе о характерѣ художественныхъ произведеній, открытыхъ въ вышеназванныхъ раскопкахъ. Онъ сказалъ, что извѣстія, сообщенныя газетами о богатыхъ находкахъ, сдѣланныхъ на островѣ Кипрѣ, и кладъ римскихъ серебряныхъ вещей, найденныхъ близъ Гильдесгейма, нисколько не должны возбуждать въ насъ чувства зависти. Открытія, сдѣланныя прошлымъ лѣтомъ въ предѣлахъ нашего отечества, могутъ смѣло соперничать съ заграничными находками не только относительно матеріальной цѣнности, но и по научному значенію новооткрытыхъ предметовъ. По красотѣ художественнаго исполненія, они даже далеко ихъ превосходятъ, потому что суть произведенія греческихъ художниковъ III вѣка до Р. Хр. При этомъ Секретарь указалъ въ особенности на характеръ греко-скиѣскихъ новыхъ конныхъ украшеній, найденныхъ г. Забѣлинымъ. На нихъ греческія мифическія представленія сошлись съ восточными самымъ изящнымъ, но трудно объяснимымъ образомъ. За тѣмъ онъ подробно описалъ богатые предметы, найденные въ гробницѣ молодой дѣвушки въ одномъ курганѣ на Таманскомъ полуостровѣ директоромъ Керченскаго музея А. Е. Люценко. Особое вниманіе обратилъ онъ на золотое грудное украшеніе и рядъ эро-

а) Отъ Императорской Академіи Наукъ: Записки Академіи, Томъ XIV, книга II. С.П.Б. 1869. 8°.

## ВЪЩАМИ.

1. Отъ князя В. А. Черкаскаго: 12 восточныхъ монетъ, найденныхъ въ 1861 г. Тульской губерніи, Веневскаго уѣзда, въ имѣніи князя, въ старомъ городѣ, расположенномъ близъ ручья Лѣсной Веркуши, впадающаго въ рѣку Осетръ, и около самой большой дороги изъ Венева въ Каширу.

2. Отъ Члена-Корреспондента М. М. Фомина дополнительное собраніе мелкихъ древностей, открытыхъ въ его имѣніи Вчижѣ, Орловской губерніи, а именно.

- |   |    |
|---|----|
| 1. Мѣдныя цѣпи съ верхнимъ кольцомъ. . . . .                                      | 4. |
| 2. Мѣдный кружокъ отъ подсвѣчника. . . . .  | 1. |
| 3. Мѣдныхъ подсвѣчниковъ (розетокъ). . . . .                                      | 5. |
| 4. Мѣдныхъ шпильковъ съ птичьими головками для втыканія церковныхъ свѣчъ. . . . . | 2. |
| 5. Мѣдныхъ шпильковъ на тоже употребленіе безъ украшеній. . . . .                 | 3. |
| 6. Желѣзный замокъ. . . . .   | 1. |
| 7. Желѣзная дощечка съ стержнемъ неизвѣстнаго назначенія. . . . .                 | 1. |

Опредѣлили: изъяснить гг. жертвователямъ глубочайшую благодарность Общества.

4. Секретарь доложилъ, что поступили слѣдующія отношенія:

а) Отъ Академіи Наукъ въ Парижѣ письмо отъ 30 Января 1869 года, въ которомъ она благодаритъ за присылку 2-го выпуска Трудовъ Общества.

б) Отъ Члена-Корреспондента А. Н. Неустроева письмо отъ 19 Января 1869 г., въ которомъ онъ благодаритъ за избраніе въ Члены Общества.

5. Г. Предсѣдатель снова обратилъ вниманіе гг. Членовъ Общества на вопросъ объ устройствѣ выставки во время будущаго Археологическаго Сѣзда въ Москвѣ. Послѣ долгаго обсужденія этого предмета, присутствующіе гг. Члены пришли къ слѣдующимъ заключеніямъ:

Принимая во вниманіе краткость срока для собранія предметовъ изъ частныхъ коллекцій, Общество находитъ возможнымъ представить на выставку, къ удовлетворительной полнотѣ, слѣдующіе отдѣлы:

а) Доисторическія древности. Въ этотъ отдѣлъ войдутъ различныя каменные орудія, принадлежащія Московскому Археологическому Обществу, и древности, найденныя въ курганахъ Московской, Владимірской, Минской и другихъ губерній.

б) Образцы русской иконописи изъ собранія г. Сорокина.

с) Образцы Московской печати.

Для доставленія Обществу свѣдѣній, въ какихъ малоизвѣстныхъ собраніяхъ находятся предметы, которые могли бы быть представлены вниманію будущаго Археологическаго Сѣзда, назначить особую комиссію, члены которой возмуть на себя обязанность привести въ извѣстность подобные предметы и классифицировать ихъ для выставки.

Въ члены этой комиссіи большинствомъ голосовъ избраны: Д. П. Сонцевъ, А. А. Гатцукъ, Князь А. Г. Гагаринъ и В. Е. Румянцевъ.

Означенныя лица обѣщались представить Обществу всѣ соображенія о возможности устроить археологическую выставку къ половинѣ Февраля мѣсяца.

6. Читана статья Дѣйствительнаго Члена Псковскаго Губернскаго Статистическаго Комитета К. Евлентьева: Планъ Археологическаго музея въ Булгарѣ, Казанской губерніи.

Опредѣлили: передать статьи г. Евлентьева въ редакціонный комитетъ.

7. Секретарь довелъ до свѣдѣнія Общества, что въ Плоцкой губерніи въ послѣднее время открытъ былъ кладъ, состоящій изъ 6000 римскихъ монетъ, который въ скоромъ времени будетъ представленъ въ Императорскую Археологическую Коммиссію.

№ 52. 1869 года, Февраля 25 дня. Протоколъ четвертаго годоваго собранія Членовъ Московскаго Археологическаго Общества, подъ предѣлительствомъ графа А. С. Уварова, въ присутствіи г. г. Членовъ: А. П. Андреева, А. Н. Афанасьева, Н. П. Бочарова, А. В. Брыкина, А. Н. Веселовскаго, А. А. Гатцука, Д. И. Иловайскаго, Н. А. Попова, К. И. Невоструева, Д. В. Разумовскаго, В. Е. Румянцева, Д. П. Сонцева, Д. О. Шепинга и Секретаря Общества К. К. Гёрца.

1. Секретарь прочелъ отчетъ о состояніи и дѣйствіяхъ Общества за истекшій годъ. (Напечатанъ въ приложеніи).

2. Читанъ и подписанъ протоколъ предыдущаго засѣданія.

3. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ приношеній:

#### К н и г а м и:

1. Отъ Казанской Духовной Академіи: Православный Собесѣдникъ на 1869 годъ. Казань. 8 д.

2. Отъ Оренбургскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Справочная книга Оренбургской губерніи на 1869 годъ. 8 д.

3. Отъ Императорской Археологической Коммиссіи въ С. Петербургъ: Отчеты Коммиссіи за 1865 и 1866 годы, 2 тома въ 4 д. и 2 атласа рисунковъ.

4. Отъ Члена Корреспондента В. И. Лѣствицына: а) Труды Ярославскаго Губернскаго Статистическаго Комитета. Выпускъ пятый. Ярославль. 1868 года, въ 8 д. в. в) Никольскаго: Путеводитель по Ярославской губерніи. Ярославль. 1859 г. и. с) В. И. Лѣствицына: О мѣстѣ побоища на Сити. Брошюра.

5. Отъ Дѣйствительнаго члена К. И. Невоструева: О наименованіи Спасителя Иисусъ. Москва, 1869 г., въ 8 д.

6. Отъ А. Павлова: Первоначальный Славянорусскій Номоканонъ. Казань, 1869 г. въ 8 д.

Опредѣлили: изъявить г. г. жертвователямъ глубочайшую благодарность Общества.

4. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ статей:

древности. III.

1. Отъ г. Минха, въ Саратовской губерніи, село Колѣно; Описаніе нѣкоторыхъ древнихъ памятниковъ, находящихся въ Елисаветинскомъ цвѣтникѣ, въ Пятигорскѣ.

2. Отъ Дѣйствительнаго Члена В. Е. Тизенгаузена: Новыя роскопки, въ курганахъ, находящихся на предполагаемой мѣстности древней Нимфен.

3. Отъ Члена Корреспондента А. Н. Веселовскаго: Разборъ сочиненія В. Разумовскаго, Церковное пѣніе въ Россіи, 2 выпуска.

Опредѣлили: передать статьи въ редакціонный комитетъ.

5. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ отношеній:

Отъ Британскаго Музея въ Лондонѣ, Академіи Наукъ въ Вѣнѣ и Королевской Академіи Наукъ въ Туринѣ письма, въ которыхъ они благодарятъ Общество за присылку 2 тома Трудовъ.

6. Г. Предсѣдатель сообщилъ письмо къ нему, отъ 13 Января 1869 года, отъ Члена-Корреспондента В. И. Лѣствицына изъ Ярославля, въ которомъ г. Лѣствицынъ, сознавая всю важность производства археологическихъ раскопокъ въ курганахъ Ярославской губерніи, изъявляетъ желаніе въ дополненіе къ преждепожертвованной имъ суммѣ принести въ даръ Обществу, для той же цѣли, еще сто рублей сер. Общество съ живѣйшимъ вниманіемъ выслушало предложеніе г. Лѣствицына и постановило выразить ему глубочайшую свою благодарность.

Вмѣстѣ съ тѣмъ г. Предсѣдатель обратилъ вниманіе Общества на прекрасную статью П. Сабанѣева: о Мологскихъ курганахъ (съ картою), напечатанную въ пятомъ выпускѣ Трудовъ Ярославскаго Статистическаго Комитета, издаваемыхъ подъ редакціею В. И. Лѣствицына.

7. Дѣйствительный Членъ Н. А. Поповъ прочелъ письмо на имя Общества отъ Дѣйствительнаго Члена Воцеля въ Прагѣ, и при этомъ донесъ Обществу, что на предстоящемъ археологическомъ съѣздѣ сдѣлаетъ докладъ о главѣ сочиненія Воцеля, касающейся погребальныхъ обрядовъ Славянъ.

8. Дѣйствительный Членъ А. Н. Аванасьевъ прочелъ статью подъ заглавіемъ: Озагробныхъ представленіяхъ Славянъ.

9. Читана статья А. Минха: Описаніе нѣкоторыхъ древнихъ памятниковъ находящихся въ Елисаветинскомъ цвѣтникѣ въ Пятигорскѣ.

10. По окончаніи засѣданія, на основаніи § 12 Устава Общества, происходили выборы должностныхъ лицъ. Большинствомъ голосовъ избраны:

въ Предсѣдатели Общества:

Графъ Алексѣй Сергіевичъ Уваровъ.

въ Товарищи Предсѣдателя:

Димитрій Петровичъ Сонцевъ.

въ Секретари Общества:

Карлъ Карловичъ Гёрцъ.

въ Товарищи Секретаря:

Алексѣй Алексѣевичъ Гатцукъ.



1. Читанъ и подписанъ протоколъ предыдущаго засѣданія.
2. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ статей:
  1. Отъ Члена-Корреспондента Ив. А. Голышева Описаніе рукописнаго Синодика, хранящагося въ Серапіоновской пустыни, Вязни-ковскаго уѣзда, Владимірской губ., съ двумя рисунками.
  2. Отъ Дѣйствительнаго Члена Ф. К. Бруна въ Одессѣ
    - а) О рукописи путешествія де-ла Брокьера въ Палестину.
    - в) Островъ Тирагетовъ и латинно-греческая надпись 201 года по Р. Х., открытая въ деревнѣ Короткой.
  3. Отъ Члена-Корреспондента Н. С. Некрасова: Матеріалы для археологическаго словаря.
  4. Отъ профессора Троицкой Духовной Академіи И. Д. Мансветова: Разборъ сочиненія г. Катанскаго: Очеркъ исторіи литургіи нашей православной церкви.
  5. Отъ В. Н. Виноградскаго: разборъ сочиненія Рана о Равеннѣ.
  6. Отъ Вл. Макс. Вѣдрова: Разборъ нѣсколькихъ новыхъ археологическихъ сочиненій.
  7. Отъ г. Предѣлателя Графа А. С. Уварова: Двѣ битвы (статья первая). Опредѣлили: передать статьи въ редакціонный комитетъ.
3. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ приношеній:

## РУКОПИСЯМИ:

1. Отъ Профессора Казанскаго Университета И. Я. Аристова: Книга, глаголемая праздники, въ 12 д.
2. Отъ Дѣйствительнаго Члена К. Н. Тихонравова: Приходо-расходныя книги Суздальскаго Покровскаго Дѣвичьяго монастыря 1686 года, 4 д.

## РИСУНКАМИ:

Отъ Н. Θ. Бутенева: два изображенія старинныхъ русскихъ костюмовъ въ Петрозаводскѣ.

## КНИГАМИ:

1. Отъ Императорскаго Казанскаго Университета: а) Извѣстія и ученыя записки Казанскаго Университета 1868. Выпускъ 1-й. Казань. 1869. в) А. Попова, Теорія воли. Казань, 1868. 4 д.
2. Отъ Казанскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Труды, издаваемые подъ редакціею П. П. Вечеслава. Выпускъ 1-й. Казань. 1869. 8 д.
3. Отъ А. М. Раевской:
  - а) Boye, Gravhoie tra bronzealderen. Kjobenhaven. Особый оттискъ. 8° и б) Haleands Fornminnes—förenings Arsskrift. Halmstad. 1868. 8°
  - с) Boye, Oplysende Fortegnelse Kjobenhaven. 1859. 8,
4. Отъ Г. Иверсена въ С. Петербургѣ: Eine Münze des Woiwoden der Wallachei Radu III.
5. Отъ Н. П. Корнилова: Замѣчательности Сѣверо-западнаго края. Выпускъ 1-й. Вильна. 1868. 4 д.

6. Отъ Дѣйствительнаго Члена К. Н. Тихонравова: Указатель мѣстныхъ статей, помѣщенныхъ въ неофициальной части Владимірскихъ губернскихъ вѣдомостей за 1838—1868 годъ. Владиміръ. 1867. 8 д.

7. Отъ Члена-Корреспондента П. И. Ревякина въ Варшавѣ: Сельское хозяйство на небольшихъ участкахъ земли. Варшава 1868. 12 д.

8. Отъ Дѣйствительнаго Члена И. Ворсо въ Копенгагенѣ: а) Worsaae, The antiquities of south Jutland or Sleswick. 3 брошюры. 8° б) Егоже, Sur quelques trouvailles de l'age de bronze, faites dans les tourbières. Copenhagen. 1867. 8°.

с) Engelhardt, sur la trouvaille de Wimose en Fionie. Copenhagen. 8°.

д) Kornegup, L'église de Gumlose en Scanie. Copenhagen. 8°

9. Отъ Дѣйствительнаго Члена Д. А. Хвольсона: Извѣстія о Хозарахъ, Буртасахъ, Болгарахъ, Мадырахъ, и Руссахъ Ибнъ-Даста. СПб. 1869. 8 д.

10. Отъ втораго отдѣленія Императорской Академіи Наукъ: Сборникъ статей, читанныхъ въ отдѣленіи русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ. СПб. 1867. 4 тома и 1-й выпускъ 5-го, 8 д.

11. Отъ Королевскаго Общества сѣверныхъ антикваріевъ въ Копенгагенѣ: а) Aarborger 1868. Andet Heft. Kjobenhaven. б) Nicolaysen, Norske Fornleu-ninger. Kristiania. 1866.

12. Отъ Одесскаго Общества исторіи и древностей: Записки Одесскаго Общества исторіи и древностей. Томъ VII. Одесса. 1868. 4 д.

13. Отъ г. Попечителя Виленскаго учебнаго округа П. Н. Батюшкова: изданія Виленскаго учебнаго округа и нѣкоторыя, при его пособіи изданныя книги:

1. Книга для чтенія въ народныхъ училищахъ Виленскаго учебнаго округа 1867 года.

2. Сборникъ русскихъ народныхъ гимновъ и пѣсень, составленныхъ А. Садоковымъ и Ю. Крачковскимъ 1867.

3. Русская Вильна. 1865.

4. Унія Бятышъ-Каменскаго. 1866.

5. Очеркъ Исторіи Сѣверо-западнаго края Россіи, соч. Бѣляева. 1867.

6. Очерки изъ Русской Исторіи, Крачковскаго 1869.

7. Виленскій Сборникъ, Кулиша. 1869.

8—12. Западно-русскій Мѣсяцесловъ на 1865—1869 г.

13. Славянскій вопросъ и его отношеніе къ Россіи, Барсова. 1867.

14. Краткій отчетъ о Виленской публичной библіотекѣ. 1867.

15—19. Общія замѣчанія о Виленскомъ учебномъ округѣ съ 1863—1866 гг.

20. Общія замѣчанія о положеніи учебнаго воспитательнаго дѣла въ Виленскомъ учебномъ округѣ. 1867.

21. По вопросу объ изданіи народнаго журнала въ Сѣверо-западномъ краѣ. 1868.

22. Краткій Катихизисъ. 1869.

23. Римско-католическій Катизисъ, 2 части (литогравированныя записки).

24. Повседневныя молитвы. 1869.

25. Замѣчательности Сѣверо-западнаго края. 1868.

1. Кантычкась. 1865.
2. Евангелись. 1865.
3. Трумпась. 1865.
4. Сенась. 1866.
5. Абецэле. 1864.
6. Руководство къ изученію русско-литовской грамоты. 1868
7. Актась. 1867.
8. Моделась. 1867.
- 9—11. Русско-литовскій Мѣсяцесловъ на 1867—69 г. .

на латинскомъ языкѣ:

1. Латинскій букварь. 1864.
- 2—3. Латино-русскій Мѣсяцесловъ на 1868—69 годы.
14. Отъ Императорской Академіи наукъ: Записки Академіи. Томъ XV, книжка 1-я СПб. 1869.
15. Отъ Иркутскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Записки в Труды, 4-й выпускъ. Иркутскъ 1898—69 г. 8 д.
16. Отъ Графа Михаила Владиміровича Толстаго:
  - а) Путевыя письма съ сѣвера. Москва. 1868. 8 д.
  - б) Святыни и древности Пскова. Москва. 1861. 8 д.
  - в) Святыни и древности Ростова Великаго. Изданіе 3-е. Москва. 1866. 8 д.
  - г) Святыни и древности великаго Новгорода. Москва. 1862. 8 д.
17. Отъ Дѣйствительнаго Члена К. Н. Тихонравова: Труды Владимірскаго Губернскаго Статистическаго Комитета. Выпускъ III. Владиміръ. 1867 г.
18. Отъ Ярославскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Отчетъ за 1866 и 1867 годы. Ярославль. 1869. 8 д.
19. Отъ Витебскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Отчетъ за 1868 годъ. Витебскъ. 1869. 12 д.
20. Отъ ризничаго о. Іосифа: Московская Патріаршая или Синодальная бібліотека. Москва. 1869. 8.
21. Отъ Эстонскаго ученаго Общества въ Дерптѣ:
  - а) Sitzungsberichte für 1868. Dorpat. 1869. б) Schriften № 7, Johann Meilof, von D. E. Winckelmann. Dorpat, 1869. 8°.

вещами:

1. Отъ Члена-Сотрудника Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества Петра Ильича Гундобина, въ Рыбинскѣ: а) 20 серебряныхъ старинныхъ крестовъ, б) деревянная божница и с) девять мѣдныхъ образковъ.
2. Отъ Члена Архангельскаго Статистическаго Комитета Александра Григорьевича Тишинскаго слѣдующіе предметы изъ Архангельской губерніи:
  - а) Три окладныя деньги временъ Бориса Годунова, Михаила Ѳеодоровича и Ѳеодора Алексѣевича, найденныя въ Ровдогоарахъ.
  - б) Каменный съ извѣстью осколокъ вала въ Ортицахъ—XIV ст.(1342 года)
  - в) Чудскія копья изъ обыкновеннаго кремня и стрѣла, похожая на халцедонъ, изъ Трифановской деревни, Холмогорскаго уѣзда.

d) Каменное орудіе, похожее на роговикъ, изъ Осина, Шенкурскаго уѣзда.

d) 1. Чудское каменное орудіе изъ роговика, 2. стрѣла изъ обыкновеннаго кремня и 3. четыре осколка при обдѣлкѣ каменныхъ издѣлій изъ кремня, каменнаго періода. Все это найдено на Ильинскомъ кладбищѣ, вмѣстѣ съ двумя осколками человѣческихъ костей въ Мартельяновской деревнѣ, Борецкаго села, Шенкурскаго уѣзда.

e) Два осколка человѣческихъ костей, найденные въ предыдущемъ кладбищѣ.

f) Пепелъ, найденный при костяхъ того же кладбища.

g) Черепки и кремни съ полипами, найденные на Ильинскомъ кладбищѣ.

h) Обращики древняго кирпича и камни, найденные на предыдущемъ кладбищѣ.

i). 1. Человѣческіе кости и черепа, найденные на кладбищѣ въ Емецкѣ, Холмогорскаго уѣзда и 2. часть человѣческаго остова и черепа, найденная въ чудскомъ могильникѣ Боровиковской деревни, села Пиншишинскаго, въ Холмогорскомъ уѣздѣ.

4. Отъ Члена-Корреспондента И. А. Голышева: 17 старинныхъ изразцовъ съ сипей, зеленой и желтой цѣппинной поливой.

5. Отъ Дѣйствительнаго Члена В. И. Григоровича въ Одессѣ: а) мѣдный ножъ съ славянской надписью и б) одна серебряная древне-греческая и 4 мѣдныхъ восточныхъ монеты.

6. Отъ коллежскаго ассессора Александра Петровича Емельянова: 1 золотая, 28 серебряныхъ и 88 мѣдныхъ монетъ.

7. Отъ харьковскаго купца торговаго депутата города Харькова, Якова Артемьевича Просина, двѣ древне-греческихъ, одна римская и семь восточныхъ серебряныхъ монетъ.

8. Отъ Члена-Корреспондента И. А. Голышева: а) серебряная запонка съ черневымъ изображеніемъ херувима, б) серебряныя старинныя пуговицы канареннаго дѣла, в) тѣльный крестъ съ серебряною цѣпочкою, d) литые мѣдные образа: Георгія Побѣдоносца и Преподобнаго Сергія и e) рѣзной деревянный образъ Великомученицы Варвары.

9. Отъ Дѣйствительнаго Члена А. А. Гатцука: собраніе древностей, открытыхъ имъ въ курганахъ Московской губерніи.

Опредѣлили: изъявить жертвователямъ глубочайшую благодарность Общества.

4. Г. Предсѣдатель представилъ гг. Членамъ на разсмотрѣніе смѣту издержекъ, требуемыхъ на возобновленіе дома на Берсеновкѣ, Высочайше пожалованнаго Обществу.

Гг. Члены, обсудивъ состояніе, въ которомъ въ настоящее время находится это зданіе и признавая необходимость капитальной перестройки его, постановили: ходатайствовать у Министерства Юстиціи объ отпускѣ суммы, необходимой для означенной перестройки дома Общества.

5. Г. Предсѣдатель сообщилъ слѣдующее любопытное извѣстіе, сообщенное ему въ письмѣ отъ 22-го Апрѣля 1869 года Дѣйствительнымъ Членомъ К. Н. Тихонравовымъ во Владимірѣ:

«Прошлымъ лѣтомъ въ одной изъ башенъ Спасо-Евѣиміевскаго монастыря найдена была надгробная плита, изъ бѣлаго известковаго камня, величиною въ квадратный аршинъ. На ней вырѣзана выпукло слѣдующая, хорошо сохранившаяся, надпись:» Лѣта 7106 (1598) Февраля въ 15 день, на память св. Апостола Онисима, преставился рабъ Божій окольничій князь Иванъ Дмитріевичъ Пожарскій, въ память рожденія его Генваря въ 7 день, на память святаго Іоанна Предтечи».

Въ настоящее время этотъ камень, по указанію моему, положенъ на возвышеніи близъ памятника князю Дмитрію Михайловичу Пожарскому, а при входѣ въ памятникъ помѣщены старинныя пушки, пищали и бердыши.

Сверхъ того Дѣйствительный Членъ К. Н. Тихонравовъ увѣдомляетъ г. Предсѣдателя, что составляемый имъ сборникъ древнихъ надписей Владимірской губерніи подвигается съ успѣхомъ; оканчивается уже XVI вѣкъ. Число надписей, говоритъ въ письмѣ своемъ г. Тихонравовъ, будетъ не мало, въ особенности богатъ ими XVII вѣкъ. Въ концѣ будетъ приложенъ указатель по предметамъ, какъ-то: надписи на крестахъ, на евангеліяхъ и т. д.

6. Г. Предсѣдатель отъ имени Дѣйствительнаго Члена Н. А. Артлебена представилъ статью: объ амвонахъ, въ которой авторъ объяснилъ одинъ изъ любопытѣйшихъ памятниковъ древне-русскаго искусства.

Опредѣлили: передать статью въ редакціонный комитетъ.

7. Г. Предсѣдатель представилъ на разсмотрѣніе гг. Членовъ рельефную икону, рѣзанную на черномъ шифрѣ и принадлежавшую Владимиру Яковлевицу Голохвастову  $\frac{7052}{1511}$  года. Нынѣ она находится во владѣніи Дм. Дм. Голохвастова. Въ надписи, находящейся на иконѣ, сказано, что она вырѣзана на деманидѣ. Названіе этого камня обратило на себя вниманіе гг. Членовъ. Баронъ Д. О. Шепингъ сообщилъ, что объясненіе этого имени находится въ сочиненіи Das Buch der Natur, стр. 443, s. v. Daemonius.

8. Дѣйств. Членъ А. А. Гатцукъ сообщилъ, что имѣя намѣреніе наступающимъ лѣтомъ въ поѣздкѣ по губерніямъ средней Россіи осмотрѣть различныя древности, а въ томъ числѣ и засѣки, онъ проситъ Общество обратиться въ Императорское Русское Географическое Общество съ запросомъ, не хранятся ли въ ихъ архивѣ какія либо свѣдѣнія объ этомъ предметѣ.

Общество, выслушавъ желаніе г. Гатцука, просило г. Предсѣдателя войти о томъ въ письменное сношеніе съ г. секретаремъ Географическаго Общества.

9. Г. Предсѣдатель, по случаю реставраціи Спасскихъ казармъ, представилъ на разсмотрѣніе гг. Членовъ фотографію съ замѣчательныхъ изразцовъ, находящихся въ Москвѣ на Неглинной, на церкви Спаса. Подобныя образчики древне-русскаго искусства не рѣдки. Въ Москвѣ кафельныя изображенія находятся на углу Успенскаго переулка и Гончарной улицы. Въ Новомъ Іерусалимѣ есть цѣлый кафельный алтарь.

Дѣйствительный Членъ Н. В. Закревскій по этому поводу сообщилъ, что кафельныя издѣлія употреблялись въ Кіевѣ въ VI вѣкѣ, если не ранѣе, потому что были находимы въ развалинахъ и мусорѣ Десятинной церкви, также въ

близъ лежащихъ мѣстахъ около этой церкви, гдѣ были отрываемы фундаменты древнихъ зданій. Они также были находимы между остатками монастыря св. Θεодора или Вотча, вообще во всемъ пространствѣ древнѣйшаго кievскаго кремля. По свидѣтельству Іоанна Леванды, кафельныя или муравленныя украшенія, въ видѣ розетокъ, находились еще въ началѣ прошлаго столѣтія на наружныхъ стѣнахъ Десятиннаго храма и, при исправленіи онаго, иждивеніемъ инокини Нектаріи (въ свѣтъ Наталіи Борисовны Долгоруковой), работники сбили многія кафельныя розетки съ наружныхъ стѣнъ (Исторія Карамзина, т. I, примѣч. 488). Въ той же церкви въ 1829 году открытъ былъ цѣлый полъ, состоящій изъ четырехугольных плитъ разноцвѣтнаго кафеля, который и употребленъ при постройкѣ новой Десятинной церкви, для этой же цѣли.—На наружной стѣнѣ типографіи печерской Лавры, рядомъ съ древними барельефами, вѣданы тоже древнія кафельныя розетки, сохранившіяся въ развалинахъ отъ первобытной соборной Печерской церкви.—Внизу мозаическихъ изображеній, въ алтарѣ Софійскаго собора, все пространство сего полукружія или абада, отъ картины Святителей до пола, вмѣстѣ съ мозаикою, покрыто разноцвѣтными кафелями и фигурами изъ него.

10. Дѣйств. Членъ Архимандритъ Амѣлохій представилъ на разсмотрѣніе гг. Членовъ рукопись, принадлежащую къ концу XIII вѣка, Псалтирь съ миниатюрами новгородскаго письма.

№ 55. По окончаніи обыкновеннаго засѣданія, въ тотъ же день, 28 Апрѣля, 1869 года, въ экстренномъ собраніи, въ присутствіи тѣхъ же Членовъ Общества, большинствомъ голосовъ избраны:

Въ Дѣйствительные Члены на основаніи § 7 Устава Общества:

1. Глинка, Федоръ Николаевичъ.
2. Дорнъ, Борисъ Андреевичъ.
3. Вельтманъ, Александръ Ѳеомичъ.
4. Мельниковъ, Павелъ Ивановичъ.

Въ Дѣйствительные Члены:

1. Толстой, графъ Михаилъ Владиміровичъ.

Въ Члены-Корреспонденты.

1. Гундобинъ, Петръ Ильичъ.
2. Даль, Левъ Владиміровичъ.
3. О. Іосифъ, ризничій.
4. Тышинскій, Александръ Григорьевичъ.
5. Ефименко, Петръ Савичъ.
6. Гудимъ-Левковичъ, Георгій Константиновичъ.

№ 56. 1869 года, Ноября 22 дня. Протоколъ 34-го обыкновеннаго засѣданія Московскаго Археологическаго Общества, подъ предсѣдательствомъ графа А. С. Уварова, въ присутствіи гг. Членовъ: о. Архимандрита Амѣлохія, А. Н. Андреева, А. Н. Аѳанасьева, Н. П. Бочарова, А. В. Брыкина, А. Н. Веселовскаго, А. А. Гатцука. К. И. Невоструева, Н. А. По-

пова, А. Н. Попова, Д. П. Сонцева, графа М. В. Толстаго, М. М. Фомина, Д. О. Шепинга и Секретаря Общества К. К. Гёрца.

1. Читанъ и подписанъ протоколъ предыдущаго засѣданія.

2. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ приношеній:

вещами и снимками:

1. Отъ ея превосходительства А. М. Раевской: 10 снимковъ съ штемпелей изъ ризницы собора въ Псковѣ, и одинъ съ датской печати.

2. Отъ Самарскаго вице-губернатора—бронзовая статуэтка индійской богини Лакшми, найденная крестьяниномъ села Кривой-Луки, Самарскаго уѣзда, Павломъ Набоковымъ, при распахѣ земли подъ посѣвъ.

3. Отъ князя Василія Алексѣевича Вадбольскаго:

а) Фотографическій снимокъ съ горшка, найденнаго въ Орловской губерніи. Дмитровскаго уѣзда, въ селѣ Лубянкахъ, съ монетами отъ Михаила до Петра.

б) Фотографія съ современной гравюры, изображающей Димитрія Отрепьева.

с) Печать съ грамоты, принадлежавшей Ивану Путятѣ.

4. Отъ Члена-Корреспондента П. Лебединцева въ Кіевѣ: фотографическій портретъ Мелхіада Фаворскаго.

книгами:

1. Отъ Императорской Археологической Коммиссіи въ С.-Петербургѣ: Отчетъ за 1867 годъ. СПб. 1868, въ 4 д. и атласъ in fol.

2. Отъ Дѣйств. Члена Д. Гримма: Памятники Византійской архитектуры въ Грузіи и Арменіи. СПб. 1859, in fol. 12 выпусковъ.

3. Отъ Императорскаго Общества исторіи и древностей россійскихъ: Чтенія. 1869. Москва, книга 2-я.

4. Отъ Дѣйствит. Члена Гр. Ев. П. Тышкевича: Birze. St.-Petersb. 1869. 8°.

5. Отъ Члена-Корреспондента И. А. Гольшева: Борковская пустынь. Владиміръ. 8 д.

6. Отъ Императорскаго Казанскаго Университета: а) Извлеченіе изъ отчета за 1868 г., б) Извѣстія и ученія записки. 1868 г., 8 д. с) Шпергъ, Очеркъ Альголинской флоры Чернаго моря 1869 и d) Зеленскаго, Исторія эмбриологическаго развитія клещей. СПб. 1869.

7. Отъ Кіевской Духовной Академіи: Труды на 1869 годъ. Кіевъ. 1869.

8. Отъ Уфимскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Отчетъ о засѣданіи 16 Ноября 1868 года. 8 д.

9. Отъ Дѣйствит. Члена О. А. Струве: Путевыя замѣтки. Одесса. 1869. 8 д.

10. Отъ Южно-славянскаго Академіи Наукъ: а) Rad, Knjiga VI, VII и VIII. 1869. 8. и б) Monumenta spectantia historiam Slavorum meridionalium. Zagreb, 1868. 2 тома. с) Starine, Knjiga I. 1869. 8.

11. Отъ Императорской Академіи Художествъ: Д. Прозоровскаго. Каталогъ русскимъ и западно-европейскимъ медалямъ и монетамъ, хранящимся въ Минцъ-кабинетѣ Академіи. СПб. 1868 г. 8 д.

12. Отъ Императорской Академіи Наукъ: а) *Mélanges russes*. Tome IV. 1. 5. СПб. 1869. 8 д., б) Записки, томъ 15-й, книжки 1-я и 2-я. 8 д.

д) Для народныхъ школъ: Сборникъ статей изъ воскреснаго чтенія. Кіевъ: 1869. 8 д.

32. Отъ Дѣйствительнаго Члена Д. О. Шепинга:

а) Новый Синописисъ, или краткое описаніе о происхожденіи російскаго народа. Николаевъ, 1798. 8 д.

б) Sumlork, staroceske powesti. W Praze. 1847. 8 выпусковъ.

с) Hugo Wislicenus, die Symbolik von Sonne und Tag. Zürich. 1867. 8°.

д) Русскія старинныя знамена. Составлялъ Лукіянъ Яковлевъ. Москва, 1866. 4 д., съ атласомъ рисунковъ.

33. Отъ Члена-Корреспондента П. С. Ефименко въ Холмогорахъ: а) Заводская Чудь. Изъ Архангельскихъ губернскихъ вѣдомостей № 88—95. 1868 г, б) Труды Архангельскаго Губернскаго Статистическаго Комитета за 1867 и 68 годъ. Выпускъ третій. Сборникъ народныхъ юридическихъ обычаевъ Архангельской губерніи. Составилъ П. Е. Ефименко. Архангельскъ, 1869. 8 д.

34. Отъ Чешскаго музея въ Прагѣ:

а) Památky  $\frac{\text{VII}}{5-8}$   $\frac{\text{VIII}}{1-4}$ .

б) Casopis  $\frac{1868}{1-4}$   $\frac{1867}{2-4}$   $\frac{1869}{1-2}$ .

с) Dejiny Musea v. Pr. 1868.

4. Predneseni jednatele. 1867. 1869.

5. Vortrag der gesellschaft. 1868.

6. Seznam clenu. 1867.

35. Отъ Попечителя Виленскаго учебнаго округа—различныя изданія округа въ числѣ 39 заглавій.

Опредѣлили: изъявить жертвователямъ глубочайшую благодарность Общества.

3. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ статей:

1. Отъ Профессора Троицкой Духовной Академіи И. Д. Мансветова: Разборъ сочиненія кардинала Питры: Нумноgraphie de l'eglise grecque.

2. Отъ В. М. Вѣдрова: Разборъ третьей части сочиненія Проф. Гергенрѣтера о патріархѣ Фотіи, его жизни и сочиненіяхъ.

3. Отъ Члена-Корреспондента Р. Г. Игнатъева: матеріалы для археологическаго словаря: Андроникъ Тимоѣевъ, Шайтанъ, чукуръ, Чудское городище, куть, куть, кутница, лавка, лава, шайтанъ, Чудское Улькунды городище, Кострома, меркурій, ослонъ.

4. Отъ Дѣйствит. Члена о. Архимандрита Амфилохія: О древней гривнѣ.

5. Отъ Дѣйствит. Члена В. Г. Тизенгаузена: а) Находка золотордынскихъ монетъ и б) Норманскій мечъ.

6. Отъ Дѣйствит. Члена О. А. Струве въ Одессѣ: Новооткрытыя босфорскія надписи.

7. Отъ Дѣйствит. Члена Д. И. Иловайскаго: разборъ сочиненія г. Хвольсона: Извѣстія о Хозарахъ.



лѣтопись—тѣло Андреево лежало забытое, непогребенное. Кіевлянинъ Кузлице, войдя на княжескій дворъ и невидя нигдѣ тѣла, спрашиваетъ: гдѣ оно? Ему отвѣчали: валяется на огородѣ. Когда Анбалъ сбросилъ корзю, Кузлице обвертѣлъ тѣло и понесъ въ церковь. Мѣсто, которое обозначено камнемъ, саженьхъ въ четырехъ неболѣе отъ церкви, и потому, на такомъ близкомъ разстояніи, не тяжело было Кузлицу донести тѣло до церкви. Любопытно, къ чему поведетъ дальнѣйшая раскопка около камня. Предполагаютъ выстроить на этомъ мѣстѣ небольшую часовню, а въ ней сохранить и открытый камень.“

7. Г. Предсѣдатель сообщилъ изъ письма отъ 4 Ноября 1869 г. къ нему Дѣйствительнаго Члена Н. А. Артлебена слѣдующія извѣстія о древнихъ фрескахъ, открытыхъ въ Переславльскомъ соборѣ. Имѣю честь увѣдомить Васъ, что фрески въ Переславльскомъ соборѣ очищены во всѣхъ мѣстахъ, гдѣ сохранилась древняя штукатурка, кромѣ только купола, въ которомъ нужно устроить помостки. Въмѣсто Сентября работу пришлось произвести въ Октябрѣ. Потому въ пасмурные дни, при темнотѣ въ соборѣ, прориси сдѣланы неудобно, тѣмъ болѣе, что во многихъ мѣстахъ изображенія совершенно обезцвѣтились и состоятъ изъ однихъ рѣзко прочерченныхъ контуровъ на весьма гладкой штукатуркѣ. По этимъ контурамъ можно будетъ возстановить изображенія въ мѣстахъ, гдѣ нѣтъ красокъ. Прориси придется сдѣлать будущей весной, а до того времени можно приготовить снимки отъ рѣки, въ той величинѣ, какъ сдѣланы подобныя же фрески въ изданіи Гр. Строганова.

Фрески средняго свода подъ хорами съ изображеніями апостоловъ сохранились лучше и полнѣе. Въ срединѣ этого свода открылся крестъ, поддерживаемый двумя ангелами. На сохранившейся мѣстами штукатуркѣ западной стѣны, около входа, видны фигуры, принадлежавшія къ картинѣ страшнаго суда. На лѣвой сторонѣ средней арки, подъ хорами, открылась фигура въ пламени, на правой фигура весьма неясная и ниже ея—какъ бы открытая гробница. На одной половинѣ юго-западнаго свода, подъ хорами, видны ноги и нижнія части платья трехъ фигуръ; на сѣверо-западномъ угловомъ сводѣ, пробитомъ для устроенной тутъ лѣстницы на хоры, вовсе нѣтъ штукатурки. На аркахъ, идущихъ отъ столбовъ на западную стѣну, на лѣвой—ангелъ протянувшій руку къ двумъ идущимъ впереди его лицамъ, на правой—три фигуры въ фелоняхъ. Кромѣ того мѣстами сохранились рамки картинъ, коймы на краяхъ арокъ и пилястръ и драпировки съ узоромъ въ нижней части стѣнъ какъ, въ церкви, такъ и въ олтарѣ одинаковыя.

Въ куполѣ замѣтны цвѣтныя пятна, но они зеленоватаго цвѣта, который въ остальныхъ фрескахъ не встрѣчается въ томъ тонѣ, какъ въ куполѣ. Поэтому я думаю, не новая ли тамъ живопись, тѣмъ болѣе, что при основаніи купольнаго свода сдѣланъ трафаретный узоръ въ новомъ вкусѣ. Во всякомъ случаѣ въ куполѣ нужно считать часть побѣлки, чтобы убѣдиться въ томъ, старая или новая тамъ живопись. Къ сожалѣнію, съ крыши нельзя пройти человѣку въ окна трибуны, которая чрезвычайно узка, и потому пробу можно сдѣлать только съ подмостей, устроенныхъ внутри.

1. Читанъ и подписанъ протоколъ предыдущаго засѣданія.
2. Секретарь доложилъ о поступленіи слѣдующихъ приношеній.

## а) Книгами:

1. Отъ Дѣйствит. Члена А. Н. Афанасьева: Поэтическія воззрѣнія Славянъ. Томъ III-й. Москва. 1869. 8 д.
2. Отъ Дѣйствит. Члена К. И. Невоструева: а) Записки о ставленикахъ Московскихъ церквей. Москва. 1869. 8 д. и в) Симбирское городище. Особый оттискъ.
3. Отъ Казанскаго Губернскаго Статистическаго Комитета: Труды, выпускъ III-й. 8 д.
4. Отъ Императорской Академіи Наукъ: Записки, томы XV и XVI. 1 выпускъ. СПб. 1869.
5. Отъ Члена-Корреспондента А. Н. Попова: а) Обзоръ хронографовъ русской редакціи. 2 выпуска. Москва. 8 д. в) и Сборникъ славянскихъ и русскихъ сочиненій и статей, внесенныхъ въ хронографы русской церкви. Москва. 1869. 8 д.

## в) Снимками:

1. Членъ-Корреспондентъ А. А. Мартыновъ представилъ отъ имени своего брата 6-ть рисунковъ, изображающихъ видъ стѣнъ и башенъ города Коломны, снятыхъ съ оригинальныхъ рисунковъ архитектора Казакова, сдѣланныхъ въ прошломъ столѣтіи съ натуры и нынѣ хранящихся въ Императорской Академіи Художествъ въ С. Петербургѣ.

Опредѣлили: изъявить жертвователямъ глубочайшую благодарность Общества.

3. Секретарь доложилъ, что поступили слѣдующія отношенія:

1. Отъ гг. Членовъ: Г. К. Гудима-Левковича, Ѳ. А. Струве, А. Минха, П. Ефименко, Ф. К. Бруна и Д. Гримма письма, въ которыхъ они благодарятъ за избраніе въ члены Общества.

2. Отъ Мюнхенской Академіи Наукъ—письмо, въ которомъ она благодаритъ за присылку 2-го выпуска 1-го тома Трудовъ Общества.

4. Читано отношеніе Члена-Корреспондента К. Г. Евлентьева, въ которомъ онъ, препровождая при отношеніи разныя мелкія древности, проситъ Общество представить о нихъ свое заключеніе.

Общество, разсмотрѣвъ означенные предметы, не нашло возможнымъ, вслѣдствіе испорченнаго состоянія означенныхъ предметовъ, представить объ нихъ какое либо положительное мнѣніе.

5. Читана статья Н. Д. Борисяка, напечатанная въ Харьковскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ, 1869, № 104, подъ заглавіемъ: Археологическая находка въ Харьковѣ.

Общество постановило: просить художника-фотографа Е. И. Волошниковъ въ Харьковѣ выслать фотографическій снимокъ съ описаннаго въ вышеозначенной статьѣ памятника.

6. Г. Предсѣдатель сообщилъ письмо Секретаря Императорскаго Археологическаго Общества, въ которомъ онъ увѣдомляетъ, что Общество постановило, по случаю наступленія въ слѣдующемъ году юбилея 25-лѣтняго

# ОТЧЕТЪ

## О СОСТОЯНІИ И ДѢЙСТВІЯХЪ МОСКОВСКАГО АРХЕОЛОГИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА

съ 17-го Января 1868 года по 25-ое Января 1869 года,

читанный въ четвертомъ годовомъ собраніи членовъ

Февраля 28 дня 1869 года,

Секретаремъ Общества К. К. Герцъ.

### I.

ВСЕМИЛОСТИВѢЙШІЙ

ДАРЪ ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА

ОБЩЕСТВУ.

Въ истекшемъ году Московское Археологическое Общество осчастливлено было Всемилоостивѣйшимъ даромъ Государя Императора, упрочившимъ на долгое время матеріальное положеніе Общества. Въ указѣ, данномъ Правительствующему Сенату въ С.-Петербургѣ 28 Ноября 1868 года, изображено:

Желая способствовать успѣшной дѣятельности учрежденнаго въ 1864 году съ Нашего соизволенія Московскаго Археологическаго Общества, Всемилоостивѣйше повелѣваемъ: передать сему Обществу въ собственность состоящій въ вѣдомствѣ Министерства Юстиціи курьерскій домъ, находящійся въ столичномъ нашемъ городѣ Москвѣ, на Берсеневкѣ. Московское Археологическое Общество, принявъ домъ этотъ, жалуемый Нами для общественной пользы, обязано заботиться о сохраненіи характера и архитектуры сего зданія, составляющаго замѣчательный памятникъ зодчества XVI столѣтія, а потому въ немъ могутъ быть дѣлаемы только необходимыя для поддержанія исправленія, которыя не измѣняли бы существенныхъ принадлежностей архитектуры сего зданія. Обществу не дозволяется ни закладывать, ни продавать, ни инымъ образомъ отчуждать въ постороннія руки вышеупомянутый домъ, а въ случаѣ закрытія Общества, домъ этотъ возвращается въ казну.

Слѣдующія учрежденія обмѣниваютъ свои изданія на изданія Общества:  
 Императорская Академія Наукъ.  
 Императорская Археологическая Коммиссія.  
 Археографическая Коммиссія.  
 Императорское Русское Археологическое Общество.  
 Нарвское Археологическое Общество.  
 Московское Общество исторіи и древностей російскихъ..  
 Чешскій Музей въ Прагѣ.  
 Общество сѣверныхъ антикваріевъ въ Копенгагенѣ.  
 Южно-Славянская Академія Наукъ въ Загребѣ.  
 Королевская Академія Наукъ въ Мюнхенѣ.  
 Одесское Общество исторіи и древностей.  
 Императорское Общество Любителей Естествознанія при Московскомъ Университетѣ.  
 Ученое Эстонское Общество.  
 Общество исторіи и древностей Остѣ-Зейскихъ провинцій въ Ригѣ.  
 Императорскій Казанскій Университетъ.  
 Императорскій Харьковскій Университетъ.  
 Императорскій Новороссійскій Университетъ.  
 Казанская Духовная Академія.

## 5.

## Библіотека Общества.

Въ истекшемъ году поступили слѣдующія приношенія:

1. Рукописей.	2
2. Фотографическихъ, литографическихъ и другихъ снимковъ	22
3. Печатныхъ книгъ, брошюръ и журналовъ (названій).	141

## 6.

## Музей Общества.

Въ истекшемъ году въ Музей Общества поступили слѣдующіе предметы:

1. Бронзовая звѣздца XVII вѣка.	Отъ И. А. Бабина.
2. Черепъ, челюсть и горшокъ, найденные въ могилѣ Минскаго уѣзда, Минской губерніи.	Отъ Чл. Кор. Н. Турбина.
3. Четыре каменные орудія.	Отъ него же.
4. Половина мѣднаго складня.	Отъ Г. Родіонова.
5. Три мѣдныя монеты.	Отъ него же.
6. Мелкія древности изъ кургана близъ города Уфы.	Отъ Р. Г. Игнатьева.
7. 40 мѣдныхъ монетъ.	Отъ Св. В. Антонова.
8. Бусы и разныя украшенія на 4 таблицахъ.	Отъ Графа К. П. Тышкевича.
9. Три серебряныя восточныя монеты.	Отъ Графа А. С. Уварова.

## 10. 12 восточныхъ серебряныхъ

монетъ.

Отъ Князя В. А. Черкаскаго.

11. 4 мѣдныхъ цѣпи съ верхнимъ кольцомъ.

12. Мѣдный кружокъ отъ подсвѣчника.

13. 5 мѣдныхъ подсвѣчниковъ (розетокъ).

14. 2 мѣдныхъ шпинька съ птичьими голубками.

Отъ М. М. Фомина.

15. 3 мѣдныхъ шпинька безъ украшеній.

16. Желѣзный замокъ.

17. Желѣзная дощечка съ стержнемъ.

## 7.

**Археологическій съѣздъ въ Москвѣ.**

Болѣе двухъ лѣтъ тому назадъ впервые была заявлена Обществу г. Предсѣдателемъ мысль—созвать въ Москвѣ первый съѣздъ русскихъ археологовъ для обсужденія важнѣйшихъ вопросовъ, соединенныхъ съ приведеніемъ въ извѣстность, сохраненіемъ и изученіемъ памятниковъ древности, находящихся въ нашемъ отечествѣ. Принятая съ полнымъ сочувствіемъ въ Лонѣ Общества, эта мысль была предложена въ 1867 году на обсужденіе какъ иногороднымъ членамъ Общества, такъ и ученымъ учрежденіямъ, которыя по занятіямъ своимъ находятся въ связи съ нашимъ Обществомъ. Сочувственныя заявленія указывали на Москву, какъ на центральный пунктъ предполагаемаго съѣзда. Получивъ почти со всѣхъ сторонъ подобныя отвѣты, г. Предсѣдатель Общества обратился къ г. министру народнаго просвѣщенія съ просьбою объ исходатайствованіи Высочайшаго разрѣшенія на предполагаемый съѣздъ. Вмѣстѣ съ тѣмъ, по желанію г. министра, была представлена программа будущихъ занятій съѣзда. Письмомъ отъ 27-го Апрѣля 1868 года, за № 3502, г. товарищъ министра народнаго просвѣщенія увѣдомилъ г. Предсѣдателя о послѣдовавшемъ Высочайшемъ соизволеніи, возлагая на Московское Археологическое Общество обязанность сдѣлать зависящія распоряженія о созваніи предварительнаго комитета. Высочайшее соизволеніе на открытіе съѣзда было сообщено всѣмъ Членамъ Общества и ученымъ учрежденіямъ особымъ циркуляромъ, вмѣстѣ съ просьбою о доставленіи въ Общество вопросовъ и заявленій, связанныхъ съ кругомъ занятій Общества. Въ то же время были приняты мѣры къ созванію предварительнаго комитета съѣзда осенью истекшаго года. По назначенію Общества, предварительный комитетъ собрался въ С.-Петербургѣ, въ половинѣ Ноября 1868 года, въ числѣ 14 депутатовъ отъ различныхъ ученыхъ учрежденій. Въ нѣсколькихъ засѣданіяхъ комитетъ обсудилъ правила для руководства съѣзда и программу занятій археологическаго съѣзда, которыя въ свою очередь были утверждены г. министромъ народнаго просвѣщенія. Особая медаль будетъ выбита въ память перваго археологическаго съѣзда, которая будетъ роздана всѣмъ принимавшимъ въ немъ участіе. Программа, вмѣстѣ съ приглашеніемъ на съѣздъ, была разслана всѣмъ русскимъ и славянскимъ

Членамъ Общества, большому числу ученыхъ учреждений въ Россіи и гимъ извѣстнымъ любителямъ археологій и собирателямъ древностей въ Россіи. По обнародованіи программы, много вопросовъ и ученыхъ заявленій поступило на обсужденіе будущаго археологическаго съѣзда. Предварительный Комитетъ назначилъ открытіе съѣзда въ Москвѣ 16 Марта 1869 года.

## 8.

## Некрологъ.

Въ истекшемъ году Общество лишилось слѣдующихъ членовъ:

1. Князя Льва Николаевича Гагарина.
2. Графа Константина Пиевича Тышкевича.
3. Авраама Сергѣевича Норова.

## С М Ъ С Ъ.

Въ Кубанскихъ Вѣдомостяхъ пишутъ, что въ первыхъ числахъ юля, 1869 года, между станицами 23 полка, Вѣлорѣченскою и Ханскою, случайно открыты развалины древняго христіанскаго храма.

Тамъ же пишутъ, что казакъ Михайло Караванскій хищнически разрылъ курганъ близъ станицы Хаджиинской и нашелъ въ немъ:

а) Бронзовый топорикъ, противоположная сторона котораго приспособлена къ вбиванію гвоздей; б) раздавленный кувшинъ; в) изъ листового золота выбитые ажурно кружки и поделки, украшавшіе обручъ діадемы; г) золотую головку быка и фантастическую фигуру оленя на двухъ ногахъ; д) изъ дутаго золота сережку съ рельефнымъ изображеніемъ крылатыхъ геніевъ, разныя подвѣски и пуговочки; е) золотой прутъ, толщиной въ гусиное перо и длиною въ  $\frac{3}{4}$  аршина; на одномъ концѣ онъ имѣлъ змѣиную головку, на другомъ—хвостъ; ж) обломки металлическаго обруча съ діадемы, обломки желѣза и обломки мелкихъ золотыхъ украшеній, неустоявшихъ отъ безцеремонной работы заступомъ. Найдя золотой прутъ, искатель прекратилъ дальнѣйшую раскопку кургана. Затѣмъ, скрывъ отъ мѣстнаго начальства находку и гори истерѣннѣе превратилъ золотыя вещи въ деньги, онъ отправился въ Майкопъ, гдѣ продалъ прутъ Еврею. По словамъ покупателя, прутъ имѣлъ 48 золот. золота и, по его оцѣнкѣ, стоилъ 60 руб. серебромъ; но такъ какъ денегъ столько у Еврея не случилось, то Караванскій получилъ только 40 рублей. По возвращеніи Караванскаго въ станицу, распространившійся слухъ о находкѣ имѣ клада, и появленіе Еврея, чувшаго въ станицу, внезапно осматрѣть домъ Караванскаго и отобрать отъ него все заставили мѣстную власть исключить осматрѣть топорика и осколковъ кувшина, утаенныхъ имъ для домашняго обихода. При полицейскомъ осматрѣ обломки золотыхъ вещей, но не въ курганѣ, а въ выброшенной изъ него землѣ, откуда они промыты были дождями.

Москов. Вѣд. 1869. № 179.

Енисейскія Губернскія Вѣдомости сообщаютъ, что въ Минусинскомъ округѣ, Абаканской волости, крестьянинъ Егоръ Ерыковъ, въ первыхъ числахъ юля 1869, распахавая пашню близъ инородческаго кургана, нашелъ въ землѣ пять старинныхъ металлическихъ кубковъ, повидимому серебряныхъ съ позолотою снаружи, изъ коихъ два большіе однообразные, каждый вышиною съ подставками до 5 вершковъ, и три меньшаго размѣра, также однообразные съ подставками; но всѣхъ вѣсу 4 фунта 20 золотниковъ. Всѣ эти вещи имѣютъ быть препровождены въ Императорскую Археологическую Комиссію.

Москов. Вѣд. 1869. № 207.

золотой вѣнецъ. Какихъ именно временъ эта находка—неизвѣстно, а извѣстно только, что она будто бы передана уже въ Новочеркаскъ.

Русск. Вѣд. 1869. № 77.

Казанской Губерніи, Спасскаго уѣзда, сельца Косякова, крестьянинъ Козьма Трофимовъ, 5-го Мая, распахивая близъ г. Спасска землю, принадлежащую владѣльцу Башмакову, нашелъ мѣдный кувшинъ. Заглянувъ въ него, крестьянинъ увидѣлъ, что находка эта не маловажная: въ немъ было семь серебряныхъ татарскихъ браслетовъ, изъ которыхъ пять большихъ съ сердоликами, а два малыхъ безъ камней; семь татарскихъ же украшеній изъ бронзы; три серебряныхъ перстня, одинъ изъ нихъ подъ чернью; 48 слитковъ серебра вѣсомъ 7 фун. 88 зол. и татарскій серебряный молитвенникъ на дѣпочкѣ. Нѣтъ сомнѣнія въ древности этихъ вещей какъ потому, что мѣсто, гдѣ онѣ найдены, не далеко отъ древнихъ болгарскихъ развалинъ, гдѣ въ прежнее время находили много золотыхъ и серебряныхъ вещей и гдѣ вся мѣстность, когда-то однимъ спекуляторомъ, испросившимъ дозволеніе вырывать тутъ селитру, изрыта до послѣдней возможности; а также и потому, что серебро въ слиткахъ ходило въ обращеніи до эпохи передѣлыванія его въ монету, а это было давно; но за всѣмъ тѣмъ спасское полицейское управленіе, отобравъ отъ крестьянина находку, вызываетъ хозяевъ этихъ вещей явиться за полученіемъ съ должными доказательствами (№ 44 Казанск. Губернск. Вѣдом. 1869 г.). По словамъ извѣстнаго въ Казани знатока древностей В. К. Савельева, имѣвшаго случай разсматривать оказавшіяся въ кувшинѣ вещи, онѣ весьма замѣчательны по своей древности и рѣдкости, ибо браслеты съ камнями встрѣчаются только въ первый разъ; работа очень изящная и хорошо сохранилась; то, что названо въ объявленіи исправника бронзою, есть такъ называемое бѣлое золото, т. е. сплавъ золота съ серебромъ. Браслеты г. Савельевъ призналъ восточною работою, но перстень подъ чернью и другія украшенія, съ филиграновою отдѣлкой—русскою, но тоже древнюю. Всѣ эти найденныя вещи въ настоящее время находятся въ рукахъ казанскаго губернатора. Могу сообщить кстати, что другой казанскій знатокъ и собиратель рѣдкостей, Н. Ф. Лихачевъ намѣренъ издать описаніе найденныхъ въ Казанской губерніи древностей съ рисунками, которые уже литографируются; г. же Савельевъ, по порученію Археологическаго Общества, снимаетъ на карту мѣстность, гдѣ находятся болгарскія развалины.

Русск. Вѣд. 1869. № 135.

Въ концѣ Іюля 1869 г., въ Харьковѣ, при выемкѣ земли для спланированія площади подъ станцію желѣзной дороги, на мѣстѣ, называемомъ „архіерейская левада“ подъ Холодною горою, примыкающемъ къ бывшему садовому заведенію г. Статса, найдено артелью подрядчика Дыннина, на глубинѣ одной сажени, въ затвердѣломъ суглинкѣ,—который нужно было проходить ломомъ,—изсѣченное на камнѣ барельефное головное изображеніе, по всему вѣроятію принадлежащее не малой древности. Благодаря наставленіямъ, даннымъ подрядчикамъ и рабочимъ со стороны начальника харьковскаго дорожнаго участка, О. Г. Кулаковскаго,—упомянутое изображеніе, за исключеніемъ незначительныхъ поврежденій заступомъ, было вынуто въ полной сохранности.

Изображеніе явственно представляетъ убръ съ трехъ-складчатыми сверху узлами по угламъ. На немъ изсѣченъ ликъ, украшенный сѣніемъ, въ видѣ ободка, скрывающагося за ушами; чело осынено выпуклостями, изображающими два боковые начеса съ пробороми на срединѣ; лице имѣетъ правильный обликъ, на немъ: убранный носъ, глаза, уши средней величины, небольшой ротъ, окаймленный сверху неширокими выпуклостями, въ видѣ усовъ, симметрично отъ верхнегубной выемки склоняющимися къ угламъ рта; отъ небольшого треугольнаго подбородка отдѣляются выпуклости, представляющія не длинную, двураздѣльную бороду. Изъ-за ушей отдѣляются также треугольныя выпуклости, расширяющіяся къ низу, изображающія какъ-бы двѣ косы пряди.

Сохранность изображенія замѣчательна. Доска, на которой изсѣчено изображеніе, представляетъ глыбу необсѣченную съ задней стороны, самороднаго гипса, въ близкихъ окрестностяхъ Харькова не находящагося. Она вѣситъ 15 ф. 13½, золотникъ, имѣетъ толщины ¼, верш.

Размѣры изображенія слѣдующія: высота 6½, вершк., ширина 5½, высшій рельефъ (оконечность носа)—¼, вершка.

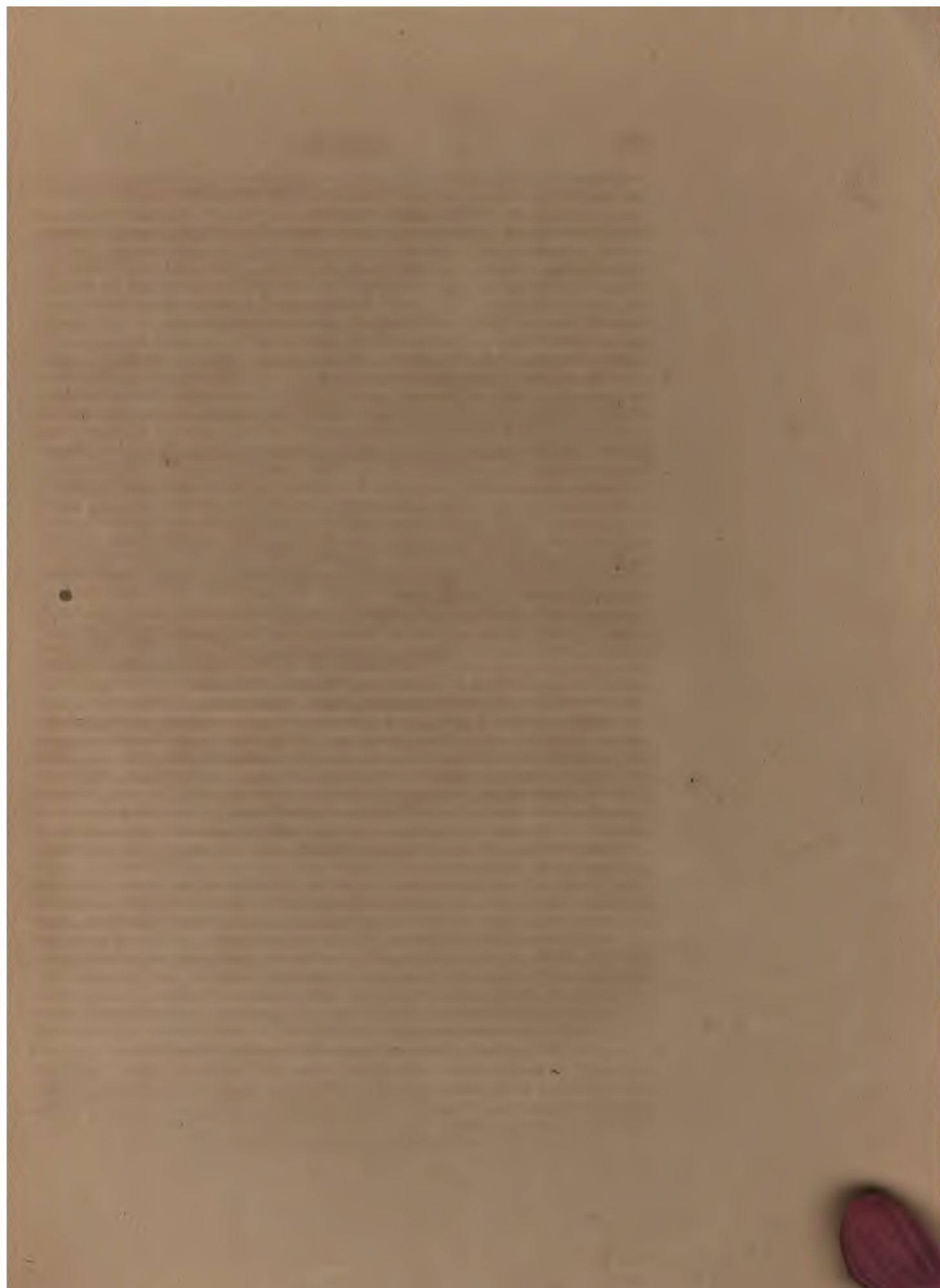
Харьковскія Губ. Вѣд. 1869. № 104.



*Herr Bl. Münz-Siegel u. Wappenkunde. 1. Tag u. Karl-Schneider. Voth's Buch. 5499*







Третій томъ Трудовъ Московскаго Археологическаго Общества вышелъ  
въ 3-хъ выпускахъ, съ гравюрами и золотыми тиснениями.

Цѣна перваго выпуска 2 руб. сер.

Продается въ Москвѣ, въ книжныхъ лавкахъ Соловьева и Галаупова и въ  
квартирѣ Общества, на Малой Дмитровкѣ, въ домѣ Воейковой.

Въ Суходольной Типографіи, на Никольской улицѣ.

A standard 1D barcode with vertical black bars of varying widths on a white background, used for library identification and tracking.

3 6105 013 576 686

[illegible]

STANFORD UNIVERSITY LIBRARY  
STANFORD, CALIFORNIA  
94305



